



Nu gisteravond drs. J. Hanssen gestoken in zijn — naar eigen mededeling — lichtelijk verkrapte — huid van Manjefieke Rector van de Narren Universiteit Limburg antwoord heeft gegeven op tal van klemmende vragen in dit land, mogen wij opgetucht voor. Ook de „alderbeste sjedente“ van de NUL, in groten getale bijeen in de onsterflijke Momo, hebben nieuwe moed — en overigens ongetuigd meer — gevat. Het was mij niet gegeven deze diere in persoon te aanhoren, verwoordt als ik was geraakt in een gebeuren, geheel in de geest van de NUL, maar dan wel op de Bühne van de Oranjerie in Renun. Wel had de manjefieke rector mij tevoren al iets ingefluisterd, zodat ik met een gerust hart genoemde Bühne kon betreden. Want sinds de minister van Binnenlandse Zaken, mr. W. F. de Gaay Fortman, is gaan stoeien met de gedachte Limburg als provincie te liquideren, is menig hart onrustig geworden. De NUL is thans — zo heeft de manjefieke rector gezegd — in verzet gegaan en heeft Pappa Gaay laten weten: „veer hōbbe einen laeghanger gevōne veur de Vlaamsen oetrop „Vliet de blauwvoet, storm op zee“ — en waal: „Pappa Gaay, Fort Man!“ Goede morgen, manjefieke rector van de NUL, dat eentder zich laarachter schare.

### Extremisten dreigen met meervoudige moord

## Ambassade van Japan in Koeweit bezet

**KOEWEIT/TOKIO** — De regering van Koeweit zal geen landingsrechten verlenen aan een Japanse DC-8, die gisteravond Tokio heeft verlaten met bestemming Singapore om daar extremisten op te halen en naar Koeweit over te brengen. Aan boord van het toestel bevindt zich een bemanning van 17 koppen. Ook drie ambtenaren van het Japanse ministerie van buitenlandse zaken maken de reis mee. De regering van Koeweit een Japans toestel toe te laten, werd in een speciale radio-uitzending bekend gemaakt, ruim acht uur na-

dat Japanse en Arabische extremisten de ambassade van Japan in Koeweit hadden bezet en de ambassadeur en 15 andere diplomaten hadden gegijzeld.

De vier extremisten die door het Japanse vliegtuig in Singapore opgehaald worden, bezetten al sinds een week een veerboot in Singapore. De regering in Tokio stemde gisteren betrekkelijk snel in met de eis van de ambassadebezitters in Koeweit „ervoor te zorgen dat hun broeders in Singapore onmiddellijk naar Koeweit zouden worden overgebracht“. Koeweit echter weigert om de complicaties te vermijden die er het gevolg van zouden kunnen zijn. Wel heeft de regering van het oliestaatje de bezetters van de Japanse ambassade laten weten dat zij een vrijgeleide voor vertrek naar een land van keuze kunnen krijgen, als zij eerst hun gijzelaars in de diplomatieke vertegenwoordiging laten gaan.

### Dreigementen

De bezetters van de Japanse ambassade in Koeweit zijn vermoedelijk negen in getal — 4 Japanners en 5 Arabieren. Zij hebben bedreigd met de dood van de ambassadeur en de ambassadeur van Koeweit, als aan hun eisen niet wordt tegemoetgekomen.

De twee Japanse en twee Arabische extremisten in Singapore die na een poging olie-installaties van de Shell op te blazen, een veerboot kaapten, hadden geen luchtvaartmaatschappij kunnen vinden, die bereid was hen op te halen en uit Singapore weg te brengen, noch een Arabisch land dat hen wilde opnemen.

Voor dat gisteravond de Japanse DC-8 uit Tokio vertrok had een regeringswoordvoerder in de Japanse hoofdstad benadrukt dat de onderhandelingen met Koeweit over toestemming tot landen met de vier extremisten uit Singapore nog gaande waren. Ze werden gevoerd met de ambassadeur van Koeweit in Tokio en met het Koeweitse ministerie van buitenlandse zaken.

In Damascus heeft 't Volksfront voor de Bevrijding van Palestina verklaard dat de bezetting van de Japanse ambassade in Koeweit is uitgevoerd door de groep „Martelaar Ghassan Kanafani“. Kanafani was de officiële woordvoerder van het Volksfront, die in juni 1972 in zijn auto om het leven kwam, toen bij het starten een bom ontplofte.

## OPSTAND IN LEGER VAN JORDANIË

**AMMAN/BEIROET** — Koning Hoessein van Jordanië is overhaast uit Londen naar zijn land teruggekeerd, om de rebellie te onderdrukken, die enkele dagen geleden in de Jordaanse strijdkrachten is begonnen. Opstandige Jordaanse militairen hebben — naar verluidt — belangrijke gebouwen in de buitenwijken van Amman omringd om kracht bij te zetten aan hun eis dat de huidige premier, Zaid Rifai, wordt ontslagen en er een militaire regering wordt geïnstalleerd.

De muiterij blijkt te zijn ontkenend in de 40ste Jordaanse pantserbrigade. Niettegenstaande de soldij voor officieren en manschappen enkele dagen geleden met 10% is verhoogd, eisen de opstandelingen een verdere optrekking van hun traktement. De rebellierende militairen zouden koning Hoessein vier dagen de tijd hebben gegeven, hun eisen in te willigen. Ze hebben met harde maatregelen gedreigd voor het geval dat tegen een van hen wordt opgetreden.



Op alle wegen stond de politie gereed om de snelheid te controleren.

### Politie in Limburg was gisteren paraat

## Drie overtredingen op 2000 controles

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT-GRATHEN** — De rijkspolitie in Limburg heeft gisteren met grote verloop de maximumsnelheden gecontroleerd. Ruim 2000 auto's zijn gecontroleerd, waarvan de 12 procent te snel bleek te rijden. Alle drie de overtredingen werden gecontroleerd tussen Oirsbeek en Sittard, een punt waar normaal al zeer snel gereden wordt. Verder kreeg men bij de rijkspolitie de indruk, dat het weer een positieve rol gespeeld heeft: met name de zware sneeuwbuien die in de middag vielen noodden nauwelijks tot „uit-halen“. Bovendien, zo meent men, heeft de grote campagne in pers en op radio en tv voor een „schrik-reactie“ gesorgd. Anders dan tot nu toe bij snelheidscontroles worden zeer strikte

regels aangehouden. Percentage wilde men niet noemen, maar de tot nu toe gebruikelijke tien procentsmarge (bij een maximumsnelheid van 80 wordt pas bekeurd boven 88 km/u), is vervallen. Twee van de drie overtreders bij Oirsbeek bleef dan ook „halverwege“ sneller dan 80. De derde reed 118 km/u, meende dat ter plaatse een maximum van 100 gold en deelde mee bij een vorige keer dat hij in overtreding was geweest de zaak te hebben geregeld met de dienstdoende wachmeister een... loempia te offeren. De wachmeister in Oirsbeek gaf droogweg als zijn mening te kennen dat de betrokken kantoorrechter geen liefhebber was van de Indische keuken en schreef zijn bon uit. Het beeld in Limburg was iets gunstiger dan in de rest van het land, gezien het feit dat de weersomstan-

digheden hier slechter waren dan elders. De rijkspolitie heeft niets dan lot voor de Nederlandse automobilist. „Als het zo doorgaat krijgen we een enorme „cuisinebesparing“, aldus een rijkspolitie-man. Men verwacht overigens dat de „zelfdiscipline“ de komende dagen wel eens wat minder zou kunnen blijven. Maar de intensieve controles blijven „de komende weken“ doorgaan, zo waarschuwde men bij de algemene verkeersdienst in Driebergen. Dat controle bij autostrassen moeilijk is, mag de verkeersdeelnemers er niet toe verleid worden. In ongeveer de helft van de overtredingen in het land heeft de politie zich overigens beperkt tot het uitdelen van een waarschuwing.

(ADVERTENTIE)



**Steun onze jaarlijkse geldinzameling**

Voor:  
5,- bevestigd u een franboesia-patiëntje van zijn verschrikkelijke zweren  
25,- wordt bij een melassa de ziekte tot staan gebracht  
200,- helpt u polio-patiëntjes door toepassing van moderne behandelingsmethode  
750,- schenkt u een invalide wagen.  
Voor medische hulp waar ook ter wereld  
**GIRO 51360**  
Memisa in Rotterdam  
Eendrachtsweg 49, Tel. 010-144.888

Westerterp komt met 10 'harde' maatregelen

## Autogebruik wordt teruggedrongen

Van onze parlementaire redactie

**DEN HAAG** — Minister Westerterp van Verkeer en waterstaat heeft in de Tweede Kamer een tiental maatregelen aangekondigd om het particuliere autogebruik terug te dringen. Dit doel moet worden bereikt door verbetering van het openbaar vervoer, door een ruimtelijke ordening langs spoorwegen en door beperkende maatregelen voor autoverkeer in binnensteden. De ministerraad heeft besloten minister Westerterp aan te wijzen als coördinator voor de verkeersveiligheid.

De minister wil voor het openbaar vervoer voldoende wegcapaciteit reserveren ten koste van het autoverkeer. Nachtparkeren zal moeten worden beperkt en belast. Straten die voor het moderne autoverkeer in wezen ongeschikt zijn, moeten afgesloten worden. Eventueel moet dit worden uitgebreid door in woonwijken verkeersarme gebieden te creëren. Verder moeten er veilige fiets- en bromfietsroutes komen.

### Prijsmechanisch

Minister Westerterp wil verder prijsmechanisch rijden invoeren door autorijden alleen toe te staan aan auto's die op bepaalde tijden of in bepaalde wijken van zekere vignetten zijn voorzien. Liever dan nieuwe wegen aan te leggen, wil de minister bestaande wegen uitbreiden. Objecten met grote werkgelegenheid en winkelen moeten in de buurt van openbare vervoersverbindingen komen.

Wonen, werken en recreëren zullen dicht bij elkaar moeten komen. Het zogenaamde „park-and-ride“-systeem, waarbij men met zijn auto naar een openbare vervoershalte of -station rijdt, zal uitgebreid moeten worden. De taxi moet populairder worden. Tenslotte moeten de bedrijven meer werken aan spreiding van werktij-

den, zodat het openbaar vervoer beter kan worden gebruikt en de auto's minder worden belast.

Veel aandacht besteedde de minister aan het planologische aspect. Nieuwe woonwijken zullen zoveel mogelijk langs bestaande spoorwegen moeten worden ontwikkeld, maar ook zal de afstand tussen woon- en werkplaats verkleind moeten worden.

## HARDE STRIJD OM LOON-ONTWIKKELING

Van onze redactie economie

**DEN HAAG** — Voortekenen wijzen op een harde strijd om de loonontwikkeling. Al voordat het echte loonoverleg kan beginnen, blijken de meningen van de partijen sterk uiteen te lopen. De vakbeweging, die al een eis van 2,5 procent loonsverhoging heeft gesteld, wil zo snel mogelijk het overleg beginnen, liefst nog deze maand. Zij vindt dat de loonpassie per 1 april beëindigd moet worden. Vooral de kwestie van de prijscompensatie is van groot belang. Daarover is met name in de havens onrust; uitbarstingen zijn niet uitgesloten. Werkgevers en regering willen eerst nieuwe gegevens van het Centraal Plan Bureau over de economische ontwikkeling. Maar de vakbeweging wil het overleg beginnen, ook als die gegevens er nog niet zouden zijn.

Dit alles bleek woensdag nadat minister Boersma op zijn verzoek, ter voorbereiding van het komende overleg, afzonderlijk met loondeskundigen van werkgevers- en werknemerszijde had gesproken. Deze bijeenkomsten hadden het karakter van een soort inventarisatie. Men heeft alle hangende problemen op een rijtje gezet. De vraag is nu of over enkele weken de besprekingen gezamenlijk in de Stichting van de Arbeid kunnen worden gestart. De vakbeweging ziet dit niet zo zitten, de werkgevers en minister Boersma hopen dat het wel op die manier kan.

(ADVERTENTIE)

### KEUKEN-CENTRUM PIJLS-HULS

**Wij verzorgen uw KEUKEN**

in iedere afmeting en gewenst model. Ook losse aanrechtbladen, kasten, afzuigkappen, barkrukken etc.

Showrooms  
Gelsen Tel. 0494-5188  
Rijnweg Zuid 124  
Maastricht-Heer Tel. 043-85116  
St. Josephstraat 71

**Tafel. margarine**  
pakje 250 gram **72**  
**49**  
vege 2666'n  
idce

### Het weer

Wisselend tot zwaar bewolkt met regen en/of natte sneeuwvallen. Middagtemperatuur omstreeks 1 graden. Matige, af en toe krachtige wind uit zuidelijke richtingen. Vrijdag en zaterdag zal de buiigheid afnemen en de temperatuur een waarde van rond 5 graden bereiken.

**HEDEN:**  
ZON OP: 08.11 ONDER: 17.38  
MAAN OP: 18.54 ONDER: 07.57  
**MORGEN:**  
ZON OP: 08.09 ONDER: 17.40  
MAAN OP: 20.19 ONDER: 08.19

### en elders

Athene	onbewolkt	16
Barcelona	half bew.	20
Genève	zwaar bew.	11
Innsbruck	geheel bew.	6
Lissabon	geheel bew.	15
Malaga	zwaar bew.	18
Rome	geheel bew.	14
San Palmas	half bew.	20
Tunis	half bew.	17

### Dieptepunt

In het meteorologisch instituut van Ukkel in België heeft men woensdag de laagste luchtdruk gemeten sinds men daar in 1886 met meten is begonnen. Op 100 meter hoogte was de druk 719,5 mm, tijdstip van het laagsterecord: 09.15 uur in de ochtend. Schoot eerst op aarde de oliedruk de diepte in, nu reageren de hogere luchtlagen op eenzelfde manier. In het eerste geval bracht de drukdaling ons niets dan ellende. Hopelijk is de scherpe daling van de luchtdruk niet een volgende aankondiging van meer dan magere tijden. Volgens Ukkel wijst het meteorologische dieptepunt voorlopig slechts op storm en koude. Als het daar nu maar bij blijft.

**Op Simon kun je rekenen**



LEES OOK UW SIMON-VOORDEEL OP ANDERE PAGINA'S

voor betere meubelen  
woninginrichting

**Coerver**  
akerstraat 80  
spekholzerheide, tel. 045-410961

**Grand-Hotel de Mallejan te Vierhouten**  
TELEFOON 05771-241 / 242

**WEEKEND ARRANGEMENT**  
Vrijdag of zaterdag vóór het diner tot zondag of maandag na het ontbijt  
vanaf f 120,-

**Iedere zaterdagavond DINER DANSANT**  
Gezellige bar voor gezellige mensen. Permanente expositie van de bekende Veluwe schilder Jaap Hiddink.

### BEDRIJFSAUTO RAI

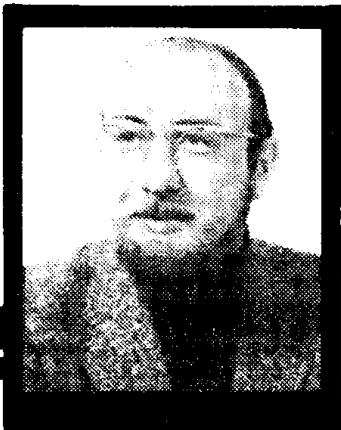
van combi tot combinatie  
7-16 FEBRUARI '74  
Gewijzigde openingstijden:  
10 - 19 uur. Zondags gesloten.  
toegang f 500  
Trein-toegangsbiljetten bij NS stations



Bij f 25,- kassabonnen f 1,- retour.  
**MAASTRICHT-BON PASSAGE VANLEENDERT**  
HEERLEN-WILDMARKT



# BINNENDOOR en buitenom



**DEZE wereld — we kunnen het niet vaak genoeg herhalen — is er niet van vallen en meestal niet meer opstaan. Voorbeeld: een 41-jarige werkloze arbeider in Würzburg — een niet onbekende stad in het land van onze oosterburen — heeft dat met het naakte feit van zijn eigen blote body aangetoond. Zijn situatie was zo penibel geworden dat hij, om de aandacht van de samenleving — ook zo'n mooi woord — op zich te vestigen het enige kledingstuk dat hij aanhad uittrok. Het was een loden ias.**

Maar niet alleen de samenleving, maar ook de elementen spanden tegen de man samen en koudde vreten dwongen hem zijn protest voort te zetten op de roltrap naar de eerste verdieping van een warenhuis. Tegen het verbijsterde personeel had hij inmiddels gezegd dat hem slechts de naakte huid gebleven was. Tegen de politie, die hem even later kwam ophalen, zei hij hetzelfde: hij had geen rooi cent meer en zijn gemeubileerde kamer had hij daarom weer eens niet kunnen betalen. Ten einde raad had hij naar het middel van „schennis der eerbaarheid” gegrepen om de aandacht op zijn lot te vestigen. Als we aan dit verhaal, dat eigenlijk voor zichzelf spreekt, nog iets mogen toevoegen: wie treft nu meer schuld, de man, die de samenleving in haar eerbaarheid schendt of de samenleving die de man in zijn eer en menselijkheid schendt?

**DR. Malcolm Carruthers uit Londen** weet in een vraaggesprek met de **Daily Mail** te melden dat een getrouwde man van middelbare leeftijd, die er een vriendin bijneemt, het grootste gevaar loopt.

**Ondanks alle pret uiteraard. Laten we het dr Carruthers met zijn eigen woorden zeggen: „Bij overspelige verhoudingen komen hartaanvallen steeds meer voor. Eén van de straffen op een dubbel leven is dat je het risico loopt maar de helft van je tijd te kunnen leven.**

Heel vaak blijkt de uit-wedstrijd de laatste te gaan worden". Dr. Maleolm is overigens bekend om zijn studies van spanningen en hartziekten. Hij heeft een boek geschreven dat later deze maand verschijnt. Het draagt de — oosterse wijshheid ademde — titel: „De westerse manier van doodgaan"

**FLITSEND** vlot terug naar Nederland, waar in Enschede een man zondag tot de ontdekking kwam dat bij hem was ingebroken. Behalve wat kleingeld hadden zijn ongewenste bezoekers — die was het allerergste — drie kaartjes voor de wedstrijd FC Twente-Ajax gepikt. De man ten einde raad — dat kan in de voetbalsupporterswereld — maakte daarom de politiemannen zo wild, dat ze contact met de administratie van 't reeds uitverkochte Diekmann-



stadion opnamen. Resultaat: er kwamen drie kaartjes los. Gratis nog wel. Nu vinden wij dat uitverkoort uitverkoort is, dat dit soort moeite met de jongste gegevens over weigerachtige Ajax-spelers (wie niet weet wat we bedoelen, leest gewoon verder) achterwege kan blijven, en dat de politie steeds maar weer opnieuw bewijst dat ze niet slechts een vriend, maar ook een helper is.

DE Nederlandsche Handelsreizigers- en Handelsagenten Vereniging — de spelling verraadt traditie — heeft de ministers van Justitie, Verkeer en Waterstaat en Economische Zaken in een telegram laten weten, dat zij bezwaar heeft tegen de „opgelegde” maximumsnelheden, die gisteren zijn ingegaan. De verkeerscommissie van de NHRV, die begin november vorig jaar de 40.000 handelsreizigers en handelsagenten heeft opgeroepen tot vrijwillige naleving van de door de regering gevraagde maximumsnelheid van 100 kilometer per uur, vindt dat de leden van de vereniging zich zeer goed aan de vrijwillige maximumsnelheid houden. Groot bezwaar van de handelsreizigersvereniging is dat de mensen, die nog een proeftijd hebben lopen voor een eerder begane overtreding tegen de maximumsnelheid, tenuitvoerlegging van het vonnis boven het hoofd hangt als zij door toevallige omstandigheden worden „gepakt” voor een overtreding van de „opgelegde” maximumsnelheid. De Vereniging zal wel niet de enige zijn die dat vreest.

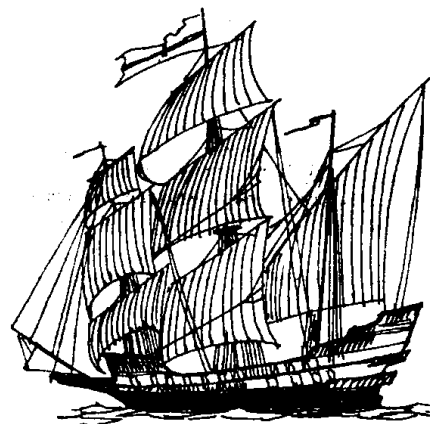
VOOR de Duitse televisie heeft zich onlangs een select gezelschap deskundigen op het gebied van verkeer, verkeersveiligheid, verkeersinspectie, verzekeringen en autobouwen, in het programma „Pro und Contra” — het voorbeeld voor ons Nederland „Hort Geding” — uitgesproken over het voor en tegen van een maximumsnelheid en dan vooral op autosnelwegen. Hoewel het resultaat van het kort geding was dat de meerderheid van het publiek die vóór de uitzending al tegen opheffing van de maximumsnelheid was in (niet overgrote) meerderheid tegen bleef, kwam er toch een aantal opmerkelijke dingen te ether in. Het eerste was dat men toch sterk moest betwifelen dat bij handhaving van de maximumsnelheid het aantal ongelukken zo sterk zal afnemen als men nu voorspeldt; argumenten: te weinig doornale-ervaring want er zijn vele autoloze zondagen geweest, de benzine is erg duur geworden, er werd minder gereden, er is nog

wegen" geweest en men heeft nog geen ervaringen met het vakantieseizoen, een periode waarin de Duitse Autobahnen de „draaischijf" voor zeer veel Europese toeristen zijn. Opgemerkt werd ook dat in Amerika, waar in een aantal staten de maximumsnelheid al lang op 115 kilometer per uur staat, pogingen in het werk worden gesteld deze maximumsnelheid geleidelijk aan te verhogen. Juist omdat in de staten met de laagste maxima het grootste aantal ongelukken gebeuren. Een congrescommissie zal het uitzoeken. Tenslotte dit: toen de regering in Nederland op de autobolbilist het beroep deed het kalm aan te doen en zich tot 100 km te beperken, gebeurde dat erg braaf. De een lette op de ander, geheel vrijwillig en een „overtreder" van het regeringsverzoek werd met licht- en andere signalen het schaaamrood naar de kaken gedreven als hij er gas-op-plan-methoden op na hield en de afsluiting van de vaart af over de vrijwillige beperking die de Nederlandse automobilist zich oplegde en preeis zijn solidariteitsgevoel. In Duitsland, waar de 100 km al een hele poos verplicht is houdt op de Autobahnen bijna niemand zich hieraan. Krijgen we nu in Nederland hetzelfde? Als je de inmiddels gestarte omvangrijke politiecontroleacties ziet zou je zeggen: dan men verwacht niet anders. Is dat nu de methode om een

mondig volk, dat getoond heeft  
gewillig te zijn, te brengen tot het  
inzicht dat er gespaard moet  
worden? Of gaat het daar helemaal  
niet meer om?

**BLIJVEN** we nog even in het regeringssfeetje. Volgens een persmededeling van het ministerie van Economische Zaken heeft mevrouw Epeste-Brugman (PvdA) aan de minister van vervoer ministerie op 18 januari j. onder meer gevraagd of zijne excellentie kan aangeven waarom de formulieren ter verkrijging van extra benzine niet op de plaatselijke postkantoren konden worden gehaald en waarom niet alle plaatselijke PTT-kantoren zijn ingeschakeld bij de uitgifte van de extra bonnen. Minister drs. R. F. M. Lubbers heeft deze vragen al op 4 februari j. beantwoord. Dat antwoord besparen we U. Het is erg technisch en zal ook wel juist zijn. Maar wat een subliem spel. Wanneer was de distributie ook alweer voorbij? In de buurt van de vijfde februari of daaromtrent? Ja, gevoel voor terzake doende werkelijkheden wil ook gekweekt zijn, tenminste daár waar niet aangeboren.

NU nog iets erg ouds. Een galjoen, dat tussen 1600 en 1650 moet zijn gezonken, is gevonden in de toegang tot de haven van Santos, zo verluiddt uit Sao Paulo in Brazilië. Het schip werd eind december ontdekt tijdens baggerwerkzaamheden voor de verlenging van een steiger. Het galjoen zal met dynamiet worden opgeblazen om het baggerwerk te bespoedigen. Vermoed wordt dat het om een Engels schip gaat en dat de lading hoogstwaarschijnlijk uit zilvererts bestaat. Een ingenieur vond dat het best zou zijn om



An aerial photograph showing a coastal town with a harbor. The town is built on a peninsula or near the water's edge, with numerous buildings and structures. A long pier or breakwater extends into the water. The surrounding area appears to be a mix of developed land and open fields or pastures. The image is in black and white and has a grainy, historical quality.

**BINGELRADE** gezien vanuit de hemel. Een fraai dorp, dat als een slalomspiste door het Zuidlimburgse land slingert. Het behoort tot de historische „onderbanken” samen met de huidige gemeenten Brunsum, Schinveld, Jabeek, Oirsbeek, Merkelbeek en Amstenrade, zo kan men uit het jubileumboek van de Historische Kring Het Land van Herle (1950-1960) ontlenen. Daarin schrijft de Heerleense stadsarchivaris drs. L. van Hommerich onder het

hoofdstuk „Het Instituut der Hofvaart bij de Heerlense Onderbanken” onder meer: „Van het bestaan der zogenaamde onderbanken in de noordostelijke hoek van Zuid-Limburg zal menige streekhistoricus wel weet hebben.”

Hoewel we de titel streekhistoricus niet verdienen hebben we daar inderdaad wel weet van. Je kunt ze ook niet missen, deze heerlijke woonplekken in een zo kalm landschap als dat der

onderbankgemeenten. Drs. Van Hommerich verklaart overigens uitvoerig hoe het vroeger allemaal met die onderbanken in elkaar heeft gezeten en zegt in dit verband dat de verhouding van „onderbanken” tot „hoofdbank” (toen Heerlen) in het algemeen op een gerechtelijke organisatie binnen een bepaald bestuursgebied slaat. Een hele mond vol, maar Ringelrade is er niet minder mooi om.

't galjoente bergen en ten toon te stellen. „Maar dat zou vier maanden moeizaam werk vereisen, terwijl de havenautoriteiten willen dat het opruimingwerk binnen dertig dagen voltooid is,” aldus de man. Tja, alles in deze wereld, waarin de tijd puur geld is, dat dwars op de ontwikkeling ligt, moet verdwijnen. Soms is het goed aan de vooruitgang de voorkeur te geven, maar soms ook niet. Maar wie heeft er nu nog tijd om subtiel te doen?

**WENDEN** we ons verstandiger zaken toe. De in 1972 in Ouwehands Rhenenpark op de Grebbenberg in Rhenen geboren giraf Kees is Fransman geworden. Het is „overgedaan” aan de diertentoon in Lyon, waar men giraffenhengsten jektort kwam. Ouwehands had daar zo langzamerhand de tuin vol van (vier hengsten tegenover twee merries) en deed Kees zuidwaarts. Overigens verwacht men bij Ouwehands binnenkort nieuw, pril giraffelevén. En in tegenstelling tot de vreemde gewoonte van veel mensenvaders, hoopt men in Rhenen op een meisje. Gek toch, deze wereld.

plant- kundige kleding- stuk	↓	poken	plaats in Brabant	↓	↓	plaats in België	handvat
↓		↓					↓
hijsen	→						
↓			recto	→		in het jaar(L)	
deel v.h. huis						↓	
neon	→		geleerd	→			
↓					en om- streken		deci- gram
bijb. mans- naam			water- vogel	→	↓		↓
volken- kundige	↓						



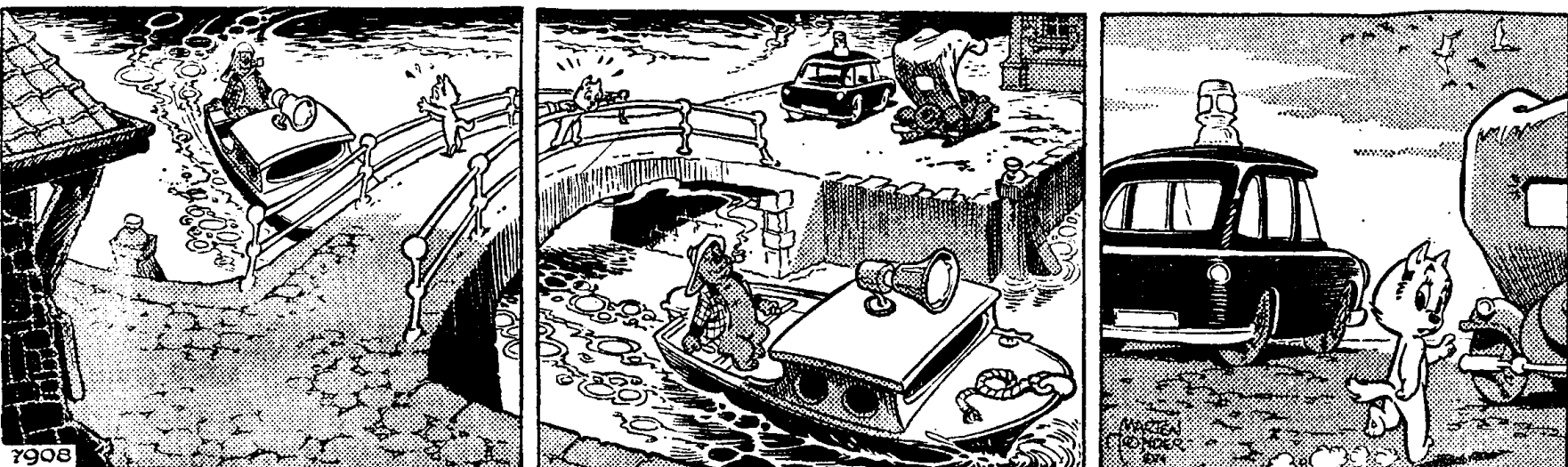
Vraag uw leverancier een braadkip in acht stukken te snijden. Bedruip ze royaal met citroensap. Laat ze een kwartier staan en braad ze vervolgens in vier eetlepels olie snel aan alle zijden aan. Neem ze uit de pan en voeg aan de olie toe: een gesnipperde ui, twee rode paprika's en vier tomaten, alles fijngesneden, een volle theelepel Chilipoeder, minstens een theelepel basilicum en laat dit alles even fruiten.

Meng er vervolgens een gesnipperd teentje knoflook door, een vol glas sinaasappelsap en een glas water. Let de stukken kip er bovenop en laat het geheel drie kwartier stoven, met een deksel op de pan. Er hoort eigenlijk mais bij. Als u verse mais kunt kopen dient u even te kijken of de korrels wel wit zijn. De laatste tijd zijn ze vaak onbebaar! Verdiep de bladeren in leg de kolf ongeveer 20 minuten in kokend water met wat zout. Druk de korrels er met een vork af en giet er wat gesmolten boter over. U kunt natuurlijk ook mais uit blik nemen of bij deze kip riist geven.



LENA, DIT HEB IK JE  
NOG NOOIT GEZEED

VOOR JOU WIL IK DE HOOGSTE  
BERG BEKLIMMEN EN DE  
DIEPSTE OCEAAN  
OVERZWEHMEN...



Heer  
Bommel  
en de  
Pronen

1903. Tom Poes was op weg naar de stad, en zodoende passeerde hij de brug over de Drens. Verbaasd zag hij daar de Oude Schicht naast een politeauto staan, en op hetzelfde moment werd zijn aandacht getrokken door het geknal van een motorboot, die daverend van wal stak.

Toen hij zich naar de brugleuning haastte, zag hij het vaartuigje met de stroom mee onder hem door varen, met heer Bommel aan het

roer, zoals hij verwacht had. „Niet doen!” riep Tom Poes. „Als u de rivier afvaart komt u in de delta terecht — en daar is het gevaarlijk.

Ik weet iets beters!” „Kijk, wat aardig!” riep heer Ollie, die hem niet verstaan had door het lawaai van de motor. „Daar staat de jonge vriend te zwaaien”, „Niks zwaaien” schreeuwde Tom Poes. „Wacht nu even en luister!” „Niet luister”, zei heer Bommel hoofdschudtend. „We

gaan naar Hocus Pas om die onschadelijk te maken. Goed georganiseerd, hoor! Joost zit in de kajuit met een politieafdeling, die ik op de leiden voor zijn taak". Zijn woorden werden onverstaanbaar, omdat hij nu onder de brug verdwenen en Tom Poes holde naar de andere kant om Iem uit te leggen wat hij van plan was. Maar heer Ollie zag alleen maar dat hij niet een vertrekker. gezicht stond te schreeuwen en het vermoede hem om achter zich te

blijven kijken. „Ik begrijp het wel”, dacht hij. „De jonge vriend is natuurlijk boos omdat hij niet mee gaat. Maar nu is het te laat — en bovendien is deze tocht meer iets voor een oudere en ervarene, die zal later zien waartoe hij in staat is.

Tom Poes is te eigenwijs voor zijn jaren”. „Dit loopt verkeerd!”, zei Tom Poes tot zichzelf, terwijl hij naar de Oude Schicht holde. „Ik zal onmiddellijk schieten!”

ALS WIJ EENS NODIG HEBBEN,  
VRAAG JE 'T GEWOON HIERDOOR.  
LABRETTA GEEFT JE DAN ALLES  
DOOR DIT LUIK.

OH, NOG WAT JE MOET  
WANAVOND URSUS TE EEN  
GEVEN OM 11 UUR! PRECIES.  
WANT DAAR ZAL IK GEEN  
TIJD VOOR HEBBEN!

LABRETTA KAN JE EXACT  
VERTELEN WAAR HJ 'T  
MEEST TREK IN HEEFT

IK VREES ALLEEN  
DAT HI MINDER  
KIESEKEURIG IS DAN  
WIJ: VOOR HEIJ  
KAN 'T NIET  
BLOEDERIG  
GENOEG

© Copyright, B. & J.

# Suske en Wiske





VANDAAG  
de dag

Actie voor lid  
Baader-  
Meinhoff

AMSTERDAM — De Eindhoven-groep „Rode Hulp“, die rode politieke gevangenen zegt te ondersteunen, heeft zich tot de minister van Buitenlandse Zaken gewend en verzocht om zijn invloed bij de West-duitse regering aan te wenden om het lot te verbeteren van de Nederlander Rönald Augustin die als lid van de Baader-Meinhoffgroep in Stuttgart gevangen zit. „Rode Hulp“ zegt dat Augustin geïsoleerd gevangen wordt gehouden, hetgeen volgens hen een moderne manier van martelen is. Bovendien mag Augustin maar heel beperkt post ontvangen. De minister wordt verzocht om hier iets tegen te doen.

Onregelmatigheid bij uitbetalen van ziekengelden

DEN HAAG — Bijna alle particuliere ziekenhuizen plegen onregelmatigheden met het uitbetalen van de ziekengelden. Dit werd bij toeval na een klacht ontdekt door de Nederlandse Christelijke Bond van Overheerspersoneel. De ziekenhuizen betalen in de regel wel het volledige salaris aan de betrokkenen, maar niet de onregelmatigheidsslag. De NCBO vindt dit een schrikbarend feit, en hoopt dat de bedrijfsvereniging er iets aan zal doen.

Minstens 40.000 leden voor nieuwe omroep

DEN HAAG — Met ingang van vandaag wordt de minimumcontributie voor omroepen een aspirant-omroepen verhoogd van f 5 tot f 10 en wordt het minimum-ledentotal dat een aspirant-omroep moet hebben om tot de ether te worden toegelaten verhoogd van 15.000 tot 10.000. Minister Van Doorn (CRM) heeft na dit advies van de Omroep-raad besloten. Niet alle leden van de Omroepraad waren het eens met de minister dat deze maatregelen het aantal omroeporganisaties zal verminderen en daardoor tot grotere stabiliteit in de verdeling van de zendtijd zal leiden.

Staatssecretaris kan niet ingrijpen

LEIDSCHEENDAM — Staatssecretaris Hendriks (Volksgezondheid) heeft geen enkele bestuurlijke bevoegdheid om in de zaak Dennendal te kunnen ingrijpen. Hij ziet voor zichzelf alleen een rol in deze zaak weggelegd als er bemiddeld zou moeten worden bij een herplaatsing van patiënten. De staatssecretaris maakte duidelijk dat hij niets kan doen aan de beslissing van het autonome bestuur van de Willem Arntzstichting, zolang hij niet via de inspectie van de Volksgezondheid remgeld krijgt dat er patiëntenbelangen in het geding zijn.

Staking bij Sabena

BRUSSEL — Onder een deel van het 4000 man tellend grondpersoneel van de Sabena, de Belgische nationale luchtvaartmaatschappij, is woensdag een wilde staking uitgebroken. Doel van deze staking is druk uit te oefenen op de gaande handelingen die momenteel aan de zijden tussen de Sabena-directie en de vakbonden over de nieuwe arbeids-overeenkomst voor 1974. De staking wordt niet door de vakbonden erkend.

overigens ....

woede de oliebrand in de Sinai nu al 27 dagen. De schade bedraagt 36 miljoen gulden. • werd de ontvoerde zoon van de Italiaanse industrieel Bolis vrijgelaten na betaling van 500 miljoen lire. • hebben ongeveer vijftig Palestijnse studenten het gebouw van de missie van de Arabische Liga in New Delhi bezet. • is koning Hoessein uit Engeland naar Jordanië teruggekeerd in verband met munitie in het leger. • heeft de Indonesische ambassadeur in Den Haag gereageerd op krantenartikelen volgens welke president Suharto, dictator zou willen worden. • wordt er voor de Europese minister- raad een nieuw gebouw opgetrokken in Brussel. Kosten 560 miljoen gulden. • is er bij brand in het gebouw van het ambtenarengerechtigd brand geweest. Schade was minimaal. • werd er woensdag een overval gepleegd op een benzinstation in Rijswijk. De buit van twee over-

Resultaten energieconferentie niet alleen van belang voor Arabische olielanden

# Derde wereld wacht in spanning af



PRESIDENT BOUMEDIENNE

DEN HAAG — De resultaten van de energieconferentie in Washington worden met veel spanning en nog meer argwaan afgewacht door de Arabische olielanden, die door hun olie als politiek wapen te gebruiken verantwoordelijk zijn voor de enorme stijging van de olieprijs in de afgelopen maanden. Maar ook de andere, niet-Arabische olieproducenten en de grondstoffenexporterende ontwikkelingslanden beseffen dat het overleg tussen Amerika, de EEC, Japan, Canada en Noorwegen van niet te onderschatten invloed kan zijn op de toekomstige ontwikkeling van hun politieke en economische betrekkingen met de rijke landen van het Westen.

President Nixon heeft in zijn State of the Union de Amerikaanse bedoelingen met betrekking tot de conferentie, voor wat de korte termijn betreft, in ferme woorden duidelijk gemaakt: „De wereldprijzen voor olie moeten naar beneden“. En hoewel hij er in één adem aan toevoegde dat ook Amerika vrienden in het Midden-Oosten heeft — om daarmee de vrees weg te nemen dat Amerika streeft naar een confrontatie tussen olie-producenten en olie-gebruikers — kregen deze vrienden al op even niet mis te verstane wijze te horen „dat zij moeten begrijpen dat de Verenigde Staten zich niet zullen laten intimideren“.

De Amerikaanse druk is niet zonder effect gebleven. Olieminister Yamani van Saoedi-Arabië, het land dat middels de Aramco-maatschappij nauw aan de Amerikaanse belangen is verbonden, verkondigt sinds enkele weken dat de olieprijs ten veel zijn verhoogd. President Sadat van Egypte, die volledig op de Amerikaanse kaart speelt in het conflict met Israël, heeft openlijk opheffing van het Arabische olie-embargo tegen de Verenigde Staten bepleit.

Zowel wat de prijzen als het embargo tegen Amerika betreft, zijn de olielanden verdeeld. Algerije, Libië en Iran hebben nadrukkelijk verklaard tegen elke prijsverhoging te zijn. Koeweit en Arabië zijn tegen opheffing van het embargo tegen Amerika, zolang, in de woorden van de Algerijnse minister van energie, Abdessalaam, „het principe van de volledige ontruiming door Israël van alle bezette Arabische gebieden niet is afgekondigd en gegarandeerd door de Verenigde Staten“. Maar behalve om deze actuele vraagstukken, waarover OPEC en de Arabische landen nu al onderling verdeeld zijn, gaat het in Washington in de ogen van de meer militante leiders van de Derde Wereld om de vraag hoe de rijke, ontwikkelde landen zich in de toekomst zullen opstellen tegenover de arme landen, die meer zeggenschap en hogere opbrengsten wensen voor

hun grondstoffen, zoals olie, maar ook koper, bauxiet, tin, fosfaat enz. President Houari Boumedienne van Algerije, die in september in Algiers werd verkozen tot woordvoerder van de ruim 90 niet-gebonden landen (waarvan het overgrote deel arme ontwikkelingslanden), heeft niet voor niets om een speciale vergadering van de Verenigde Naties verzocht om dit vraagstuk te behandelen. Deze bijeenkomst, die half maart waarschijnlijk zal beginnen, is door Boumedienne gevraagd om, zoals hij deze dagen in het Franse dagblad Le Monde toezat, „de energieconferentie in Washington te torpederen“.

De werkelijke bedoelingen van de energie-conferentie zijn, volgens Boumedienne dat de Verenigde Staten het leiderschap willen hernemen op het gebied van de energie en dat ze een protectoraat willen opleggen aan producenten en consumenten-landen. Ze willen bovendien verhinderen dat er samenwerking tussen staten onderling tot stand komt, gebaseerd op lange-termijn overeenkomsten. En tenslotte willen zij proberen de internationale oliemaatschappijen te redden, die bedreigd worden door de huidige ontwikkeling“.

De Algerijnse president waarschuwt de Europeanen „dat ze een historische kans missen als ze buigen voor

de Amerikaanse steun. De Europeanen hebben nu de mogelijkheid de basis te leggen voor een samenwerking op basis van gelijkheid die de ontwikkeling van de derde wereld zal helpen. Het is een goede kans, maar de Europese landen moeten erop toezien dat de Amerikaanse belangen niet worden geschaad. De conferentie van Washington is een poging om deze wereld te verdeelen in twee kampen: de ene kant tussen producenten en consumenten, af te rekenen. Deze politiek houdt namelijk de mogelijkheid om het begin te zijn van het einde van het systeem dat is opgelegd door het kartel van de Amerikaanse oliemaatschappijen, dat de hele wereld deed trillen, maar dat gedurende de jaren is door het zwak-

ken Amerikaanse beleid is veranderd. De Arabische landen, vooral Algerije, die voornamelijk ontworpen van politieke concepten, trekken de Afrikaanse landen, die economisch sterk op Europa zijn gericht, en voor het overgrote deel ook Arabische olie moeten invoeren, met zich mee. Het is immers duidelijk dat als de rijke westelijke landen een troon maken om het sterke kartel van olie-landen anders te leren, dat de Afrikaanse landen nooit zullen bekomen aan betere prijzen voor hun grondstoffen, wat door kartelvorming en economie door overeenkomsten van staat tot staat. En hetzelfde geldt ook voor de arme landen in Azië en Latijns-Amerika.

## Gezamenlijk

Wat Boumedienne, en met hem vele leiders in de Derde Wereld, gezamenlijk willen zeggen is dat als Europa besluit samen met Amerika op te treden tegen de uitdaging die nu door de olieproducerende landen en morgen door andere grondstoffen-producenten wordt gesteld — hoge prijzen voor de grondstoffen van de industrieproducten uit het Westen als gevolg van de inflatie ook deels zijn — dat Amerika dat automatisch het leiderschap zal overnemen.

## Luchtreizigers moeten zelf opkomen voor de kosten

# Subsidie vliegveld Beek in het nauw

(ADVERTENTIE)

Op Simon kun je rekenen

PURINA Katmenu 229

850 GR. 365 279

SIMON

Volgens The Economist

## Meeste Britse mijnen binnen 15 jaar dicht

LONDEN — In een artikel over de eventuele mijnwerkersstaking schrijft het gezaghebbende Engelse weekblad „The Economist“ dat de regering van Engeland niet langer de schijn moet ophouden dat het de mijnwerkers een glorieus toekomst kan voorspellen. Het is bijna zeker dat binnen de komende vijftien jaar de meeste Britse kolonmijnen gesloten zullen zijn, aldus de Economist.

De regering heeft nieuwe en belangrijke investeringen in de mijnen beloofd, maar zo gaat het blad verder, de extra-productiviteit van een extra-werkkracht op een extra investering van 1000 pond zal niet meer dan een vijfde bedragen van een dergelijke investering in een Amerikaanse mijn, en niet meer dan een vijfde deel van de extra-productie in olievelden in Saoedi-Arabië. Wanneer de mijnen nu een betaalbare en betrouwbare bron van energie gebieden zouden zijn, aldus de Economist, was de investering de moeite nog waard geweest. Maar in feite worden de kolon veel te duur en blijft er de voortdurende onzekerheid van steeds weer nieuwe stakingen. Daarbij dient men af te wachten tot de prijzen van de Arabische olie even „stratosferisch“ zullen blijven als ze nu zijn.

Het is volgens de Economist dat ook het grootste probleem hoe zo snel en zo human mogelijk de Britse kolon-industrie kan worden ingekrompen. Het blad haalt daarbij de procedure aan die ook in ons land is toegepast, en die aan de Britten ten voorbeeld wordt gegeven.

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — De linkse regeringspartijen in de Tweede Kamer hebben woensdag tijdens de begrotingsbehandeling van Verkeer en Waterstaat een frontale aanval geopend op het voortbestaan van de regionale vliegvelden, waaronder de luchthaven Zuid-Limburg. Voorgesteld is binnen twee jaar de rijkssubsidie voor de luchthaven geheel in te trekken.

Basis van deze opstelling is dat lucht-reizigers in feite zelf maar geheel op moeten komen voor hun nogal milieuvriendelijke vluchten. Dat betekent volgens de Kamerleden Jansen (PPR) en Knot (PvdA) daarbij gesteund door Imkamp (D'66), dat regionale luchthavens zelf maar moeten zorgen rendabel te zijn, zoals dat ook met Schiphol het geval is.

## Produktschap wil melkprijs met twee cent verhogen

RIJSWIJK — Het bestuur van het produktschap voor zuivel besloot woensdag met algemene stemmen de minimumconsumentenprijs voor drinkmelk met 2 cent te verhogen tot 73 cent per liter. Deze verhoging moet nog goedgekeurd worden door de minister van Economische Zaken.

Mogelijk bestaan bij hem bezwaren tegen deze verhoging die aanvankelijk door de consumenten melkrijzen-commissie van het produktschap werd vastgesteld op 1 cent per liter dus tot 72 cent per liter. Het bestuur meende evenwel dat er voldoende argumenten zijn om de consumenten-prijs met 2 cent te verhogen mede gezien de gestegen distributiekosten. Daarop werd de aandacht gevestigd in een brief van het produktschap detailhandel in melk en zuivelproducten. Voorts is besloten dat in de toekomst aan de in het kader van de nationale voedselhulp uit te voeren melkpoeder in het vervolg vitamine a en d zal worden toegevoegd.

## Overtreding snelheid: drie gulden per km

DEN HAAG — De vijf procureurs-generaal van de rechtshoven in ons land hebben als richtlijn voor de boete bij overtreding van de maximumsnelheid gegeven: f 3,- voor iedere te hard gereden kilometer. Overtreders die niet willen „schikken“ zullen zo snel mogelijk worden berecht, aldus 't ministerie van Justitie.

Het voorstel om de subsidie aan regionale vliegvelden af te bouwen is ook vorig jaar tijdens de begroting gelanceerd. Het kon toen echter nauwelijks enige steun verwerven. Het ziet er ook dit jaar niet naar uit, dat meteen tot een intrekken van de rijkssteun zal worden gekomen. De aanhang voor dit soort plannen in de Tweede Kamer neemt echter toe.

De indianen van het voorstel willen voor dit jaar het totale subsidiebedrag halveren. Daardoor kunnen de vliegveldrechten al proberen de vliegvelden selfsupporting te maken. Volgend jaar zou de subsidie dan geheel moeten vervallen.

Plannen tot mindere steun aan de luchthaven Zuid-Limburg zijn onlangs ook in Provinciale Staten van Limburg gelanceerd. Ook daar konden ze echter geen meerderheid krijgen. Indien de Tweede Kamer zou besluiten tot afbouw van de subsidies is het niet denkbeeldig dat ook de steun van de provincie in de toekomst wel eens ingetrokken zou kunnen worden.

PvdA-woordvoerder Knot uit Heerlen ziet helemaal geen heil meer in regionale vliegvelden. Hij ziet alleen nog een toekomst in het intercontinentale vliegverkeer. Mensen die vanuit Beek

## Verdacht van moordpoging Schaesbergenaar kan zich niets herinneren

AKEN — De 26-jarige Schaesbergenaar Adriaan M. die in Aken wegens een poging tot moord op een 17-jarig meisje wordt vastgehouden, zegt, dat hij zich van de zaak niets meer kan herinneren. Volgens zijn zeggen verkreeg hij in de tijd dat de poging tot verkrachting en moord heeft plaatsgevonden zo ver onder invloed van alcohol, dat hij niets kan bekennen of ontkennen. De eerste dagen na zijn arrestatie heeft de Schaesbergenaar alleen ontkend.

Voor de officier van justitie dr. Lothar Karhausen is er weinig twijfel meer mogelijk aan het daderschap van de Schaesbergenaar: „Ik meen over voldoende bewijsmateriaal tegen de man te beschikken“. Dit bewijsmateriaal was voor de rechter-commissaris voldoende om de man in verzekering te stellen.

vertrekken kunnen volgens hem hun reis - of althans het eerste gedeelte daarvan - in elk geval per trein maken. Spoorverkeer is namelijk volgens hem veel minder milieuvriendelijk.

KVP-woordvoerder Van Zijl liet niet zo duidelijk blijken dat hij achter een handhaving van de luchthaven Zuid-Limburg staat. Wel is het voor hem een zaak zonder twijfel dat regionale luchthavens hun betekenis hebben en derhalve ook - indien nodig - een bepaalde overheidssubsidie zouden moeten ontvangen. Volgens hem moet die subsidie wel voor alle vliegvelden gelijk zijn.

## Voor sociale vakken op universiteiten Aanvullend examen wiskunde wenselijk

DEN HAAG — Staatssecretaris Klein (onderwijs en wetenschappen) is van mening, dat de universiteiten op korte termijn aanvullende examens moeten regelen voor wiskunde. Leerlingen van atheneum-a en gymnasium-a die het vak wiskunde 1 niet in hun eindexamenpakket hebben, kunnen dan een studie in de sociale wetenschappen volgen. De bewindsman zei dit woensdag in een overleg met de vaste commissie voor onderwijs van de Tweede Kamer. Nu is dat praktisch onmogelijk, omdat de universiteiten geen regelingen hebben voor aanvullende examens.

Het Tweede Kamerlid Van Ooijen (PvdA) vindt het van de universiteiten een grove nalatigheid, dat zij de aanvullende examens niet hebben geregeld. Dit geldt volgens hem ook voor de Academische Raad. Wiskunde 1 wordt in te veel vakken, met name in de sociale wetenschappen gevraagd.

Er is alleen enige kennis van statistiek nodig. „Ik zie echt niet in, waarom bij de sociale wetenschappen wiskunde is voorgeschreven. Wiskunde 1 moet geschrapt worden, omdat het in feite niet nodig is. Studenten van sociale academies kunnen zonder wiskunde studeren. Dat levert niet al te veel moeilijkheden op“, aldus Van



(ADVERTENTIE)

Op Simon kun je rekenen

DRANKKARTON Fakt 395

585 498

SIMON

## LEUKE PRINSEN KRONEN

GRATIS VERKRIJGBAAR BIJ AANKOOP VAN EEN NETJE MET 7 STUKS

### CHOCO PRINCE

U WEEET WEL VAN DE TELEVISIE

Je kunt je honger nu snel sussen met koekjes, liefst met crème er tussen. En dan dat lekkers fluks gebaad in d'allerbeste chocolaad.

DeBeukelaer





Staking

De Engelse economie, in het verleden al zo vaak uitgehold door stakingen, dreigt een enorme klap te krijgen als zaterdag de mijnwerkersstaking doorgaat. De standpunten van vakbonden en regering lijken onovereenkomstig. „Meer geld op tafel en nu meteen”, is het parool van de mijnwerkers. „Alle lonen bekijken en die van de mijnwerkers een extra-accents geven”, meent de regering. De gevolgen van een staking in de mijnen zijn zo dreigend, dat velen in Engeland hopen, dat er op het allerlaatste moment nog een vergelijk uit de bus kan komen.

In beide kampen is men tot een „alles of niets”-houding gekomen nadat in eerste instantie de mijnwerkers door het weigeren van overwerk het inwilligen van hun eisen hadden willen afdwingen. Dat was de eerste fase van hun verzet. Toen de regering daarop niet toegaf kwam de befaamde stemming waarbij meer dan 80 procent van de mijnwerkers zich vóór staking uitsprak. Op dat moment kreeg de strijd om meer loon een dramatisch aspect.

Als de staking doorgaat komt de Engelse economie voor een zeer zware taak te staan. De handelsbalans — het verschil tussen import en export — laat een miljard tekort zien. Met een staking zal dit tekort nog groter worden. De Britse export zal er onder te lijden hebben en dat veroorzaakt dan een nog groter tekort op de handelsbalans. Zo betekent in feite het gevecht om meer loon in deze situatie een steeds kleinere mogelijkheid om meer loon te kunnen betalen. Het gevolg is, dat ook voor andere groepen van de bevolking werkloosheid ontstaat. De staalindustrie is sterk afhankelijk van kolen. Als dergelijke bedrijven door een tekort hun productie gedeeltelijk moeten stopzetten, komen er steeds meer werklozen bij.

Deskundigen wijzen erop, dat het mogelijk is, dat de Britse industrie het tot de zomer kan volhouden. Deze optimistische visie is afhankelijk van vier factoren: Het voortduren van de ongewoon zachte winter, voldoende aanvoer van olie uit het midden-oosten, rantsoneering van de elektriciteit en een doeltreffend optreden om te voorkomen, dat de vakbonden de bevoorrading van de elektriciteitscentrales tegenhouden. Er ligt namelijk nog een zeer ruime voorraad kolen bij de mijnen opgeslagen. Maar hier doorbreken de mijnwerkers deze verwachting. Zij rekenen op de steun van de andere vakbonden. Als deze steun er inderdaad komt wordt het een uitputtingsslag waarbij niemand gebaat is.

De regering Heath kan nog gebruik maken van een door het parlement goedgekeurde wet om een afkoelingsperiode in te stellen en daarna weer tot overleg te komen. Beide partijen — regering en mijnwerkersbond — zijn nu aan het wikkelen en wegen. Is de staking een werkelijke dreiging of een bedreiging om de regering Heath alsnog tot een concessie te dwingen? De mijnwerkers genieten nog de sympathie van de Engelsen, een factor die zeer belangrijk is. Ook de regering Heath wordt bepaald niet helemaal afgekracht blijkens de jongste opiniepeilingen, waarbij Labour en Conservatieven om beurten bij nieuwe verkiezingen winst wordt toebedeeld. En juist in het licht van die verkiezingen is het mogelijk dat niemand van de strijdende partijen er se wil winnen, als dit woord nog te gebruiken is in een land dat economisch zo is verzwakt.

(ADVERTENTIE)

# Houdbare seringen?

Ja. Dankzij Mimosa-Chrysal zijn seringen 10 tot 15 dagen houdbaar. Koop ze nu! De Aalsmeerse kwekers geven u bij elke bos een poeder Mimosa-Chrysal kado. Koop zelf een paar poeders extra. Uw bloemist heeft ze.



Mimosa-Chrysal: Kado voor Mimosa, Forsythia, Seringen, Kattjes en andere heesterakken. BEDIJEN - NAARDEN - HOLLAND

# Dubai, parel van de piratenkust, moet nu ook overstappen op olie

DUBAI — De goudsmokkel heeft zijn tijd gehad. Twee jaar geleden was hij nog de hoofdbron van inkomsten voor het vrijbuitersrijkdom Dubai op de oostelijke hoek van het Arabische schiereiland. Nu drijft ook Dubai op olie. Niettemin: er zijn nog verschillen aan de oude piratenkust.

Bij het vertrek van het noordelijke, moderne Koeweit (laatste kapings-ervaring: een Lufthansa-vliegtuig) voor een vlucht met de Kuwait Airways naar Abu Dhabi en Dubai (waar een gekapte KLM-machine heen werd gedirigeerd) is de controle niet minder degelijk dan de Europese vliegelden. Een plukharige oude bedoeien (in de stad Koeweit zie je ze zo niet meer) neemt het niet. Er zal wel nog een vliegtuig door een kameeldrijver worden ontvoerd, maar bevelen zijn ook in Koeweit om te worden uitgevoerd. Kamerader, overtuigen de oude heer dat hij aan een vluchttijde controle niet ontkomt. Zijn handbagage wordt losgeknoopt: dekens en een olielamp. Drie vrouwen en een groepje kinderen brengt hij mee in het toestel. Vrouwen in het vormloze zwarte Arabieren-maxi, het versierde boerka-maskerje over de neus. In Koeweit City zie je ze nog maar zelden, elders aan de Perzische Golf kust zie je het maar zelden anders. Zichtbaar is alleen wat (wie weet) het meest boeiende aan een Arabische vrouw zou kunnen zijn: de donkere borenende ogen.

## Sjeik Rasjid

Midden in de woestijn ligt, anderhalf uur vliegen later, splinternieuw „Dubai International Airport”. Het eerste, dat vanuit de lucht zichtbaar wordt van het sjeikdom, is een in zee gebouwde haven van vermoedelijk visionaire grootte maar met slechts een paar schepen. Dubai, zegt een prospectus, wordt onder zijn „ruler” (de gewoonte om Zijne Hoogheid met „heerser” aan te duiden, hebben ze uit de Britse tijd overgehouden) Sjeik Rasjid bin Saïd al-Maktoem eer van 's werelds grootste havensteden. Al is de toekomst zichtbaar begonnen, 't hart van de oude goudsmokkelstad klopt nog aan de kreek, die van de Perzische Golf uit breekt het land binnengedrongen is. Blijvend liggen daar de „dhows” aan de kade, forse houten schepen. Ze kunnen er eeuwen geleden nauwelijks anders hebben uitgezien. Donkere, vaak kleurrijk uitgedoste mannen beheersen er het straatbeeld: de zeelui van een stad waar de sjeik nog regeert zoals het een sjeik betaamt. Dagelijks neemt sjeik Rasjid plaats in een kring van burgers die hun klachten aan hem kwijt willen. Hij is een potige heerser op slippers, waarin vooral de zwaar verweerde teenagels om aandacht vragen. Samen met een paar kundige adviseurs heerst de „ruler” over zijn naar schatting 70.000 onderdanen — van overbodige bureaucratie is in Dubai (nog) geen sprake. Gezegd wordt dat zijn kooplieden de laatste tijd klagen dat hun dhows, op weg naar Perzië of India, worden aangehouden, en op smokkelwaar onderzocht door militairen die als matrozen van de eigen marine zouden moeten worden beschouwd. Ook dat is een facet van de toekomst, waarmee sjeik Rasjid zich heeft ingelaten. Wie grote zaken wil doen en het zicht vanwege de olie-rijdomen ineens kan veroorloven, kan niet op de zelfstandigheid van zijn dwergstaatje blijven staan. In 1971 heeft Dubai, met zes andere sjeikdommen, de „Verenigde Arabische Emiraten” opgericht: Abu Dhabi, Dubai, Ajman, Sharjah, Fuajrah, Ras al-Khaimah en Umm al-Quwain.

Omdat het woestijnstaatje zijn met name, naar eigen schatting 300.000 inwoners (in werkelijkheid zullen het er wel een paar minder zijn), is het misschien wat overdreven om de gebeurtenissen aan de Perzische Golf ten voorbeeld te stellen aan de zo lang naar eenheid toeworstende Westeuropese landen. Wie bedenkt dat ervaren Britten in deze streken voorspelden dat de sjeiks elkaar gauw weer in de haren zouden vliegen, toer drie jaar geleden de Union Jack voorgoed moest worden gestreken, begrijpt dat niettemin sprake is van een boeiende ontwikkeling.

Een reisreportage van onze speciale verslaggever WIM TUMMERS

seurs heerst de „ruler” over zijn naar schatting 70.000 onderdanen — van overbodige bureaucratie is in Dubai (nog) geen sprake. Gezegd wordt dat zijn kooplieden de laatste tijd klagen dat hun dhows, op weg naar Perzië of India, worden aangehouden, en op smokkelwaar onderzocht door militairen die als matrozen van de eigen marine zouden moeten worden beschouwd. Ook dat is een facet van de toekomst, waarmee sjeik Rasjid zich heeft ingelaten. Wie grote zaken wil doen en het zicht vanwege de olie-rijdomen ineens kan veroorloven, kan niet op de zelfstandigheid van zijn dwergstaatje blijven staan. In 1971 heeft Dubai, met zes andere sjeikdommen, de „Verenigde Arabische Emiraten” opgericht: Abu Dhabi, Dubai, Ajman, Sharjah, Fuajrah, Ras al-Khaimah en Umm al-Quwain.

## Sjeik Zayed

President van de Verenigde Arabische Emiraten (VAE) is de sjeik van Abu Dhabi, Zayed bin Sultan al-Nahyan. Het is pas 25 jaar geleden dat deze in tenten opgevoerde potentent persoonlijk zijn leger aanvoerde tegen de troep van sjeik Rasjid, de haadkeizer van Dubai. Aan Dubai grenst het sjeikdom van Sharjah. Dat heeft de voornaamste haven in deze streek tot dat sjeik Maktoem bin Hasjar van Dubai omstreeks 1960 een geheime overeenkomst sloot met de toen dominerende „Bombay and Persian Navigation Company”. Maktoem zond tegelijkertijd een slimme koopman naar de sjeik van Sharjah, om die ervan te overtuigen dat een goed moslim geen zaken kon doen met de zedeloze en eenwijdronken zeevaarders van de compagnie.

Tegenwoordig hebben de zeven „rulers” (naast hun eigen gardes natuurlijk) samen een 2500 man sterk federaal leger. Alleen Abu Dhabi (90.000 inwoners en daarmee het grootste) maakt het bont met een eigen armee van 400 officieren en 9.500 manschappen. Bovendien heeft het landje 32 Mirage-straaljagers in bestelling bij Frankrijk, waarmee de aardigheid verdwijnt uit de gedeeltelijke samenwerking op militair gebied. Die samenwerking was vooral nodig omdat alle legertjes restanten zijn van de Britse „Trucial Oman Scouts” en onoverdoden worden aangevoerd door Britse officieren.

In Dubai dragen de soldaten van sjeik Rasjid de trui die Montgomery in de woestijn droeg als officieel uniform en de padvindersriem van Baden Powell als koppel. Het zijn kleine, bruine mannen, maar toch eigenlijk „every inch an Englishman”. Wanneer nu de federale marine de ongeschreven wetten van Dubai scherdt en uitvarende dhows op smokkelwaar onderzoekt, kan sjeik Rasjid in een lastig parket raken. Weliswaar heeft de goudsmokkel op India en Pakistan niet zoveel mogelijkheden meer. Er is

De eigenzinnige koopman gaat op meer gebieden zijn eigen gang. Zonder de organisatie van olieproducerende landen (OPEC) had besloten om samen een droogdok te bouwen op het nabijgelegen Bahrein, liet Rasjid in februari vorig jaar zelf de bouw van „s werelds grootste droogdok”, annex scheepswerf, aanbesteden. De bouw is in voorbereiding. Dat hij nu de KLM-landingsrechten heeft gegeven op het (volgens Dubaise kenners) modernste vliegveld van het Midden-Oosten, is omdat (volgens een Nederlandse waarnemer) elke landing voor hem een keer tanken betekent. Maar gerekend wordt op een grote groei van Dubai.

Sjeik Rasjid is het voorbeeld van Abu Dhabi, om olie te laten boren, pas een paar jaar geleden gevolgd. Japanners beheersen de Abu Dhabi Oil Company en exploiteren rijke velden voor de kust. Zij bereiden bovendien op een eilandje de fabricage van „vloeibaar aardgas” voor, een progressieve gebeurtenis aan de Perzische Golf, waar bijna alle aardgas nog onverbruikt in hoge schoorstenen ontspanst en in de lucht verbrandt. Vanaf 1987 zal Japan jaarlijks drie miljoen ton tot vloeistof geperst aardgas van Abu Dhabi betrekken.

Dubai, dat nu ook voor de kust is begonnen, heeft bij twee boorrellen reusachtige tanks op de zeebodem neergelaten, zodat de olie buiten de kust kan blijven. Sjeik Rasjid laat Amerikanen en Britten het

# Zeven woestijnvorsten bouwen op hun olie een nieuwe staat

voor zijn kooplieden echter nog goed geld te verdienen aan de smokkel van bijvoorbeeld horloges, medicijnen en nylon-textiel.

## Sleutelposten

De „ruler” van Dubai heeft zijn collega van Abu Dhabi als president aanvaard echter vanwege een maximum aan compensaties. Sjeik Rasjid's zonen zijn in de federale regering minister-president, minister van financiën, van defensie en van sociale zaken. Het zijn drie strategisch belangrijke posten en de laatste is ook best te verdedigen: al in 1958 trok sjeik Rasjid demonstratief uit zijn paleis om er Dubai's eerste lagere school van te maken. Acht jaar later had Abu Dhabi nog altijd alleen maar zes lagere scholen. Overigens is sjeik Rasjid zelf vice-president van de federatie. Er is een gemeenschappelijk parlement, waarvoor de sjeiks persoonlijk de afgevaardigden aanwijzen. Er is een grondwet met 150 artikelen. Er is een, heel bescheiden, federale begroting, vooral bestemd voor de ontwikkeling van die lid-sjeikdommen die nog niet het geluk hebben gehad op olie te stoten.

Vooral op olie namelijk berust de macht van sjeik Zayed van Abu Dhabi (in normale tijden nummer acht op de lijst van Nederlands olieoverancier). Omdat hij slechts drie procent bijdraagt aan de Amerikaanse olie-import is het wellicht menigleken ontgaan dat de sjeik van Abu Dhabi het initiatief heeft genomen voor de boycot van de Verenigde Staten, namelijk al op 17 oktober. Hij zou daarna het gemeenschappelijke besluit van de oelieleiden, om de productie te beperken, niet erg serieus hebben genomen, maar daar zullen de gescheidenboekjes van Abu Dhabi zeker over wijzen. Het is de trots van het sjeikdom dat de „ruler” vier dagen later werd gevolgd door de machtige en boze buurman Feisal van Saoedi-Arabië.

Vanwege een oude ruzie over een oase heeft alleen Feisal tot dusver geweigerd de staat van de zeven feodale woestijnvorsten te erkennen. Met de revolutionaire regimes van Egypte, Syrië, Libië en Irak hebben die geen enkele moeite gehad. Zayed heeft zelfs betrekkingen aangeknoopt met de eeuwige vijand van de overkant, Perzië, dat nog twee jaar geleden voor grote woede aan deze kant van de Golf zorgde door een paar eilandjes te bezetten, die de Britten altijd als Arabisch gebied hadden beschouwd. Die daad bracht overigens de sjeiks ertoe om spoorslags lid van de Verenigde Naties te worden.

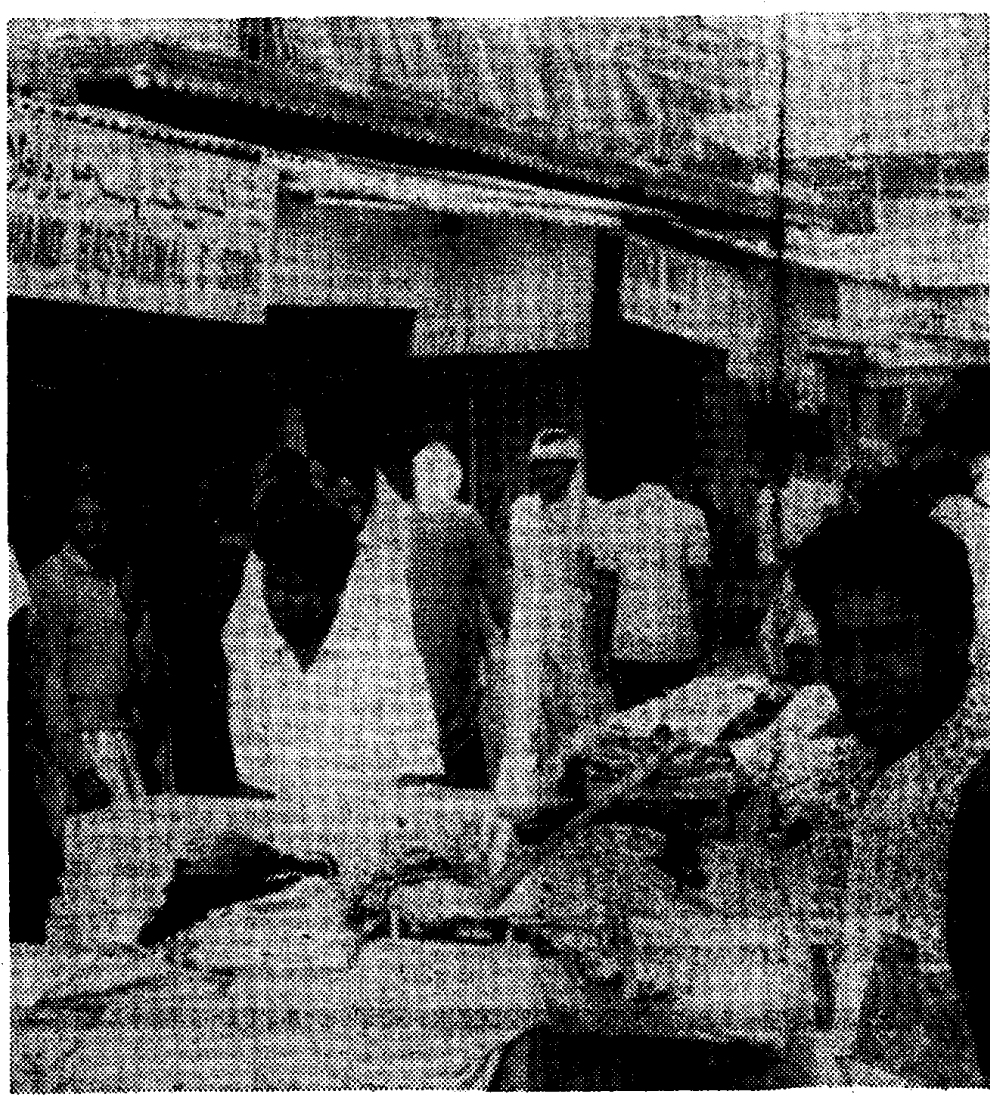
## Port Rasjid

In de politiek zal sjeik Rasjid, die de handel beheerst, al gauw een matigende invloed hebben. Bij zijn haver, hangen in een Perzisch restaurant de portretten van de „ruler” en de sjaah broederlijk naast elkaar. Hij heeft trouwens zijn bedenkingen tegen een al te hechte samenwerking. Mocht er federaal worden besloten om douanetarieven op te stellen, dan zal rond de nieuwe buitenhaven („Port Rasjid”) een vrijhandelszone tot stand komen. Dubai wil zijn positie als omslagpunt niet op het spel zetten.

werk doen. Bovendien begint dit jaar de exploitatie van olievlelden in het aangrenzende Sharjah. Ras al-Kaimak put hoop uit een onderzoek dat de Nederlandse maatschappij Vitol uitvoert.

## Dirham-munt

De olie drukt haar stempel op de Verenigde Arabische Emiraten. Er is sinds vorig jaar een gemeenschappelijke munt, de dirham. Op dat geld zijn als vaste symbolen aangebracht: vier kamelen, een dhow, een parelketting (droevige herinnering aan de bron van inkomsten uit de dagen toen de industrieperel er nog



De markt van Dubai: gezellig winkelen

niet was), een palmboom en een boortoren. De invloed van de olie kwam trouwens in een persoonlijke ervaring, op twee manieren onmiddellijk bij aankomst in Dubai tot uiting.

In Dubai bleken alle hotels bezet te zijn. Het meest gerenommeerde wijst de bezoeker af omdat juist de „nationale olieboycotdelegatie” hier logeert. Aangezien de zeven sjeiks hun bodemrijkdom onder eigen beheer hebben gehouden, is zo'n delegatie allicht een flink gezelschap. Alle andere hotels zijn vol, omdat de oliemaatschappijen er — in afwachting van eigen huizen — hun employés hebben gehuisvest.

Er blijft de bezoeker niets anders over dan in het buurland Sharjah, twintig kilometer de woestijn door, een hotel te betrekken. Het is een alle luxe belovend hotel, dat helaas nog volop in aanbouw is: vóór de woestijn, achter de Perzische Golf. Mensen worden er nauwelijks in Sharjah. De monteurs worden aangevoerd uit Pakistan, het hotelpersoneel uit India. De architect is een Libanees, de hotelbeheerder eveneens. Zo wordt overal aan de Arabische oelekust gewerkt. Over hoogstens een paar jaar zullen er, Europa van de vakantiegasten reizen, buiten het te hete zomerseizoen, aanbevelen naar de zonnige Perzische Golf, want zulke hotels worden er met dat doel gebouwd van Koeweit in het noorden tot Sharjah. Abu Dhabi

heeft twee Hiltons, Dubai bouwt er één. De olie verandert alles. Oude Britten, die hun „Trucial Coast” niet hebben verlaten, schudden het hoofd over die slimmerden in Londen, die hun terugtocht uit de Perzische Golf verdedigden met het argument dat de Arabieren toch hun olie niet zouden kunnen drinken. Het mag een uitzondering zijn, maar wel een die het registreren waard is: de Britse kolonel Sir Hugh Boustead, 25 jaar lang commandant van het Britse kameelkorps in Soedan, verzorgde op zijn oude dag de paarden van VAE-president Zayed. De sjeik, lijkt het, heeft al meteen zijn opperstalmeester van het type dat een hofhouding siert.

In Dubai, het handelscentrum waar de pittoreske kreek het Volendam van de Golf zou kunnen worden, valt de verandering zelfs te bespeuren in de eigen specialiteit. Een plaatselijke koopman, die al lang meubels importeert en bescheiden praat over zijn snel groeiende eigen fabriek van sanitair materiaal, reist binnenkort naar Nederland om de basis te leggen voor een nieuw importprodukt dat een gegarandeerde bestseller wordt: diepvrieskip.

# Mr. Oomen: "TBR moet uit strafrecht verdwijnen"

Van onze correspondent

DEN HAAG — „De maatregel van de terbeschikkingstelling (TBR) moet uit het strafrecht verdwijnen. Delinquenten, die ontorekeningsvatbaar worden verklaard, horen niet thuis in het strafrecht, maar in de geestelijke volksgezondheid. Daarom moeten ze als gevaar opleveren voor de maatschappij — niet als ieder ander — via de Wet Bijzondere Opnemingen in Psychiatrische Ziekenhuizen opgenomen worden in een psychiatrische inrichting”. Dit zegt mr. C. F. C. M. Oomen, die deze dagen het ambt aanvaardt van lector in het straf- en strafprocesrecht aan de Leidse universiteit.

De TBR, die met de psychopatenwetten van 1928 werd ingevoerd, is niet bedoeld als straf, maar als beveiliging van de maatschappij tegen gevaarlijke psychisch gestoorde delinquenten. Tijdens de TBR is de delinquent gedwongen zich te laten verplegen. De maatregel is niet aan een bepaalde tijd gebonden; hij kan steeds worden verlengd.

„Van die beveiliging is niet zoveel terecht gekomen. Het aantal ontvluchtelingen is groot”, zegt mr. Oomen. In 1972 waren er bijvoorbeeld 841 ontvluchtelingen op een totaal van 757 terbeschikkinggestelden aan het eind van dat jaar. „Dat wil overigens niet zeggen, dat de mensen die ontvluchten, voor eeuwig en altijd weg zijn. Sommigen worden snel gepakt, anderen melden zich na een paar dagen weer zelf”, aldus mr. Oomen.

## Geld

De gedwongen behandeling tijdens de TBR heeft volgens mr. Oomen geen duidelijke resultaten gehad. „De psychiatrie zal naar behandelingsmethoden moeten zoeken, die voor deze mensen geschikt zijn. Wij, en daar bedoel ik het Nederlandse volk mee, moeten daar geld voor beschikbaar stellen. Het is toch merkwaardig, dat er in onze hoogontwikkelde maatschappij geen ef-

fectieve behandelingsmethoden bestaan voor bepaalde geestesziekten. We moeten voor de ontwikkeling daarvan geld uitrekken uit naastenliefde — en dat bedoel ik serieus — voor de psychisch gestoorde delinquent, uit bekommernis en uit eigen belang”, aldus mr. Oomen.

Het grote voordeel van plaatsing in een psychiatrische inrichting vindt de heer Oomen dat de delinquent terecht komt in een gebied waar hij thuisloos is. „Die mensen kun je geen verwijt maken, omdat de geestesziekte de oorzaak van het strafbare feit is. Als de geestesziekte er niet is, dan zouden zij geen strafbaar feit hebben gepleegd. We moeten zoveel mogelijk vermijden dat deze delinquent het brandmerk „misdadiger” opgeplakt krijgt. Je moet de mensen zo min mogelijk het gevoel geven dat ze gestraft zijn”, aldus mr. Oomen.

— Ervan uitgaande, dat deze mensen gevaarlijk zijn, is de beveiliging bij de gewone psychiatrische ziekenhuizen dan niet veel moeilijker? Mr. Oomen: „Ik weet het niet, of die beveiliging moeilijker zal zijn. Als dat het geval is, dan moeten we één of twee TBR-inrichtingen overbrengen naar de geestelijke volksgezondheid. De TBR-inrichtingen hebben al de status van psychiatrisch ziekenhuis; het heeft dus geen probleem te zijn”.

— Het blijft toch, of je een delinquent nu een TBR geeft of hem in een psychiatrische inrichting laat opnemen, een kwestie van gedwongen verpleging. Het blijft via de justitie gaan.

Mr. Oomen: „Ja, het blijft natuurlijk via de justitie gaan. Maar de vraag of iemand gevaarlijk is wordt niet in de eerste plaats bepaald door de justitie, maar door de psychiater”. Ook voor de delinquenten die verminderd toerekeningsvatbaar worden verklaard wil mr. Oomen de TBR afschaffen. Nu worden deze mensen eerst gestraft en naast hun straf kunnen zij nog een TBR krij-

gen. „De combinatie van straf en TBR vind ik bijzonder ongelukkig. De behandelingsmogelijkheden van de delinquent worden daardoor ongunstig beïnvloed”, vindt mr. Oomen. Straf en TBR zijn volgens hem niet met elkaar te verenigen. Er moet een keuze worden gedaan: ofwel een straf opleggen ofwel een TBR.

## Straffen

De heer Oomen kiest voor het opleggen van een straf, omdat hij, zegt hij, zo lang mogelijk moet uitgaan van iemands eigen verantwoordelijkheid voor zijn daden. „Hij moet dan ook de consequenties van die daden aanvaarden”, aldus mr. Oomen. Dat betekent niet, dat hij geesteszieken in de gevangenis wil zetten. „Tegelijkertijd moeten de TBR-inrichtingen opgenomen worden in ons systeem van strafinrichtingen. Zo krijgt men al tijdens de straf de mogelijkheid om de delinquent te behandelen”.

— Ook in uw systeem zou een delinquent, nadat hij zijn straf heeft uitgezeten, nog gevaarlijk kunnen zijn.

Mr. Oomen: „Dat kan het geval zijn, maar ik vraag me af, of dat veel zal voorkomen. Daar zijn geen bewijzen voor. Op dit moment duurt voor een groot aantal delinquenten de TBR ongeveer drie jaar. Naar mijn inzicht zal bij het groe van de mensen dan het gevaar tot aanvaardbare proporties zijn teruggebracht. Is dat niet het geval, dan zouden zij via de wet in een psychiatrische inrichting geplaatst moeten worden”.

Mr. Oomen heeft met zijn ideeën al enig succes geboekt. De procureur-generaal bij het gerechtshof in Amsterdam, mr. H. Lagerwaard, eiste begin deze week geen TBR tegen een 25-jarige man, die ontorekeningsvatbaar was verklaard. Ook hij was van mening, dat zo'n delinquent niet in het strafrecht thuisloos is.

# In gesprek

## Lange tenen

De heer Andriessen van de KVP zegt dat de oppositie van de VVD grof is en zich daardoor van de KVP verwijdt. Inderdaad is de oppositie van de VVD hard, echter zeker niet harder of geraffineerder dan destijds de oppositie van de D.C. of de PvdA was. De heer Wiersma noemt de dingen zeer zeker bij hun naam, valt de regering aan op de vele fouten welke er gemaakt worden, trekt hieruit zijn conclusies en handelt er naar. Inderdaad is er wel een verschil met KVP en A. Die heren vinden ook de kooitjes welke door hun linkse vrienden voor hen gestoofd worden niet zo tijds smakelijk, en zeuren daar even over op een halfzachte manier maar als het er op aan komt laten zijn hun kopjes al weer gauw naar links hangen. En als de heer Wiersma deze halfzachte houding becommentarieert is dhr. Andriessen op lange tenen getrapt en moet de VVD grof. Maar als de KVP eens wat consequenter werd, niet meer zo veel praatte en minder draaide zou de verandering wellicht minder worden. Op de huidige manier, dat is zeker, zal de verandering, blijkens bij de verkiezingen en dan in stemmental ten naad van de KVP.

HEERLERHEIDE J. Pelen

## Zomertijd

Gaarne wil ik mijn instemming geven met het artikel in het L.D. van 31 jan. jl. over de zomertijd. Maar blijft een heel uur langer genieten van de kosteloze warmte die we toch al zo hard nodig hebben.

MAASTRICHT H. Gera

## Limburgse NVV'er

Ik wil hier even een paar dingen recht zetten, die mij allang dwarszitten. Ik ben geboren en getogen in Limburger. Ik ben ongeveer 20 jaar lid van het NVV. Eerst van de Mijnwerkersbond daarna van de Industriebond NVV. Maar ik heb nog van de kant van het NKV ons a. echte Limburgers heeft willen accepteren. Ook wij willen het beste voor Limburg. Maar het is nog nooit gebeurd dat men van de zijde van de NKV-mijnwerkersbond ons heeft laten bepalen welke koers er nu gevaren diende te worden. E. dit zeker niet naar buiten hebben willen laten uitkomen. Nee, dit hebben de heren zelf uitgezocht. U gelooft toch zeker niet dat de mensen van het NVV zo makkelijk staan te vertellen? Maar het past niet in uw straatje en daarom is het niet waar, en weet ik wel van al uw activiteiten... Het is niet alleen bij DSM waar de lamp brandt. Nee, overal hier in de zuiden wil hi NKV haantje de eerste blijven kraaien. Maar als de haan dan moet kraaien, dan is de geluidsoverlast van van niet te zeggende aard.

Nee, heren NKV-ers, steek eerst eens een hand in eigen boezem. Denk eens na over het probleem dat iemand die geen NKV-er is toch wel eens een goede Limburger kan zijn. Reken maar. Maar luisteren naar anderen is nog altijd een moeilijke eigenschap. En als u vindt dat de federatiegaden hierdoor in gevaar komt, wat dan nog? Durft u dit niet aan? Bent u bang dat u dan toch nog eens het luisteren zelf moeten leren? Als u maar in gedachten houdt, dat het belang van de leden hier mee gemeeld is. Samen kunnen we veel, heel veel!

HEERLEN F. A. Mey

## Prijzen

Onder het motto „de maat is vol, de knip is leeg” zijn wij een handtekeningacties gestart tegen de prijsverhogingen. Elke steun om de actie een succes te doen hebben, een prijsstop aan de bron (dus de grote concerns) en te dwingen van de regering is welkom.

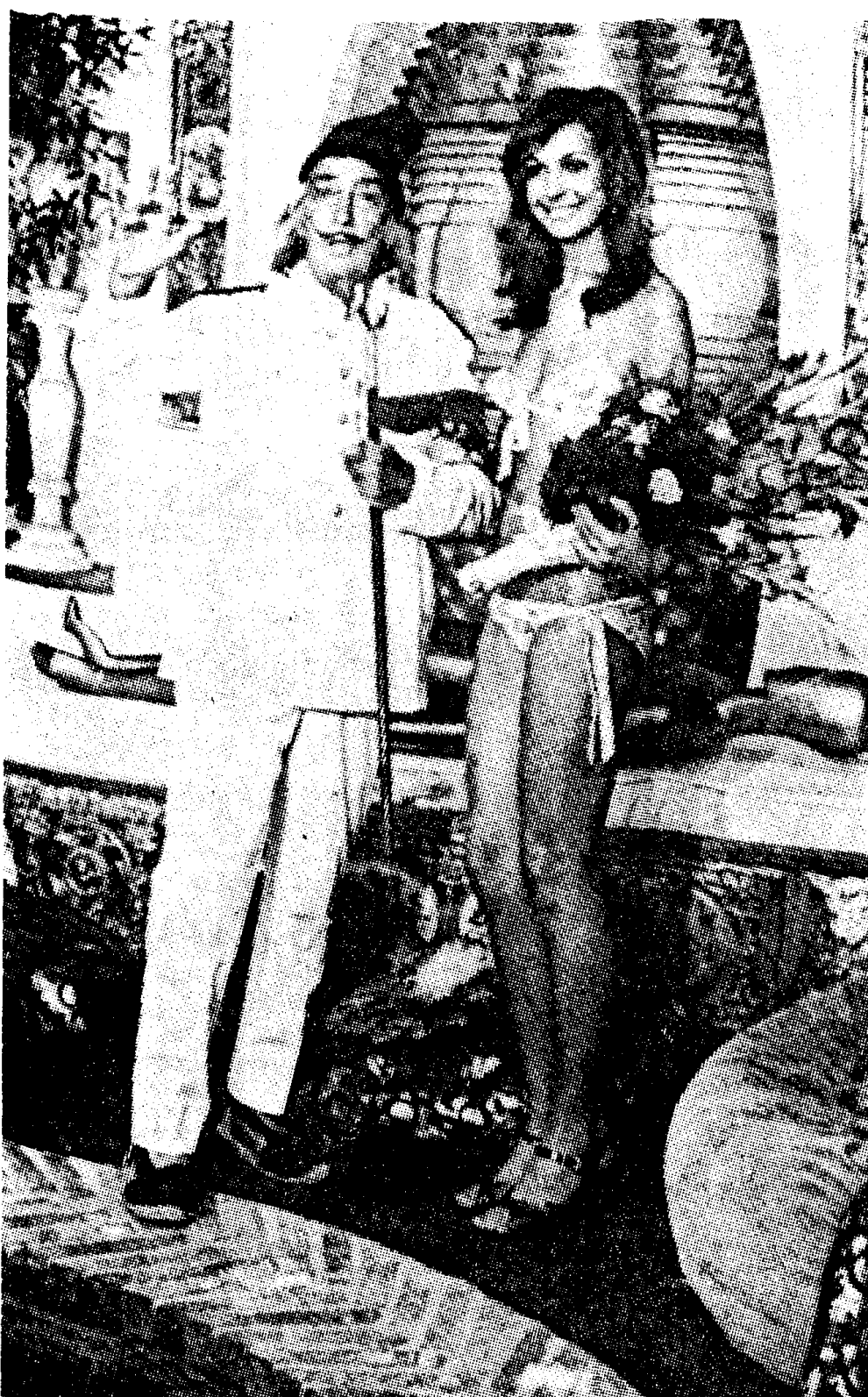
Wij zijn met 1450 handtekening naar Den Haag geweest op 24 januari 1974, om tezamen met actiegroepen uit het hele land deze handtekeningen minister Lubbers aan te bieden. Op een gezamenlijke vergadering waarop alle fracties van de tweede kamer waren uitgenodigd bleken slechts twee fracties erger gelimiteerd om een afgevaardigde te sturen, een toelichting op de actie aan te horen en hun standpunt over een eventuele prijsstop mede te delen. Dat waren de PvdA en CPN, het was enkel het tweede kamerlid Dragstra van de CPN die de actie groepen volledige steun toezegde en verklaarde dat zijn fractie de prijsstop direct wenste, omdat de prijsstijgingen voor de bevolking onaanvaardbaar waren en zijn.

Op het ingezonden artikel van de Stijvers uit Eindhoven het volgende. Alle besluiten in Nederland of het nu een machtingwet is of het afkondigen van de prijsstop worden genomen door politieke partijen. De door A. Stijvers voorgestelde eigen lijst zal enkel bijdragen tot een verdere verbroekeling in de politiek. Het is juist deze verbroekeling, waar de grote concerns van profiteren en hun winsten tot ongekende hoogten opdrijven, ten koste van de bevolking. Ook in de katholieke provincie Limburg vliegen de prijzen omhoog. Alleen de eenheid van de bevolking samen met politieke groeperingen die opkomen voor de belangen van de bevolking, kunnen succes van onze actie garanderen. En het is ook in Kerkrade en in Den Haag duidelijk geworden wie onze actie steunt. De vakbonden laten immers alles over zich heen gaan, zonder ook maar iets te doen. Met de Consumentenbond is het precies hetzelfde.

KERKRADE Mevr. Lennarts-Zoo



# Limburgse meisjes kunnen zich melden via Limburgs Dagblad



● MISS EUROPA 1973, de Spaanse Diana Scapolan, hier in gezelschap van de wereldvermaarde Franse kunstschilder Salvador Dalí.

## Wie wil "Miss Europa" worden?

Van onze showpaginaredactie

HEERLEN — In de tweede helft van april worden op de Canarische eilanden weerom de „Miss Europa“-verkiezingen gehouden. Meisjes uit in totaal 25 Europese landen zullen aan dit internationaal vermaarde showgebeuren, dat reeds tientallen jaren met succes werd gehouden, deelnemen. Ons land mag in totaal 12 meisjes tot de voorselectie laten doordringen die nog deze maand in het Amsterdamse Hilton-hotel wordt gehouden. Het in Frankrijk zetelende comité Miss Europa benoemde mevrouw Yvonne van Wegberg-Aalderink uit Amsterdam om als gedelegeerde op te treden voor de Nederlandse kandidaten. Mevrouw Van Wegberg heeft in onze hoofdstad een mannequinschool waar zij toekomstige foto-modellen opleidt.

Meisjes uit Limburg die aan de Miss Europa-verkiezingen willen deelnemen kunnen zich tot en met volgende week vrijdag 14 februari (laatste postbesteding) laten inschrijven via het Limburgs Dagblad.

### Voorwaarden

Dit zijn de voorwaarden waaraan de deelnemers moeten voldoen:

- Leeftijd 16 tot 26 jaar
- Ongehuwd zijn
- Opgave van naam, adres en leeftijd
- Opgave van lengte en maten
- In een brief bijsluiten een recente foto waarop men in zijn geheel te zien is.

Deze gegevens kan men vanaf vandaag tot en met volgende week donderdag schriftelijk toesturen aan RTV Showpaginaredactie Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen. Graag op de linkerbovenhoek van de enveloppe vermelden: Miss Europa. Nadien volgt doorzending van deze gegevens aan de Nederlandse gedelegeerde van het comité Miss Europa en krijgen de kandidaten bericht of zij al dan niet aan de voorselectie kunnen meedoen.

### Miss Worldverkiezingen

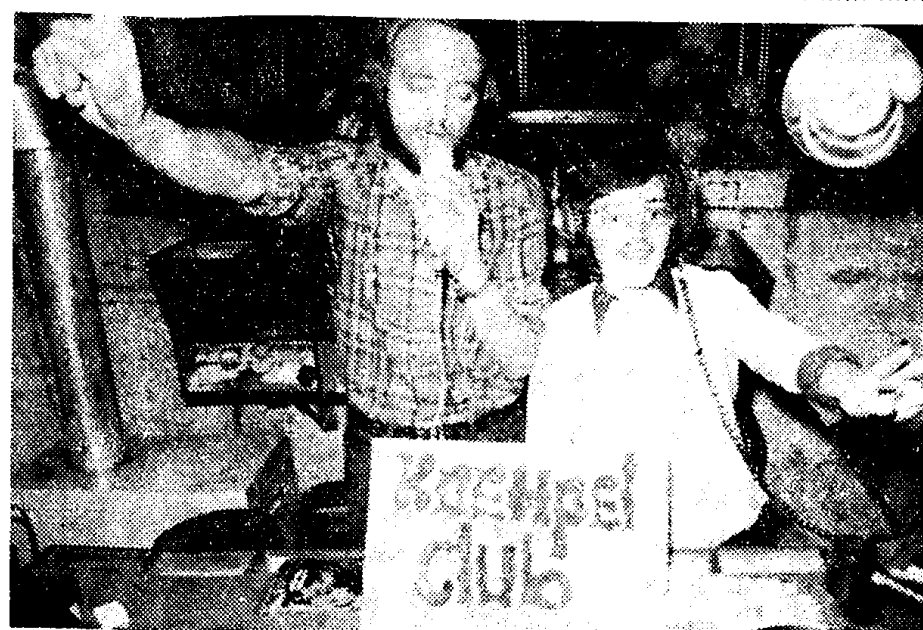
De uitverkorenen krijgen uiteraard op kosten van het Miss Europacomité een reis met verblijf op de

Canarische eilanden aangeboden. De winnares van de Miss Europaverkiezingen wordt afgevaardigd voor de Miss Worldverkiezingen die dit jaar in Californië worden gehouden.

In de jury van de voorselectie van de Miss Europaverkiezingen hebben o.a. zitting: Martin Schröder (directeur van Martin Airlines), de directeur van de PTT in Amstelveen en de heer Scholten (directeur van een confectie-industrie te Roermond).

Ook onder auspiciën van het comité Miss Europa staat een andere verkiezing, die van de meest ideale

vrouw „la femme ideale du monde“. Bij deze verkiezing gaat het niet om de schoonheid, maar om de handigheid. Zo kan iedere vrouw, ongeacht of zij nu gehuwd is in de leeftijd van 18 tot 35 jaar aan deze verkiezing, die in augustus in Portugal wordt gehouden, deelnemen. De kandidaat moet bij de voorselectie een van haar handigheden kunnen aanvoeren. Dat kan bijvoorbeeld zijn: bloemschikken, koken, een geweldige echtgenote voor man en kind en zijn enzovoort. Wie meent over enige kwaliteiten te kunnen beschikken mag vanaf vandaag schrijven aan RTV Showpaginaredactie Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen. Graag op de linkerbovenhoek van de enveloppe vermelden: „wedstrijd ideale vrouw“.



● L. Karel (links) en Biek Buster in actie achter de „schijvenafel“ van de Koempel-bar.

## Gooi naar Belgische "gouden microfoon"

BRUNSSUM — Twee disk-jockeys van de Koempel-bar uit Brunssum doen vrijdagavond een gooi naar de Belgische Gouden Microfoon. Het zijn Biek Buster (22) en L. Karel (22), die na drie voorronden in de finale van de internationale D.J. wedstrijd zijn doorgedrongen. Deze finale wordt gehouden in Maasmechelen. In de jury zitten o.m. de bekende platen-praters Theo Stokkink en Loek Zaaijn. Biek Buster en L. Karel zullen worden aangemoedigd door een grote schare supporters, want de eigenaar van de Koempel-bar heeft spontaan een bus beschikbaar gesteld die het hele gezelschap naar de Manucia-bar in Maasmechelen zal voeren.

## JULIAN BREAM NAAR MAASTRICHT

MAASTRICHT — Vandaag, donderdag, zal de wereldvermaarde gitarist Julian Bream in de grote zaal van de Maastrichtse stadsschouwburg optreden. De uitvoering is tot stand gekomen door initiatiefnemer de heer Goosen, eigenaar van een grote platenzaak, die met propaganda-acties ervoor heeft gezorgd dat de in muzikale kringen als „duizendpoot“ bekend staande luitspeler en gitarist een volle zaal zal ontmoeten.

langspeelplaat op de markt verschenen — twee platen in een album verenigd — met gitaarmusiek uit drie eeuwen waarop Julian Bream werken speelt voor luit of gitaar van Bach, Weiss, Scarlatti, Diabelli en anderen.



● JULIAN BREAM

HET WORDT de enige voorstelling voor het zuiden van ons land. Bream zal overmorgen ook nog optreden in de grote zaal van het Concertgebouw in Amsterdam. Julian Bream werd in 1933 geboren in Londen. Zijn vader was een meer populair ingestelde gitarist. In 1958 debuteerde hij in New York. Sindsdien heeft hij een breed internationaal publiek gekregen. De artiest werd eens door Time Magazine beschreven als de „onbetwiste opvolger van de grote meester op de klassieke gitaar: Andrés Segovia“. In Duitsland is het vorig jaar een

### Toelichting

ZIJN REPERTOIRE gaat terug tot de zestiende eeuw en eindigt bij de hedendaagse componisten. Bream houdt ervan tijdens uitvoeringen mondelinge toelichting te geven: historische beschouwingen over de achtergronden van de muziek die hij speelt. „Dat is belangrijker dan dat je opkomt met je gitaar of luit, in een zwart rokkestuum, en dat je gaat zitten zonder je mond open te doen. Dan gaan de mensen zich toch afvragen of er nu echt iemand speelt. Door dingen te vertellen en grappes te maken, doorbreek je een barrière. Je stelt jezelf trouwens ook op je gemak“, aldus Julian Bream.

VANAVOND staat op het programma luitmuziek van Robert Johnson, Simone Molinaro en John Dowland en gitaarmusiek van Domenico Scarlatti, Fernando Sor en Benjamin Britten.



Alle uitzendingen in kleur  
■ zwart/wit-programma's

### NEDERLAND I

Kanalen 5, 51, 53 en 57

- 14.25 - 14.50 Schooltelevisie.
- 18.40 Peilstand, informatie over energieverbruik.
- 18.45 Ti-Ta-Tovenaar, voor de kinderen.
- 18.55 Journaal.
- 19.05 Koffiebar, optreden van de Engelse groep Bright Winter.
- 19.25 Man op drie benen, documentaire over het eiland Man.
- 20.00 Journaal.
- 20.20 Looft den Here, programma van uit de Nicolaïkerk te Apinngedam met medewerking van diverse koren.
- 21.00 Nader bekeken, actualiteitenrubriek.
- 21.10 Trans-African Hovercraft, tv-serie over het Tsjadmeer met zijn bolanische rijkdommen.
- 21.20 Horen en zien, De Wiener Philharmoniker voeren de Vierde Symfonie in Es van Bruckner uit.
- 21.35 Den Haag vandaag.
- 23.10 Journaal.
- 21.00 Fantastische journalist, documentaire over de Amerikaanse journalist Stone.
- 22.00 De dief, televisiespel gebaseerd op de Griekse geschiedschrijver Herodotus; een jonge jongen speelt het klaar om het in zijn centje op te nemen tegen de macht van de regenten.
- 23.15 Journaal.

### NEDERLAND II

Kanalen 31, 54 en 60

- 18.45 Ti-Ta-Tovenaar, voor de kinderen.
- 18.55 Journaal.
- 19.05 Koffiebar, optreden van de Engelse groep Bright Winter.
- 19.25 Man op drie benen, documentaire over het eiland Man.
- 20.00 Journaal.
- 20.20 Looft den Here, programma van uit de Nicolaïkerk te Apinngedam met medewerking van diverse koren.
- 21.00 Nader bekeken, actualiteitenrubriek.
- 21.10 Trans-African Hovercraft, tv-serie over het Tsjadmeer met zijn bolanische rijkdommen.
- 21.20 Horen en zien, De Wiener Philharmoniker voeren de Vierde Symfonie in Es van Bruckner uit.
- 21.35 Den Haag vandaag.
- 23.10 Journaal.

### DUITSLAND I

Kanalen 9, 24 en 41

- 16.15 Journaal.
- 16.20 Het podium, tv-serie over paranormale verschijnselen.
- 17.05 Pipi Langkous, tv-serie voor de kinderen.
- 17.35 Dieren van de wereld, film over de fauna van de Orinoco-delta in de wildernis.
- 17.55 Journaal.
- 18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
- 18.05 Programma voor de kleintjes.
- 18.40 Graaf Yoster heeft de eer, tv-serie.
- 18.45 Hier en heute.
- 19.20 Vervolg graaf Yoster heeft de eer.
- 20.00 Journaal.
- 20.10 Hemeltreden, indianen spreken tot Goden; film over de religieuze gebruiken van Indianen.
- 21.00 Ironside, „Bezoek na diensttijd“, tv-serie; Ironside is deze keer verwerkt in een drughandelzaak. Hij komt er pas uit als hij bezoek krijgt van een vreemde man, die naderhand vermist blijkt te zijn.
- 21.45 Titel, Thesen en Temperamente, cultureel magazine.
- 22.30 Journaal, aansluitend commentaar.

### DUITSLAND II

Kanalen 21, 29, 35 en 37

- 15.45 Skieën, reportage van de wereldkampioenschappen uit St-Moritz.

- 16.30 Sterft onze blauwe planeet? tv-serie.
- 17.00 Journaal.
- 17.10 Wiekie en de sterke mannen, tekenfilmserie.
- 17.45 Die Drehscheibe.
- 18.25 Alexander en de dochters, „Concurrentie in huis“, tv-serie.
- 19.00 Journaal.
- 19.30 Ein frohes Lied wir singen... amusementsprogramma met medewerking van acht Duitse koren.
- 20.30 Tegmeiers reizen, „Een safaridag“.
- 21.00 Journaal.
- 21.15 Controversen, discussie.
- 22.00 Therese von Lisieux, film over deze kloosterlinge, die op 24-jarige leeftijd overleed aan tuberculose.
- 22.30 Journaal.

### DUITSLAND III

Kanalen 48, 50 en 58

- 8.05 - 9.25 Schooltelevisie.
- 9.30 - 10.00 Sesamstrasse.
- 10.30 - 12.15 Schooltelevisie.
- 16.00 Sesamstrasse.
- 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Sesamstrasse.
- 18.30 Didaktiek en methodiek, tv-cursus.
- 19.00 Klaas Vaak.
- 19.05 Programma voor Turkse gastarbeiders.
- 19.15 Hierzulande, heutzutage.
- 19.45 Nieuws uit de regio.
- 19.55 Commentaar.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Portret van de gitarist John Williams.
- 21.05 Illuminated music, audiovisuele studio.
- 21.20 Bill Evans en Herb Geller in actie.
- 21.45 Magazine van de dag.
- 22.05 Goudgravers van onze tijd; Olie in Alaska.

### BELGIË (Nederlands)

Kanalen 10, 25, 44 en 62

- 14.00 - 16.00 en 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Beertje Colargol, tekenfilm.
- 18.05 Black Beauty, „De oude pony“, tv-serie.
- 18.30 Jonger dan je denkt.
- 19.05 Samenleving van het wereldkampioenschap skieën.
- 19.35 Zoeklicht en mededelingen.
- 19.45 Journaal.
- 20.15 Het ongeval, tv-spel; Als er drie auto's met elkaar in botsing komen, blijkt dat er bij de inzittenden veel dingen parallel lopen.
- 21.40 Premiëre, nieuwe films.
- 22.20 Muzikaal rendez-vous in Cannes,

openingsgala van de Midem 74 met o.a. Jürgen Marcus, The Pointer Sisters en Stevie Wonder.

23.20 Journaal.

### BELGIË (Frans)

Kanalen 8, 28 en 42

- 14.00 - 15.00 Schooltelevisie.
- 18.10 1, 2, 3... j'ai vu.
- 18.30 Yoga.
- 19.00 Antenne-soir.
- 19.15 Les enfants des autres, tv-serie over adoptie.
- 19.45 Journaal.
- 20.15 Contacts, tips voor weggebruikers.
- 20.20 La petite vertu, toneelspel.
- 21.45 Nieuwe films.
- 22.30 Journaal.



● = Stereo

### HILVERSUM I

402 m: FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22, 30 en 23.55 uur.

- 7.11 Ochtendgymnastiek, 7.20 ● Dag met een plaatje, 8.50 Morgenwijdheid, 9.00 Toppers van toen, 9.35 Waterstand, 9.40 Schoolradio, 10.00 ● Voor de kleuters, 10.10 Arbeidskinderen, 10.30 Populair verzoekplatenprogramma, 11.30 ● Rondom (waarf: een uur allerlei voor iedereen, 12.30 ● Sportrevue, 13.11 Radiojournaal, 13.21 ● Alert! — op het vlak van muziek en maatschappij, 13.40 De wereld van de opera: beschrijving over Guillaume Tell van Rossini, 15.00 ● Bary-Nage: een programma van praten en platen, 15.25 ● Met muziek op stap, 16.00 Radiojournaal, 16.05 ● Aspeten: kunstrubriek, 17.00 ● Mobiel: een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen, 17.35 Mededelingen, 18.11 Radiojournaal, Politieke Partijen: 18.20 Uitzending van de Rooms Katholieke Partij Nederland, 18.30 Kleur: informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving, 19.00 ● Lezer des Heilswaartier, 19.15 Ouder worden, documentaire serie, 19.35 De tandarts, nieuws en commentaar, 20.00 ● Promenade Orkest met zang: samen, 21.00 Veel gevraagde gewilde muziek, 21.25 Vraaggesprek, 21.55 ● Kerkorgelconcert: oude muziek, 22.20 ● Hier en Nu, 22.30 Kunnen radio en televisie mensen veranderen?, serie lezingen, 23.10 Kunst- en vliegwerk: informatie over actuele tentoonstellingen, 23.15 ● Stardus: easy listening muziek, 23.35 ● Gitarisk: de vele facetten van de gitaar.

### HILVERSUM II

298 m: FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30 en 23.55 uur.

- 7.02 Het levende woord, 7.08 ● Preludium: klassieke muziek, 7.41 ● Hier en nu, 7.55 Aangestipt: programma-overzicht, 8.00 ● Te Deum Laudamus: gewijde muziek, 8.24 Op de man af: een evangelisch liedboek, bij de tijd, 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw, 8.45 ● Podium voor de vrouw: maatschappij-informatie, 9.20 ● Onder de hogeten: 10.00 Schoolradio, 10.33 ● Utrechts Symfonie Orkest: klassieke en moderne muziek, 11.55 Mededelingen, 12.00 Zingen met Cecilia: volksmuziek, 12.15 ● Jongenskoot met speeldans, 12.30 Mededelingen, 12.41 ● Hier en nu, 12.50 ● Middagpauze: dienst, 13.10 ● Lichte hoorzang, 13.20 ● Licht ensemble, 13.45 Er zijn zoveel andere levens: poëzie uit de Derde Wereld, 14.05 Schoolradio, 14.25 ● In kleine bezetting: moderne kamermusiek, 15.15 De Bijbel maakt nieuwsgierig: gesprek, 15.33 ● Vincent van Gogh: een seriehoorspel, 16.00 Een uur natuur: magazine met om 16.30 ● Hier en nu, 17.00 Kindervoor, 17.32 ● Hier en nu, 18.00 ● Tijd vrij voor muziek in vrije tijd, 18.41 Wereldnieuws, 18.53 Zouist verschenen: boekbespreking, 19.00 Trefpunt: discussieprogramma, 19.50 Den Haag vandaag, 20.05 Radiojournaal, 20.10 ● Viool en piano: klassieke en moderne muziek, in de muziek: discussie, 22.10 Waar is de subcultuur gebleven?, gesprek, 22.30 ● Moderne muziek met toelichting, 22.55 Zo goed als nieuw: een duik in oude kranen, 23.20 ● Essay: een programma waarin over kunst wordt doorgepraat, 23.50 Radiojournaal.

### HILVERSUM III

240 m: FM-kanalen 25 en 39

Ieder heel uur 2 minuten nieuws.

- 7.02 Vaak 's ochtends, met o.a. verkeersinformatie, 9.30 KRO-op-Druk: Uit de lucht gegrepen, 11.03 ● Verzoekplaten, 12.03 ● Van twaalf tot twee, 14.03 Theo Stokkink Show, 16.03 De daverende dertig, 18.02 Joost mag niet eten, 19.02 ● Plaatsvaria, 20.02 ● Poster, 21.02 Sesjun: jazz en pop live, 22.02 ● De Hugo van Gelderen Show met de Nederlandstalige Top Tien en Kwiswijs, 22.35 Mededelingen, 23.02 ● T.S.T., Tros-Sport-Tijd: sport en muziek, 0.02 Aktua, 0.10 ● Jazz-Sir, 1.02 De Nachtwacht, 5.02 De Satesaus Show, 6.02-7.00 ● Matinata: gevarieerde muziek.

show

radio en televisie

redactie: harrie cremers



● KVETA CELFLOVA

...de Tsjechische die maandag voor een solo-optreden zorgt.

### MAANDAG IN GELEEN

## Show op het ijs

GELEEN — Komende maandag 11 februari wacht de liefhebbers van hockey en show vanaf 22.00 uur 's avonds een bijzonder gevarieerd programma in het ijsstadion in het centrum van Geleen. Op die avond zullen de Old Stars en Luifeltrappers een benefietwedstrijd spelen voor de Smoke Eaters (jeugd). Tijdens deze wedstrijd ligt het accent ditmaal helemaal op de show. Zo zal het dixieland-orkest „The Barrel House Jazzband“ tot een half uur na middernacht dit gebeuren opluisteren.

IN DE PAUZE geeft de Tsjechische Kveta Celflova (28), trainster van de Geleense ijsclub een solo-demonstratie ijsdansen. Het geheel krijgt verder een carnavalistisch tintje door de aanwezigheid van de stads carnavalvereniging „De Flaamse“ met prins Ad. I. Opperlaars Jean Jaassen zal de speaker fungeren. Prins Peter I van „De Uile“ zal de atrap verrichten.

HET TEAM VAN de Old Stars is samengesteld uit de bestuursleden van de Smoke Eaters: J. Muljris, manager Jan van Gorp, zaalhoofdteamleider Jo de Hing, coaches Jeugtleiders. Ook officials en bestuur maken deel uit van het team. Coach René Hermans verzorgt een komisch nummer. Als coaches fungeren de beide eerste teamspeelers. Het team van de Luifeltrappers bestaat uit: W. Priem, Jac. Coumans, Johnny Huntjens, Jiri Anton, Mirek Vosatko, bijgestaan door de beschermvrouw van de supportersclub mevrouw Pesch.

DE LUIFEL-TRAPPERS zullen worden gecoached door de Canadese spelers John Griffith en John Cowley. Scheidsrechters zijn Mike Self en Dough Freeman.

De entree voor het gebeuren van maandag bedraagt f. 2.50. Kaarten in voorverkoop bij de kantine van de ijsbaan, bar „Old Dutch“ (Rijksweg), „Het Luifeltje“ (Markt) en „Het Vlegelke“ (Markt).

### R.O.Z.

188 m: FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ-actueel, 19.10 Van toen ik nog op school zat, 19.20 Min of meer Gouden Gitters, 19.30 Journaal van de kunst en zo...

### RADIO LUXEMBURG

208 en 49.26 m: FM-kan. 6 en 33

Nieuws: 6.30, 7.30, 8.30 enz. t.m. 17.30 uur. Vanaf 20 uur elk heel uur.

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker, 8.00 Von Haus zu Haus, 11.30 Hallo Nachbarin, 12.00 Die Luxemburger Funkkantine, 14.00 Autofahrer unterwegs, 15.00 Helga's Kontrastprogramm, 15.30 Das Schlagerquiz, 17.00 Die Musikmaschine von Radio Luxemburg, 18.00 Superclub, Internationaal programma.

Nederlands: 19.00 „308 op volle kracht“

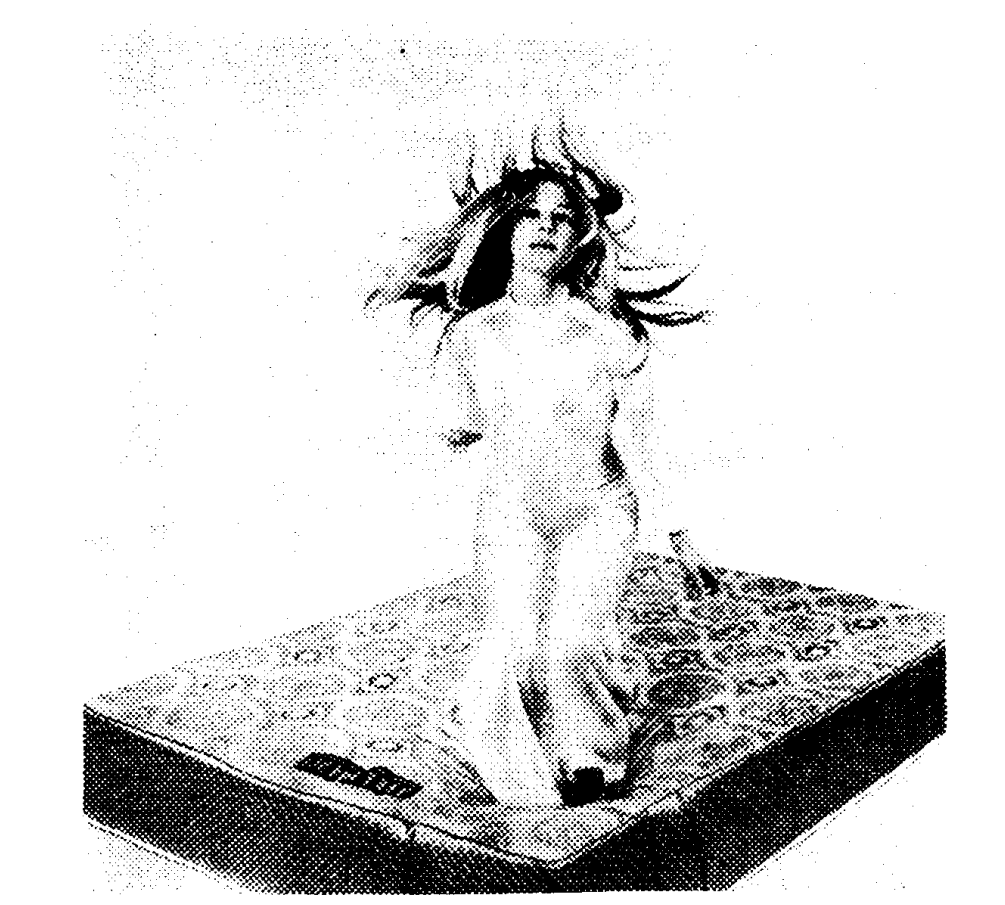
Italiëns: 19.30 Programma voor Italiaanse gastarbeiders.  
Engels: 19.45 Dave Christian, 21.00 Paul Burnett, 23.30 Bob Stewart, 01.00 Mark Wesley.

### B.R.T. II

198 m: FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 5.30, 6, 6.30, 7, 7.30, 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 22, 23.40 uur.  
Oost-Vlaanderen: 5.33 Wakker zonder wakker, 6.33 Goede morgen, morgen 8.10 Hallo.  
Limburg: 10.05 De vrije tougel, 11.00 Vluchttheuvel, 11.02 Tussen toeter en trompet, 11.45 Jan de Nef aan het studio-orgel, 12.00 Variété van 12 tot 2.  
Antwerpen: 14.00 Splinterleex, 14.02 Capucino, 16.00 Splinternieuws, 16.10 Drive-inn, 16.30 Panorama's gezien Brabant, 17.03 Piek-cur, 18.00 Focus Brabant, 18.25 In 't lieg plafon, 19.15 The sound of music, 19.45 Onderweg.  
West-Vlaanderen: 20.00 The sound of MUSIC, 22.05 Jeugd 74.

## 26 NORMA MATRASSEN



Deze NORMA FOAM BRILLANT matras met extra schapewolven afdekking aan de winterzijde, waarde f194, kunt u elke week voor één gulden winnen in onze puzzelactie ten bate van het Nederlands Astma Fonds en is geschenken door de NORMA MATRASSENFABRIEK B.V., Boxmeer.

Op Simon kun je rekenen

DOOREX

Deodorant

375

MET GRATIS TUBE PRODUCT

6.00 / 4.95

SIMON







# Afscheidswoord ir. Prins van Algemeen Verbond Bouwbedrijf: Sinterklaas-regering zet het bedrijfsleven voor Zwarte Piet

## BEURS- overzicht

### Levendiger

AMSTERDAM — Een iets levendiger beursmarkt heeft woensdag wat meer verschuivingen van betekenis te zien gegeven dan de afgelopen dagen het geval is geweest.

Van de internationals was Hoogovens 1,20 hoger, Akzo 30 cent en Kon. Olie 90 cent. Unilever was 90 cent lager en Philips 10 cent. Beheken kon zich bij opening 1,50 herstellen en AMRO-Bank 1,60. De grootste verschuivingen vonden echter in de cultuursector plaats. De zakte 1,35 verder. Alleen HVA was een paar dubbeltjes beter. ABN was 1,35 beter. In de scheepvaartsector lag de fondsen iets lager in de markt. KLM was 1,1 beter.

De obligatiemarkt was zwak gestemd met verliezen tot ongeveer een halve gulden.

Na opening had de markt de neiging naar een hoger peil te krabbelen.

De grote banken konden zich gedurende beursdag verheugen in een relatief scherp toenemende belangstelling. ABN kwam spoedig op een winst van ongeveer 1,2 te staan en AMRO-Bank van ongeveer 1,35. Verder gebeurde er op de actieve markt vrij weinig.

Op de lokale markt ging weinig om. Ahold e. Klens waren een paar gulden in het rood, terwijl verder gingen: Batenburg, Gelatine Deift, Rademakers, Crane, Schokbeton en Scholten Honig.

Voor Kasapolsky kwam weer geen gedane koers tot stand. Nu werden de stukken aangeboden op 130, nadat dinsdag tevergeefs 135 was geboden. Nedap kreeg eveneens een laatste koers op een 1,15 lager peil. Macintosh moest nog eens een flinke veer laten, terwijl Telegraaf, Van der Grinten, Duiker, Fureess en Amgas nogal flauw gestemd waren.

### Advieskoers

AMSTERDAM — De advieskoers voor buitenlandse bankpapier geldend in Amsterdam op leden luiden:

Amerikaanse dollars	2.81-2.91
Engelse ponden	6.33-6.63
Belgische francs	6.63-6.93
Duitse markten	102.25-105.25
Kanadese dollars	35.50-39.00
Portugese escudos	10.10-11.30
Canadese dollars	2.83-2.93
Frans francs	54.50-58.00
Zwitserse francs	87.00-90.00
Zweedse kronen	58.75-61.75
Noorse kronen	47.50-50.50
Deense kronen	42.25-45.25
Oostenrijkse schillingen	14.00-14.30
Spaanse peseta's	4.70-5.00
Griekse drachmen	8.50-9.70
Finse marken	70.75-73.75
Joegoslavische dinars	15.50-18.50

### Avondkoersen

#### DE AMSTERDAMSE EFFECTENBEURS

AMSTERDAM — Aan de Amsterdamse effectenbeurs werd woensdag voor 277 Nederlandse aandelen een notering opge maakt (vorige beursdag 285). Hiervan waren 102 of 36,8 pct hoger (74 of 26,9 pct), 107 of 38,6 pct lager (145 of 50,9 pct) en 68 of 24,6 pct onveranderd (66 of 23,1 pct).

Het meest verhandeld werden:

1. Kon. Olie	f 838.840,-
2. Philips	f 688.120,-
3. Alg. Bank Nederl.	f 595.500,-
4. Rijnco	f 501.750,-
5. Amrobank	f 458.400,-
6. Unilever	f 445.000,-
7. Omroeven	f 420.200,-
8. Heineken	f 338.375,-
9. AKZO	f 335.920,-
10. KLM	f 328.700,-

#### (ADVERTENTIE)

**Op Simon kun je rekenen**

**SCHOUWER**  
**Karbonade**  
**375**  
500 GRAM  
**SIMON**

IN SIMON-FILIALEN MET VERKOOP VAN GROENTE EN FRUIT: 6.000 in 3 FEBR.

#### (ADVERTENTIE)

### Op Simon kun je rekenen



IN SIMON-FILIALEN MET VERKOOP VAN GROENTE EN FRUIT: 6.000 in 3 FEBR.

### Sterke stijging gebruikskosten vrachtauto's

Sinds de laatste bedrijfsauto-RAI in februari 1972 zijn de gebruikskosten van bestel- en vrachtauto's met gemiddeld 15 pct. gestegen. Het bureau kosten transportmiddelen van de EVO heeft dit bekend gemaakt. In een periode van twee jaar zijn combinatievagens en bestelauto's 12 tot 15 pct. duurder in het gebruik geworden en vrachtauto's 15 tot 18 pct.

Met name de brandstofprijzen zijn sterk gestegen. De benzineprijs ligt 19 pct. boven het niveau van februari 1972 door van 63,8 cent naar 75,6 cent te stijgen, exclusief de door bedrijven terugvorderbare btw. De prijs van de autobenzine steeg zelfs in die periode met 40 pct.

Samen met de brandstofprijzen zijn van de kersentoevoer op de markt, tegenwoordig per 1 januari 1973, wat ten dele de prijsverhoging van de dieselbrandstof compenseerde.

Reparatie en onderhoud zijn 15 pct. duurder dan in 1972, terwijl de bruto aanschaffingsprijzen van de bedrijfsauto's voor vergelijkbare bedrijfswagens nu 10 tot 15 pct. hoger liggen dan bij de vorige bedrijfsautotentoonstelling van de RAI. Dat heeft dan volgens berekening van de EVO weer gevolgen voor de post rente over het geïnvesteerde kapitaal. Deze post geeft, mede door de verhoging van de rentevoet, een stijgingspercentage tot o.v. 1972 te zien van 25. Ook de verzekeringkosten zijn gestegen: door premieverhoging (4 pct. voor alle risico's), verhoging eigen risico en catastrofespreiden. Voor de banden moet nu ongeveer 5 pct. meer worden betaald dan in 1972.

UTRECHT — De voorzitter van het Algemeen Verbond Bouwbedrijf, ir. H. Prins, heeft tijdens een vergadering van de ledenraad, afscheid genomen. Reeds eerder is ir. Prins afgetreden als voorzitter van de Nederl. Ver. van wegenbouwers.

Wijzend op de bouwproductie, die door het samenwerken van tallozen tot stand komt, vroeg ir. Prins zich in zijn afscheidswoord af, of hier niet een aanknopingspunt ligt voor een verdere bezinning. Alzwerge wordt gesproken over een grotere bewustheid van de werknemer, over democratisering van het bedrijfsleven en het recht op inspraak. Hij meende, dat in dit proces ook de werknemersorganisaties een eigen bijdrage moeten kunnen leveren.

Inhoudend op de opmerking, dat de arbeid een steeds duurder produktiefactor wordt, kwam de scheidende voorzitter te spreken over wat de laatste weken ten aanzien van de loonvorming heeft gespeeld. Een politiek schimmenspel, waarvan de rekening werd doorgestuurd naar het bedrijfsleven, aldus ir. Prins.

Eerst de Machtigingswet zelf. Deze regering, die haar mond vol had over inspraak en medezeggenschap, verschaft zich in de kortste keren zoveel bevestigingen als waarover een Nederlandse regering nog nooit heeft beschikt. Maar goed, aldus ir. Prins, misschien moet men op het ergste zijn voorbereid, maar dit excuus geldt niet voor de zg. „uitvoeringsbestu-ten“.

Vooraf het Besluit over de Arbeidsvoorwaarden negeert volledig, dat de loonvorming in de eerste plaats een zaak is van de bedrijfstakken en ondernemingen. Deze regering kwalificeert het CAO-overleg met één pennestreek als een luxepartij, dat in moeilijke tijden beter op stal kan staan. Over inspraak gesproken! aldus de voorzitter.

De inhoud van de maatregel maakt het nog veel bonter.

In plaats van het Nederlandse volk duidelijk te maken, dat ongewijzigde voortzetting van het indexeren van

lonen met de prijsstijging in 1974 volstrekt onverantwoord zou zijn, „krijgt“ iedereen een „voorschot“ op prijsstijgingen die nog verwacht kunnen worden.

Hoe dit voorschot afgerekend zal moeten worden, wordt er niet bij gezegd. „Is dit soms de Zwarte Piet waar de bedrijfstakken voor op mogen draaien, nadat de regering Sinterklaas geeft, heeft gespeeld?“, vroeg ir. Prins zich af.

Volledig pensioen + bootvervoer; geldig tot 30.6. (na 15.9.) of vraag U onze bemiddeling voor het huren van een

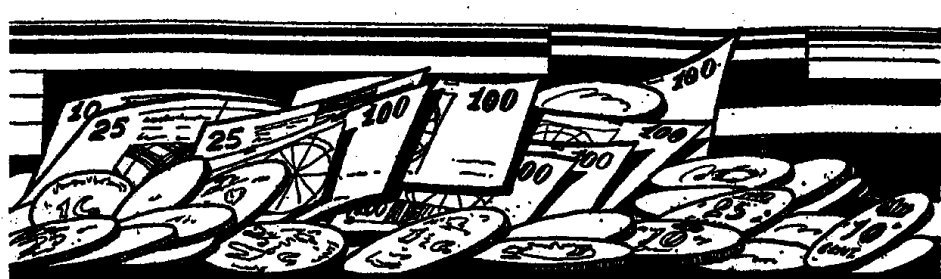
**BUNGALOW**

Inlichtingen + boekingen:

**VVV - TEXEL**

POSTBUS 3 - DEN BURG

TELEFOON 02228-2844



## België zoekt een kleine kerseboom

door Wiel Lebens

België laat de kerseboom niet links liggen. Integendeel. In goede jaren, als natuur en oogst meewerken, is de opbrengst van de hoge bomen mede het financiële fundament van menig bedrijf in de Haspengouw. „De Belgische kers is beroemd“, zegt zelfs het ministerie van Landbouw.

„Wanneer men de kerseboom niet links laat, maar ook rechts, kan men in St-Truiden de teelt van appels en peren niet so kweiselbaar en de dwergbomen en struiken vragen minder arbeid. Minder kosten. Daar moet ook de kerseboom naar toe. Naar een struikvorm waardoor een kind de was kan doen“. Er zijn geen of weinig plukkers meer van de oude stempel, wie geen ladder te hoog was. De plukkosten gaan te zwaar wegen op elke kilo kersen. Daarom zoekt men in België naarstig naar een geschikte onderaam, waarop diverse variëteiten geplant kunnen worden. Wordt deze gevonden, dan gaat de teelt van de zoete kers in België ongetwijfeld een nieuwe bloeitijd tegemoet. Want de vraag naar deze edele en lekkere vrucht is groot in de landen van West-Europa.

„Wanneer men de kerseboom niet links laat, maar ook rechts, kan men in St-Truiden de teelt van appels en peren niet so kweiselbaar en de dwergbomen en struiken vragen minder arbeid. Minder kosten. Daar moet ook de kerseboom naar toe. Naar een struikvorm waardoor een kind de was kan doen“. Er zijn geen of weinig plukkers meer van de oude stempel, wie geen ladder te hoog was. De plukkosten gaan te zwaar wegen op elke kilo kersen. Daarom zoekt men in België naarstig naar een geschikte onderaam, waarop diverse variëteiten geplant kunnen worden. Wordt deze gevonden, dan gaat de teelt van de zoete kers in België ongetwijfeld een nieuwe bloeitijd tegemoet. Want de vraag naar deze edele en lekkere vrucht is groot in de landen van West-Europa.

„Wanneer men de kerseboom niet links laat, maar ook rechts, kan men in St-Truiden de teelt van appels en peren niet so kweiselbaar en de dwergbomen en struiken vragen minder arbeid. Minder kosten. Daar moet ook de kerseboom naar toe. Naar een struikvorm waardoor een kind de was kan doen“. Er zijn geen of weinig plukkers meer van de oude stempel, wie geen ladder te hoog was. De plukkosten gaan te zwaar wegen op elke kilo kersen. Daarom zoekt men in België naarstig naar een geschikte onderaam, waarop diverse variëteiten geplant kunnen worden. Wordt deze gevonden, dan gaat de teelt van de zoete kers in België ongetwijfeld een nieuwe bloeitijd tegemoet. Want de vraag naar deze edele en lekkere vrucht is groot in de landen van West-Europa.

## Economisch kort

### • INKOMEN

Van de Nederlandse bevolking is 63 procent tevreden met zijn inkomen. Dit blijkt uit een landelijke steekproef van het Nederl. inst. voor de Publieke Opinie (NIP) op 14 en 15 januari. In totaal hebben 1005 Nederlanders van 18 jaar af aan de enquête deelgenomen. Van de ondervraagden antwoordde 28 procent op de vraag „Bent u wel tevreden met uw inkomen of niet?“, dat zij ontevreden waren: 11 procent wilde niet op deze vraag antwoorden. Mannen en vrouwen zijn ongeveer in gelijke mate tevreden of ontevreden over hun inkomen. Het maandinkomen, de leeftijd en de politieke overtuiging van de ondervraagden leidde echter wel tot een verschillende beantwoording.

### • SPAREN

Over de afgelopen maand januari heeft de RPS een spaaroverschot geboekt van 29 miljoen gulden. Ingelede werd 25 miljoen (januari 1973: 247 miljoen) en opgenomen 225 miljoen gulden (januari 1973: 268 miljoen). Het inleesteged bedrag ultimo januari 1974 6325 miljoen gulden tegen 7622 miljoen eind januari 1973.

### • CHEMIE

Badger (Belgium) N.V. heeft aangekondigd, dat de bouw van een fabriek voor polyurethaanproducten voor Cigao België N.V. voltooid is. De fabriek staat te Oevel, België, in het industriegebied Geel. Er worden ESTANE(R)-polyurethaanharzen geproduceerd, die gebruikt worden in lakken, foliën, textielimpregnatiemiddelen en geperste producten.

### • WATER

De waterleidingbedrijven in ons land hebben in 1973 circa 1 miljard kubieke meter water geleverd, waarvan 949 miljoen m3 drinkwater; de rest was industriewater. Dit betekent een stijging van ruim 4 pct.

#### (ADVERTENTIE)

## u betaalt f. 65,- en ontvangt f. 100,-

met het Spaar-9%-bewijs van GWK  
meer dan 50% groei in 5 jaar



Zo'n spaarbewijs kan iedereen gewoon kopen aan de balie van elk GWK-kantoor.

U betaalt slechts 65,- en ontvangt 100,- in 5 jaar.

U ontvangt u f. 100,-

Een samengesteld rendement van maar liefst 9%.

Het spaarbewijs is aan toonder gesteld (dus niet op naam) en tussentijds vrijverkoopbaar.

U vindt 5 jaar te lang? Kies dan voor het Spaar-8%-bewijs van GWK. Dat kost f. 85,70 en groeit in 2 jaar naar f. 100,-.

Met GWK-spaarbewijzen kan iedereen profiteren van die hoge rente! Een ideaal spaarpotje voor later... en een fijn cadeau!

Wilt u meer inlichtingen, vraag dan even telefonisch de uitgebreide folder aan. U kunt natuurlijk ook even langs komen bij een van onze 60 doorlopende geopende kantoren.

Op de stations en aan de grenzen.



### DE GREKSWISSELKANTOREN N.V.

(samenwerking van N.V. Nederlandsche Spoorwegen, N.V. AMEV en Pierson, Heiding & Pierson)

Hoofdkantoor: Centraal Station, Amsterdam, Postbus 721, tel. 020-221324.

## BEURS VAN AMSTERDAM

### ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	54,70	54,80
ABN f 100	222,00	228,00
AMRO f 20	58,40	62,00
Adm. Rubber f 750	245,00	225,00
Deil-Mij f 75	110,50	109,00
Dordtsche P. pref.	117,40	118,20
Dordtsche P. ord.	117,10	118,00
Heineken f 25	151,00	152,00
KLM f 100	190,50	190,70
Holl.-Am. Lijn f 200	150,00	—
Hooft f 20	62,80	63,10
HV-A-Mij en A+Rec	90,30	—
KLM f 100	72,00	73,50
Kon. Olie f 20	84,80	85,00
KONINX f 100	145,50	146,50
Nat. Ned. f 10	95,70	96,40
Omroeven cert.	338,00	337,00
Philips f 10	34,70	34,50
Robeco f 10	204,00	204,10
Rijnco f 20	138,00	138,70
Schoepv. f 20	107,50	104,60
Unilever f 20	112,80	111,70

### OBLIGATIES

Staatsleningen		
8 Ned. 70-85	90,20	90,00
8 Idem 70-III	91,80	91,60
8 Idem 70-IV	97,20	97,20
74 Id. 84-89	145,70	146,70
74 Idem 71-81	120,00	119,90
72 Idem 72-82	83,40	83,00
7 Idem 80-84	83,30	83,40
64 Idem 80-IV	80,80	80,30
64 Idem 80-84	80,00	79,50
64 Idem 80-84	80,00	79,50
64 Idem 80-84	80,00	79,50
64 Idem 80-84	80,00	79,50
64 Idem 80-84	80,00	79,50

### Converteerbare Obligaties

4% AKZO	71,60	72,00
6 A.B.N.	92,00	93,00
6% AMRO '73	91,00	90,70
6% AMRO	122,50	128,80
6% Bulb. T.	98,40	97,00
6% Bala	100,00	—
6% Gelder.	89,30	89,30
6% Gld-Br.	98,80	98,50
6% Grinten	109,00	108,00
6% Hoogov.	80,20	81,50
6% KLM	77,00	76,50
6% K.N. P.	144,00	140,50
74 Macintosh '73	83,50	83,00

### AANDELEN

AMEV	122,00	122,00
AMFAS	102,50	100,00
Ass. St. R'dam	97,50	97,50
Kas Ass.	165,50	166,00
Mees Hope	133,00	135,00 b
Ned. Credietb.	42,60	43,00
NMB	148,50	150,00
Slavenb. Bnk.	284,00	286,00
T. Cr. Hyp. Bk.	185,00	175,00
Th. Hyp. Bk.	189,00	189,00
Westl. Utr. Hyp.	352,00	347,00

### AANDELEN

Handel Industr. & Div.		
ACF	237,00	238,00
ABOG-BOB	41,50	43,20
Ahold	77,00	79,00
Anas	45,70	—
Asd. Drogst.	101,50	101,00
Asd. Rijksw.	140,00	138,00
Ami. Nat.	16,80	16,80
Arnh. Schbw.	119,00	118,00
Asselberg	835,00 b	835,00
Andet.	212,50	212,00
KONINX	115,50	115,00
Aut. Ind. Rt.	1200,00	1220,00
Ballast-N	46,00	46,20
BAM	86,50	88,00
Batava	1480,00	1490,00
Batenburg	1300,00	1340,00
Beek van	144,00	144,00
Beers	73,00	72,00
Begemann	90,00 b	90,00
Bergoss	292,00	292,00
Berkel P.	145,00	145,50
Blydenst.	770,00	775,00
Boer Druk	268,50	268,50
Bola	108,00	108,00
Borsumij W	79,00	79,00
Boz Kalks	100,10	101,10
BOZ	400,00 b	400,00 b
Braat Bouw	303,00	303,00
Bredero VG	1470,00	1470,00
Id. Cert.	1450,00	1450,00
Bredero VB	484,00	485,00

### AANDELEN

Id. Cert.	460,00	468,00
Buhrmann-T.	—	—
Id. Cert.	77,00	76,60
Calvé-D cert.	160,00	162,50
Id. 6 pct. cert.	1255,00	1260,00
Centr. Sulker	815,00	815,00 b
Id. Cert.	815,00	815,00 b
Ceteco	170,00	173,50
Id. Cert.	169,00	172,00
Chamotte	68,10	68,00
Chind-Key	58,80	57,00
Cont. Er. Tr.	21,00	21,00
Crane Ned.	1080,00	1090,00
Dessaux	73,00	73,00
Dikkers	54,00	53,00
Dr. Ov. Houth.	230,00	230,00
Dröge	1540,00	1555,00
Dukker App.	479,00	470,00
Econosto	47,00	47,00
Elester	545,00	538,00
Idem cert.	545,00	538,00
EMBA	279,00	270,00
Enkes	75,00	72,00
Fokker	28,50	29,00
Ford Auto	800,00	800,00
Furness	40,00	40,00
Gerofabr.	69,50	69,50 b
Idem 5 pct pw	—	—
Gelder cert.	66,00	65,90
Gerofabr.	69,50	69,50 b
Glessen	420,00	418,00
Glab Broc.	68,20	68,20
Idem cert.	68,20	68,20
Goudmit.	96,50	100,00
Grasso	120,10	120,00
Grinten	212	212
Grofmed.	212	212
Hagemeyer	212	212
Hambro OCC.	212	212
Hellingman	212	212
Hare Gons.	212	212
Heybroek	212	212
Hoeks' Mach.	212	212
Holec.	212	212
Holl. Beton.	212	212
ICU.	212	212
IHC Holland.	212	212
Ind. Maatsch.	212	212
Ind. Sendor.	212	212
Interlas	212	212
Internatio M.	212	212
Inventum	212	212
Kappa Pap.	212	212
Kemo.	212	212
Kempen en B.	212	212
Kij Houth.	212	212
Korff	212	212



**ROXY** GELEEN

VANAF HEDEN TOT EN MET DINSDAG  
DAGELIJKS 8 UUR.  
ZONDAG 1 EN 8 UUR — 14 JAAR

Een grootse gebeurtenis uit de  
tweede wereldoorlog  
werd de beroemde film...

**BRANDT  
PARIJS?**  
(IS PARIS BURNING?)

Met een verbijsterende internationale rolbezetting  
(in afwisselende rollen)

**JEAN-PAUL BELMONDO • CHARLES BOYER • LESLIE CARON  
JEAN-PIERRE CASSEL • GEORGE CHAKIRIS • ALAIN DELON  
KIRK DOUGLAS • GLENN FORD • GERT FROEBE • YVES MONTAND  
MARIE VERSINI • SKIP WARD • ORSON WELLES**

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING  
met:

**DOLLE LIEFDESAVONTUREN VAN  
DRIE APOTHEKERSDOCHTERS**

Dolksomische sex-situaties door de wonderpil:  
**KLEUR — 18 jaar.**

**STUDIO  
ANDIERS** GELEEN

VANAF HEDEN TOT  
EN MET DINSDAG  
DAGELIJKS 8.45 UUR  
ZONDAG 6 en 8.45 UUR  
18 jaar

De nieuwste film van  
**INGMAR  
BERGMAN**  
De originele Zweedse versie  
"Viskningar och rop"

**CRIES and  
WHISPERS**  
(Schreeuw  
zonder  
antwoord)  
Eastmancolor (HARPO)

**FORUM  
SITTARD**

VRIJDAG 8.30 UUR  
ZATERDAG 8.30 UUR  
ZONDAG 8.30 UUR  
14 jaar.

ZOALS HIJ WAS MOEST  
HET WEL UIT DE HAND  
LOPEN!

**TERENCE "Trinity"  
HILL slaat er weer  
op los**

Een **ALBERTO GRIMALDI**  
productie  
**TERENCE  
HILL in  
"MAN OF  
THE  
EAST"**  
scenario en regie **E.N. CLUCHER**  
**KLEUR** United Artists

**royal**

**LEE MARVIN & ERNEST BORGNINE**  
in een keihard vliegend gevecht!

**DUEL OP  
DE SPOORLIJN**  
EMPEROR OF THE NORTH

18 jaar Dag. 2.15 4.45 8.45 uur

**rivoli**

**GEJAAGD DOOR DE WIND**  
(GONE WITH THE WIND)

Winnaar  
van tien  
Oscars

**CLARK GABLE  
VIVIAN LEIGH** 3e week

**LESLIE HOWARD OLIVIA DEHAVILLAND**

14 jaar Dag. 2.00 7.30 uur

**scala**

Do. vrij. za. zo. 18 jaar

**KUNG FU  
de kantonbokser**

Ma. di. wo. 18 jaar

**HET LAATSTE PANTSER  
COMMANDO**

Dag. 2.00 4.00 6.15 8.45 uur

7 februari t/m  
13 februari

**PASSAGE THEATER**

DAGELIJKS OM 2.4.6 EN 8.30 UUR

**LOUIS DE FUNES**  
in een film van  
**GERARD OURY**

**De avonturen van  
Rabbi Jacob**  
DE AVONTUREN VAN RABBI JACOB

Reserveer tijdig uw plaats! — Telef. 716331

Nachtvoorstelling dagelijks 10.30 uur

**VROUWTJES DIE TEGEN EEN  
STOOTJE KUNNEN**

18 jaar

**ROYAL  
HOENSBROEK**

Vrijdag 8.30, zaterdag 8.30,  
zondag 1.6 en 8.30 uur

**CHINA'S GROOTSTE  
BOXER**

**CHAMPION  
OF BOXERS**  
**CHEUNG CHING CHING  
JIEN PANG**  
in KLEUREN

Zondag 2 uur

**DE LEEUW VAN  
THEBE**

**LEclercq WAubach SLAGERIJEN**  
**Grote vleesafslag**

**PROFITEER NU!**

<b>HALSCARBONADEN</b>	per kg	<b>5.98</b>
<b>STEELCARBONADEN</b>	per kg	<b>7.98</b>
<b>FILETCARBONADEN</b>	per kg	<b>8.98</b>
<b>ROSBIEF</b>	per kg	<b>12.80</b>
<b>AZIJNVLEES</b>	per kg	<b>9.80</b>
<b>GEHAKT</b>	per kg	<b>4.40</b>
<b>HAMWORST</b>	250 gram	<b>0.99</b>
<b>HOOFDKAAS</b>	250 gram	<b>0.89</b>
<b>BALKENBRIJ</b>	per kg	<b>1.98</b>

Ook voor uw diepvriesvlees nu speciale prijzen

<b>Hele ACHTERVOETEN</b>	per kg	<b>7.80</b>
<b>Hele HAMMEN</b>	per kg	<b>5.80</b>
<b>Hele streng COTELETTEN</b>	per kg	<b>6.90</b>

Alles van eigen slacht

**WAUBACH • ECHT**  
MARKT 5 BOVENSTESTRAAT 4

**Financieringsbureau H. J. BARTELS**  
KERKSTRAAT 291, BRUNSSUM, TEL. 043—251043 of 251017

**GELDLeningen**

<b>Langlopend</b> Indien U een eigen huis bezit:	<b>Zeer goedkope</b> Afhandeling binnen 24 uur:
b.v.: 6.000 in 72 mnd. afl. p. mnd. 117.30 7.000 in 84 mnd. afl. p. mnd. 123.55 8.000 in 96 mnd. afl. p. mnd. 130.— 9.000 in 108 mnd. afl. p. mnd. 136.80 10.000 in 120 mnd. afl. p. mnd. 143.50	b.v.: 1.000 in 12 mnd. afl. p. mnd. 92.75 2.000 in 18 mnd. afl. p. mnd. 129.46 3.000 in 24 mnd. afl. p. mnd. 145.54 4.000 in 30 mnd. afl. p. mnd. 156.80 5.000 in 36 mnd. afl. p. mnd. 168.16

Vanzelfsprekend zijn ook andere bedragen en termijnen mogelijk.

**ATTENTIE**  
Bij overlijden kwijtschelding rest schuld:  
Geen kosten vooraf.

Openingsuren: ma. t.m. vr. van 9—18 uur en 's zaterdags van 9—13 uur. x

**HUWELIJK**

Jongeman, 28 jaar, zoekt ser. kennismaking met jonge VROUW tot 35 jaar, 1 of 2 kind, geen bezw. Br. met foto, op erw. ret., ond. no. P 8665 L.D. Spekheide.

2 wed. vriendinnen, zoeken 2 nette HEREN, 65 en 62 jr. om vakantie en eenzaamh. open te breken. Br. ond. no. G 327 L.D. Heerlen.

Jongeman, 31 jaar, 1.80 m, zoekt kennismaking m. jonge VROUW tot 35 jr., 1 kind, geen bezw., event. huw. niet uitgesl. Br. met foto, op erw. ret., ond. no. H 327 L.D. Heerlen.

Heer, voorvr. gepens., 39 jr., schuld. gesch., zoekt kennis-making met nette DAME tot 42 jaar, kind, geen bezwaar. Br. ond. no. 7363 L.D. Roermond.

Jongeman, 28 jaar, 1.68, zkt. serieus en net MEISJE, Br. met foto, op erw. ret. onder no. B 1211 L.D. Brunssum. x

WEDUWE 60 jr. zoekt kennis-m. alleenst., leeft. 55-65. Br. m. foto op erw. ret. Br. o nr. H 3644 LD Hoensbroek.

R.K. heer, 39 jaar, zoekt ser. kennis. met DAME, weduwe of gesch. met kinderen geen bezw. Br. ond. no. S 8240 L.D. Sittard. x

Heer, 51 jr. weduwn., eigen woning en auto, zoekt kennis-m. met nette DAME, 40-50 jaar. Br. met foto's van reedotum, welke op erw. worden geretourn., ond. no. S 8239 L.D. Sittard. x

**nu nog lage prijzen bij TOYOTA**

ruim 180 TOYOTA dealers geven u graag alle mogelijke informatie



**COROLLA 1200 ECONOMIC**  
De 1200 cc, 73 pk motor is goed voor een top van 145 km/u. Schijfremmen voor, remkrachtbegrenzer, radiiaalbanden, bucketseats met hoofdsteunen, veiligheidssknipperlichten rondom, enz.

**COROLLA 1200 DE LUXE**  
De 1200 cc, 73 pk motor is vinnig sportief en is goed voor een top van 145 km/u. Snelle top. Schijfremmen voor, remkrachtbegrenzer, radiiaalbanden, bucketseats met hoofdsteunen, wagenbreed tapijt, zonwerend glas rondom, veiligheidssknipperlichten enz.

**7.999 8.599**

**LOUWMAN & PARQUI**  
Importeur voor nederland Voersraatweg 280 Leidschendam telefoon 01761-6911

**Administratief medewerker op S.P.D.-niveau**


Ter ondersteuning van de Local Accountants-manager zoeken wij een medewerker die:

- de verdere ontwikkeling van de interne bedrijfsadministratie voor zijn rekening kan nemen,
- kan assisteren bij het opstellen en bewaken van budgetten,
- de Local Accountantsmanager bij diens afwezigheid kan vervangen.

Hij dient te beschikken over ervaring in moderne bedrijfsadministratie en in het bezit te zijn van minimaal diploma S.P.D. 1 en tevens redelijke beheersing van de Engelse taal.

De lokatie Weert van AKZO Chemie Nederland b.v. produceert in een volcontinuïteitsproces koelmiddelen en drijfgassen die ten dele weer in andere AKZO bedrijven worden verwerkt. Het administratieve bedrijfsbeheer maakt velerlei contacten noodzakelijk, zowel in het bedrijf als met andere administratieve diensten in het concern.

Belangstellenden kunnen hun sollicitaties schriftelijk richten aan:  
Akzo Chemie Nederland b.v., locatie Weert, Postbus 264, t.a.v. de heer B. J. W. Ernsting.



Akzo bundelt de activiteiten van meer dan honderd zestig ondernemingen in de gehele wereld. Deze fabriceren garens en vezels van nylon, polyester, acryl, rayon en glas, kunststoffen, folies, synthetisch leer en rubber, zout, zware en lichte chemische producten, verven, lakken en lijmen, farmaceutische producten, cosmetica, huishoudelijke producten en levensmiddelen.

Akzo Chemie Nederland b.v., locatie Weert

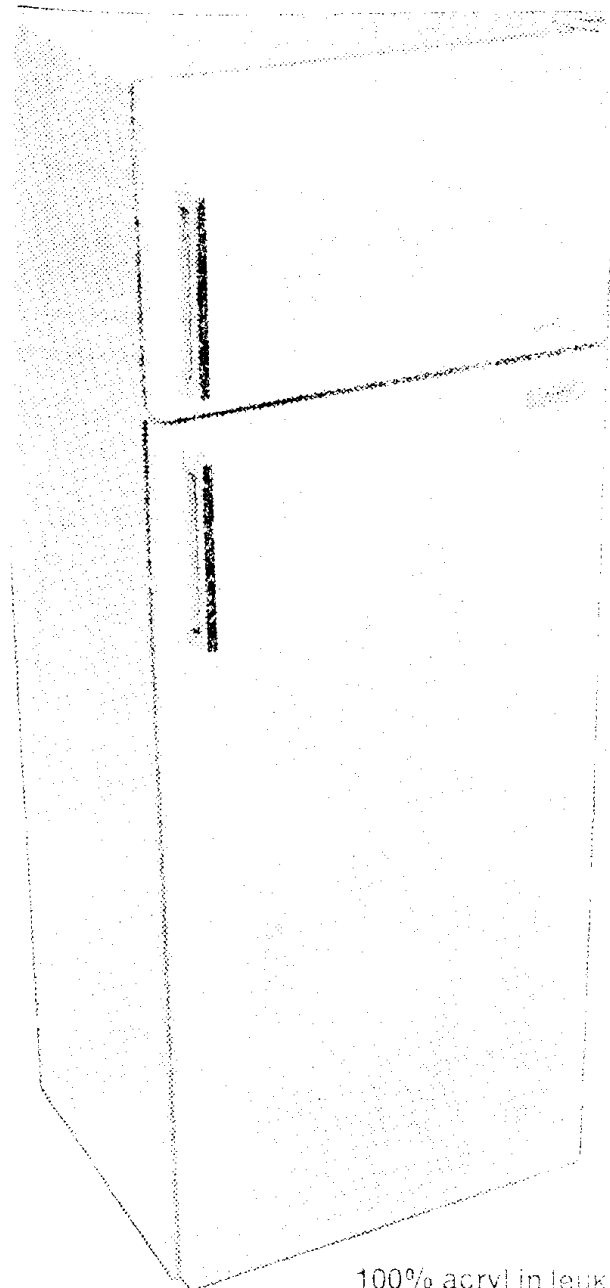
<b>KLAVER AUTOMOBIELEN</b> Van Bornestraat 34, Venlo Tel. 077—23048	<b>AUTOM.BEDR. SWENTIBOLD B.V.</b> Willibrordusstraat 1, Susteren Tel. 04499—1969, Vert. 04495—2873	<b>AUTOBEDR. L. VOS</b> Molenweg 50, Maasbracht Tel. 04746—1807
<b>AUTOM.BEDR. J. GIELEN</b> Stationsstraat 29, Heythuysen Tel. 04749—1728	<b>MENGELERS &amp; ZONEN B.V.</b> Prov.weg Z. 91, Oirsbeek Tel. 04492—1814	<b>MENGELERS &amp; ZONEN B.V.</b> Baanstraat 105, Schaesberg Tel. 045—313929
<b>MENGELERS &amp; ZONEN B.V.</b> Rijksweg Zuid 72, Sittard	<b>AUTOM.BEDR. G. H. BOOSTEN &amp; ZN., B.V.</b> Bergerstr. 68-70, Maastricht-Amby Tel. 043—27760	<b>AUTOM.BEDR. LOUIS PETIT B.V.</b> Langs de Gewannen 8, Ulestraten (L.) Tel. 04403—2703 - 2669



Bij Miro bent u zeker van de laagste prijzen.

# Aktie prijs

Miro actie prijzen. Daar moet u heel wat bij zijn.



100% acryl in leuke frisse kleuren, w.o. groen, geel, oranje, turkoois en rood. Maten 92 i/m 164.

*2 deurt (Mastrom)*  
**Koelkast**  
**495,-**

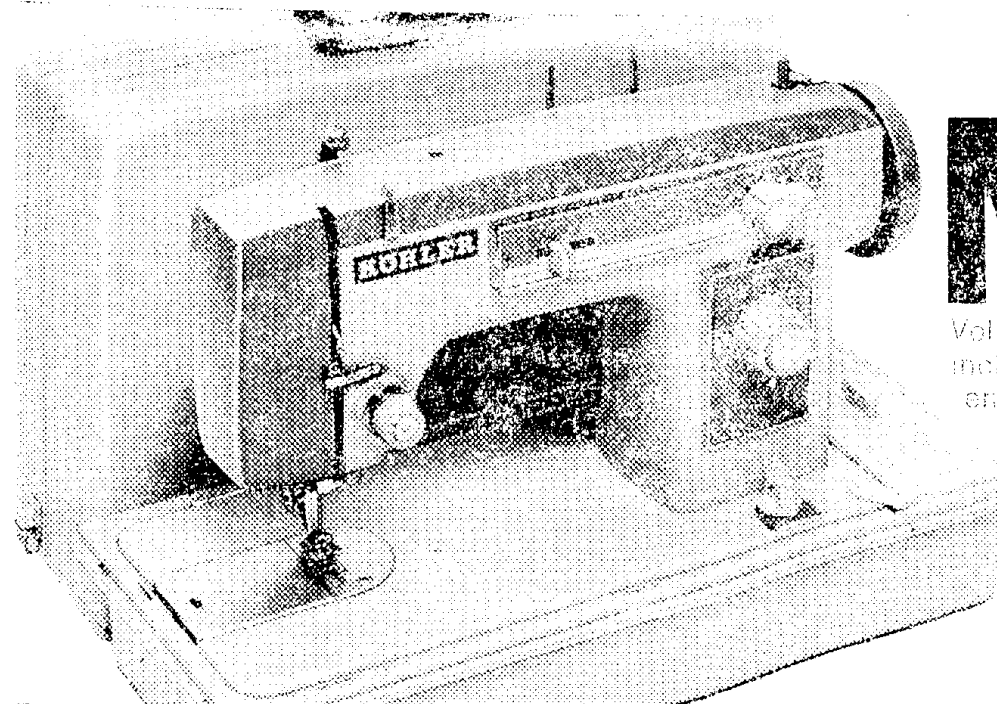
100 liter diepvries opberging en waterverwarming  
inbouw of opbouw 42 liter  
100 liter diepvries opberging, Kettikast...

**Spencer**  
**675,-**



**Bistrostoel 25,-**  
In de kleuren groen, rood

*Roestvrijstaal*  
**Fluithetel 1175,-**  
100 liter



*Köhler*  
**Naaimachine**  
Vol zig/zag  
inclusief koffer  
en aanzetstap  
**250,-**

*Bonus*  
**Koffiebonen 2.69**  
*500 gram*

*Diepvries*  
**Boerenkool 1.35**  
*Kilo*

**Bananen 79**  
*Kilo*

*Smirnoff*  
**Wodka 12.25**

**Biefstuk 6.90**  
*1/2 kilo*



# Altijd prijs

Altijd voorradig.  
Altijd vaste, lage Miro prijzen.

## Elektrische apparaten

Köhler naaimachine	398.- 350.-
Köhler naaimachine	448.- 395.-
Köhler naaimachine vrije arm	528.- 475.-
Splendy stofzuiger type HE	238.- 195.-
Philips stofzuiger type 6222	186.- 149.-

## Huishoudelijke art.

Stalen trap - 4 treeds	25.-
Aluminium trap - 5 treeds	42.50
Strijktafel	39.-
T.V. kan	12.75
Pannenset	42.50
Foetsji afvalbak	15.50
Plastic emmer	1.25
Leifheit waslijn	19.50
Natuurzeem	5.-
R.V.S pedaalemmer roestvrijstaal	18.-



## Uit de Supermarkt

A.J.P. soepen	3 zakjes	99
Ekla pils	24 flesjes à 0.25 l.	4.95
Gest. magere melk	liter	49
Mie	halve kilo	99
Patates frites diepvries	kilo	1.49
Bleekwater	liter	65
Ajax allesreiniger	kilo	2.45
Robijn wasverzachter	1 1/2 liter	1.85
Suiker	max. 3 kilo per klant	kilo 99
Katkins	blik	77

**Zó laag zijn Miro prijzen**

Miro Maastricht Brusselse Poort 55.  
Miro Leeuwarden Tynjodijk 76.  
Miro Nijmegen St. Jacobslaan 61.  
Miro Purmerend Burg. D. Koomanweg 16.  
Miro Beek, Super Center Beek.

710214



## theater-agenda

### stadsschouwburg heerlen

burg. van grunsvenplein 145 (045) 718607

donderdag 7 febr. vrijdag 8 febr. aanvang: 20.00 uur entree: / 7.50- / 13.00 Coupons en paspoorten geldig	<b>Vrije voorstelling</b> <b>Cocktailserie</b> <b>Hoofdstadoperette</b> <b>DIE LUSTIGE WITWE</b> opere van Franz Lehár regie: Alexander Pichler
vrijdag 10 februari aanvang: 14.00 uur	<b>JEUGDBAL</b> <b>WINKBULLE</b>
dinsdag 13 februari aanvang: 20.00 uur entree: / 5.50- / 10.00 Coupons en paspoorten geldig	<b>Cabaretserie</b> <b>MIEL COOLS en</b> <b>TRIO LOUIS VAN DIJK</b>
woensdag 13 februari aanvang: 20.00 uur	<b>Toneelserie B</b> <b>Publiektheater</b> <b>KONING LEAR</b> toneelspel van W. Shakespeare regie: Hans Croiset in de titelrol: Max Croiset m.m.v. Candi Geraerts, Sigrid Koetsie, Petra Laseur, Lou Landré, Henk Rigters, Cor van Rijn e.a.
donderdag 14 februari aanvang: 20.00 uur entree: / 4.00- / 7.00	<b>WINKBULLE</b>

Kaarten verkrijgbaar vanaf één week voor elke voorstelling. Kassa geopend: dagelijks, behalve 's zondags, van 10.00-18.00 uur. Op de dag der voorstelling tevens kassa van 16.30-20.00 uur. Tel. 045-718607.

### stadsschouwburg sittard

wilhelminastraat 18 (04490) 2041

zondag 10 februari aanvang 12.00 uur precies (studio) Toegangsprijs: / 3.25 incl. kop koffie. Kinderen t.m. 14 jaar en paspoort- houders: / 2.25 incl. kop koffie of glas limonade. Kinderrecreatie: / 1.00 incl. versnapering (koffieconcert- serie 3)	<b>KOFFIECONCERT</b> door TOY- HIKO SATOH, luit. Hij is af- komstig uit Japan, woont in Ba- sel, waar hij aan de befaamde Schola Cantorum Basiliensis studeerde.  Satoch speelt voor U werken van o.a. Baillard, Dowland, Valleri, Kapsberger en Frescobaldi met de renaissanceluit. Met de ba- rokluut werken van: Hagen en Weiss.
zondag 10 februari aanvang 20.15 uur Toegangsprijs voorverkoop: / 8.50, op de dag der voorstelling: / 10.50 exclusief garderobe	In concert: <b>REDWING</b> , de Cali- fornische countryrockformatie bestaande uit: Ron Floegel, An- drew Samuels, George Hallin, Tom Phillips en John Myers. In het voorprogramma: <b>TRAPEZE</b> .
vrijdag 15 februari aanvang 20.15 uur coupons pasp. geldig Toegangsprijs: / 6.- c.j.p.-prijs: / 3.25 (c.j.p.-abonne- ment 4)	<b>KABARET IVO DE WIJS</b> met hun programma: <b>"BESCHAAFD AMUSEMENT"</b> . Beschaaft amu- sement wordt schaars in Ne- derland. Gelukkig dat er nog de menselijke vorm van theater bestaat die kabaret heet. Medewerkers aan dit pro- gramma zijn: Aggie Terlingen, Richard Fritschy, Pieter Nieu- wint en Ivo de Wijs.

Openingsdagen kassa:  
maandag t.m. vrijdag: 10.00 uur-15.00 uur  
zaterdag: 10.00 uur-12.00 uur  
zondag 10 febr.: 11.00 uur-12.00 uur  
19.00 uur-20.15 uur

Op voorstellingsdagen een uur voor de voorstelling.

**Alle nadere gegevens over de programma's in Heerlen, Maastricht en Sittard vindt U in de eigen 'SCHOUWBURCKKRANTEN', welke steeds aan de kassa verkrijgbaar zijn.**

### TE KOOP AANGEB.

Te k. **FRIETEN-AARDAPPE-  
LEN**. Groot gesorteerd.  
Aardappelhandel De Ster,  
Kapelweg 48 Kaalheide, tel.  
045-412043.

Te k. weg omst. 2 **VLOER-  
KARPETTEN** en zilverkast,  
secretaire en gr. m. perzita-  
pijl. Tel. 04750-14342 (Ais  
nieuw).

**OPRUIMINGKORTINGEN**  
van 25 tot 35 pct. Ondanks  
oliefcrisis en inflatie. Komt  
dat niet! Kleurentelevisies  
nu f 975,- zwart-wit  
t.v.'s nu f 145,- inr. nieuwe  
kleuren t.v.'s nu f 1795,-  
nieuwe zw. w. t.v.'s nu  
f 145,- Stereo radicombo's  
nu f 10 pl. wiss. nu f 425,-  
5 jr. gar. D.D. Koelkasten  
met 80 ltr. diepvriesruimte  
nu f 375,- Diepvrieskasten  
150 ltr. inh. nu f 399,- Gas-  
fornuizen nu f 274,- Haarden  
8000 kcal nu f 365,- Olie ra-  
diators 2000 watt nu f 149,-  
Wij ruimen al onze stereo-  
apparatuur op: tuners, band-  
recorders, pick-ups, 10 pl.  
wiss. met kortingen van 15  
tot 25 pct. Onze verlichting  
grote sortering in div. lam-  
pen, enorme koopjes. Ook in  
de mnd. januari plaatsen wij  
een t.v.-mast met de  
nieuwste O.V. elementen  
voor kleur en zw.-wit, nu  
f 200,- Ook revisie van Uw  
oude antenne. Eigen service  
en financieringsdienst. Cash  
and Carry **KLEBA**, Kerkstr.  
306-308 Brunsum tel. 252739.

Te k. palissander **KASTJE**,  
Hertogstr. 35, Heerlen.

79-delig **BESTEK** te koop  
van f 150,- voor f 200,-. Br.  
ond. no. P 337 L.D. Hrlin, tel.  
045-412043.

Reeds v.a. f 15,- per mnd.  
kunt u in het bezit zijn van  
een **PIANO** Pianohandel  
Laven, Geerstr. 61, Heerlen,  
tel. 714054.

Märklin **TREIN** te k. kompl.  
met rails en trafo. Spoorstr.  
gel. 8, Heerlen, tel. 045-711393

Te k. antieke **EETKAMER**,  
ook afzonderlijk. Kempkens-  
weg 1, Heerlen, tel. 714121.

**MUZIEK** op cassette of band  
af f 7.50 per uur. Elke soort  
en smaak. 045-713392.

Te k. **OLIEHAARD** m. ton  
en leiding. Dir. Evertstr. 32,  
Kerkrade.

Te k. zeer mooie oude staar-  
de **HALKLOK**, Straatsburg-  
str. 27, Vrieheide-Heerlen.

**ANTIEK**: Mech. kamer  
stoel, -tafel - kast f 2000,-  
Hangklok 1795 f 450,- Koffer-  
pathefoon f 200,- Aldenhof-  
straat 62 (flat) Hoensbroek.

Te k. **DRUMSTEL** i.z.g.st.,  
1 jaar oud. P. Krill, Aker-  
straat 126, Kerkrade-W., tel.  
045-413024.

Te k. **AQUARIUM** 300 liter  
t.e.a.b. R. Hoenstr. 24, Bruns-  
sum.

Te k. teakh. **KAST** m. eet-  
hoek, ronde tafel, 4 st., r.  
schoonafgetje. v.d. Heyden,  
Capucijnenv. 3, Wahlwiler,  
tel. 0451-320.

**KLOKKEN**. Nu nog steeds  
met 15 pct. korting. Juwelier  
Leop Rinkens Kerkstraat 56,  
Nieuwenhagen.

Wist U al? dat wij grootaan-  
delaar zijn in afbraam- en  
**DOORSLIPSCHIJVEN**.  
Brouwers bv Wjire, tel.  
04450-1173.

**TELEVISIES** nieuwste  
model o.a. Grundig, Nord-Men-  
de, Philips, Blaupunkt v.a.  
150,- grootbeeld-tv af 75,-  
kleuren-tv. grootbeeld af  
600,-. Garantie, inr. Dr.  
Calsstr. 23 (station), Schaes-  
berg, tel. 312091.

### stichting cultureel centrum maastricht

### stadsschouwburg

donderdag 7 febr. 23.00 uur Berch- mans Bredestraat Toegang: / 4.50, Jongeren / 3.75 CJP-ers / 2.75	<b>Alternatieve CC-Theaterserie</b> in de Berchmans IV. Vormings- theater „Sater“ met „Milieu en Macht - Macht en Energie“ m.m.v. Ruben van Brockhorst, Jaap van Donselaar, Marcelle Meuleman, Martien van den Oul- wielant, Yvonne Petit en Biam van der Vlugt. Regie: Peter de Baan.
vrij. 8 febr. 20.00 uur Toegang: / 10.- tot / 5.50	<b>„Blauw, Blauw“</b> , toneelspel van Hugo Claus, met Ellen Vogel, Guis Ooster, Fons Rademakers en Cas Enklaar.
zaterdag 9 febr. 23.00 uur Toegang: / 8.50 tot / 5.50 CJP-ers / 4.-	<b>Miel Cools</b> in zijn nieuwe pro- gramma samen met het <b>Trio</b> <b>Louis van Dyke</b> , Louis van Dy- ke, piano en orgel; Jacques Schols, bas en John Engels, drums.
dinsdag 12 febr. 20.00 uur Toegang: / 10.- tot / 5.50	<b>„Publiektheater“ „Koning Lear“</b> toneelstuk van William Shakes- peare. Regie: Hans Croiset met o.a. Max Croiset, Sigrid Koetsie, Petra Laseur, Candi Geraerts, Lou Landré, Jan Retel, Jules Croiset, Henk Rigters en Cor van Rijn.
vrijdag 15 febr.	<b>Jules Croiset speelt „n Zekere Vincent“</b> , toneelportret van Vin- cent van Gogh.
dinsdag 19 febr.	<b>GLT met „Tartuuf of de huiche- laar“</b>

Paspoort 65,-. CJP en coupons geldig voor alle voor-  
stellingen. Kassa-uren: 10.00-15.00 uur (tel. v.a. 11.00  
uur). Za. en zo. van 12.00-14.00 uur, indien op de dag  
zelf of de dag daaropvolgend een voorstelling is. An-  
ders is de kassa het weekend gesloten.  
Bij avondvoorstellingen is de kassa geopend v.a. 19.00  
uur.

**Alle nadere gegevens vindt U in de  
„C.C.-Theaterkrant“. Verkoop van plaats-  
bewijzen en alle gewenste inlichtingen bij de  
kantoren van de Gem. Spaarbank  
van Maastricht.**

Eiken **KASTEN**, bruidskist, stoelen, armstoelen, bankje, kop, ketels, kruiken enz. Dekora-Parket Het Zuiden B.V., Zandbergweg 40, 62 Bochtol, tel. 0442-1897, showroom geopend van 9-6 uur, 's zaterdags van 9-12 uur.

Te k. 30 enternit **GOLF-  
PLATEN**. Akerstr. Nrd. 304  
H'broek, na 19 uur.

Voor gebr. **NAAMMACHINE**  
is uw adres **Pratt**, Emma-  
plant. 3, Heerlen. Met garan-  
tie en evt. gespreide beta-  
ling.

100 tot 200 gulden voor uw  
oude **BANKSTEL** bij aan-  
koop van een nieuw. Grote  
voorraad klassieke, oudholl.  
Windros, draaien. Ook met  
fransjes, kunstleder met losse  
kussens op draaivoet. Giesen,  
Meubel en Woningtextiel,  
Annastr. 46, Geleen, telef.  
04494-5149. Bet. in overleg.  
6.12.18 mnd.

Partij nieuwe TV's 61 cm  
f 448, partij nwe kleuren tv's  
66 cm f 1498, partij inr-tv's  
v.a. f 75. Alle merken voor-  
ruidig. Gemakkelijk betaling. Fa.  
v. Voorst, Ganzeweide 48,  
H'heide, tel. 045-213879.

Failissementskoopjes! **BANK-  
STELLEN** vanaf f 125, berg-  
meubels vanaf f 285, versch.  
losse clubs / 35, div. stoelen  
en tafels etc. Ridder Hoens-  
broek 132, Hoensbroek.

**AARDAPPELS** te k. 25 ct  
p. kg. L. A Campo, Groene-  
weg 10, Merkelbeek.

Te k. **AARDAPP.** 25 ct per  
kg. peren, appels v.a. 35 ct  
per kg. per kist. H. Timmer-  
mans, Julianastraat 15, Mer-  
kelbeek.

Spotprijs - spotprijs!! **TV-  
ANTENNE** met de nieuwste  
o.v.-elementen voor zwart-  
wit en kleur. compl. ge-  
plaatst binnen 2 dagen voor  
slechts f 200,-. Lev. door ge-  
heel Limburg. Cash en  
Carry **KLEBA** Brunsum tel.  
252739.

Van verrekende Afentge-  
zinnen teruggenomen **COLO-  
DEREN** te k. voor weggeef-  
prijzen o.a. bankstellen, sa-  
lontafels, verlichting, koel-  
kasten, wasautomaten, t.v.,  
keukenstoelen, keukentafel,  
bij Linac, Willemstraat 97,  
Heerlen, tel. 045-716340.

**JALOUZIEN**, vouwdeuren  
en wanden, volgoridende rol-  
horren. Holland-Markiezen,  
showroom Akerstraat 16 te  
Heerlen, tel. 045-711615.

**ZONNESCHEMERS** en mar-  
kiezen in alle gew. maten en  
constructies. Holland-Mar-  
kiezen, showroom Akerstr. 16  
Heerlen, tel. 045-711615.

Nylon **TEGELS** 40 x 40, 12  
kleuren 98 cent. Führen,  
Ganzeweide 70, Heerlenheide  
tel. 045-212156; Walrampl. 16  
Valkenburg, tel. 04406-5191.

Te k. 2 **KLEURENTV's**, inr.  
66 cm beeld, spotprijs! merk  
Philips, 3 zw.-wit t.v.'s, in-  
ruil merk Philips 66 cm  
beeld, spotprijs! C.C. Kleba,  
Brunsum, tel. 252739.

**VLISON TRAPPEN** van  
aluminium en hout, alum.  
woonadvansters. Holland-  
Markiezen, showroom Aker-  
straat 16, Heerlen, tel. 045-  
711615.

Alle soorten **LADDERS** en  
steigers van aluminium,  
hout en staal. Ook elke  
gew. speciaal-ladder. Hol-  
land-Markiezen, showroom  
Akerstr. 16, Heerlen, tel. 045-  
711615.

**ROLLUIKEN** v. kunststof,  
aluminium en staal. Hol-  
land-Markiezen. Showroom  
Akerstr. 16 Heerlen tel. 045-  
711615.

**STOFZUIGERS**, 700 watt  
motorvermogen. Holland-  
Elektro, Excelsior, van f 225  
en voor slechts f 175,-. Harrie  
Kremers, Mgr. Hansenstr. 1,  
Heerlenheide.



**SCOTCH WHISKY HIS EXCELLENCY** NU: **10.<sup>95</sup>**

**KEUCK TÜRKISCH MOKKA** NU SLECHTS **12.<sup>95</sup>**

**BESSENJENEVER**  
**VAN ROBIJN**  
liter NU: **6.<sup>95</sup>**

**FAISCA ROSÉ**  
**BLIJFT STEENGOED** **4.<sup>95</sup>**

**SPAANSE IMPORT**  
**SOMBRERO**  
**MONTILLA**  
3 flessen **7.<sup>95</sup>**

**AMSTEL BOKBIER** van 67 ct NU: **59 ct**



**21**

**CENT**

**GOEDKOPER**

**JOLLY SLANK QUARK**



**66**  
**45**



**30**

**CENT**

**GOEDKOPER**

**JOLLY SMULPUDDING**



**165**  
**115**

Zo'n grote Jolly Smulpudding - lekker voor vier - kost nu geen 1,65 maar slechts 1,15. Zo voordelig was smullen nog nooit!

Jolly Slank Quark: lekker voor de lijn. En nu voordeliger dan ooit. Want Jolly Slank Quark kost nu geen 66 maar slechts 45 cent. Da's 21 cent verdiend!

# ÓÓK IN DE WEEKREKLAME

**ROOM DESSERT**  
**59**  
**45**

**GROEI & STOEI**  
**3**  
**voor 99**

# Laat ze's glunderen geef ze Jolly

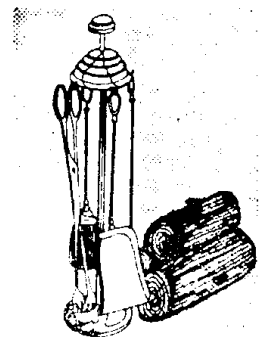


UITSLUITEND DONDERDAG, VRIJDAG EN ZATERDAG

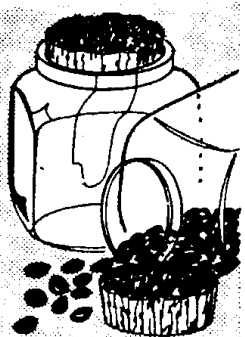
# Weekendkoopjes bij

# Schunck

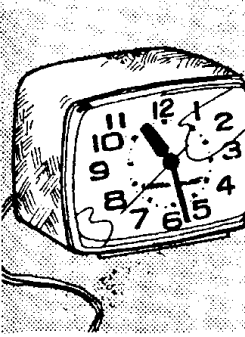
PROMENADE - HEERLEN



Origineel handge-  
maakt koperen haard-  
stel. Vier praktische  
hulpstukken zijn on-  
misbaar bij elke open  
haard. Door zware  
voet stevig staand.  
Nu van 39,75  
voor **29,75**



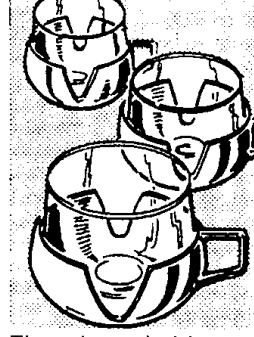
Glazen voorraadpot-  
ten tonen in één oog-  
opslag hun inhoud en  
zijn decoratief. Prima  
sluitend door echte  
kurk. Keuze uit helde-  
re of bruine uitvoe-  
ring. Per stuk slechts  
1,95



General Electric wek-  
ker verschaft u op ac-  
curate wijze de juiste  
tijd. Door zwarte wij-  
zers en cijfers zeer  
duidelijk afleesbaar.  
Inclusief snoer en een  
jaar garantie, nu  
21,50



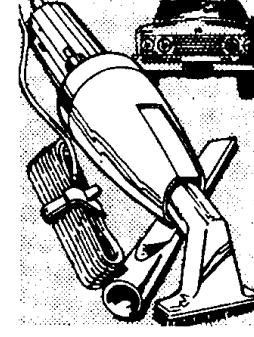
Vuurvast glazen Arco-  
pal dekschaal in melk-  
wit met fris gekleurd  
„Lotus” motief. Dek-  
sel ook los te gebrui-  
ken als b.v. eierbak-  
pannetje. Adviesprijs  
8,75 uw prijs  
5,95



Theeglazen in fris ge-  
kleurde kunststofhou-  
ders. Uw thee smaakt  
er beter in.  
Per stuk 0,75  
per 3 slechts **1,95**  
Reserveglas, even-  
eens hittebestendig,  
per stuk **0,55**



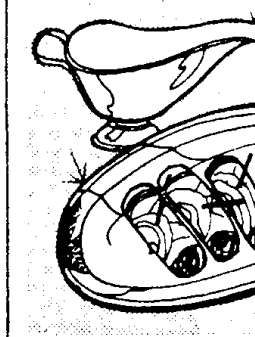
Alum. koekepannen  
met Teflon II beklee-  
ding, voorkomt vast-  
koken. 28 cm van  
14,95 voor 13,95, 24 cm  
van 11,50 voor 9,75,  
20 cm van 8,50 voor  
7,50, 16 cm van  
6,95 voor **5,95**



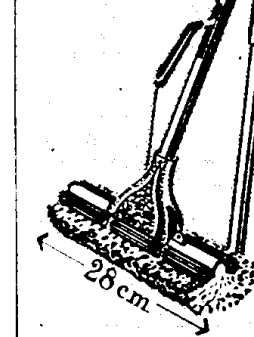
Auto-stofzuiger met  
accuklemmen. Ideaal  
voor in wagen maar  
natuurlijk ook in cara-  
van en zomerhuis.  
Kompleet met lang  
snoer en één jaar ga-  
rantie. Nu van 16,50  
voor **14,50**



Staal geëmailleerd  
fonduestel in rood met  
sprekend blokdecor in  
zwart. Met rechtaard  
en regelbare spiritus-  
brander nu van 35,—  
voor **29,50**  
Fonduevorken per 6  
stuk **2,75**



Edelstalen vleesscho-  
tel van hoogwaardig  
materiaal, gegaran-  
deerd 18/10 kwaliteit.  
Grootste lengte 36 cm  
Nu 12,75. Sauskom in  
gelijkwaardige uitvoe-  
ring en met schen-  
tuit. **9,75**



Reuze vloerwisser  
maakt in één wip elke  
vloer weer brand-  
schoon zonder buk-  
ken. Uitwring-  
mechanisme maakt  
spoos kurkdroog. Nu  
**11,95**  
Reserve spons **2,95**

**eksterogen**  
SNEL WEG MET WONDEROLIE  
Geen omslachtige lik-  
doornpleisters of gevaar-  
lijk roepen met scheer-  
mesjes en zo. Aanstippen  
met NOXACORN vloer-  
stof is zo eenvoudig, hygi-  
enisch en verantwoord.  
NOXACORN bevat o.a.  
verzachtende wonderolie  
met jodium en een pijn-  
stillend middel. NOXA-  
CORN maakt vloer een  
eind aan de pijn. Eeltplek-  
ken en eksterogen ver-  
dwijnen met wortel en al.  
NOXACORN ontsmettend  
likdoornmiddel.  
Snel, pijnloos, afdoend.

**Centrale  
verwarming**  
Vraag vrijblijvend  
prijsopgave.

**SCHORMANS  
WAUBACH**  
Kantstr. 29, tel. 045-312267

# Wat nou AH! Nieuwe winkelzakken vol magere melkpakken?

Wat dacht je wat! Misschien krijgen we 't  
wat magertjes, en moeten we wat beter op de  
kleintjes passen; b.v.: zuinig zijn met papier.  
Daarom komt AH met 'n nieuwe winkelzak;  
'n geweldige, 'n grote, 'n sterke (voor de  
kostprijs van 25 ct.) waar meer in gaat, die  
langer meegaat; immers boodschappen doen  
moet! Net als melk niet waar?  
Melk moet ook! Bovendien heeft u - als  
klant - daarbij heel wat meer in de melk te  
brokkelen. Wat dacht u van de kwaliteit van  
magere melk? Het vet zit u met deze melk  
niet in de weg. Speciaal AH-koel-transport  
van koe tot konsument maakt deze magere  
melk langer houdbaar.

Kijk maar op de verpakking, het aantal  
bewaardagen staat erop, de voedingswaarde  
trouwen ook. Met zoveel zekerheid kunt u  
gerust die grote nieuwe winkelzak vullen met  
een paar extra pakken magere melk.  
Trouwens, alle andere melkproducten zijn  
bij AH normaal ook magertjes geprijsd.  
Bij AH is het nog steeds: verse melk voor  
oude prijs!

U bent meer mans met AH - elke week  
opnieuw - met uiterst mager geprijsde  
aanbiedingen. Inpakken in de nieuwe winkelzak  
en wegwezen met dat voordeel.

**Albert Heijn**  
volop voordeel, volop keus.

**Hero  
erwtensoep**  
blik 0,82 liter **2.18**  
**1.59**

**pak 1 liter**  
gepasteuriseerd-  
vetgehalte 0,2%

# 49

**Calvé pindakaas**  
pot 360 gram **1.82**  
**1.59**

**Bambix**  
pak 180 gram **1.01**  
**89**

**Plantenmagarine**  
Gold Queen kuipje 250 gram **80**  
**69**

**Ø1 Krentenbollen**  
zak 6 stuks **1.19**  
**98**

**Liga junior**  
pak **94**  
**79**

**Herschi sinas**  
fles 1 liter **85**  
**75**

**Montilla no. 7**  
fles 1 liter  
medium dry **4.98**  
**4.50**

**Hamlappen**  
in kiloverpakking **Nu**  
**9.98**  
per 500 gram Nu 5,28

**Ø1 Roomboter-  
koek ± 250 gram** **1.59**  
**1.39**

**Camembert  
Viking**  
doosje 240 gram **2.30**  
**1.79**

**Ø1 200 grams  
Häzelnoot-  
repen** melk of puur **1.75**  
per stuk **1.59**

**Ø1 Gesneden  
perziken**  
1/1 blik **1.85**  
**1.59**

**Leverkaas**  
vacuum verpakt 100 gram **84**  
**69**

**Varkensschnitzel**  
van de ham 100 gram **1.57**  
**1.38**

**Grote bloemkool**  
per stuk **1.48**

**Verse kuiken-  
poulet**  
500 gram **2.80**  
**2.45**

**Zuurkoolspek**  
zonder zwerd vacuum verpakt  
per 100 gram **87**  
**65**

**Ø1 Luiers** zak  
45 stuks **4.40**  
**3.95**

**Ø1 Albi totaal**  
3 kilo draagkarton  
P.P.S. per 1000 gram 1,98 **7.25**  
**5.95**

**Fijne braadworst**  
500 gram **3.40**  
**2.98**

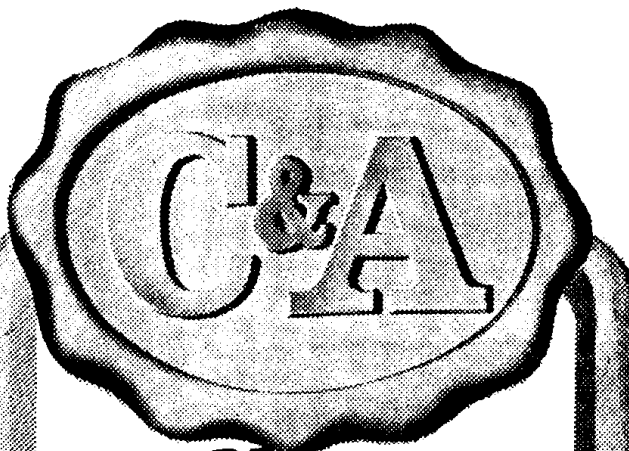
**Malse kassla**  
krop ± 150 gram **59**

**Trompet-  
narcissen**  
bos 10 stuks **1.50**

**Ti-Ta-Tovenaar**  
Ti-Ta-Tovenaar weer bij AH  
Tover met 'n tientje  
GRATIS 4 minitickers  
GRATIS 1 toverlantaarnstrip  
BIJ 10 GULDEN BOOD-  
SCHAPPEN Extra plezier en  
album voor f1,- 'n fantastische  
toverkijker voor f1,50  
Tover mee met Ti-Ta-Tovenaar

**Harpic toilet-  
spray** bus **2.45**  
**1.95**

Vers vlees, groente/fruit gelden t/m  
zaterdag 9 februari.  
Overige aanbiedingen t/m woensdag 13 februari.  
**Ø1 albert heijn**



**Prijs  
Tippers**

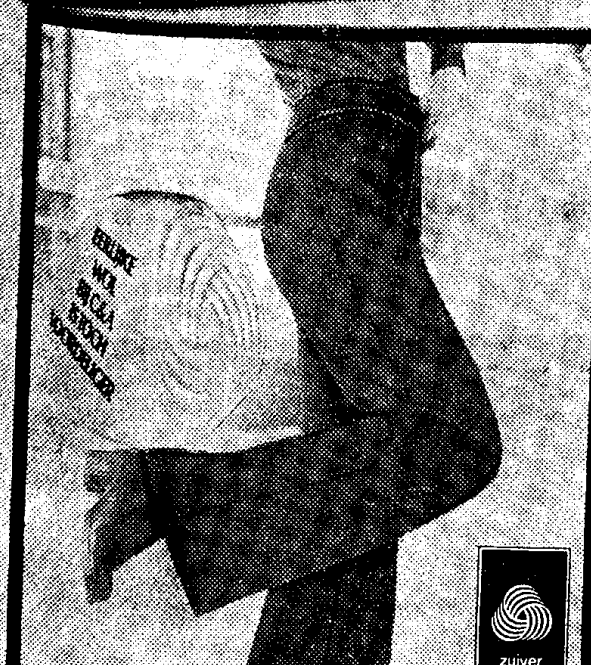
op de damesmode afdeling



Komfortabel en slank-  
afkledend in veer-  
krachtig Helanca,  
gedekte tinten. 42-52 **20,-**



Jeansmodel in sterk  
corduroy, o.a. zwart  
en bruin. 36-44 **20,-**



Stijlvol gedistingeerd,  
100% Zuiver Scheer-  
wol. O.a. zwart, camel  
en kobalt. 38-46 **45,-**

**C&A is toch  
voordeliger!**







# De Amro Bank heet u vanaf 11 februari welkom in haar geheel gemoderniseerde kantoor in Heythuysen: Dorpsstraat 6.

U bent van harte welkom bij dit nieuwe kantoor. Want evenals de ruim zevenhonderdvijftig andere Amro kantoren in ons land, biedt ook dit kantoor u een attente en vooral vertrouwelijke service bij de behartiging van al uw financiële zaken. Als cliënt van de Amsterdam-Rotterdam Bank kunt u van alle Amro diensten profiteren. Om er een aantal te noemen: de Amro Bank heeft verschillende spaarmogelijkheden (5% t/m 9% rente). De Amro Bank heeft voor u ook de bekende Amro Lening met gemakkelijke aflossingsvoorwaarden. De Amro Bank heeft een Privérekening voor u. Voordelen: 1. u krijgt rente, 2. u kunt uw regelmatig terugkerende betalingen (zoals huur, abonnementen, contributies e.d.) gratis automatisch laten overboeken,

3. u bent verzekerd van een vlotte giroservice, 4. u krijgt - op uw verzoek - de beschikking over de Groene Betaalcheques. (U kunt er bijna overal mee betalen zonder contant geld op zak.) En: de Amro Bank bemiddelt voor u bij alle verzekeringen, geeft advies bij beleggingen, levert u reisdeviezen, verstrekt woning-hypotheek, helpt u bij internationaal betalingsverkeer en kredieten. En niet te vergeten: de nachtkluis en de safeloketten. Kortom, de Amro Bank kan u steeds van dienst zijn. Waarom zou u daar niet gebruik van maken.

Dit Amro kantoor is maandags t/m vrijdags geopend van 9.00 uur tot 12.30 uur en van 14.00 uur tot 16.00 uur. Bovendien op vrijdagavond van 17.30 uur tot 19.00 uur. Telefoonnummer: 04749 - 12 20.

## Attentie:

Wanneer u vóór 30 maart 1974 Amro spaarder wordt met een eerste inleg van tenminste f 10,- op een 5% Spaarboekje of Spaarrekening, resp. f 100,- op de andere Spaarrekeningen, ontvangt u een fraai uitgevoerde kwartjes-spaarder cadeau.



## Geldzaken? De Amro Bank is ervoor.

### DIEREN

PENS 500 gram 75 cent.  
Hondenspec. zaak „Esculap“  
Willemstr. 50 Heerlen. x  
Wegens omst. te koop 1-jar.  
BOUVIER, stamb. plus pap.,  
lief voor kind. Kennedylaan  
55, Brunssum, tel. 251801.  
Te k. BOXER, reu 9 mnd m.  
zet. Past. Kuilenweg 8,  
H'broek. x  
Sta uw HOND niet af aan  
in- en verkopers van hon-  
den. Inl. Stichting Dier in  
Nood, 043-15491 of 22232. x

Te k. lieve kleine HONDJES.  
Tel. 045-40640, na 5 uur.  
Te k. Duitse STAANDER, 1  
jaar m. pap. en mooie whip-  
pels, grijze, zwarte en abri-  
kot dwergpoedels, Engelse en  
Franse basseths, bruine en  
gestroomde boxers, kort- en  
langharige teckels, Dalmati-  
ners, zwarte bonte en goud-  
cockers, Dobermanpinchers,  
Duitse herders en enkele  
bastaardhonden. Vonderen 1  
Maasbracht, p.a. Kleefstr. 17  
Pey-Echt, tel. 04754-2499. x

Te k. nest DWERGPOE-  
DELTIJES zilver, iets apart,  
zeer klein. goedkoop.  
Kerkstr. 33, Waubach (bo-  
ven). x  
Te k. 4-jarige stamb. MER-  
RIE, drachtig van Senner,  
stokm. 1.64 m., zeer mooie  
New Forest hengstveulen,  
tevens nog verschillende rij-  
paarden. Hoeve Steenhof,  
Kaardenbekerweg 20, Cru-  
beek, gem. Klimmen, telef.  
04405-1994. x  
Voor vakkundig SCHEREN  
en trimmen van uw hond  
aan huis Trimsalon Joschka,  
Markt, tel. afspr. 0445-  
6487. x

In- en verkoop van alle  
HONDENRASSEN. Telefoon  
04754-2499. x  
Te k. Duitse HERDER 6½  
mnd. z. gesch. v. dressuur.  
Schuinstr. 13, Steenberg-H'-  
broek, Na 6 u. x  
Te k. nest COCKER-SPA-  
NIELS goudkleur iets moois  
Tel. 04445-5287. x  
Wegens omst. te koop 5 mnd.  
COCKER SPANIEL, d. gr.  
br. geent, ontv. Ir. Melotte-  
straat 44, Vaals. x  
Te k. mooie Duitse HER-  
DER, reu en teef, 5½ mnd.  
goed karakter. Rudi Delhaes  
Oud Lemiers 4, Vaals. x

Bijzonder mooie Yorkshire  
TERRIERS, 10 wkn. m. p.  
stamb. Tel. 040-517313. x  
DWERGPOELTJE te k. met  
stamb., oud 1 jaar, zwart.  
Burg. Beckerstr. 26, Wau-  
bach. x  
Te k. D. HERDER, 6 mnd.  
teef, ingeënt. Gatestraat 60,  
N'hagen, tel. 043-315378. x  
Weggelopen Duitse HER-  
DER oms. Chevreumont, teg.  
bel. ter. te bez. St. Quiri-  
nusstr. 44, Chevreumont. x  
Te k. zilvergrijs DWERG-  
PODELTIJJE m. stamb.  
Prins Hendriklaan 26, Ubach  
O. Worms. x

### DIVERSEN

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos  
Annstr. 32 te Geleen, telef.  
04404-7709. x  
Bouwmarkt BV: C.V. de  
laagste prijzen en sanitair.  
Hoge Barakken 4, tel. 15984,  
Maastricht. x  
Wist U al? Dat wij dealer  
zijn van Dolmar KETTING-  
ZAAGMACHINES. Brou-  
wers bv, Wijre, tel. 04450-  
1173. x  
TV Defect? 045-719160. Wij  
komen direct. Geen voorrij-  
kosten. Ook zaterdag. x

VLOERBEDEKKING bij ons  
gekocht, trap bekleden zon-  
der arbeidsloon. J. Michiel-  
sen, Valkenburgerweg 71,  
Heerlen, tel. 045-717888. x  
TV-ANTENNE geschikt voor  
kleurenteeve f 240,- draai-  
bare antenne f 425,-. Alle  
reparaties, radio-stereo-an-  
tenne, 3 jr. schrift. gar. VA-  
KA Antennebouw 045-714261.  
x  
Directe reparaties van alle  
merken WASAUTOMATEN,  
diepvriezers enz. met volle  
garantie. Ook verkoop on-  
derdelen. Electro Reis, Nieu-  
wenhagerheidestr. 67, Wau-  
bach, tel. 045-314003. x

## Geen uitverkoop. Toch mooie prijzen!

### Grote tapijten

Om die kale vloer  
de warmte te geven, die  
u nodig heeft.

Shiraz	202x305	625,—
Marokkaan	300x200	745,—
Kaskay	195x215	1.375,—
Tabriz	245x349	1.975,—
Afghan	220x325	2.250,—
Bibikabad	358x266	2.945,—
Hoessein-Abad	260x358	3.250,—

**cremers**

oude veemarktstraat 1 heerlen

### PART-TIME VERKOOPSTER

VINCKEN-MEISTERS B.V.  
Afd. Huish. Speciaalzaak  
HEERLEN

### WINKEL-INVENTARIS te koop aangeboden

In 1 winkelruimte staat tegen overbodige  
kopen prijs.

Binderstraat 8 — Kerkrade — Telefoon 27 7

# IFA Rondt't Af

braadkuiken  
gewicht 400 gram 375  
hierbij een 3/4 pot

appelmoes  
98 50

magere  
vla  
vanille of chocolade  
literpak 139

89

era  
halvarine  
elk 3e kuipje

50

lange  
vingers  
27 stuks elk 2e pak 98

50

groot  
knakworst  
8 stuks elke 2e pot 139

50

IFA  
sinas  
elke 2e fles 97

50

IFA bier  
krat à 24 flesjes 872

700

cervelaat  
worst  
100 gram

88

prijzen geldig t/m zaterdag 9 februari

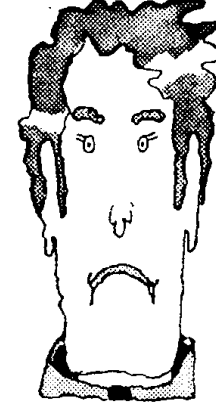
naar IFA

Liefhebbers van  
zoet



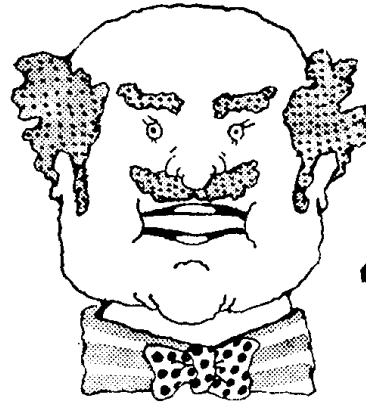
druiven, ananas,  
appels, tomaten,  
bananen, room,  
meloen, zoete wijn  
en andere beproefde  
zoethouders!

Liefhebbers van  
zuur



augurken, komkommer,  
zilveruitjes,  
zure wijn,  
rinse appelstroop,  
citroenen en andere  
opwekkende  
zuur-smakertjes!

Liefhebbers van  
puur



brood, beschuit,  
toast, witte kool,  
kip en andere  
nederlandse tradities.

Liefhebbers van  
pikant



slasaus, mayonaise,  
radijsjes, knoflook,  
selderij, peterselie,  
paprika, cognac  
en andere  
pikanteriet!

Liefhebbers van  
zout



worst, ham,  
bacon, rookvlees,  
garnalen, ansjovis,  
olijven en andere  
ware lekkernijen met  
een korreltje zout!

Liefhebbers van  
apart



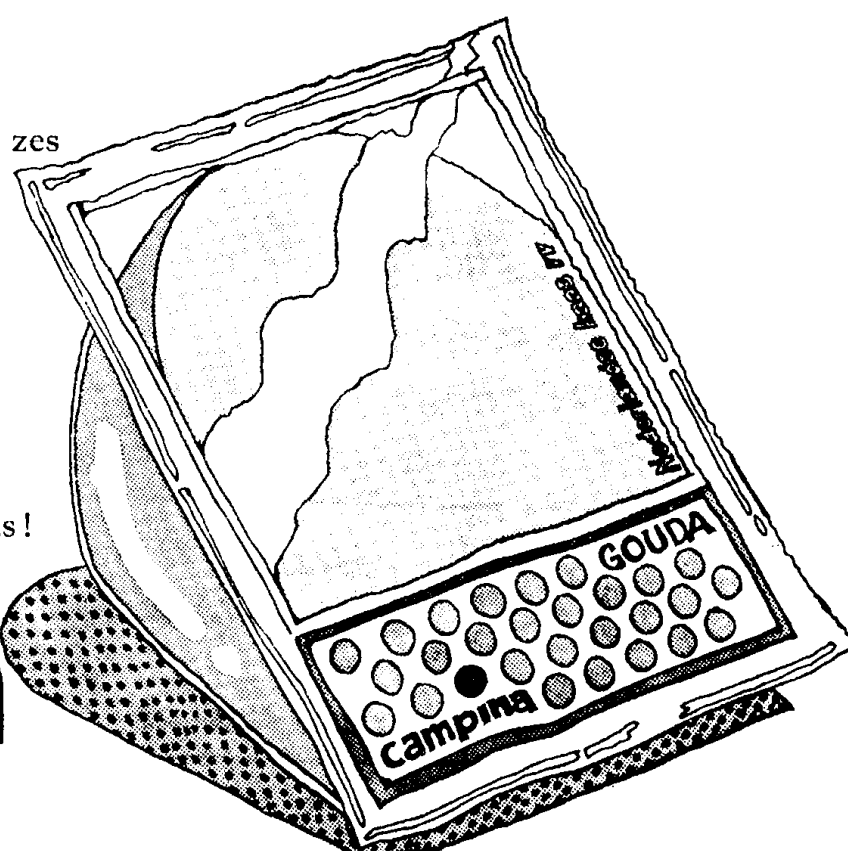
Mango chutney,  
zigeunersalade,  
mierikswortel,  
gewürztraminer,  
mönschau,  
worcestershire sauce  
en andere vreemde namen!

## Wat gebruiken varieer~grage kaasliefhebbers zoal bij Campina~kaas?

Gelukkig beperkt niemand zich tot  
uitsluitend zoet, zuur, zout of pikant. Iedereen wil  
die smaken combineren en dat kan prima met  
Campina-kaas. Campina maakt kaas in maar liefst zes  
soorten:  
jong, jong belegen, belegen, extra belegen, oud  
en komijnkaas!  
Allemaal vacuum verpakt, dus hygiënischer  
en veel langer vers. Hoe lang vers? Dat zetten  
wij voor u op de verpakking.

36 Strengte controles geven u daarnaast een  
volledige garantie voor smaak, vetgehalte en  
samenstelling. Gun uw boterham, uitsmijter,  
kaastosti, borrel of „vuistje“ daarom Campina kaas!  
Campina kaas:  
zoveel smaken, zoveel variaties!

**campina**  
MELKVARIETIES  
natuurlijk lekker





**VRIJDAGVOORDEEL**



**Filmprojector**  
Eumig 610 D  
Dubbel-, super- en  
single 8. Volautom.  
filmleg. Snelheden  
3, 6, 9, 12 en 18 bld.  
p/sek. Aanst.mog. v.  
rekorder. Inkl. lamp.  
Kabel en 120 spoel.  
Adviesprijs 499,-  
Nu **395,-**

**Uitklap-droogrek**  
Geheel geplastificeerd  
in wit/oranje.  
Zeldzaam voordelig.  
Keus uit twee  
modellen.  
2-Zijdige uitklap  
(8 mtr.) 4.95;  
1-Zijdige uitklap  
(5 mtr.) **3.50**

**Naaldivillapijp**  
Onze ideale Vendo-  
vloer 150 voor slaap-  
kamers. Geluiddem-  
pend en warmte-  
isolierend door aan-  
gehecht onderpapiert.  
Vele kleuren. 200  
cm. breed.  
Per meter **12.50**

**Batist imprimé**  
Wit fond met ingewe-  
ven ruit en bedrukt  
met diverse kleurige  
motieven. Goed was-  
baar, niet strijken.  
Voor bloeses, nach-  
themden, maar ook  
wiegdekleding.  
100 cm. breed.  
Per meter **5.50**

**Wandkast**  
100 x 50 x 31 1/2 cm  
met 2 deuren, licht  
metalen greeplijst en  
verstelbare legplank.  
geheel uit wit kunst-  
stof vervaardigd.  
**75,-**

**Clownkostuum**  
Met het oog op  
Carnaval: dolmis-  
chisch clownkostuum  
met handige druk-  
knopsluiting. Kom-  
pleet met kraag. Vol-  
wassen maten S, M, L.  
24.50;  
kindermaten 2-14 jr.  
vanaf **9.95**

**Vendomatic radio-  
cassettelrekorder**  
Ontvangt MG/LG/FM.  
Uitgangsvermogen  
1 W. Speelt op batt.  
lichtnet of 6 V-accu.  
Ingeb. condensator-  
microfoon.  
31x20x8 cm.  
Veel techn. snufjes  
**249,-**

**Uni baddoek**  
100% Katoen, in  
onze bekende zware  
ruilige kwaliteit.  
Prima drogend.  
Keus uit veel kleuren.  
Baddoek 50 x 100 cm  
**6,-**  
Bijp. washandje 1.35

**...EN OOK OP ZATERDAG**

**deze grandioos voordelige  
royale bungalowtent**

**Palermo:** Dak van all-  
season doek in natuur-  
rustig malsgeel met zij-  
wanden in whiskybruin.  
Veel woon- en slaap-  
ruimte. Aparte keuken  
en opbrebare voorwand.  
**Palermo Grande:** Nóg  
breder en dieper met  
zeer luxeuze  
leefruimte.



Nu twee dagen lang:  
**Palermo 625,-**  
**Palermo Grande 715,-**

**VROOM & DREESMANN**

Geldig vrijdag 8 februari  
en ook op de plaatselijke koopavond.

\* ALLE VESTIGINGEN

\* \* \* ALLEEN MAASTRICHT HEERLEN SITTARD GELEEN

\* \* \* ALLEEN MAASTRICHT HEERLEN SITTARD



De reisexperts van  
Vroom & Dreesmann  
gingen zelf naar  
uw vakantiebestemming  
en legden hun ervaringen vast in  
een unieke serie handboeken.

**Ze kunnen u er dus  
alles over vertellen!**

**2 weken Ibiza**

Ibiza, een fantastisch eiland, dat alle mogelijk-  
heden voor een grandioze vakantie inhoudt.  
Arke biedt u hier het nieuwe, moderne  
vakantiecomplex „Casa Arke“, voorzien van  
zwembad, terras, supermarkt, restaurant en  
dagbar. Alle appartementen  
hebben een open keuken,  
'n douche en toilet.  
2 Weken vanaf **397,-**

**15 dagen Mallorca**

In de moderne badplaats Santa Ponsa, direct aan  
het strand en bovendien met een mooi eigen  
zwembad met zonneterras, liggen onze luxe  
appartementen „Acapulco“. Onze appartementen  
liggen niet tegen de heuvels, zodat u vanaf  
het strand niet  
hoeft te klimmen.  
2 Weken vanaf **343,-**

**15 dagen Ibiza**

De appartementen „Acapulco“ zijn bij de haven en  
het centrum van San Antonio Abad gelegen. Bij het  
complex behoren een zwembad en kinderbad. In het  
gebouw is een lift. Per twee volwassenen mag een  
kind tot 6 jaar gratis  
worden meegenomen.  
15 Dagen vanaf **408,-**

**Fit vliegvlagen**

**15 dagen Costa Brava**

Vakantiepark in Campello. Ideale vakantieflats  
met alle comfort zoals woonkamer met balkon,  
slaapkamer, badkamer, complete keuken, groot  
zwembad, eigen strand, slechts 45 minuten van  
vliegveld Alicante.  
15 Dagen all-in reeds vanaf **326,-**

**NRV HOLIDAY**

**15 dagen Corfu**

15 Dagen genieten op dit door vele dichters zo  
hoog geprezen eiland.  
Logies in een uitstekend  
appartement al vanaf **485,-**

**CENTOURI**

**vliegvakanties**

**2 weken Mallorca**

Logeren in het kindervriendelijke „Dey“, komfo-  
table appartementen in Santa Ponsa.  
Met ET-juniordub. Kinderbadje en het zacht  
gloeiende strand op 100 meter. Winkelcentrum voor  
de deur en voor een:  
excursie 's avonds gratis  
oppat. 2 Weken per  
DG 8 KLM vanaf **423,-**

**ET Eurotours vliegvlagen**

Indien de hier vermelde prijzen onder de door de  
Rijksche Vreemde Zaken aangegeven tarieven liggen, wordt dit  
relatiehoofdbedrag berekend, en het verschil in waardecompens  
verstrekt.

**VROOM & DREESMANN**  
Reizenbureau Maastricht

**TE KOOP AANGEB.**

Attentie! GROOTHANDE-  
LAAR biedt aan grote par-  
tijten wasautomaten v. f. 795  
nu f. 495, van f. 895 nu f. 395,  
v. f. 1475 nu f. 995, AEG v.  
f. 795 nu f. 595, kombi wasau-  
tomat v. f. 1195 nu f. 795,  
koelkast 158 l super v. f. 375  
nu f. 255, Philips d.v. f. 795  
nu f. 595, diepvriezerkast en  
-kast mod. 30 pct korting,  
afwasautomaat Philips v.  
f. 1195 nu f. 895, Zanussi v.  
f. 1295 nu f. 895, gashaard  
Dru. Etna, Beeraad, Peters  
enz. 30 pct en 40 pct korting,  
reklame gashaard 8000 kcal  
v. f. 795 nu f. 395, gevelka-  
chels, alle mod. v.a. f. 198  
met 30 en 40 pct korting,  
gastrofuten Etna, Pelgrim  
met grill en draaiplek v.  
f. 840 nu f. 595, van f. 595 nu  
f. 395, prijzen v.a. f. 295, af-  
zuigkap v. f. 275 nu f. 185,  
van f. 398 nu f. 285, ook met  
filter, wasmachine v. f. 495  
nu f. 298, Kleuren-tv's Blau-  
punkt v. f. 2495 nu f. 1995,  
Grundig v. f. 2695 nu f. 2295  
enz., zwart-wit tv van f. 695  
nu f. 399, In voorraad Tele-  
funken, Loewe, Opta, Sie-  
mens, in wit en notehout,  
autoradio's v. f. 109 nu f. 69,  
autocass. rec. van f. 199 nu  
f. 139, stereo tuner f. 395 nu  
f. 285, radio-cass. rec. v. f. 495  
nu f. 298, prijzen v.a. f. 99,  
transistorradio, iets moud v.  
f. 198 nu f. 99, stereo radio-  
plaspeler en 2 boxen v. f. 798  
nu f. 498, hoofdtelefoons ste-  
reo v.a. f. 1695, auto-antenne  
v. f. 24,95, v. f. 11,95, v. f. 9,  
kristalkroon v. f. 495 nu  
f. 350, oudhele. kronen v.a.  
f. 78, meer dan 400 mod. Al  
onze lampen zijn 30 procent  
goedkoper. Grillen v. f. 325  
nu f. 225, koffiemolens  
AEG, Bosch, Braun mt 20  
pct korting. Alle elektro  
huishoudap., strijkijzers,  
mixers, ciroepers,  
maarboenen enz. met 20 en  
30 pct korting. Dit zijn on-  
gelooftlijk lage prijzen, ook  
winkeliers kopen bij ons.  
Erkend installateur. Op alle  
apparaten 2 jr. gar. Ook in  
spiegels, badbuitens,  
kfr. op Kerkstr. 111,  
Brunssum, tel. 253956.

Te k. WANDMEUBEL br.  
2.63 mtr. donker eiken, 2 1/2 jr.  
oud, f. 900. v. L. Sittardstr.  
63, Heerlen, tel. 045-716234. x

Te k. palissander SALON-  
KAST, 2 m m tafel, Hof-  
meijerstr. 10, Heerlen. x

Te k. 2-pers. SLAAPKA-  
MERS en roter tv-antennes.  
Te bevr. Panhuysstr. 53,  
Voerendaal. x

Te k. ant. ZILVERKAST  
theameubel, eethoek (tafel  
en 4 stoelen), keukentafel en  
2 stoelen, gasmachine, baby-  
kroes. Te bevr. 04494-6144 na  
16 uur. x

Te k. een Etna MINIGAS-  
KACHEL, i.z.g.st. Pieterstr.  
no. 1, Schaesberg. x

4 GEVELKACHELS, mets-  
jeziets, autopet, t.v. Dr.  
Schaepmanstr. 24, Schaes-  
berg, Kalkert. x

WOONKAMERKAST, goed  
onderh., goedkoop. Vogel-  
zankweg 8, Waukech. x

„Klooster“-EETHOEK te k.  
Venweg 76, Brunssum. x

Diverse 1 pk MOTORN, 220  
volt, J. Braam, Bertelpl. 61,  
Valkenburg, tel. 13924. x

BENCO, alles voor kantoor.  
Nog 60 Standaard schrijf-  
machines, nieuw schrijvend,  
volle garantie. Directie-  
meubelen, stalen kantoor-  
kasten, bureaus, rekken,  
compl. bureauinstallaties. —  
Benco, Stationstr. 58, Maas-  
tricht, tel. 043-13691-10241. x

Te k. a. a. in goede staat  
zijkende ZIEKENHUISBED-  
DEN op wielen. Te bevragen  
St. Astenstr. 24, Sittard, tel. 049-90-  
5950. x

Te k. Etna GASHAARD  
z.g.a.n. f. 250, Parallelweg 25,  
Sittard. x

Te k. K. KINDERWAGEN  
Koelstra en box, Dr. M.L.  
Kinglaan 87, H'broek, tel.  
216823. x

Antiek etiken NACHTKAST-  
JE f. 90, klein klein, salote-  
fel f. 185, Maartstr. 50, Ge-  
leen. x

Te k. VISBOOT m. motor  
5 pk Johnson m. alle toe-  
beh., trailer z.g.a.n. Heuf-  
kestr. 102, Brunssum, tel.  
254987. x

Ant. GRAMMOFOON in el-  
ken kast te k. f. 275,  
Schoolstr. 9A, Oirsbeek. x

Te k. klassieke SALONTA-  
FEL, cheneel, marb. blad,  
v. koperen onderstel  
z.g.a.n. Dassenl. 25, Schaes-  
berg. x

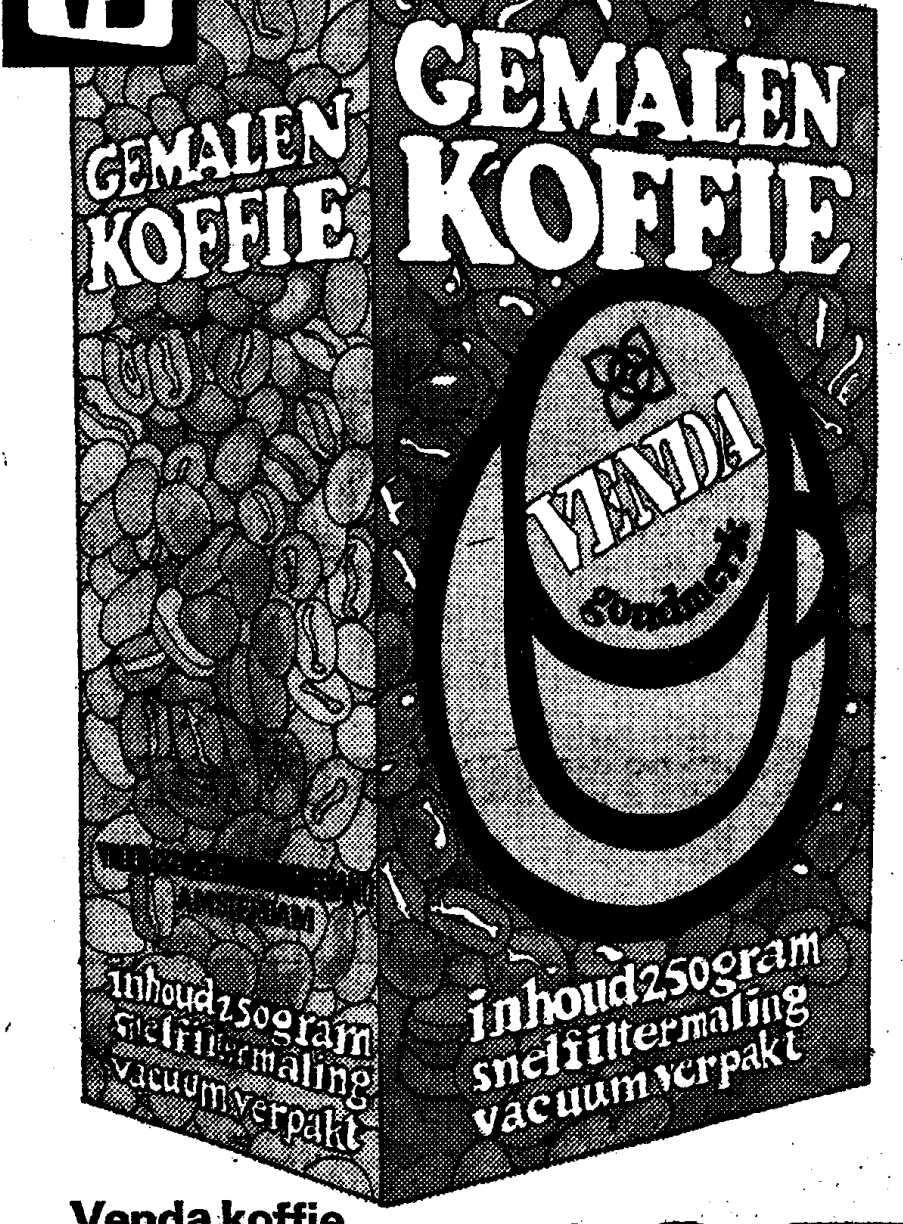
Koopje! Rode KINDERWA-  
GEN f. 125, reiswieg f. 50,  
rieten wieg m. inh. f. 50,  
donkerh. box, zell, babyzit  
en tas f. 60. Samen f. 200. Al-  
tes z.g.a.n. Kremerstr. 13,  
Spekbeide, tel. 045-39000. x

In onze gouden OCCASION-  
HOEK treft u u gouden rin-  
gen, armbanden en briljant  
aan meestal voor de helft  
van de prijs. Tevens bieden  
wij u voor uw oud goud een  
goede prijs. Juwelier Mig-  
chels, Koelstr. 83, Brunssum;  
Kerkstr. 61. x

STERSMEEDWERK, trap-  
leuningen a. f. 36,- p. m.,  
buitenlantaarns a. f. 85,-, Pa-  
Paull, Coelgroevenstraat 22,  
Eygelshoven tel. 045-351633. x

2 st. TRILPLATEN, merk  
Wacker, Hatz dieselmotor,  
lg.st. Tel. 04494-7992. x

Heren-, kinder- en shopper-  
FIETSEN v. f. 55,-, tandem  
z.g.a.n. f. 390,-, Grond Schaes-  
bergerstr. 51a, Terwijnsele. x



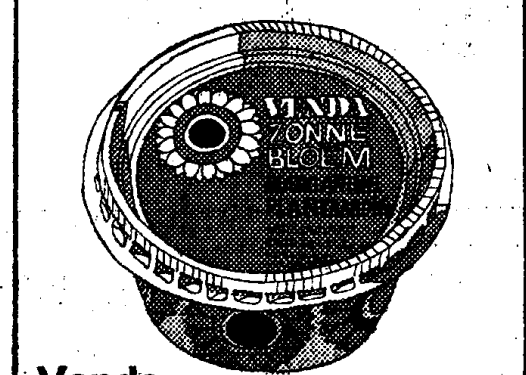
**Venda koffie  
goudmerk  
geraard.  
Vacuum verpakt.  
250 gram  
van 2.30 voor**

**1.15**



**Venda Surinaamse rijst  
pak à 1000 gram  
van 2.25 voor**

**1.95**



**Venda zonnebloemmargarine  
kuipje à 250 gram  
van 82 voor**

**1.69**

**Wijn  
van de  
maand**  
\*\*\*\*\*

*Vin Rosé*



**10-GULDEN-  
AANBIEDING**

**Venda huishoudjam  
aardbeien  
pot à 450 gram  
van 1.25 voor**

**95**

**DE VLEESCHHOUWERS**

„uw ouderwetsche slager“



**Schenkel met veel vlees  
500 gram, nu**

**3.29**

**VERS HOLLANDS  
LAMSVLEES  
tweede 500 gram**

**HALVE PRIJS**

**8.95**



**Originele ossehaas  
100 gram, nu**

**2.49**

**6.75**

**SPAANSE  
SALUSTIANAS**

10 stuks voor **198**

**NESCAFE**

200 grams pot  
van 7.90 voor

**575**

**5.95**

**HAGELWITTE  
IMPORT  
BLOEMKOOL**

per stuk **148**

**1.75**

**59**

**IJscups  
circa 200 gram  
van 1.25 voor**

**1.-**

**Mini Mars.  
pak à circa 13 stuks  
van 1.98 voor.**

**1.25**

**Boerenpatée  
per 100 gram  
van 75 voor**

**1.95**

**Anton Hunink rookworst  
vacuum verpakt. 225 gram  
van 1.49 voor**

**1.25**

**575**

**5.95**

**1.75**

**59**

**VROOM & DREESMANN**  
HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE

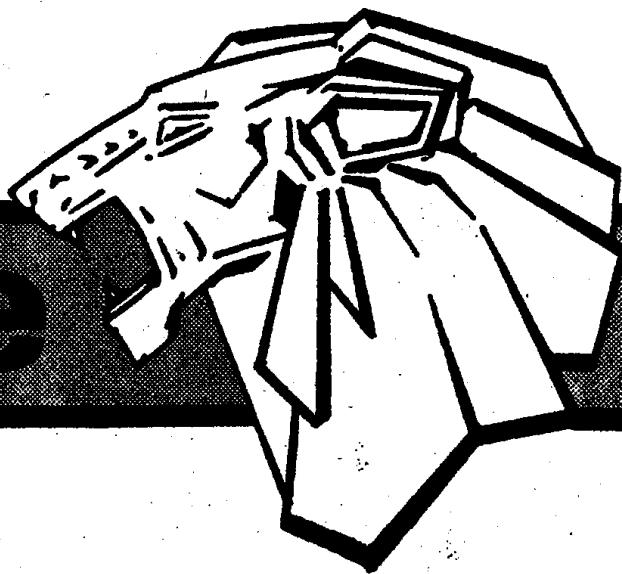
**Gapicon BETERE KLEDING  
VOOR FABRIEKSPRIJZEN**  
gast weer uitbreiden en vraagt voor  
spoedige indiensttreding  
**enige filiaalkhefs en  
aankomend verkoper**  
directe omgeving Sittard - Brunssum.  
Voor energieke vakbelaanzen  
hoog salaris en prima vooruitzichten.  
Sollicitaties alleen na telef. afspraak Gapicon - Brone-  
berg, Bredestraat 35-37, Maastricht, telef. 043-12106 of na  
7 uur 043-25900.

**DOM VAN DEN BERGH  
SITTARD**  
vraagt voor zijn MEUBELZAAK te Sittard  
**EEN ALL-ROUND  
MEUBELVERKOPER**  
Kandidaten, zonder de nodige ervaring,  
gelieven niet te solliciteren.  
Schrijftelijke sollicitaties te richten aan:  
DOM VAN DEN BERGH, VOORSTAD 25, SITTARD x

**PLOUM - KERKRADE**  
HOLZSTRAAT 47 - TELEF. 04445-6844  
(Gaarne op telef. afspraak dhr. Meijers)



# PEUGEOT



internationale presentatie

## 1974

### tegelijk bij alle Peugeot dealers!

De Nederlandse Peugeot dealers zetten gelijktijdig hun deuren open voor een presentatie van de nieuwe Peugeot 1974 modellen. Een zo volledige keus, dat elke automobilist, zaken- of privérijder er voor zich en zijn gezin de auto bij vindt die past bij zijn wensen... en beurs! Kompakte auto's, representatieve zakenauto's, comfortabele reiswagens, stationcars, 7/8 persoons familie wagens, sportieve coupé's en cabriolets, kleine en grote bestelwagens, auto's met leus uit meerdere motoren: benzine, benzine-injectie of diesel. Auto's met pookje, stuurversterking of automatische versnellingsbak... keus uit rond 75 modellen en uitvoeringen! Ga met het komende voorjaar en uw vakantie voor ogen deze demonstratie van Peugeot beleven. Het gehele Peugeot service-net staat voor u klaar om u te tonen, waarom Peugeot deze zijn innemende kwaliteit en uitstekende service jaar na jaar het meest groeiende Europese autobedrijf is.

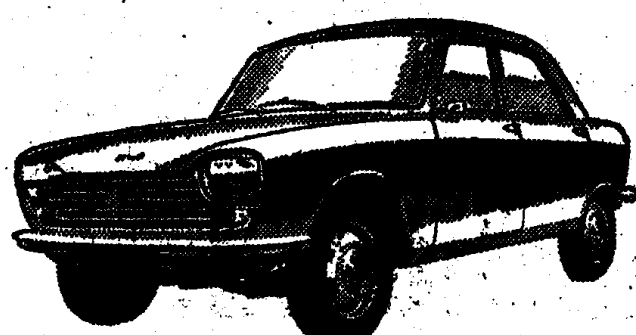
De Nederlandse Peugeot dealers zetten gelijktijdig hun deuren open voor een presentatie van de nieuwe Peugeot 1974 modellen.

**DONDERDAG 7 FEBRUARI  
VRIJDAG 8 FEBRUARI  
ZATERDAG 9 FEBRUARI  
ELKE DAG VAN 9 - 13 UUR**

**WAAR KOOPAVOND  
IS BLIJFT DE  
PRESENTATIE TOT  
21 UUR GEOPEND.**



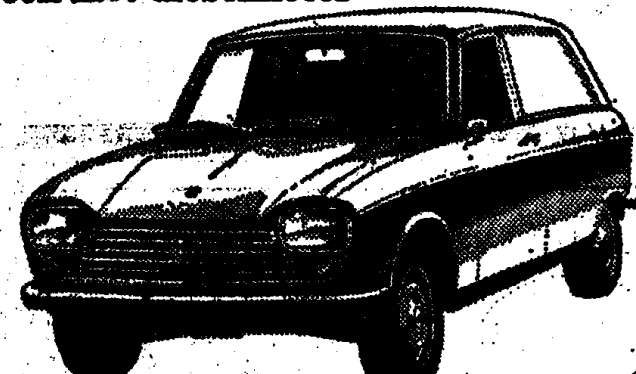
**PEUGEOT 104**  
Buiten kompakt, binnen ruim en comfortabel.  
Sedan f 8.590,-  
ook leverbaar met opklapbare achterbank



**PEUGEOT 204**  
Windvast, koersvast!  
Sedan v.a. f 9.745,-



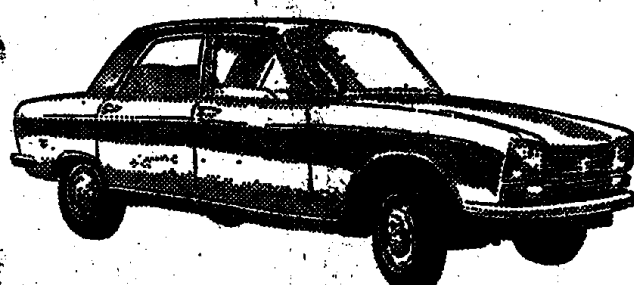
Break v.a. f 10.575,-  
ook met dieselmotor



**PEUGEOT 204**  
Bestelwagen v.a. f 7.785,-  
ook met dieselmotor

Imp. Gebr. Nekens Automobielbedrijf N.V. Utrecht,  
Antwoordbus 204 (geen postzegel) tel. 030-44 9711.  
Voor wagenparken ook leasing faciliteiten.

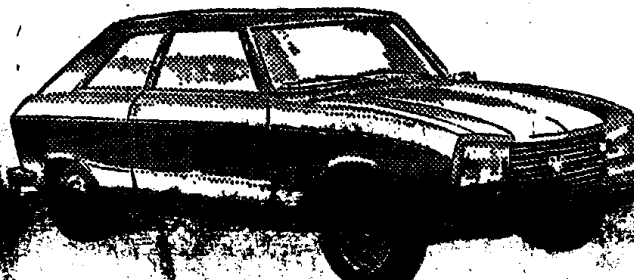
Prijzen incl. BTW, af Utrecht



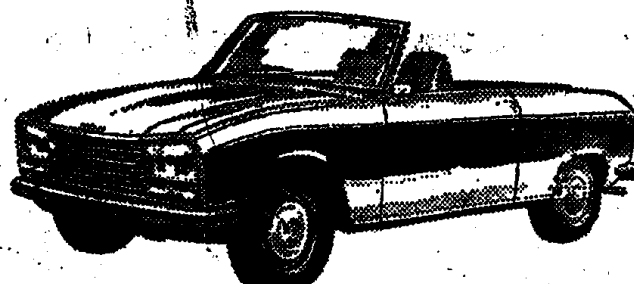
**PEUGEOT 304**  
Vooraan in zijn prijsklasse!  
Sedan v.a. f 10.825,-  
ook in "S" uitvoering



**PEUGEOT 304**  
Break f 11.555,-



**PEUGEOT 304**  
Coupé "S" f 13.225,-

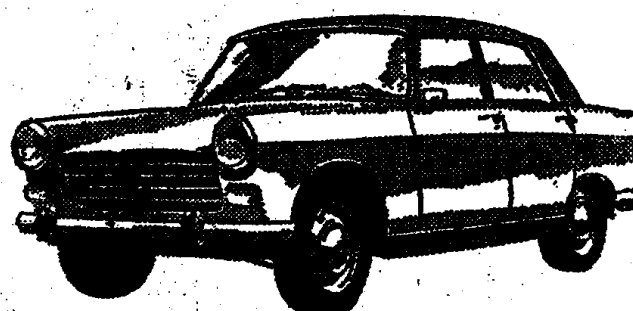


**PEUGEOT 304**  
Cabriolet "S" f 12.735,-

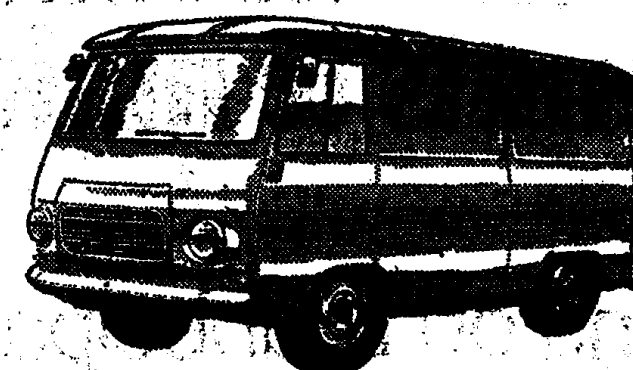
# PEUGEOT

## een wonder op wielen!

Ook voor occasions! Omdat Peugeot zo'n degelijke auto is, zijn ook de gebruikte Peugeots een goede koop. De Peugeot dealers hebben regelmatig interessante aanbiedingen!

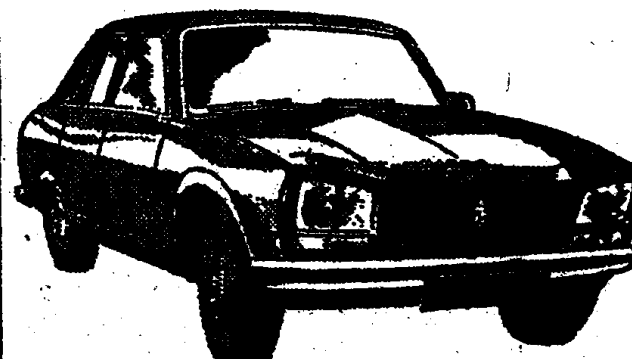


**PEUGEOT 404**  
de auto die ook in 1974 niet van gisteren is!  
Sedan v.a. f 12.145,-  
ook met dieselmotor

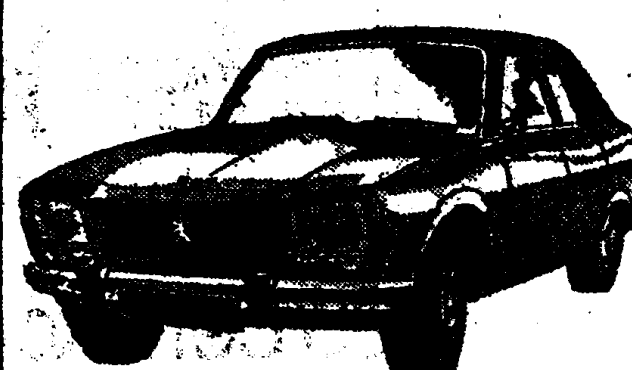


**PEUGEOT J7**  
Als u goed vervoert, vervoert u beter met Peugeot!  
1400 en 1600 cc benzine en ook met dieselmotor  
Het J 7 programma is leverbaar met vrijwel elke gewenste opbouw, naar maat gemaakt voor de taak in uw bedrijf.

Over zuinigheid en wijsheid  
In Frankrijk was de benzine altijd al duurder dan hier. Logisch dat Peugeot autokonstruktoren sinds jaar en dag auto's maken, die bij normaal dagelijks gebruik (en dat is de enige maatstaf) zo zuinig mogelijk rijden.



**PEUGEOT 604 L**  
de Europese reiswagen  
Sedan L v.a. f 13.495,-  
ook met dieselmotor of in automatische uitvoering



**PEUGEOT 604**  
Sedan GL v.a. f 14.300,-  
motoren: benzine, benzine-injectie of diesel, de benzine modellen ook met automatische



**PEUGEOT 604**  
Stationcar v.a. f 14.000,-  
ook met dieselmotor  
Break en Familiale met benzine-motor (tevens in automaat) of met dieselmotor.



**PEUGEOT 604**  
Coupé v.a. f 25.380,-  
ook in automatische uitvoering  
Cabriolet f 25.035,-

**PEUGEOT COLLARIS**

Kouwendrstraat 135-143, Hoensbroek. Tel. 045-213636

Toonaangevend voor Limburg

Alle types en kleuren in onze showroom aanwezig

**PEUGEOT COLLARIS**

Spoorsingel 14, Heerlen, tel. 045-715856

Toonaangevend voor Limburg

Alle types en kleuren in onze showroom aanwezig

**AUTOMOBIELBEDRIJF NEFKENS B.V. Heerlen**

Schelsberg 126-130, tel. verkoop 045-713513  
Parallelweg 7, tel. 045-713536

UW PEUGEOT-DEALER SINDS 1933

**PLOUM AUTOMOBIELBEDRIJF**

Dealer voor de Oostelijke Mijnstreek

Eygelshoevergracht 64, Kerkrade-Vink, tel. 045-351449

**PARKGARAGE B.V.**

Maastricht, Nieuwenhofstraat 3, tel. 043-16655  
Geleen, Rijksweg C. 87, tel. 04494-6565

Dealer voor Maastricht, Beek, Geleen, Sittard e.o.

**GARAGE DE BONT**

Tunnelstraat 2a, tel. 04490-9455  
Sittard



# Nieuw van Nefa

# 'n Nieuw verband van Nefa.

# ZACHT DE LUXE Zelfhechtend

**Zacht de Luxe nu ook zelfhechtend.**  
**En om kennis te maken 25 cent korting voor u.**

**25 cent korting op 't dubbelpak**  
**Zacht de Luxe Zelfhechtend.**  
**Tijdelijk van f 275 voor f 250.**



En nu dus ook  
Zacht de Luxe  
Zelfbeantwoordend

# Nefa voor complete maandhygiëne.

## AUTO'S & MOTOR:

Wij bieden U aan FIAT  
'67 '68 en '71, Fiat 850 '67  
en '70, Fiat 850 spec. '68  
Fiat 128 '71, Fiat 128 r  
'72, Fiat 124 '71 '72, Fiat  
polsky '72, Fiat 132 '73,  
roën 2CV '72, Ren. R 16  
Triumph Herald '69,  
1300 '67, Inr. en financ.  
's Zat. geopend v. 9-5  
Automobilbedr. Kolent  
BC-71Kuisstr. 12 Heerlen  
045-714524.

Auto Heral: Honda-  
heeft betrouwbare gebou  
auto's met Bovag-gar.be  
o.a. DAF 44 '71; Simca  
Spec. '71; Peugeot 304 G  
Mini Clubman '71; Opel  
dett '68-'69; Opel Rek.  
tioncar '70; Dyane '71;  
1300 '69; VW 1200 '67; F  
'72; Renault R12 '70; E  
2000 '69; Vauxhall Viva  
div. goedkope inruil  
Kom vrijblijvend eens k  
bij Auto Heral Honda-  
(alle Honda-modellen  
voorraad leverbaar)  
en fin. mogelijk; Tel.  
252244. Bouwbergstr.  
Schinveld.

Leijenaars - Autohandel  
Houtstraat biedt te  
aan onder garantie en in  
keuring toegetaan.  
mogelijk. Supersnelle af-  
clering ook zonder eigen  
betaling P.l. Eigen auto  
kostenloos. Ook voorlopers  
event. zondags gestuurd.  
Auto's met schriftelijk ge-  
tidentificeert. MBRCE  
280 S met schuifdak auto-  
tisch, tets apartis b.w. '73  
Opel 1900 cc. 1900 cc. b.w.  
Mercedes 230 SL met auto-  
in zomertap, zeer sportief  
mooi als nieuw b.w. '68.  
Opel 1700 model '73, Opel  
Bestel met auto-1900 cc. b.w.  
Opel 1900 cc. Opel Rek.  
Opel Rek. 1700 b.w. '71 met posten  
Opel Rek. 1700 b.w. '70.  
Opel 4-drs. de luxe zeer  
b.w. '71, Opel Commodore  
1900 cc. 1900 cc. b.w. '71.  
Commodore GS Coupé  
gasinst., b.w. '68, Opel  
Fastback b.w. '70 '69, 10  
Opel Kadett in dtv. tets  
modellen en bouwjaar.  
geheimhouding. Ook auto-  
kad. Staliocker b.w.  
groen, Opel Kad. Statio  
b.w. '71 geel, Kad. Bestel  
ruiten b.w. '72, Opel ma-  
ki. monzabauw weins  
geheimhouding. Opel Ma-  
matic b.w. '71, Simca  
b.w. '69, Simca 1000 b.w.  
VW 1302 de L. b.w. '70.  
de L. b.w. '70 '69 '68  
VW wintervoordeelen  
VW 1800 cc. b.w. '70  
mood, Ford Taunus 15  
Coupé zeer sportief b.w.  
Ford Taunus 1300 de L.  
'71, Ford Taunus 12M  
b.w. '69, Ford Taunus  
'70, Ford Taunus  
V8 GXL kl. groen, gew.  
mooi als nieuw b.w.  
BMW 2002 b.w. '69.  
1600 b.w. '69, Fiat 128  
geheimhouding. '71  
b.w. '69, '69 aparte te  
Door inruil verw. ges.  
1600 TL. b.w. '68 f. l.  
Simca 1000 de L. b.w.  
1750 cc. NSU Prinz 1200  
cc. b.w. '69, Opel Rek.  
b.w. '64 goede motor f.  
Dodge V8 b.w. '66 f. l.  
Afdeling bedrijfsauto-  
tisch: Ford Transit bestel  
geheimhouding. '71  
weinig gereden, auto-  
b.w. '69, Ford Transit  
banken b.w. '71, VW  
Up kl. rood b.w. '71.  
kleinbus de Luxe '72  
b.w. '70, Opel Rek. f.  
mooi '69 en dtv. tets  
cars. Leijenaars - Auto-  
tische Rieder Hoenstrat  
Hoenbroek, bij de Markt  
Ahl-winkel en dan b.w.  
'71, Hoenbroek  
045-212091. Let op gele re-  
morbord.

Schrijf's iemand  
Bel's iemand  
Bezoek's iemand  
Praat's met iemand

**Voor alle  
INFORMATIES  
over het  
werken in het  
buitenland**

**vakantiebesteding, taalkur-  
sussen en au-pair banen kun  
je je wenden tot:**

**Nederlands Informatie- en  
Adviescentrum  
Jonge Mensen  
Herengracht 162, A'dam-C  
Telefoon 020-243184  
of in uw omgeving:**

**SITTARD:**  
Mevr. De Goede-Wielders,  
Kapellerweg 51, tel. 04490-  
3430.

**ROERMOND:**  
Mej. R. van Zelst, St. Chris-  
toffelstr. 3, tel. 04750-6124 x  
\*\*\*\*\*

**En als het om  
uw OGEN  
gaat**  
dan naar



**P. HOFFENBROUWERS**  
**EMMAPLEIN 11**  
**HEERLEN**  
**Telefoon 711984**  
bij de St. Pancratiuskerk  
t.o. Wyers-passage

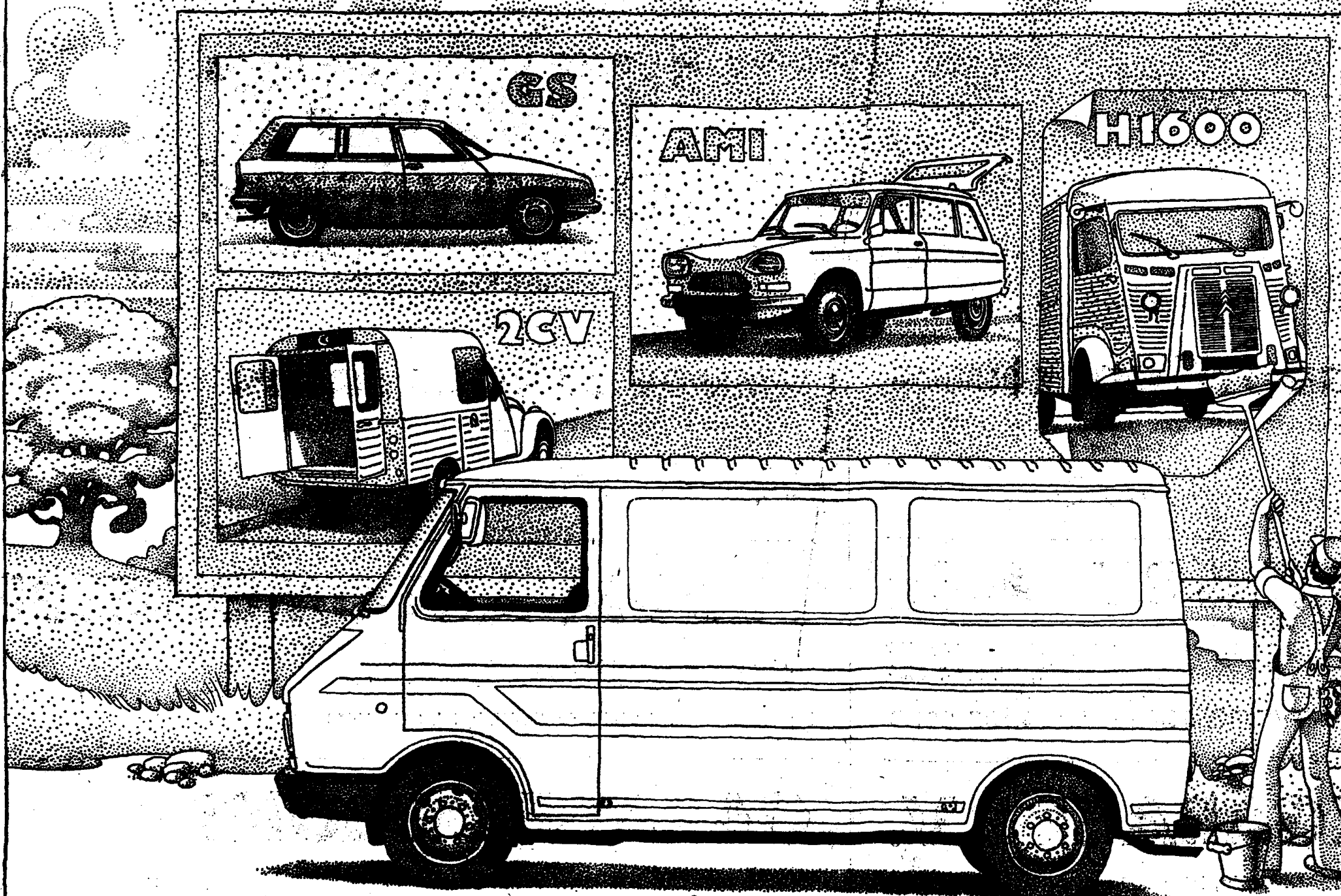
**Voer ziekenfondsen  
op recept 20% merkorting.  
Glaskortingen als steeds.**

**GS/GS 1220 Service**  
4 cilinder 61/65,5 SAE pk  
hydro-pneumatische vering  
met constante wagenhoogte  
ongeacht de belading.  
laadvermogen 480/468 kg  
laadvolume 1,66 m<sup>3</sup>

**Besteleenden: 250/400**  
**2 cilinder 26/33 SAE pk**  
**laadvermogen 338/475 kg**  
**laadvolume 1,88/2,46 m<sup>3</sup>**

**Ami 8/Ami Super Service**  
2 cilinder 35/4 cilinder 61 SAE pk  
laadvermogen 895/409 kg  
laadvolume 1,85 m<sup>3</sup>

**H1600 benzine/diesel**  
4 cilinder 58/57 SAE pk  
laadvermogen 1575 kg  
laadvolume 7,3 m<sup>3</sup>



# Citroën met een primeur op de RAI.

De bedrijfswagens van Citroën vertonen een duidelijke verwantschap met de Citroën personenwagens. Ook zij hebben een groot gevoel voor ruimte, comfort en veiligheid.

Plus dezelfde onwrikbare wegligging en zuinige inslag. Aangevuld met een enorme dosis doelmatigheid voor intensief dagelijks gebruik.

**Vanaf 7 februari te bekijken  
en te vergelijken op de RAI.  
Een als primeur voor Nederland...  
de gloednieuwe C 32/35 bestelwagen.  
Hartelijk welkom!**



# CITROËNA

**CITROËN** 

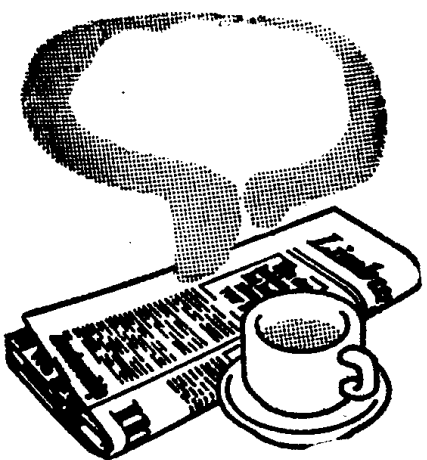




# imburags agblad voor ittard en eleen

Donderdag 7 februari 1974

BEER — BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINHUIS — ELSLOO — GELEEN — GERHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS — MÜNSTERGELEEN — NEERBECK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNE — SITTARD — SPAUBEEK — STEM — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND



## Bevolking

Bevolkingscijfers zijn nooit weg. Wat te denken van de wenselijkheid dat Sittard 16780 mannen tellt tegenover 17360 dames. Dat betekent ruwweg gezegd dat 550 Sittardse dames een mannelijke wederhelft buitengaat hebben of moeten halen. 1973 is een jaar geweest dat er weer meer vrouwen dan mannen ter wereld kwamen. De mannen waren in 1971 en 1972 qua geboortecijfer enigszins in de minderheid. Mogelijk in Sittard de oudste inwoner bijna honderd zijn. Uit het overzicht blijkt dat deze een uitzondering is, want in de zeer oude jaargangen komen verder alleen dames voor. Een voorbeeld in de categorie 1888 geboren zijn er momenteel 27 dames tegen 8 mannen. Wij mannen werken te hard dat is duidelijk.

## Londen

De luchthavendirecteur Dio Ross en groot voorstander is van Limburg Airlines, dat een regelrechte verbinding tussen zijn luchthaven en Londen onderhoudt, was bij ingewijden wel bekend. Woensdagmiddag heeft hij tegen een aantal charmante hostesses van British Caledonian ook verteld waarom. „Zestien jaar geleden ben ik hier begonnen met een piper cup en 400 schappen. Geleidelijk aan hebben we het vliegveld opgebouwd. Een van mijn wensen is steeds een verbinding met Engeland geweest. Dit moet slagen anders zou blijken dat ik het zestien jaar lang bij het verkeerde eind heb gehad”.

## Sjeik

Onze man uit Sweikhuizen zit zwaar te piekeren over het costume, waarin hij zich tijdens de carnavalsdagen onder de feestende menigte wil bewegen. „Ik geloof, dat ik maar als sjeik ga”, liet hij ons gisteren weten. Hij zal er in ieder geval niet mee opbellen.

## Zout

Prijzbevelen, attentie: dinsdag schreven wij: bij de EDAH in Geleen koopt men zout voor 23 centen het pond, wees dus wij. EDAH is daar onmiddellijk ingesproongen met de mededeling: dat 23 centen betaalt men bij ons niet voor een pond, maar voor een kilo. Hetgeen de zaken dus radicaal omkeert: EDAH is niet uitzonderlijk duur, maar uitzonderlijk goedkoop.

## Aalmoezen

Op één dag tijd werd er viermaal aan onze voordeur aangebeld voor een bijdrage, die men roeger dramatisch een aalmoes noemde. De goeie doelen voor de bedelaars waren overigens zeer uiteenlopend van aard. Het was allereerst voor de Lepra-actie. Een andere keer voor het mogelijk maken van een Lourdesreis voor invalide kinderen. De derde keer om verkoop van een steunkaart voor de carnavalsvereniging en de laatste kwam het om ophalen van het verjaardagsfonds van de plaatselijke harmonie. We hebben de draagsters van al deze bedelnapen met lege handen heengestuurd maar wel spookte het in ons achterhoofd: vallen al die goeie doelen buiten de subsidies uit het nationale belastingfonds?



Het Limburgse Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgse Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgever: Uitgeverijmaatschappij Limburgse Dagblad B.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur: Pierre Huyskens

Redactie: C. J. Lommers

Kantoren: Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577. Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 6588.

## Grote Limburgdag met 'spektakel' naar renbaan



Burgemeester A. van Goethem

# Elf WM-gemeenten met hun carnavalsprinsen naar Mönchen-Gladbach



## Procedure tweede sporthal op gang

SITTARD — De procedure rond de realisering van de sporthal met restaurant en bowlingbanen op het Avondsterrein aan het Stadsweegje in Sittard wordt met spoed op gang gebracht. Dat blijkt uit de plannen om volgende week maandag al tijdens de commissievergadering openbare werken te praten over het voorbereidingsbesluit voor het gebied begrensd door Stadsweegje, achterzijde bebouwing Mgr. Claessenstraat, achterzijde Holleweg en de Mgr. Vranckenstraat. Door het nemen van een voorbereidingsbesluit is gewaarborgd dat geen andere bestemming aan dit gebied meer gegeven kan worden. Zoals bekend moeten eerst nog de bewoners gehoord worden over de bestemming alvorens aannemer Savelkoul van gemeente en provincie toestemming kan krijgen deze voor Sittard zo urgente tweede sporthal te bouwen.

(ADVERTENTIE)

## Veel glas- en fleswerk



ROTAN RENTENAAR  
HONIGMANSTRAAT 39, HEERLEN

(ADVERTENTIE)

Hedenavond  
**Groot Auw Wieverbal**  
in Bar-Dancing  
**TABOE**  
Rijksweg Z., Geleen

## Oud Geleen sluit 's avonds eerder gordijnen

GELEEN — De bewoners van Oud-Geleen hebben zich de afgelopen weken loyale vaderlanders getoond, die best bereid zijn wat ongerief te nemen als daarmee de strijd tegen het energietekort gediend wordt. Dit is de voorlopige conclusie uit een onderzoek dat momenteel wordt ingesteld door de vijfde klassers van de St. Antoniuschool in Oud-Geleen.

Om eens te bekijken hoe hun eigen buurtgenoten hebben gereageerd op de nationale oproep van premier Den Uyl, hebben de jeugdige enquêteurs zich, gewapend met een lange vragenlijst, op een vijftigtal gezinnen uit de directe omgeving van hun school „geworpen”.

Als we aannemen dat deze gezinnen representatief zijn voor de bevolking van deze stadswijk, dan is inderdaad gebleken dat de Oudgeleeners begaan zijn met het lot van onze natie en de richtlijnen vanuit Den Haag niet zo maar naast zich neer hebben gelegd.

De gordijnen worden er 's avonds eerder gesloten, de fiets wordt wat meer van stal gehaald, de verwarming wordt enkele graadjes lager gezet en men slapt eens wat vaker op de bus of op de trein.

Initiatiefnemer: Fer Dols, die in het kader van zijn opleiding aan de Pedagogische Academie in Sittard voor enige tijd klas vijf van meester Geenen heeft „geleend”, had echter nog een andere bedoeling met dit onderzoek dan het peilen van de burgerlijke volgzzaamheid alleen. Hospitant Dols, die bij zijn studiegenoten bekend staat als de „reken-specialist”, wilde de vijfde klassers tevens leren hoe gegevens grafisch verwerkt moesten worden. En voor deze aspiraties zocht hij een aardig aanknopingspunt in de actualiteit. Ter afsluiting van het geheel zullen nog enkele interviews moeten worden afgenomen. Het reken- en tekenwerk is al in volle gang. Een hele kluit, maar klas vijf heeft er niet alleen veel van opgestoken, het was nog leuk ook.



De nieuwe schietterreinen tonen nu nog een trieste, kale aanblik. Op deze fundamenteën zal in de loop van de komende weken een accommodatie worden gebouwd die aan alle wedstrijdseisen voldoet.

## Willem Tell bouwt zelf schietbanen

GEVERIK — Willem Tell zou wat trots zijn als hij zou weten wat zijn naangeten, de handboogschutterij van het honderd woningen tellende Geverik, momenteel voor activiteiten ontplooit. De uit 50 leden bestaande (koninklijk goedgekeurde) vereniging — opgericht in 1885 — heeft besloten nu eens door de (zure) appel heen te bijten en een geheel nieuwe accommodatie uit de grond te stampen; een project waarvoor in totaal 66.000 gulden op tafel moet worden gelegd.

Hoewel de gemeente Beek zich niet onbetuigd liet en een subsidie van 29.400 gulden toekende zal het nog heel wat hoofdbrekens kosten eer het benodigde geld bijeen is gescreapt. De schutters zijn echter vol optimisme en als alles een beetje meteen kunnen de nieuwe banen (tien stuks) plus bijgebouw op 1 april met enig feestelijk vertoon in gebruik genomen worden.

De vooruitstrevendheid waarmee Willem Tell aan de realisering van het project is begonnen past helemaal bij de reputatie die de schutterij in de loop der jaren heeft opgebouwd. Niet voor niets betekent de naam van de Geveriker vereniging voor de handboogschutters evenwel als Ajax of Feyenoord voor de voetbalhebbers.

Tijdens de landelijke kampioenschappen is Willem Tell telkens duidelijk favoriet. In de laatste jaren zetten de schutters van Geverik dat kampioenschap zes keer op hun naam. Vorig jaar werden zij districts- en Limburgse kampioen. Bij het landelijk treffen verwierpen zij in 1973 door een ongelukkige samenloop van omstandigheden „lechts” een vierde plaats, maar hierbij dient meteen vermeld te worden dat het totale aantal tijdens de Limburgse kampioenschappen bijgeschoten punten aanzienlijk hoger was dan de totaalscore van de Nederlandse kampioen. Ook wat de persoonlijke prestaties betreft doet Willem Tell van zich spreken onder meer door de successen van de heren Gelissen — lid Nederlands team — en H. Schoffeleers. En om deze lijst van wapenfeiten compleet te maken kan nog vermeld worden dat de club zich ook voor de toekomst geen zorgen hoeft te maken. Jong talent is er in ruime mate. Een bewijs hiervoor is

onder meer dat de districts-jouge-kampioen eveneens deel uitmaakt van de Geveriker schutterij.

Opvallend is dat Willem Tell in haar rijke historie nooit een beroep op de bevolking van het dorp heeft gedaan. De vereniging heeft zich steeds zelf bedrogen. Dat was zo toen de club nog in een cave was gehuisvest en eveneens toen men uitwek naar een houthuizen gebouwtje. En ondanks de eigen, bescheiden middelen is Willem Tell nu wellicht de enige handboogschutterij in Nederland die geld wist op te brengen voor uniformen. De voor de nieuwe accommodatie benodigde gronden — gelegen bij Kasteel Genbroek — werden van mr. Regout gepacht voor één gulden per jaar. Architect Timmermans toonde zich bereid de tekeningen pro deo te maken en ook op ander gebied weet de vereniging zich gesteund door de bevolking. Toen de gemeente overwoog een subsidie toe te kennen (G.S. verspreiden hierover aanvankelijk niet in een juichstemming) bleek eveneens hoe geliefd de schutters zijn: de andere plaatselijke verenigingen verklaarden voorlopig bescheiden te willen doen en niet eveneens met verzoeken voor subsidies te komen, om de aanvraag van Willem Tell een grotere urgentie te geven.

Momenteel besteden de leden van de schutterij al hun vrije tijd aan de realisering van de plannen. De fundering is gereed en op het erf van de boerderij wordt dagelijks geploteerd aan de voltooiing van het geraamte van de bijgebouwen, waarin onder meer een kantine en een ruimte voor indoor-trainingen zullen worden ingericht. De tien nieuwe banen zullen deels geheel geautomatiseerd zijn. Al met al een accommodatie die voldoet aan de eisen voor allerlei wedstrijden. Het eerste treffen is voor 15 april gepland. Op die dag worden de banen tijdens een koningsschieten „ingevoerd”. Voor dit jaar staan verder de Nederlandse veterankampioenschappen op het programma en de mogelijkheid is niet uitgesloten dat Limburgse korpskampioenschappen eveneens in '74 in Geverik gehouden zullen worden. Gedacht wordt bovendien aan een treffen tussen schutterijen uit Belgisch en Nederlands Limburg.

SITTARD — In het kader van de promotion rond de draf- en renbaan die mogelijk in Zuid-Limburg kan worden aangelegd, is mede op initiatief van voorzitter burgemeester A. van Goethem (Susteren en Roosteren) van het recreatieschap westelijke mijnstreek en de heer Bogers van dit schap een grote Limburg-dag op zaterdag 16 februari op de drafbaan in Mönchengladbach georganiseerd. Elf Limburgse gemeenten sturen niet alleen hun burgemeester of loco-burgemeester maar tevens de carnavalsprinsen of de carnavalsvorst naar de renbaan.

Mogelijk zal deputé ir. A. Horsmans eveneens meegaan om de bokaal verbonden aan de grote Limburgprijs uit te reiken aan de winnaar van dit spektakel. Elke deelnemende gemeente zal een koers op zijn naam krijgen in Mönchengladbach.

Burgemeester van Goethem zei gisteren: „We willen graag dat de draf- en renbaan in Zuid-Limburg komt. Wij uit de westelijke mijnstreek hebben steeds gestreefd naar realisering in ons gebied, maar we vinden het voorlopig al belangrijk dat deze baan er in Zuid-Limburg komt. De trip met elf gemeenten naar Mönchengladbach moet duidelijk gezien worden als een stuk marketing. Een grote groep wordt getoond welke passievolle en misschien ook actieve gokke-wagen-elementen een draf- en renbaan geeft.”

Voorlopig zullen de reis meemaken burgemeester van Goethem van Susteren-Roosteren, wethouder Nijsten van Sittard, loco Rie Dirx van Beek, loco Hamers van Munstergeleen, burgemeester mr. Th. van Elsenburg van Geleen, burgemeester Fr. Loefen van Grevenbicht en burgemeester Ewalds van Maasbracht. Gevraagd zijn verder nog de burgemeesters van Born, Elsloo en Melick-Herkenbosch. Met de carnavalsprinsen c.q. -vorsten moeten nog afspraken gemaakt worden.

## THEATER KOMIEK VOOR ROZ

GREVENBICHT — Het revue-gezelschap Theater Komiek uit Grevenbicht dat het 13-jarig bestaansteft vier, heeft gisteravond een uitvoering gegeven voor de Regionale Omroep Zuid in Maastricht. Een selectie uit de opnamen wordt vrijdagavond in het ROZ-programma uitgezonden. In voorbereiding is verder nog een theatroptreden van het gezelschap wellicht in schouwburg Sittard.

## Win een Asahi-Pentax camera



voor één gulden een ASAHI-PENTAX elektronische ES winnen, de probleemloze reflexcamera zonder rekenarij, ter waarde van f2015. BOASMIJ B.V., Amsterdam, schonk twee van deze camera's.

## VVV's gaan samenwerken

BEER — Op initiatief van de VVV Ullestraten zullen de VVV's van Ullestraten, Meeressen, Geulie, Bunde, Elsloo en Beek nauwer gaan samenwerken. De eerste gedachten gaan uit naar een reizenkleurenfolder ru de betreffende plaatsen geleidelijk aan door hun eigen folderwerk zich heengeraakt. Afsproken is ook om het toeristenvoeroverschot onderling wat beter over de genoemde plaatsen te verspreiden. In elk bestuur zullen nog meerdere voorstellen worden besproken, die ten doel hebben elke plaats zijn VVV-zelfstandigheid te doen behouden en toch tot een goede toeristische samenbundeling te komen.

## BEJAARDENKOOR MET VEEL ACTIVITEITEN

## Voor „Echo” steeds meer weerklank

GELEEN — In de afdeling Pastoor van Ars van de bejaardenbond Geleen bruist het op het ogenblik van leven. En het ziet er voorlopig niet naar, dat de stroom van initiatieven spoedig wordt ingedamd. Het is bijna een jaar geleden begonnen met een bejaardenkoor. Daaruit ontstond een reisvereniging, die weer een sportgroep tengevolge had en bestaan er plannen voor een cursus bewegingsleer. Op 5 maart werd uit de bejaarden van de afdeling spontaan een bejaardenkoor geformeerd, dat de duidelijke naam „Echo” meekreeg en dat van 20 dames en heren inmiddels al tot 50 leden is gegroeid.

Het koor heeft een zelfstandige status verworven met een eigen actief bestuur. Dirigente van het koor is mej. Laudy, die elke maandagavond bekwaam en enthousiast in de Bundershof de repetitie leidt en die met haar groep tijdens het bejaardenconcert in Beek tot behoorlijke resultaten

wist te komen. In mei wil „Echo” nieuwe lantweren oogsten tijdens het bejaardenfeest van de V.A.R.A. Bij rouw en trouw en bij feesten staat het koor steeds klaar om muzikale medewerking te verlenen.

De pret wordt bepaald niet vergeeten. Met verstrekkende gevolgen overigens. Verleden jaar maakten de bejaarden een eerste achtdaagse vakantie. Dat is in zo'n goede aarde gevallen, dat men besloot, heeft dit jaar een heel reisprogramma in elk jaar te steken. Men wil hierbij niet eenkennig zijn want alle bejaarden van Zuid-Limburg mogen, als ze daar lust toe gevoelen, met „Echo” op reis. Men kan kiezen uit een vijftiental dagreizen naar het recreatieoord 't Veldkamp in Arcen Noord-Limburg, uit weekendritten naar dezelfde plaats en langere uitstapjes van 10, 12 en 14 dagen naar het Oostenrijkse Tirol. Men doet het kalm aan, want onderweg zal zowel op de heen- als terugreis worden overnacht en overdag

worden tijdens de ritten een dracta-pauzes ingelegd. Ter plaatse wordt bij de langere reizen voor bezigheden en excursies gezorgd. Men wil voor de reizen, mis de liefhebbers zich tijdzaam melden, het hele seizoen van mei tot september gebruiken.

Maar dat is nog lang niet alles. Echo heeft een sportgroep in oprichting. Bejaarden kunnen zich hierbij opgeven voor zwemmen, fietsen, wandelen en mer denkt ook aan dansclub en conversatiegroepen. In maart wordt bovendien begonnen met de Echo-cursus: „Inzicht krijgen in de bewegingsleer”. Dit alles gebeurt onder het verstandige motto: „Maak van uw derde leven nog iets moois”. Voor alle informatie kan men terecht bij de dames Neilen. Liensartsstraat 12. Van de Windt. Van Goyenstraat 93. Klinkenberg. Wagenaarstraat 151. Penders. Kamerling-Onnesstraat 12. De Bruij. Jos Klijnenlaan 171 en de Leren Pécasse. Benedixlaan 59 en Meulenbeck. Pijperstraat 43.



EXPOSITIES

SITTARD

KRITZRAEDTHUIS

Portretten, schilderijen, gouaches, tekeningen van Hans Truijven v. 19 jan. t.m. 10 februari, dag, van 10-12 en van 14-18 u., zaterdag en zondag van 14-18 uur.

MAASTRICHT

GALERIE AGORA

Concrete poëzie van Rod Summers, experimenten van Marjo Schumanns, t.m. 7 febr. dag, van 10-18 u., zondags gesloten.

BONNEFANTEN

Tentoonstelling Romeins Glas, van 10-17, za. zo. en feestdagen van 14-17 uur; filmvertoningen om 14.30, 15.30 en 16.15 uur.

GALERIE FELIX

Paneelschilderijen van Jaak Kraewinkel, van 8 februari tot 2 maart.

IN DE FORTUYN

Boschstraat 97.

Schilderijen, aquarellen, tekeningen van Joop Brons, Maastricht. Tot en met 7 februari.

ZALEN DEJONG-BERGERS

Schilderijen van Paul Steenhauer, van 9-18 uur, 's zondags gesloten.

VALKENBURG

DE FRANSCH MOLEN

Schilderijen en etsen van F. A. Kraat, dag, van 17-21 uur. 's Maandags gesloten.

HEERLEN

RESTAURANT V en D

Olieverfschilderijen van franse schilder Pierre Massari uit Le Mans. Van 5 t.m. 26 februari.

HASSELT

GALERIE TAMARA

Jos Geboers met schilderijen en tekeningen, t.m. 17 februari van 10-19 uur.

THEATERS

MAASTRICHT

BERCHMANSOCIETEIT

Milieu en Macht door vormings-theater „Sater“.

HEERLEN

STADSSCHOUWBURG

Het lustige Witwe, door Hoofdstadoperette, donderdag en vrijdag om 20 uur.

BIOSCOPEN

SITTARD

Forumtheater: Man of the east, vrij, t.m. zo. dag, 20.30 uur, 14 jr.

GELEEN

Roxytheater: Brandt Parijs?, do. t.m. di. dag, 20 uur, zo. 16 en 20 uur, 14 jr. Dolle liefdesavonturen van drie apothekersdochters, nachtvoorstelling, za. 23 uur, 18 jr. Studio Anders: Cries and Whispers, do. t.m. di. dag, 20.45 uur, zo. 18 en 20.45 uur, 18 jr.

MAASTRICHT

Festival: Gevecht om de apenplaneet, dag, 14.30 en 20.30 uur, 14 jr.

Palace I: Sex achter gesloten deuren, dag, 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.

Palace II: De hel van Duinkerken, dag, 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15 uur, 14 jr.

Studio: Mash, 4e week, dag, 15 en 21 uur, 14 jr.

Royal I: Overspel in Oberbayern, dag, 14.30, 16.30, 18.45 en 21 uur, 18 jr.

Royal II: De acht dolken van de zwaardvechter, dag, 14, 16, 18.15 en 20.30 uur, 14 jr. Schots en scheef, kindervoorstelling, zo. en wo. 14 uur, a.l.

Mabi: Live and let die, 2e week, dag, 14, 16.30 en 20.30 uur, 14 jr. Woodstock, nachtvoorstelling, za. en zo. 23 uur, 14 jr.

Midt: Roy Bean the hanging judge, dag, 16.15, 18.30 en 21 uur, 14 jr. Het mooiste speeld, nachtvoorstelling, za. en zo. 23.30 uur. Tarnant en de jungleboy, jeugdmatinee, za. zo. en wo. 13.45 uur.

HEERLEN

Passage: De avonturen van rabbi Jacob, dag, 14, 16 en 20.30 uur, a.l. Ontthulling uit meissjeslaapkamers, dag, om 22.30 uur, 18 jr.

Royal: Duel op de spoorlijn, gehele week, dag, 14.15, 16.45 en 20.45 uur, 18 jr.

Rivoli: Gejaagd door de wind, 3e week, gehele week, dag, 14 en 19.30 uur, 14 jr.

Scala: Kung-Fu de kantonbokser, do, vrij, za. en zo. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 18 jr. Het laatste pantsercommando, gehele week, dag, 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 18 jr.

UBACH o. WORMS

Grandtheater: Maagd in Zweden, za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur, 18 jr.

Verzekeringspremie en eigen risico te hoog

Gemeente Beek wil risico stormschade zelf dragen

BEEK — Volgens een ontvangen offerte voor een stormschadeverzekering van het sportfondsenbad te Beek bedraagt de te betalen premie ruim 700 gulden per jaar met een eigen risico van 500 gulden per gebeurtenis. Dat vinden B. en W. wat te gortig. Gelet op het geringe stormschade-risico, de te betalen premie en het eigen risico vinden zij, „dat wij het risico van stormschade best zelf kunnen dragen“, zo laten B. en W. de gemeenteraad weten. De raad zal er tijdens de openbare vergadering van 14 februari over beslissen. Hij krijgt dan ook te horen, dat de gemeente Beek, gezien de begroting van het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek, 133.892 gulden aan dit orgaan moet bijdragen.

GS willen graag van de raad weten wat hij over een verhoging van de wethouderswedde met terugwerkende kracht tot 1 januari 1973 denkt. Voor een goede vervulling van het plaatselijk bestuur vinden B. en W. het van groot belang, dat financiële overwegingen zo weinig mogelijk belemmeringen opwerpen voor het vinden van kandidaten met de bereidheid en geschiktheid voor het vervullen van het wethoudersambt. De premies voor krotopruiming, woningverbetering en doorstroming zijn landelijk verhoogd tot 2.500 gulden. B. en W. adviseren de raad zich hierbij aan te passen.

GS hadden het raadsvoorstel tot aankoop van gronden ter verbetering van

de Bloteweg in eerste instantie niet goedgekeurd omdat naar de mening van dit college de grondprijs een gulden de vierkante meter te hoog ligt. Dat betekende, dat men van gemeentewege opnieuw contact met de verkopers op moest nemen. Met de meester, is inmiddels overeenstemming over vijf gulden de vierkante meter bereikt. B. en W. stellen de raad daarom een nieuw aankoopbesluit voor.

De Stichting Bejaardencentrum Beek vraagt het gemeentebestuur een geldlening van 15.000 gulden ter voorbereiding van de bouw van een nieuw bejaardencentrum. De 15.000 gulden zullen worden besteed aan een bereoepscomputer, die een kostenbegro-

ting moet opstellen. Zodra de stichting over eigen middelen beschikt zal ze het geld terugbetalen. Als het project wegens het niet verkrijgen van de vereiste hogere goedkeuringen niet kan worden uitgevoerd wordt het bedrag omgezet in een schenking.

Sympathiek besluit van carnavalsfestijn in Stein

STEIN — De Steinder Bök hebben hun feestweek bijzonder sympathiek besloten met een carnavalsfestijn voor bejaarden, gepensioneerden, zieken en hulpbehoevenden, die deze gelegenheid om er eens een avond uit te zijn in groten getale hebben aange-grepen.

Men had voor hen een bijzonder goed programma met de coryfeeën van de Limburgse carnavalsartiesten in elkaar gestoken, met voor de liefhebbers dansen toe en een entreeprijs, die gold op basis van vrijwilligheid. Daarvoor behoefde niemand weg te blijven. Er is ook niemand weggebleven. Wij hebben zo de indruk, dat deze laatste avond de Steinder Bök nog het meest voldoening heeft gegeven.

Waarmee wij niet willen, zeggen, dat men op de overige gebeurtenissen van de feestweek niet met grote voldoening mag terugzien. Dat begon al verleden week donderdag toen de grote feesttent stempvol liep met jongeren, die de gezellige Beathappening wilden bijwonen. Hoogtepunt in het hele gebeuren was ongetwijfeld het optreden van Max Greger en zijn 17 soïsten. Het publiek, dat de grote zaal tot de laatste plaats vulde kon er maar niet genoeg van krijgen. Pas vrijdagmorgen tegen 4 uur eindigde deze avond. Een ander hoogtepunt was het optreden van de wereldvermaarde Jürgen Marcus Show, zondagavond, toen ook de nieuwe prins werd uitgeroepen. Sje de Eerste bleek een charmante prins, die royaal met bloemen stroomde naar zijn vrouwelijke onderdanen. Deze vrouwelijke onderdanen moesten hun sympathie letterlijk verdienen en zij deden dat dan ook loen zij na het optreden van Jürgen Marcus de buien onstomden om hun idool van dichterbij te zien en zo meêrlijk aan te raken. Indrukwekkend was de liturgieviering zondagmorgen in de feesttent.

• Huldiging van de medewerkers



• Er heerste een bijzonder gezellige sfeer

Het jongerenkoor Stein werkte or aan mee en de leden van de raad van elf deden mee in de woorddienst. Ruim 3000 personen woonden de liturgieviering bij. Hij maakte op allen grote indruk. De jeugd kwam zaterdagmiddag aan zijn trekken tijdens een variëteitvoorstelling. De echte vierdors kregen hun kans tijdens het traditioneel Auw-Wieverbal zaterdag-

avond en de bekende Steinder Blauwe Maar-dag, die maandagavond werd gehouden. Het heeft de Steinder Bök enorm veel werk, inzet en enthousiasme gekost om het zesdaagse carnavalsfestijn te organiseren. Het is zo voortreffelijk geslaagd, dat nu reeds spontaan is besloten de week het volgende jaar te herhalen. Met nieuwe hoogpunten van klasse.



• Het orkest The Game

Voor de 27ste keer Boerenbal in Lindenheuvel

GELEEN — De voetbalvereniging S.V. Lindenheuvel houdt zaterdag voor de 27ste maal in het Volkshuis haar Boerenbal. Dit Boerenbal, dat voor Lindenheuvel is uitgegroeid tot een waar volksfeest, wordt opgeluis-

terd door de carnavalsverenigingen De Flaarisse, de Uule, de Toepers en de Swentibolders

Voor de vrolijke klanken zorgt het orkest „The Game“. Tijdens deze avond zal de heer Sjeng Ronkaerts, die niet alleen al deze Boerenbals heeft georganiseerd maar ook telkens is opgetreden als heerboer, deze functie overdragen aan een jonger iemand. De avond begint om 20.11 uur. Om 22.11 uur zal een groot defilé worden gehouden, waaraan alle geklede carnavalsisten kunnen deelnemen. Voor de mooiste en de origineelste kostuums zijn fraaie prijzen beschikbaar. De opbrengst van deze avond is bestemd voor de jeugdafdeling van de s.v. Lindenheuvel.

films door rob schätzler

Studio Anders

Bijzonder waardevol is de film „Cries and whispers“ (Nederlandse titel: „Schreeuw zonder antwoord“), die deze week op het programma staat van Studio „Anders“ in GELEEN. Het is een film van Ingmar Bergman, hetgeen bovenstaande waardering al goeddeels motiveert. Drie zusters zijn bijeen in een afgelegen huis, waar zij op de dood van een van hen, die aan kanker lijdt, wachten. De eenzaamheid en het naderen van het onafwendbare roepen jeugtherinneringen bij de vrouwen op. Na het overlijden staan de twee overgebleven zusters nader bijeen dan tevoren. Deze vriendschap bekeelt echter weer snel. (Toegang 18 jaar).



• De drie zusters uit Ingmar Bergmans „Cries and shippers“. Geheel links op de foto: Anna, de huishoudster, een in deze film eveneens belangrijk personage.

Forum

En dan het Forum-Theater in SITTARD, waar ook een oude bekende wordt vertoond: „Man of the East“, een komische western, waarin geen doden vallen. Een ruig trio ziet zich voor de taak gesteld de zoon van een Engelsman, die in zijn betere jaren het Wilde Westen onveilig maakte, te veranderen in een echte man, waarbij de meest dwaze situaties ontstaan. Een vernakelijke film. (Vrijdag t.m. zondag dagelijks om 20.30 uur. Toegang 14 jaar).

Roxy

Als reprise presenteert het Roxy Theater in GELEEN de in alle opzichten „gewichtige“ film „Brandt Parijs?“ van René Clément. Het is een uitvoerige verfilming (duur: 3 uur) van de historische gebeurtenissen die leidden tot de bevrijding van Parijs in '44. De rolprent is gebaseerd op een boek van Larry Collins en Dominique Lapierre. Een keuze uit de uitermate lange lijst van acteurs: Jean-Paul Belmondo, Charles Boyer, Leslie Caron, Jean Pierre Cassel, George Chakiris, Alain Delon, Kirk Douglas, Glenn Ford, Yves Montand, Anthony Perkins, Orson Welles enz. enz. (t.m. dinsdag dagelijks om 20 uur; op zondag tevens om 16 uur. Toegang 14 jaar). Al eens eerder in de westelijke mijnstreek gedraaid werd ook de komische sexfilm „Dolle liefdesavonturen van drie apothekersdochters“, die deze week tijdens de nachtvoorstelling draait. De weelderige dochters van een vooraansstaand apotheker (tevens voorzitter van de bond tegen sex en viezigheid) fabriceren een sexpil, die in andere kelen terecht komt dan oorspronkelijk de bedoeling was.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Het programma van de Sittardse ziekenhuisomroep ziet er voor de komende dagen als volgt uit: donderdag 7 februari om 20.02 uur „ZOS gevarieerd“. Dat betekent een achtentwintig minuten durend non-stopprogramma van moderne muziek. Daarna volgt „ZOS praatplaat“, verzorgd door Piet Houben, die een stel oude hitjes laat beluisteren. De avond wordt besloten met: „Voordat het donker is“, een programma met rustige muziek gepresenteerd door Jan Maarten Coolsma. Hij leest tevens enkele van zijn gedichten. Ook vrijdagavond wordt om 20.02 uur gestart met 28 minuten lichte muziek. Om 20.30 uur volgt het verzoekplatenprogramma onder het motto „Ask a disk“. Verzoekbrieven kunnen tot vrijdagmiddag 12 uur worden ingediend bij de dames van de portiers. Voor zaterdag 9 februari heeft om 20.30 uur een sportvoorbereiding plaats, verzorgd door Jan Maarten Coolsma en Boudevijn van de Ven.

— De carnavalsvereniging De Kraoë uit het Limbrichterveld organiseert voor de jeugd van deze wijk op carnavalsdinsdag 26 februari een kinderoptocht in de eigen wijk. Tevens is besloten aan de grote Sittardse carnavalsoptocht deel te nemen. Ook staan er nog enkele bals voor de jeugd op het programma.

— Woensdag 13 februari om 20.30 uur organiseert het bestuur van de damesontspanningsvereniging Limbrichterveld (DOVL) in 't Hofke een grote carnavalsavond in 't Hofke. De leden hebben gratis toegang. Niet-leden moeten 2,50 betalen. De muziek wordt op deze avond verzorgd door het orkest „The Conbrio's“.

— Leden van de carnavalsvereniging „De Kraoë“ uit het Limbrichterveld houden deze week in de wijk een huis aan huiscollecte. De opbrengst wordt in zijn geheel besteed aan het

jeugdkarnaval in het Limbrichterveld. — Morgen, vrijdag, zal de heer J. Hermans, Hemelsley 15, zijn zilveren jubileum vieren in dienst van DSM. De jubilaris is als magazijnbediende werkzaam op het centraal laboratorium.

Grevenbicht

— De jeugdkapel van de harmonie „St.-Cecilia“, genaamd „De Wuilese“, ontving de eervolle uitnodiging om de carnavalsfestiviteiten in huize Watersley te Sittard mede op te luisteren op zaterdag 16 februari.

— De bewoners van de drive-in-woningen aan het burg. Kottenplein klagen er over, dat auto's geparkeerd worden vóór de garages van hun woning. In- en uitrijden wordt een onmogelijke zaak. Het is echter voor het gemeentebestuur praktisch ondoenlijk hiervoor verkeersmaatregelen te treffen. Daarom is de bewoners geadviseerd boven de garagepoort een bordje met het opschrift „inrit vrijlaten“ aan te brengen.

— Tot tijdelijk beheerder van het gemeenschapshuis werd door het bestuur benoemd de heer H. Tholier (burg. Kottenplein). De benoeming is ingegaan per 1 februari en is van kracht totdat een definitieve regeling met een vaste beheerder is getroffen. Hierover worden momenteel reeds onderhandelingen gevoerd. De heropneming van „Oos Hoes“ zal een feestelijke tintje krijgen.

— Tijdens de hondenotentoonstelling van de kynologclub „Geleen“ vertoert de afrikoo-poedel „Zorro“ in de open klasse de 1e prijs in de categorie reuen. De hond Nandor (zwarte middenslag reu) behaalde de 1e plaats in de jeugdklasse A en Nicolette de 2e prijs in deze klasse. De drie honden zijn eigendom van de heer Keulen uit de Raadhuisstraat (Kennel „De Bruikool“).

— Onlangs is een nieuwe stichting Open Jeugd- en Jongerenwerk opge-

richt in Grevenbicht. Dit betekent een nieuwe start van het vroegere jongerencentrum. Het bestuur bestaat uit de volgende personen: P. Lumens (Pr. Hendrikstraat), voorzitter; A. Smeets (oude Kerkstraat), secretaris en mevr. E. op de Coul-Tax (Pannesheuvel), penningmeesteresse. De stichting krijgt de beschikking over de jeugdsos bij het gemeenschapshuis.

— De kollekte ten bate van het Diocesaan Dr. Poels-Comité bracht in Papenhoven-Grevenbicht het mooie bedrag van f 662,50 op.

Geleen

— Het rijk van De Kraonkelare zal dit jaar geregeerd worden door de 18-jarige Frans II, zoon van de broekenkonig Wilms uit de Wilhelmijnstraat, die zaterdagavond tijdens een uitstekend geslaagd carnavalsfeest in het Reüniegebouw aan zijn onderdanen werd voorgesteld. Voordat het echter zover was heeft een bomvolle zaal kunnen genieten van een gevarieerd programma. Hieraan verleenden medewerking het onvolprezen trio „De Globetrotters“, in de buurt Jak Heisters, Erna van Gerwen, Zef Dieteren en Carel Muys, verder parodist Jan Jacobs, de Rieste dansgroep uit Margraten, Ineke van Roover, de eerste-vrouwelijke Haringclub. Het geheel werd rijkelijk overgoten met carnavalsmuziek door het orkest Mediolia Quintet en Sjer Mevissen toonde zich een meesterlijk presenterator. Natuurlijk werden door de nieuwe prins, die uit de aard van zijn herkomst is een „buitenmodelse broek“, ten tonele verscheen ook onderscheidingen uitgereikt. Deze vielen ten deel aan loco-burgemeester Wim Scheepers, deken M. Frissen, Jan Wouter, Frans Lamers en Lei de Feiter.

— In het Reüniegebouw aan de Wilhelmijnstraat zal donderdag de tweede bijeenkomst worden gehouden van de optochtcommissie. Aanvang 20.30

uur. Tijdens deze bijeenkomst zal de film van de carnavalsoptocht in 1973 worden vertoond.

— Het speciale jeugdprogramma (jongens en meisjes van 12 tot 16 jaar) in het trefcentrum „de Linde“ aan de Dahliastraat in de wijk Lindenheuvel vermeldt voor februari elke donderdagavond van 19 tot 21 uur een optreden van disk-jockey Peterix in „t Keldertje“. Op 21 februari wordt een carnavalsavond gehouden met prijzen voor mooiste en origineelste verkleiding. Er zal ook nog een gast-disk-jockey worden uitgenodigd voor 't geven van een knalshov.

Buchten

— In tegenstelling tot reeds eerder gedane mededelingen zal de jaarvergadering van schutterij St. Joseph a.s. vrijdag om 20.00 uur niet in het gidslokaal plaatsvinden, doch in het Pastoor Reynenhuis aan de kerk.

Lindenheuvel

— Het begrafenisfonds Lindenheuvel houdt zondag om 10.30 uur zijn jaarvergadering in de zaal achter Ons Heem aan de Hyacinthenlaan. De agenda vermeldt onder meer een aanvulling van het bestuur.

Beek

— De orkestvereniging Crescendo heeft het gemeentebestuur een bijdrage gevraagd in de kosten van aanschaf van nieuwe instrumenten. B. en W. stellen de gemeenteraad voor hierin 858 gulden — zijnde 15 procent van de aanschaffingskosten — bij te dragen. Daarmee komt dan het verzoek om een bijdrage in het tekort van de viering van het 25-jarig bestaan te vervallen. Ook de showdrumband Irere mag zich in de gunst van het gemeentebestuur verheugen. B. en W. stellen de raad voor de band, die uniformen en instrumenten

voor zeven nieuwe leden moet aanschaffen, een bijdrage te verlenen van 140 gulden voor de uniformen en 472½ gulden voor de instrumenten.

Obbicht

— Op vrijdag 8 februari organiseert de carnavalsvereniging „De Reube“ om 20.11 uur een „auw-wieverbal“ in zaal Heynen. De muzikale omlijsting wordt verzorgd worden door het orkest de Rio-Boys.

— De uitslagen van de toep- en schietwedstrijden, die afgelopen week gehouden werden in café Jaec o.d. Kamp ten bate van het comité „50 jaar vv Obbicht“ luiden als volgt. Schieten: 1e en 2e prijs L. v. Mulken. Toepen: 1e en 2e prijs M. Toonen. Zaterdag en zondag 9 en 10 februari wordt het concours voortgezet in café H. Salden.

— Harmonie „Concordia“ heeft een uitnodiging ontvangen om op zaterdag 16 februari een concert te geven in Gustorf (D). Vertrokken wordt om 15 uur per autobus vanaf harmoniezaal Heynen.

Schinnen

— De CV De Schinöster houdt op dinsdag 12 februari in zaal Michiels-Bruls zijn gespreksavond en niet zoals eerder vermeld op maandagavond 11 februari. De aanvang is om 20.30 uur en alle buurten en verenigingen zijn op deze avond uiteraard van harte welkom. De CV D. Schinöster brengt op vrijdagavond 8 februari een bezoek aan het traditioneel auw-wieverbal van de fantare in zaal Limburgia.

Spaubeek

— Het IVN Spaubeek houdt zondag een raturwandeling naar het Stam-menderbos in Schinnen. De wandelaars vertrekken om 14 uur aan het station te Spaubeek.

REGIO vandaag

Prins Tjeu I van de Koelköp



SITTARD — De Koelköp uit Satterdout hebben Tjeu I (Tjeu Ramakers) op de prinselijke troon verheven. Mede onder zijn leiding maken de „Koelköp“ zich op om carnaval 1974 op waardige en prettige wijze te vieren.

Handtekeningen tegen datum van hearing

SITTARD — De wijkgroep Stimulrol in Sittard die afgelopen donderdag al pamfletten aan de raad uitdeelde, heeft nu ook een handtekeningactie ontkeend onder de bewoners van de binnenstad van Sittard om druk uit te oefenen op het gemeentebestuur de datum van de hoorzitting (28 februari) te wijzigen. Enerzijds vindt de werkgroep de datum niet gelukkig gekozen zo vlak na de carnavalsdagen, anderzijds vindt de werkgroep dat de burgers te weinig zicht kunnen krijgen op de materie. Zo wijst de groep erop dat een exemplaar van het binnenstadplan 15 gulden kost. Dinsdagavond zullen B. en W. laten weten of de hoorzitting al dan niet op 28 februari doorgaat.

Onderwijsproblemen

SITTARD — De schoolleiders van het voortgezet onderwijs in het rayon Sittard vergaderen op donderdag 14 februari om 16.30 uur met de hoofden van de basisscholen van het dekenaat Sittard in een van de lokalen van het klooster „Agnetenberg“ te Sittard (ingang Rosmolenstraat). De agenda vermeldt ondermeer de volgende gespreksonpunten: „De interpretatie van de gegevens van de CITO-toets“. Verder de voorlichting aan de ouders (speciaal de gevolgen van het te hoog grijpen van de leerling) de inschrijfpprocedure en het instellen van een werkgroep voor de zaakvakken. Men wil tevens veel tijd ter beschikking stellen van de rondvraag om informatie te geven en ideeën te openen. Zij kunnen mogelijk verbetering brengen in de aansluiting van de basisschool met het voortgezet onderwijs. Ondanks het invoeren van de brugklas is de aansluiting nog alles behalve ideaal.

Prins Thei II van Pierewieters



BORN — Prins Thei II (Th. van Schijndel) zal in de huidige carnavalsperiode de scepter zwaaien over het „rijk van de Pierewieters“. Mede onder de jonge leiding van de prins wordt hard gewerkt om straks de drie „dolle dagen“ op luisterrijke en prettige wijze te vieren. Er is een uitgebreid voorprogramma, dat carnavalsisten en inwoners in de bestemming zal brengen.



# Oliemaatschappijen leveren nog slechts à contant

## 40 pomphouders met handen in haar

### Harde actie tegen "krakers-echtpaar"

MAASTRICHT — De bouwvereniging Ambly heeft besloten het jonge echtpaar, dat begin januari in Ambly één van haar woningen onrechtmatig in gebruik nam, voor het gerecht te dagen. Zij heeft, om voor dat andere wachtenden die op de wachlijst staan geen precedent te scheppen, haar advocaat hiertoe opdracht gegeven.

Voor Jan en Nellie Janssen-Schwanen, die met hun drie maanden oude baby Melanie nog steeds wonen in het benedenhuis van pand 35 aan de Longinastraat in Ambly, welke woning zij ten einde raad op 3 januari hebben gekraakt, is daarmee een spannende tijd aangebroken. Een aankomende moeilijkheid voor het jonge gezin betekent de oproep voor Jan Janssen (20) om over drie maanden onder de wapenen te komen. Al deze omstandigheden hebben het jonge gezin aan de rand van een zenuwcrisis gebracht. Jan en Nellie hopen dan ook dat spoedig hun onverwachte zijde een aanbod voor woonruimte komt. Als bouwvakker Jan in dienst bij een aannemer in Maastricht. Hij zegt per maand 200 gulden aan huur te kunnen opbrengen. Inmiddels heeft hij in samenwerking met een inwoner van Geulle een serie brieven verzonden aan de koningin, aan de burgemeester van Maastricht en aan de wethouder van Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting van deze gemeente; tot heden is niet één antwoord ontvangen. „Er wordt niets aan gedaan. Als je huisvesting hoorden we dat je als je in 1944 geboren bent, niet in aanmerking kunt komen voor een huurwoning”, verzucht het echtpaar.

Het wonen in een gekraakte woning is voor hen overigens geen onverdeelde genade. De toegang tot hun verblijf gaat via een keukenraam opzij van het aanrecht. Wel heeft — door bemiddeling — de PLEM de clementie weten op te brengen de woning aan te sluiten op het elektriciteitsnet en het ziet er naar uit dat ook Limburg deze gestel zal volgen, zodat Nellie wat gemakkelijker het flesje voor Melanie kan klaarmaken en een ruimer potje eten kan koken.

De ellende begon voor hen na de feestdagen in december, die zij doorbrachten bij het Leger des Heils in Maastricht. Tevoren hadden zij geruime tijd ingewoond bij de ouders van Nellie. De Dienst Sociale Zaken van Maastricht heeft nog getracht een onderdak voor hen te bewerkstelligen, maar het resultaat in een aanbod van een pensioen dat 160 gulden per week moet kosten. „Daar konden we niet aan beginnen”, zegt Jan Janssen, die ondanks alles op een uitweg blijft hopen.

### Vicaris v.d. Meer in Raad voor Ambtstoelating

DOERMOND — In de Landelijke Raad van Advies en Coördinatie inzake Ambtstoelating van de Nederlandse kerkprovincie, die dezer dagen in Utrecht is geïnstalleerd, is namens het bisdom Roermond benoemd vicaris dr. H. van der Meer, regent van het convict-Rolduc. De raad heeft de opdracht een harmonisering te brengen in de diocesane normen voor toelating tot het pastorale werk.

### GEEMEENTE WITTEM

**OPENBARE BEKENDMAKING**  
De burgemeester van de gemeente Wittem maakt ter voldoening aan artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad van Wittem in zijn vergadering van 29 januari 1974 heeft besloten te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor de navolgende percelen c.q. perceelsgedeeltes gelegen ten westen van de Keldweg te Eys: gemeente Wittem, sectie A no. 3556, 3555, 3554, 3553, 4573, 2937, 4245, 3396 en 3394. Deze percelen zijn in gele kleur aangegeven op de bij het raadsbesluit behorende kaart.

Het voorbereidsplan ligt voor een ieder ter inzage op de Afdeling Algemene Zaken van de gemeentesecretarie vanaf 8 februari 1974.

Wittem, 7 februari 1974  
De burgemeester voorzittend,  
Mr. R. A. J. van de Ven

### GEEMEENTE WITTEM

**OPENBARE BEKENDMAKING**  
De burgemeester van de gemeente Wittem maakt ter voldoening aan artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad van Wittem op 29 januari 1974 besloten heeft te verklaren, dat een bestemmingsplan in voorbereiding is voor de „buitengebieden”, die op de bij het raadsbesluit behorende tekening in gele kleur zijn aangegeven.

Bij opgesteld raadsbesluit is tevens bepaald, dat het verboden is om binnen het gebied, waarvoor het voorbereidingsplan geldt, zonder of in afwijking van een schriftelijke vergunning van Burgemeester en Wethouders (aanlegvergunning) werken, geen bouwwerken zijnde of werkzaamheden uit te voeren, te doen of te laten uitvoeren, en in ander zodanig die nader zijn omschreven in het genoemde besluit van de gemeenteraad. Het voorbereidingsplan ligt voor een ieder ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, ter inzage vanaf 8 februari 1974.

Wittem, 7 februari 1974  
De burgemeester voorzittend,  
Mr. R. A. J. van de Ven

GELEEN — Een veertigtal houders van over het gehele land verdeelde benzinepompen zit met de handen in het haar. Oorzaak hiervan is het feit dat twee oliemaatschappijen (waaronder Occidental) hebben laten weten dat zij in de toekomst nog uitsluitend benzine à contant leveren. Tot nu toe gold voor de betreffende pomphouders (van de voormalige witte pompen) een consignatiecontract, hetgeen inhield dat de geleverde benzine pas na distributie aan de verbruikers betaald hoefde te worden.

De heer Van Rooy te Geleen, een van de gedupeerde pomphouders, verklaart de gisteren: „Occidental heeft die consignatiecontracten waarop ik mijn hele exploitatie had gebaseerd, zonder meer verscheurd. Ik weet niet wat ik nu

moet aanvangen. Ik heb enige tijd geleden mijn huis verkocht en de opbrengst hiervan in mijn bedrijf gestoken. Als de maatschappij nu het standpunt handje-contantje inneemt zit ik behoorlijk in de boot”.

### Herindelingsplan Zuid-Limburg de ijskast in

## Minister wil wachten op nieuw college GS

DEN HAAG — Minister De Gaay Fortman van Binnenlandse Zaken is akkoord gegaan met een voorstel van GS van Limburg om het herindelingsplan Zuid-Limburg enigszins te vertragen. De minister is ervan overtuigd geraakt dat het weinig zin heeft op dit moment de zaken door te rijden. Hij is bereid te wachten tot na de verkiezingen voor Provinciale Staten en het ingewerkt zijn van het nieuwe college van GS. Bovendien zal dan de meer inzicht zijn verkregen in de opvattingen van de minister en van de Tweede Kamer over de nieuwe gewestwet.

Dit is de conclusie van een gesprek dat GS van Limburg woensdag gevoerd hebben met de minister van Binnenlandse Zaken. In concreto betekent dit dat het herindelingsplan voorlopig even opzij wordt gezet en niet eerder weer wordt aangepakt dan nadat nieuwe inzichten zijn verkregen over de gewestvorming. Algemeen wordt verwacht dat dit een uitstel van de volgende stappen zal betekenen, ten minste omstreeks de jaarwisseling. Zowel de minister als het college van GS blijven van mening, aldus gouverneur Van Rooy na afloop van het gesprek, dat er zo spoedig mogelijk een nieuwe herindeling in Zuid-Limburg moet komen. Of dit dan een terugbrengen van het aantal gemeenten tot elf zal betekenen moet in een later stadium opnieuw worden bekeken. Een en ander betekent ongetwijfeld

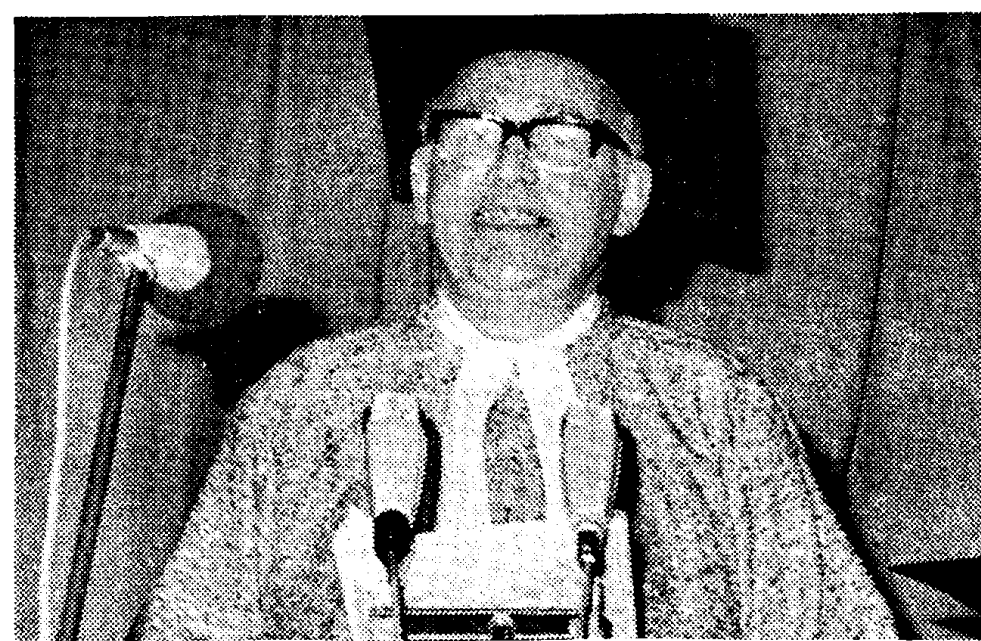
dat het nog vele jaren zal duren voordat in Zuid-Limburg effectief sprake kan zijn van een herindeling van de gemeenten. Algemeen mag namelijk worden verondersteld dat het wetsontwerp voor de gewestwet door minister De Gaay Fortman niet eerder dan medio dit jaar bij de Tweede Kamer zal worden ingediend. Het voorlopig verslag van de Tweede Kamer waarop GS willen wachten, mag dan echt niet eerder dan rond de komst van de jaarwisseling worden verwacht. Dan treedt de vraag op welke voorbereidingen er op dat moment nog nodig zijn en in hoeverre de betrokken gemeenten dan opnieuw inspraak moeten hebben. Gedeputeerde Ensink, die overigens na de verkiezingen in maart niet zal terugkeren, zei van mening te zijn dat alle nu getroffen voorbereidingen zonder meer van kracht kunnen blijven.

Gedeputeerde Van der Woude bleek het daar niet helemaal mee eens te zijn. Hij toonde zich opnieuw nogal pessimistisch over de plannen en meent dat er vele jaren voorbij zullen gaan voordat welk herindelingsplan dan ook effectief zal zijn geworden. Het overleg tussen GS en de minister heeft er in elk geval toe geleid dat de bewindsman is teruggekomen van zijn eerdere gedachten dat het plan van GS voor vernietiging voorgedragen zou moeten worden indien het college zelf niet op zeer korte termijn zal besluiten dit plan terug te trekken.

De advocaat mr. J. Kempen te Geleen, wiens hulp diverse pomphouders inmiddels hebben ingeroepen verklaart de het volgende: „De consignatiecontracten waren dermate eenzijdig opgesteld dat de maatschappijen nu juridisch gezien het recht hebben er zich niet langer aan te storen. Een vraag is echter of hier wel sprake is van goede trouw en of de maatschappijen niet misbruik hebben gemaakt van hun rechten. De beslissing getuigt in ieder geval niet van fatsoen. Ik heb inmiddels berichten over „drooglegging” uit tal van plaatsen: Geleen, Kerkrade en zelfs Nijmegen. Waarschijnlijk zal een en ander uitdraaien op een gerechtelijke procedure, want één van de pomphouders — een man met een weekomzet van 50.000 liter — heeft verklaard een kort geding aan te spannen”. Aldus de heer Kempen.

Van de zijde van het Verbond van Handelaren in Kolen en Aardolieproducten te Amsterdam werd gisteren het volgende meegedeeld: „Volgens door ons verkregen inlichtingen zullen twee oliemaatschappijen, waaronder Occidental, verdwijnen van de Nederlandse markt. De orderportefeuilles werden overgedragen aan andere maatschappijen en deze laatste hebben nooit van een consignatiecontract gehoord. Daarmee heb je de poppen aan het dansen”.

Meegedeeld werd gisteren door het Verbond ook dat deze organisatie zal trachten de belangen van de pomphouders naar beste kunnen te behartigen. Dit laatste ook wat de niet-aangestoten leden betreft. Personen die aangaande deze kwestie in moeilijkheden zijn geraakt werden verzocht contact op te nemen met het Verbond. Algemeen werd gisteren in kringen van pomphouders verondersteld dat de betreffende maatschappijen de Nederlandse markt ontvluchten omdat de toezicht op de vrije wereldmarkt 30 cent méér zou opbrengen. Deze mogelijkheid werd ook door onder anderen mr. Kempen zeer reëel geacht.



Drs. Jo Hansen op zijn best

## Sjieke diesrede voor NUL-'sitedente'

MAASTRICHT — „Rond Miss Limburg is een verwarde situatie ontstaan tussen Limburg en Rome”. Zo onthulde gisteren in Maastricht drs Jo Hansen, de „manifieke rector” van de Narrenuniversiteit Limburg in zijn negende diesrede.

„De staf van de Narrenuniversiteit had de Congregatie van de Liturgie gevraagd wat zij van de nieuwe „Mis Limburg” vond. Mgr. Jo Damen van het Nederlands College in Rome had daarop geantwoord dat de Congregatie blij was, dat er eindelijk weer een nieuwe Limburgse Mis was. Om een oordeel over de Mis te kunnen geven werd de lengte van de Mis opgevraagd. Wij hebben de Mis toen opgemeten en de lengte doorgegeven. Wij kregen een korte brief, waarin stond: „Nihil obstat. Dit is zonder twijfel een Hoogmis”.

„Toen begrepen wij pas, dat ze ons verkeerd hadden verstaan; dat alles op een misverstand berustte en dat de Mis niet „Nihil”, maar „Nikeliën” heet”. De „Hoogmis” was een van de hoogtepunten uit de dies-rede, waarin esprit en fijne humor weer rijkelijk bloesemden.

Ook herdaacht Jo Hansen dr. Charles Thewissen, „daer in zienen fienden humor allid ing mit de NUL verbónje is gewaes”.

„Over „Sjarel” sprekend denk ik terug aan de dag, dat op het Vrijthof een nieuw café geopend ging worden. Buiten had men al in straiende letters „Stella Artois” aangebracht. „Sjarels” blik ging van het huis van de deken naar het café en terug. Duizend jaar katholieke Maastrichtse humor flitste door hem heen toen hij zei: „Dat moest eigenlijk „Ave Maris Stella Artois” zijn”.

„Toen er lang geleden iets los was met de Poort Waarachtig — op die kunstmatige stadspoort staat:

„In 1888  
werd deze poort gebouwd waarachtig.  
Vreest God, eert den Koning, doet Uw plicht.  
De Heer beschermde de stad Maastricht” — parafraseerde „Sjarel”:  
„In 36 na 1900  
zijn de kantelen naar beneden gedonderd.  
Vreest niets, betaalt belasting, doet Uw plicht.  
Gemeentewerken bescherm Maastricht”.

Ontviel de Narrenuniversiteit het afgelopen jaar een groot carnavalesk kopstuk, Harrie Loontjes uit Heerlen en het parodie-trio uit Roermond doctoreerden gisteren tijdens de plechtige openbare zitting van de Narrenuniversiteit in de „Momus” aan het Vrijthof tot doctor humoris causa. Gerd Maessen uit Beek en Thei Bovens uit Maastricht werden benoemd tot professor.

(ADVERTENTIE)

## Spaarrente tot 9%

De rente, die wij vergoeden op spaargelden, loopt van 5% voor dagelijks opdraagbare tegoeden, tot 9% voor onze Vaste Termijn Spaarrekening (5 jaar vast) en onze Spaarwinstbiljetten aan toonder.

Vraagt u eens bij een van onze kantoren naar deze spaarmogelijkheden.

**NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK**

# AVOB concludeert na onderzoek in Zuid-Limburg: ZWARTE BOUWMARKT TIERT WELIG

### Woningbouw:

### “Wij zijn niet gek”

door Rob Schätzler

Een inwoner van Nieuwstadt, die momenteel een nieuwe woning laat bouwen door anderen dan een wettig gevestigd aannemingsbedrijf, verklaarde gisteren naar aanleiding van het door de AVOB ingestelde onderzoek: „De aannemers hebben de woningbouwers jarenlang uitgeknepen. Nu de bouwers wegen zoeken en gevonden hebben om goedkoper aan een eigen woning te komen, beginnen de aannemers steen en been te klagen. Zij vertellen niet dat zij onderling afspraken over minimumprijzen voor woningen hebben gemaakt en dat zij alle werkzaamheden aan elkaar doorgeven om sterker in hun schoenen te staan. De woningbouw zou gek zijn als hij duizenden gulden extra zou betalen door het werk aan een aannemer uit te besteden wanneer anderen het goedkoper doen”, aldus de Nieuwstadse bouwheer, die niet met naam genoemd wilde worden.

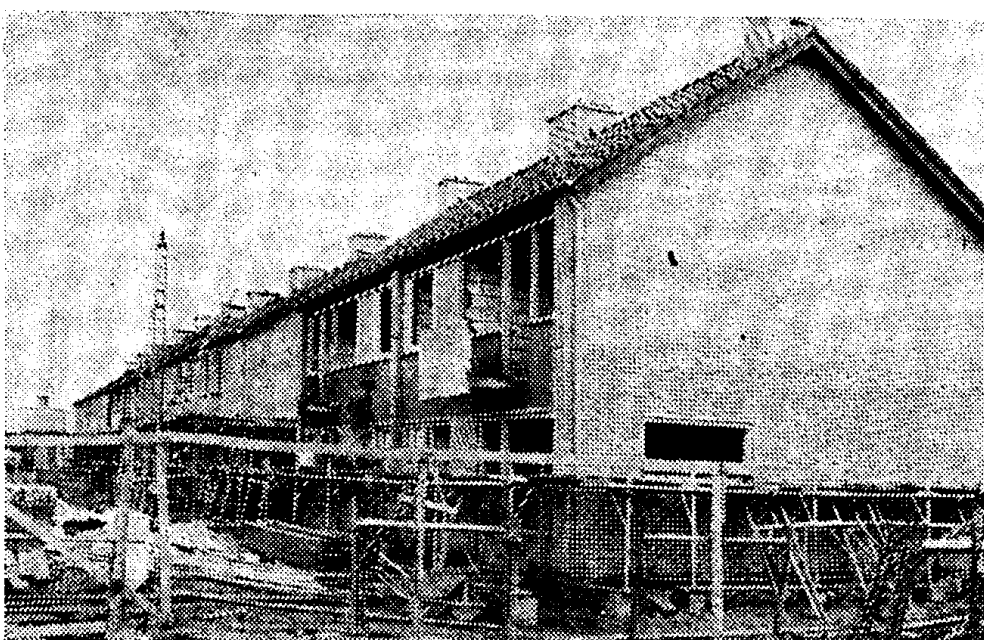
Mr. J. Lückers, algemeen secretaris van de afdeling Mynstreek van de AVOB, verklaarde naar aanleiding van het bovenstaande desgevraagd: „Onzin! Als een aannemer een huis van een ton voor de helft wil bouwen moet hij dat zelf weten. Er zijn wat dit betreft geen afspraken betreffende de minimumprijzen gemaakt. Niet voor niets zijn er in de afgelopen jaren zoveel aannemers failliet gegaan. Dat is juist het gevolg van de vrije concurrentie. De aannemers kennen weliswaar een bepaalde onderlinge meldingsplicht, maar dat betreft alleen het maken van offertes. Over de opgegeven prijzen wordt hierbij niet gesproken. Alleen het feit dat een offerte wordt gemaakt is van belang. De aannemers houden elkaar hiervan op de hoogte om te voorkomen dat bepaalde lieden de hele provincie afleuren en tientallen offertes laten maken zonder serieuze plannen te hebben”. Aldus de heer Lückers.

### GELEEN-HEERLEN-MAASTRICHT

— Uit een door het Algemeen Verbond Ondernemers Bouwnijverheid (AVOB) ingesteld onderzoek is gebleken dat de zogenaamde zwarte bouwmarkt in Zuid-Limburg een verontrustende omvang heeft aangenomen. Geconstateerd werd dat in het najaar van 1973 in dit gebied (de gemeenten Roosteren en Susteren inbegrepen) 578 woningen en 22 bedrijfsruimten (waarvan 9 met woning) werd gebouwd, zonder dat hier wettig gevestigde aannemingsbedrijven aan te pas kwamen. De geschatte bouwsum van de in totaal 600 werken bedraagt 55½ miljoen. Het onderzoek heeft zich slechts over twee maanden uitgestrekt: het totale aantal in 1973 „illegaal” gebouwde woningen en bedrijfsruimten was nog aanzienlijk hoger. Bovendien werd uitsluitend gelet op bouwwerken met een geschatte bouwsum van minstens 70 mille. Woningen in de lagere prijsklassen — voor personen die financieel niet in staat zijn een woning via een aannemer of bouwondernemer te verwerven — werden buiten beschouwing gelaten. Buiten het onderzoek vielen ook de woningen die door een bouwvakarbeider voor eigen gebruik werden gebouwd.

Uit de resultaten van het onderzoek naar de toename van de beunhazerij in de bouwwereld heeft de AVOB een aantal conclusies getrokken:

a) Veelvoudige werknemers van meerdere tientallen kleinere aannemingsbedrijven die in de afgelopen jaren „op de fles” zijn gegaan, zouden de handen vol hebben gehad aan de realisering van de projecten. Talloze bouwvakwerknemers zijn werk-



● De erkende aannemer (hier aan het werk in Overhoven, Sittard) ergert zich groen en geel aan wat hij her en der om zich heen ziet gebeuren: het „wilde” bouwen van niet-onaanzienlijke hoeveelheden woningen.

loos, terwijl velen van hun collega's dubbele inkomens genieten.

b) Een indrukwekkend aantal bouwvakkers levert tijdens de normale arbeidstijd onvoldoende productie door de activiteiten in de vrije tijd. Oververmoeidheid heeft geleid tot onvoldoende naleving van de veiligheidsvoorschriften, hetgeen ongelukkig tot gevolg heeft gehad.

c) Gebleken is meermaals dat sommige bouwvakwerknemers die uitkeringen genieten ingevolge een der sociale verzekeringswetten (bijv. werkloosheidsuitkeringen) door beunhazerij extra inkomens verwerven.

d) Gebleken is verder dat in talloze gevallen onduidelijk werk werd geleverd, en dat de betreffende bouwheren geen enkel verhaal hadden op de door hen betaalde krachten.

e) De orderportefeuilles van de architectenbureaus zijn extra dun geworden, doordat veelal ook de tekeningen door anderen dan architecten werden gemaakt. Deze activitei-

ten hebben geleid tot werkloosheid van tekenaars.

f) Over de tientallen miljoenen gulden die in de „illegale” sector aan lonen werden uitbetaald zijn geen premies ingevolge de sociale verzekeringswetgeving voldaan, hetgeen de hoogte van de premie heeft beïnvloed.

Bovendien zijn de bedragen die aan inkomsten- en omzetbelasting werden ontdoken ook niet te verwaarlozen. In meerdere gevallen hebben de onderzoekers achterhaald dat de bouwheren aan hun tweede of derde woning bezig waren na de eerder gebouwde woningen met hoge winsten te hebben verkocht, zodat er duidelijk sprake is van een bedrijfsmatig karakter.

g) De bouwwerkzaamheden die 's avonds en op de „vrije” zaterdag worden uitgevoerd oefenen Bouw- en Woningtoezicht, de Arbeidsinspectie, etc. geen controle uit.

h) En tenslotte is gebleken dat de toename van de beunhazerij in de bouwwereld vrijwel parallel loopt

## HTP-stafleden kondigen afscheid aan

HEERLEN — De HTP-studenten Hub Korsten, Harry Meertens, Niel Wohlmanns, Ben van Delden en Ton Reyneyn hebben een verklaring uitgegeven, waarin eerstgenoemde drie bevestigen dat zij afscheid zullen nemen van de hogeschool; de heren Van Delden en Reyneyn delen mee te zullen blijven. Alle vijf verklaren beangstigd te worden door de situatie, die zij in de kerkgemeenschap zien groeien en die zij als verlamdend ervaren: de situatie van een macht „die ons in onze overtuigingen en in onze manier van werken bedreigt en die ons ertoe degevechten te leveren voor het zogenaamde behoud van de Kerk, maar die ons niet meer inspireert daar te zijn waar de mens in het leven van alledag bezig is met de zin van zijn bestaan”.

Het curatorium van de HTP deelt in een afzonderlijk communiqué mede het vertrek van de drie docenten te betreuen: het zal met de betrokkenen in overleg treden om te zorgen dat de opleiding zo weinig mogelijk stagnert. Het HTP-werk zal worden voortgezet in de eigen opzet en doelstelling van de hogeschool, die opleidt tot kerkelijke bedieningen, maar daarnaast ook bredere pastorale doelstellingen beoogt in dienst van mens en samenleving.

## AUDET: geen aandelenruil

ARNHEM — De raad van commissarissen en de directie van AUDET vinden het niet nodig dat er een ruil plaatsvindt van aandelen in de dagbladen De Limburger (AUDET) en Limburgs Dagblad (Telegraaf-concern) om buitensporige concurrentie te voorkomen. Commissarissen en directie willen een goed overleg over vraagstukken van efficiency en commercieel beleid voortzetten, om met volledig behoud van de eigen identiteit van de bladen zowel de belangen van de lezers als van de werkgelegenheid in Limburg te dienen, aldus een verklaring die commissarissen en directie hebben uitgegeven na afloop van hun woensdag gehouden vergadering.

De raad van commissarissen stelt zich volledig achter de garanties die de AUDET-directie aan de centrale ondernemingsraad heeft gegeven. Die garanties houden in dat, mochten welke studies dan ook worden afgerond en in het stadium van besluitvorming komen, tijdig overleg zal worden gepleegd met onder meer de centrale ondernemingsraad, de ondernemingsraad van het betrokken bedrijf en de vakbonden.

De geruchten over nieuwe vormen van samenwerking tussen AUDET en Telegraaf zijn volgens de raad van commissarissen „voorbijgankelijk en misplaatst. Consolidatie en verfijning van de in 1972 tussen beide concerns gesloten overeenkomst zijn nog steeds in een voorbereidend stadium. De ongerustheid die ontstaan is bij werknemers en lezers is bepaald onnodig, aldus de raad van commissarissen.

### AVOB wil regeringsmaatregelen

### Helpt van aannemers “weggeconcurrereerd”

Het aantal aannemingsbedrijven in Zuid-Limburg is in de afgelopen tien jaar tot de helft verminderd. De belangrijkste oorzaak hiervan was de steeds groter wordende concurrentie, die gedeeltelijk weer een gevolg was van „voortwoekerende” beunhazerij in deze branche. Naar aanleiding van de resultaten van het ingesteld onderzoek heeft de AVOB een aantal wensen geuit om deze ontwikkeling te halt te te roepen. Deze wensen — die zullen worden voorgedragen aan de betreffende ministeries — zijn:

- Een wijziging van de woningwet in die zin, dat een bouwvergunning slechts verkregen kan worden indien de bouw wordt uitgevoerd door een wettig gevestigd aannemingsbedrijf.
- Een heffing van de regelinings inzake financiële steun uit 's rijks kas voor de bevordering van het eigen woningbezit. (Geltelijke bijdragen voor gelijke woningen).
- Controle op de bouwactiviteit. Ook 's avonds en 's zaterdags.
- Controle op de naleving van de veiligheidsvoorschriften bij de zgn. „eigen beheer-bouw”.
- Een intensievere controle op de naleving van de wetgeving inzake inkomensbelasting, omzetbelasting, etc.
- Een intensievere controle op de naleving van de sociale verzekeringswetten.
- Een intensievere controle op de naleving van de vestigingswetgeving.
- Beraad omtrent de gevolgen van de onderwerpelijke bouwactiviteiten voor de werkgelegenheid in het bouwbedrijf.











Pelser, Hamelberg, Van Til & Co.

maatschap van registeraccountants

vraagt een

## secretaresse

Zij zal worden belast met alle voorkomende secretariaatswerkzaamheden alsmede met de leiding van de typekamer.

Vaardigheid in steno alsmede in Duitse en Engelse handelscorrespondentie is gewenst.

Deze verantwoordelijke en vertrouwelijke functie wordt door ons adequaat gehonoreerd.

Na ontvangst van uw sollicitaties zal de huidige secretaresse aan serieuze gegadigden gaarne informatie verstrekken over de concrete inhoud der functie.

Eigenhandig geschreven sollicitaties te richten aan ons kantooradres te Heerlen, Akkerstraat 87, postbus 190 (tel. 045-710400) t.a.v. Drs. G. C. F. M. Kruisberg.

**vroege voordelen**

**C&A**

**C&A is toch voordeliger!**

**FEBRUARI VOORDEELMAAND**



**RUITSHIRT**  
Vrolijk jongens overhemd in diverse kleuren o.a. blauw, rood en oranje.  
104-164

**6.-**



**SHIRT NIEUWE STIJL**  
Met rondgesneden boord. Polyester/katoen. In diverse kleuren en twee mouwlengten.  
37-43

**8.-**



**SPORTSHIRT**  
Grote kraag, sportieve borstzak en afgeschuinde manchetten. Ook in zwart en bruin. Polyester/katoen. 35-42

**10.-**



**KLASSIEK SHIRT**  
Normaal model met punt-boord. In lichte pastelkleuren. Polyester/katoen. 37-43

**12.-**



**BADSTOF SOK** In veel modekleuren en extra voordelig, want twee paar voor

**3.-**

L57

## „DE BONTE KOE”

Intiem - gezellig - charmante bediening

Beleefd uitnodigend, MAIKE  
Akerstraat 10, tel. 045-412015, Kerkrade-West

Voor:

- SERVICE • SORTERING
- KWALITEIT • VAKKUNDIGHEID

„GUCCO”

Alles voor brommer en fiets

MARKT - NIEUWENHAGEN

Een klassieke opmerking van de Centra-winkelier:

# „De klant is voor mij nog altijd koning”

Daarom zeg ik hoe goedkoper hoe beter en dan ook nog Centra's Prijsgarantie



**Centra Sinas**  
liter-fles

**69**

**Magere Varkenslappen**  
500 gram

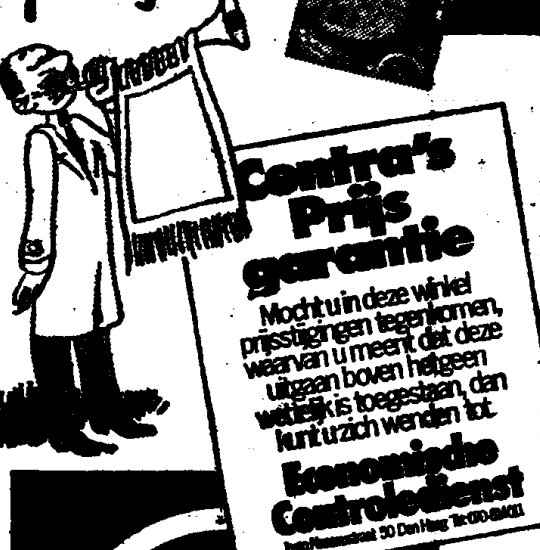
**448**

**Royco Kippe-soep**  
pakje

**49**

**CP3 Baddoeken**  
Dubbel-frotte formaat: 50x90 cm van f14.95 voor f12.50 of 'n gratis premiecheque +

**895**



**Ham burgers** 3 stuks **1.88**

**Kassakoopte Pencees** rol 5 stuks **69**

**1/2 Kilo Belegen Keurkaas** **3.40**

**Boven poot** 500 gram **2.48**  
voor ouderwetse erwtensoep

**Groninger Koek** per stuk **1.19**

**Palmolive Shampoo** flakon 400 cc **2.29**  
kruiden, ei, goud of anti-roos

**2 Kilo Golden Delicious** **1.28**

**Centra Tomaten ketchup** fles 340 gram **89**

**Remia Halvarine** kuipje 250 gram **54**

**Jaffa's** 20 stuks ca. 3 kilo **2.98**

**Tam Konijn op schaal** ca. 1 kilo **6.95**

**Bi-Fi Worstjes** Zwan, 2 stuks, samen 46 gram **98**

**Grote Franse Bloemkool** per stuk **1.38**

**Achterham** 100 gram **1.29**  
zonder vet of zwoerd

Prijewijzigingen en uitverkoop voorbehouden. Aanbiedingen geldig t/m zaterdag 9 februari.

**Bij uw Centra-winkelier kan alles**

Voor direct gevraagd:  
**allround VERKOPER**

woninginrichting  
leeftijd plm. 30 jaar.  
PHILIPS-WILLEMS,  
L. v.d. Maestraat 4-6  
Valkenburg, tel. 04406-15267

**Antennebouw J. Zoodma**  
is afwezig van  
**7 tot en met 21 februari**  
Telef. te bereiken Roberts, 045-215295

**CRISISTIJD - CITROËNTIJD**

Overweegt U de aanschaf van een nieuwe auto?  
Denk dan aan:

**CITROËN**

1. GOEDKOOP IN AANSCHAF
2. ECONOMISCH IN ONDERHOUD
3. NUMMER 1 IN VEILIGHEID
4. ZUINIG IN BENZINEVERBRUK

Wij hoeven het niet waar te maken.  
Wij zijn altijd zuinig geweest ook bij hoge snelheden.  
en bovendien bij ons na afspraak

**1 JAAR GRATIS**

doorsmeren, olie ververset en te 10.000 km heeft GRATIS.

**Van Roosmalen's Automobielbedrijf b.v.**

CITROËN-DEALER, RIJKSWEG 113, GULPEN, TEL. (04400) 1450

Steeds enige mooie jonge knallauto's voorradig, o.a. Citroën 2 CV 4 en 6, 1970, 1971, 1972 — Dyane 4 en 6 1970, 1971, 1972 en diverse andere merken en typen.



**B.V. CENTRUM VOOR SOCIALE WONINGBOUW C.S.W.**  
Valkenburgerweg 17  
HEERLEN

Ten behoeve van  
de **BOUWKUNDIGE AFDELING**  
wordt gevraagd:

**EEN CALCULATOR-BESTEKSCHRIJVER**

Tot zijn taak behoort:

- het zelfstandig maken van de begrotingen;
- het schrijven van de bestekken en aanbestedingsstaten.

Van de kandidaat wordt verwacht:

- een bouwtechnische opleiding op H.T.S.-niveau;
- ruime ervaring in bovenomschreven werkzaamheden;
- een leeftijd van ca. 30-40 jaar.

Wij bieden binnen het kader van de eigen C.A.O.:

- een aan de belangstelling van de functie aangepast salaris met goede promotie-mogelijkheden;
- gunstige secundaire arbeidsvoorwaarden.

Schriftelijke sollicitaties tot uiterlijk 15 februari a.s. zenden aan B.V. Centrum voor Sociale Woningbouw C.S.W., Valkenburgerweg 17, Heerlen t.a.v. dhr. Ph. Wolfs.

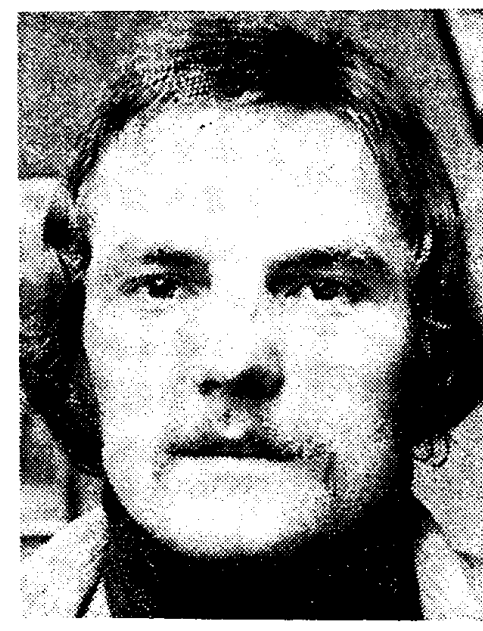


# Limburgs Dagblad

Donderdag 7 februari 1974

Peter Prauser  
gaat vandaag  
onder 't mes

SITTARD — De vrees dat Peter Prauser onder het mes zou moeten, is gegronde bleken. De Fortuynes zal vandaag in het Sittardse ziekenhuis worden geopereerd aan zijn schouder. Hij raakte, zoals bekend, geblesseerd in de wedstrijd Amersfoort-Fortuna SC en daarna heeft hij steeds meer last gekregen van het euvel.



PETER PRAUSER

Philips  
sponsor  
Cruiff

Van onze correspondent

EINDHOVEN — Philips Nederland BV gaat Johan Cruiff sponsoren. Het Eindhovense concern zal à raison van zo'n twee-en-een-halve ton de naam van Nederlands superstar tijdens het wereldkampioenschap mogen gebruiken voor allerhande publiciteitsdoeleinden. De reclameacties worden alleen in Nederland gevoerd.

Cruiff's lichaam mag Philips in advertenties tonen en er wordt aan gedacht een grammofoonplaat met of over Cruiff. Philips ontkent dat het contract met Cruiff een aanloop betekent voor een eventuele transfer van Barcelona naar PSV, wanneer zijn driejarige Spanietijd erop zit. Over een sponsoring voor het gehele Nederlandse elftal denkt het Eindhovens bedrijf niet.

Cor Coster, de langzamerhand beruchte schoonvader van Cruiff, ontkent dat zijn schoonzoon buiten 't Philips extraatje nog een voorkeursbehandeling binnen de Nederlands-elftalselectie zal krijgen voor wat de financiën betreft. De geruchten dat de Barcelonaspeler meer zou van dan zijn collega's ziet Coster als een onderdeel van de heuze die momenteel volgens de Amsterdamse grootzakenman, tegen hem en Cruiff gevoerd wordt.

KORT GEDING  
TEGEN KOSTER

De advocaat van twee firmanten van de Cocky Bar BV uit Zaandam heeft overigens een kort geding aangespannen tegen Cor Coster. Coster behartigt ook de zaken voor Ajax-voetballer Johan Neeskens die mede-eigenaar is van Cocky Bar BV. In een vraaggesprek heeft de heer Coster verklaard dat Neeskens in financiële moeilijkheden is geraakt door zijn deelneming in deze zaak die twee horecabedrijven exploiteert in Zaandam.

De twee andere eigenaren van het bedrijf, de heren Mevius uit Zaandam en Steeman uit Haarlem, hebben nu de Amsterdamse advocaat mr. Bahlmann in de arm genomen om deze uitspraak van de heer Coster herroepen te krijgen.

WK-schaatsen  
op televisie

HILVERSUM — De NOS-televisie en -radio zullen het komende weekende uitvoerig aandacht besteden aan het wereldkampioenschap schaatsen voor heren, die in het Duitse Inzell worden gehouden.

De NOS-televisie zendt zaterdag van 14.30 tot ongeveer 16.30 uur via Nederland 2 reportages uit van de wedstrijd van de 500 en 5000 meter. Zondag kan men tussen 14.17 en 15.30 uur en van ongeveer 15.55 tot 16.40 uur via Nederland 1 kijken naar reportages van de strijd op de 1500 en 10.000 meter. De laatste reportage zal worden onderbroken voor een samenvatting van de hoogtepunten uit de wereldkampioenschappen skiën in Sankt Moritz.

overigens ....

heeft het Australische voetbal elftal in Adelaide een kleine 2-1 nederlaag geleden tegen de Hongaarse ploeg Ferencvaros. ■ Is Raak in de strijd om de tishockeycup Swevegrinen goed begonnen met een 20-1 zege op CPL Luik. ■ Is het bekeerd Tente-Ajax vastgesteld op zaterdag 23 februari. ■ Zal de Argentijnse voetballer Brindisi niet naar Inter Milan, maar naar Juventus overstappen? ■ Moest de afdeling van de dames in het wereldkampioenschap ski te Sant Moritz worden uitgesteld wegens de hevige sneeuwval. ■ Is er voor het wereldkampioenschap schaatsen voor dames op 23 en 24 februari in Heerenveen een duidelijke groei in de belangstelling waar te nemen? ■ Is Tigran Petrosjan door een tweede zege op Lajos Portisch de halve finale van het schaakwereldkampioenschap dicht genaderd.

(ADVERTENTIE)

Uw geld  
groeit op de  
rug van E&L

E&L zet haar schouders graag onder uw geld. Zij wordt daarbij gesteund door 2 plannen: het open beleggingsbeleid in de polis en de professionele verzekeringsadviseur. Die de unieke levensverzekering-projekten van E&L kent. Plus alle, ook fiscale, mogelijkheden voor uw specifieke probleem. Houd ruggespraak met hem.

De goede verzekeringsadviseur kent E&L. Als de beste.

E&L Equity & Law  
Levensverzekering  
hielder als glas  
Korte Voorhout 20 Den Haag  
Tel. 070-4692 62

## Ultimatum: op 1 maart moeten alle problemen opgelost zijn Michels zet sein op rood

Van onze verslaggever

ZEIST — Moreel. Dat is het codewoord dat de komende maanden voor het Nederlands elftal van kracht is. Wie de reis naar West-Duitsland wil meemaken, heeft nog zo'n drie weken de tijd om zijn goede wil te tonen. Op 1 maart — een richtdatum — zal supervisor Rinus Michels alleen voor de spelers die naar buiten hebben getoond een positieve instelling te hebben en die ook weten waar het om gaat, de poort naar de Oranje selectie voor de wereldtitelstrijd openen.

In een dergelijk toernooi, waarbij vaak acht ploegen van gelijke technische en tactische kracht aanwezig zijn, is het moreel het belangrijkste wapen", verklaarde Michels zijn belangrijkste selectienorm. Bij de eerste beste zegenheid heeft de supervisor woensdagavond gedaan van hem mocht worden verwacht: hi zet te het sein op rood voor alle lieden die nog langer het verterend vuur van de chaos willen aanwakken.

Het was muistil toen Michels in Zeist zijn blauwdruk presenteerde. Er zijn geen valse voorspiegelingen gedaan door de succesvolle oefenmeester van

Om het wedstrijdritme tijdig te pakken te krijgen, zijn er in de periode Zeist drie officiële wedstrijden kort achter elkaar gepland. De daarvoor aangewezen datums zijn 1, 5, 7 of 8 juni. De tegenstanders zijn nog niet bekend, maar er werd verzekerd dat het belangrijke wedstrijden zullen worden.

Elf begeleiders

Naast de 22 spelers zullen elf begeleiders naar Duitsland vertrekken. Dat zijn eerste trainer dr. Fadhrhac. Van der Hart en De Vroet, die beiden als de belangrijkste scouts zullen optreden, bondsarts Frits Kessel, een nog aan te stellen orthopaedisch chirurg, masseur Pierre van de Akker, een fysiotherapeut (de naam van de Bussumer Hans Wolff werd nog niet genoemd, maar zijn aanstelling is praktisch rond), supervisor Michels, een materiaalman, een kok en een assistent van Michels.

Die assistent zal zich bezig gaan houden met de organisatorische zaken en tevens de taak hebben voor de gehele afvaardiging op het sociale vlak te opereren. Bekend is dat Jack van Zanen kandidaat is voor deze functie, maar uit het feit dat zijn naam niet door Michels werd genoemd, kan worden afgeleid dat er nog wat problemen bestaan.

Standpunt

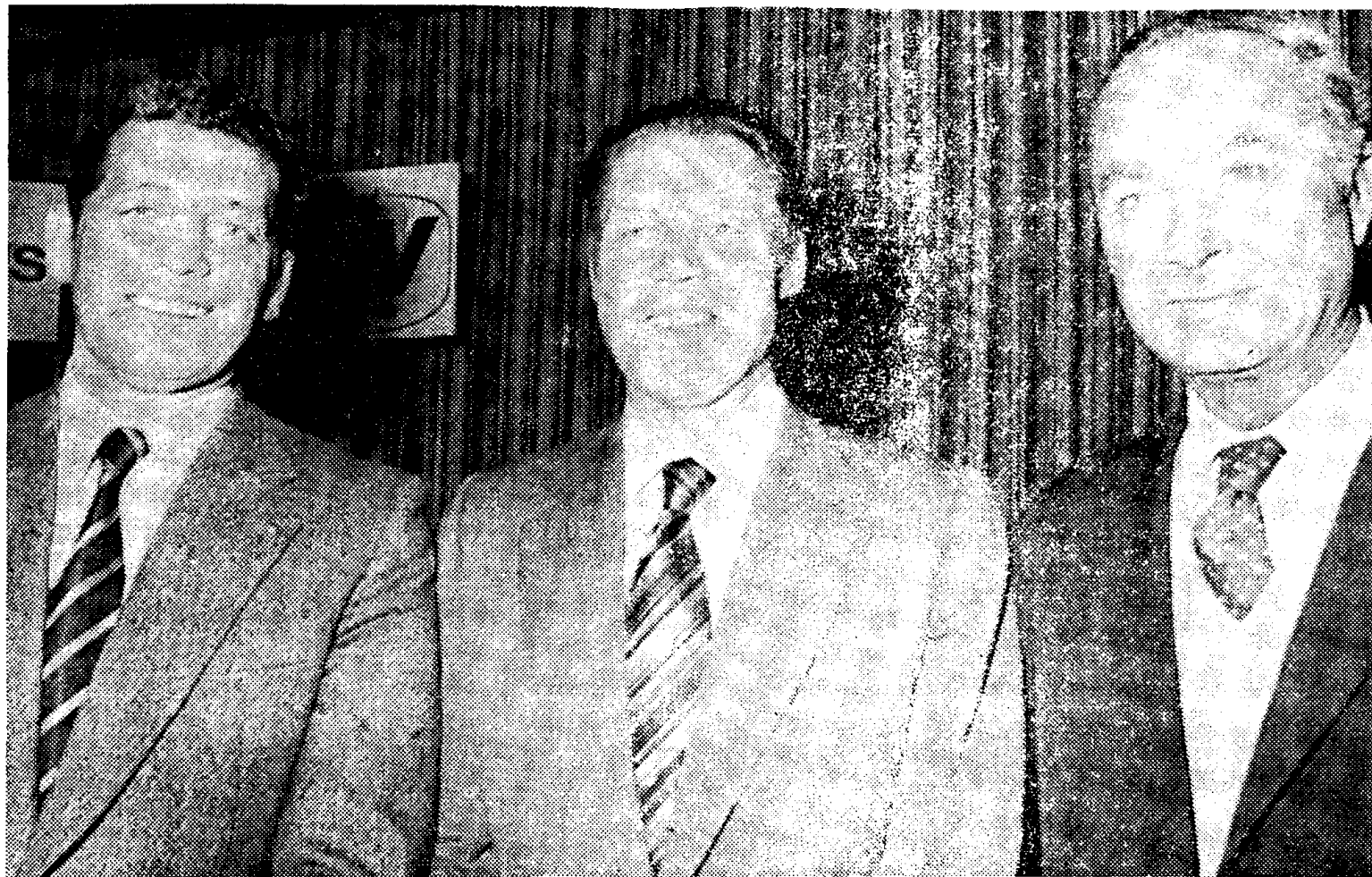
De begin deze week uitgebroken rebellie van de negen Ajacieden kan de supervisor niet verontvullen. „Zoets hoort er nu eenmaal bij. We hebben nog 130 dagen. Dat is niet zo veel, want de tijd gaat snel. Maar voor de spelers is 130 dagen nog ver weg. Dat merk je nu dus ook. Maar die spanning die zo'n toernooi al ver van tevoren opwekt, zal ook bij hen wel gaan werken. Een wereldkampioenschap is het hoogst bereikbare in het voetbal. In ben een nuchter mens.

Het is overigens niet te hopen dat de categorie liefhebbers andere categorieën (jeugd, junioren of nieuwelingen b.v.) in de verdrinking zullen brengen. Men krijgt nu al soms de indruk dat de liefhebbers (lees: hobbyisten) in het kader van de gehele wielersport hun belangrijkste over-drijven.

Hoe dan ook: de deze week geventileerde ongerustheid over onvoldoende startgelegenheden kan zaterdag geheel worden weggenomen. Blijft dan niettemin de vraag over hoe de liefhebbers in het raam van een wieleroorlog op de juiste mogelijke wijze kunnen worden ingepast.

De Nederlandse ploeg voor het wereldkampioenschap cycle-cross (24 februari in het Spaanse Viera) is als volgt samengesteld: Gerrit Scheffer, Gertie Wildeboer, Sjaak Spetgens en Bennie Meijer.

België zal vier amateurs (Dedeckere, Desruelle, Geirland, Vermeire) en



Hoewel de situatie rond Oranje op dit moment niet erg zonnig is, kon er gisteren in Zeist toch wel een lachje af. V.l.n.r.: Cor van der Hart, Rinus Michels en Frantisek Fadhrhac. Foto hiernaast: de heer Van Wamelan toont de oproep om lid te worden van de supportersvereniging van het Nederlands elftal.

zeggen ze. Maar ook ik ben ervan onder de indruk geraakt. Wat de Ajax-spelers nu hebben gedaan, is gewoon het innemen van een standpunt. Het moment is misschien wat ongelukkig, maar als je begint met begrip te hebben voor elkaars standpunt en je gaat dan met elkaar praten, dan lukt het meestal wel tot elkaar te komen."

"Iets bijzonders"

Michels laat er geen twijfel over bestaan dat er in maart niet meer over bijzaken kan worden gepraat. „Wie niet wil, gaat niet mee; wie niet positief is, komt er niet bij. Het is natuurlijk jammer als je één of meer technisch en tactisch sterke spelers moet missen, maar het kan niet anders. Of dit soort problemen typisch Nederlanders is? Ach, als uit alle delen van de wereld bippies hier naar toe komen, dan zal er hier wel iets bijzonders zijn."

invitatie om aan het wereldkampioenschap cyclo-cross deel te nemen niet zal accepteren. Hij geeft er de voorkeur aan met de Rokado-ploeg van 15 februari tot 5 maart in het Zuidfranse Cagnes-sur-Mer het trainingenkamp mee te maken. Hennie Kuiper gaat vervolgens in Parijs-Nice var start.

WIELER-  
NIEUWS

De Nederlandse ploeg voor het wereldkampioenschap cycle-cross (24 februari in het Spaanse Viera) is als volgt samengesteld: Gerrit Scheffer, Gertie Wildeboer, Sjaak Spetgens en Bennie Meijer.

België zal vier amateurs (Dedeckere, Desruelle, Geirland, Vermeire) en

## Supportersclub achter Oranje



ZEIST — Het Nederlands elftal krijgt een supportersvereniging met de officiële naam „Stichting Oranje Wereldkampioenschap 1974". De aanhangers van Oranje zullen in de periode van voorbereiding op de eindronde van het wereldkampioenschap niet langer werkloos behoeven toe te zien.

Op 15 maart gaat een actie van start, die de zogenaamde sponsorpot moet

vullen. Particulieren kunnen met in-gang van die datum een bedrag van f 5 — storten in ruil waarvoor zij een sticker krijgen plus een paspoort, waarin reductiebonnen voor 'n oefenwedstrijd van het Nederlands elftal en Jong Oranje, en clubspeldjes. De KNVB is, na de teleurstellende respons uit het bedrijfsleven, bij het Haagse reclamebureau Markos te rade gegaan, dat het sponsor-ei van Columbus zou moeten vinden.

Men kwam op het idee een actie onder het Nederlandse volk te gaan voeren, omdat, aldus reclamedeskundige M. van Wamelan, „wij wat betreft reclame met het Nederlandse volk wel-nigt te bieden hebben. In dit geval kloppen wij dus bij firma's en zaken aan, zonder dat wij de mogelijkheid hebben er iets tegenover te stellen. Dat is de zuivere sponsoring, en dat is in dit geval niet haalbaar."

Uit de actie, die op 15 maart van start gaat bij „de bekende voorverkoor-acresen" en alle geïnteresseerde zaken, die door middel van aanplakbil-jeten te herkennen zijn, hoopt men de sponsorpot te spekken met een miljoen gulden bruto. Dat valt althans te con-cluderen uit de woorden van de heer Van Wamelan, die melding maakt van „een representatieve test" die heeft plaats gehad: Volgens een pessimisti-sche schatting naar aanleiding van de-ze test kunnen wij rekenen op 200.000 supporters."

Gisteravond gingen Merckx-Sercu weer op kop in de Antwerpse zes-daagse. Het koppel werkte de achter-stand van een ronde op Pijnen-Var Linden weg en sleepten bovendien Duijndam-Karstens en Verschueren-Gilmore mee naar voren.

De stand: 1. Merckx-Sercu 608 pnt., 2. Pijnen-Var Linden 522, 3. Duijndam-Karstens 199, 4. Verschueren-Gilmore 194, op één ronde; 5. Bal-Hempel 428, 7. Stam-De Wit 208, op 23 rondes 15. Zelck-Koel.

In de amateursesdagse gingen Koot-Van Gerwen en het Frans-Belgische koppel Aubrey-Van Daele aan de leiding. Op 6e, ronde volgde het duo Ponsteen-Pens.

Bedrag om  
over te  
praten: 35  
mille netto

Van onze correspondent

ZEIST — De supervisor van het Nederlands elftal, Rinus Michels heeft een veranderde financiële situatie rond Oranje bevestigd. Als aanloop naar de wereldkampioenschappen wil Michels niet drie, maar vijf oefenwedstrijden spelen, waarvan de opbrengst in de gemeenschappelijke pot terecht-komt. Hierdoor komt het bedrag dat de spelers kunnen opstrijken, automa-tisch al weer wat hoger te liggen. Het netto-bedrag ligt met vijf oefenwedstrijden natuurlijk hoger.

Het is echter de vraag of de spelers — VVCS-secretaris Karel Jansen zal vandaag contact met Krol opnemen — hiermee akkoord zullen gaan, aangezien zij nog steeds een garantiedag in hun hoofd hebben. Vijfendertig duizend gulden netto, wat zou neerkomen op 80.000 bruto, per speler vinden ze wel een bedrag om over te praten. Een die er gezien de huidige situatie zeker niet inzit, of er moeten grote bedragen in de sponsorpot vloeien en succes in Duitsland in de vorm van de finale-plaats worden geboekt. Dit vinden de Ajacieden een te onzekere uitgangspunt.

Daarom zoekt Karel Jansen de oplossing in een andere verdeelsleutel van het bedrag dat uiteindelijk te verde-len valt. Van de totale opbrengst gaat thans 20 procent naar de KNVB, 40 procent naar de clubs en ook 40 pct naar de spelers.

Born-Roda JC  
volgende week

BORN — De oefenwedstrijd Born-Roda JC is gisteren afgelast in verband met onbespeelbaarheid van het terrein. De wedstrijd is verschoven naar dinsdag 12 februari. Het aanvangstijdstip blijft ongewijzigd: 19.30 uur.

Londen — Voor de eerste divisie van de Engelse voetbalcompetitie zijn woensdagavond twee wedstrijden gespeeld. In Londen won Tottenham Hotspur van Birmingham City met 4-2. De grote man in deze wedstrijd was Martin Chivers, die drie keer doeltreffend uithaalde. Manchester City won op Main Road met 1-0 van Derby County.

(ADVERTENTIE)

GROFMARMER

tegels, trapredes, vensterbanken

GEGLAZURDE  
WAND- EN  
VLOERTEGELS

voor hal, woonkamer, keuken, restaurants, verkoopruimten, enz. v.a. f 28,40 per m<sup>2</sup>

MASSARO

Tegelfabriek Heerlen b.v.

Onze showrooms zijn geopend: Akerstraat 9, Heerlen

Grasbroekerweg 39, Heerlen

Maandag tot en met vrijdag 8.30-17.30 uur, Zaterdag van 8.30-12.00 uur.

Limburgse schutters  
naar EK in Enschede

HEERLEN — Enkele Limburgse schutters zullen deelnemen aan de Europese schietkampioenschappen in Enschede. Dit evenement vindt plaats in de periode 29-25 februari in de Technische Hogeschool Twente. Het is nu reeds zeker, dat 1 junior en 1 dame in het Nederlandse team zijn opgenomen. Dit zijn de junior Piet Moonen uit Ubach over Worms en mevrouw De Lange uit Maastricht. Als reserve staan geboekt de senior F. Hannig uit Nieuwenhagen en mevrouw Stiphout uit Valkenburg. De kans is groot, dat ook dit tweetal zal kunnen deelnemen.

Rebellie  
Ajacieden  
hoort erbij...

Barcelona, „De situatie is niet ideaal. Dat heb ik al vaker gezegd. Maar we zijn er nu mee bezig de nadelen zoveel mogelijk in te dammen. Ja, ik heb er vertrouwen in dat het goed komt", aldus Michels, die ook aan alle onzekerheid over zijn aanwezigheid tijdens de WK in Duitsland een einde maakte. Aanvankelijk trachtte hij nog de vragen over dit „breekpunt" tactisch te omzeilen. „Ik ben in dienst van Barcelona, en Barcelona heeft dus het laatste woord."

Maar toen projectleider en voorzitter betaald voetbal mr. Jacques Hoge-woning aan zijn woorden („Ik ben er zeker van dat Michels er bij zal zijn") werd herinnerd en deze ook nu weer onderschreef, gaf Michels toe: „Ja, het is wel de bedoeling dat ik er bij ben."

De kandidaten voor het Nederlands elftal worden door Michels op 21 mei opgeroepen in Zeist. Dan wordt gestart met de laatste voorbereidingsfase. Het trainingenkamp in eist duurt tot 12 juni. Het is niet zo dat de spelers voortdurend aanwezig zullen moeten zijn. „Om in militaire termen te spreken", verduidelijkt Michels, „het is een kwestie van twee dagen op en dan één of twee dagen af."

## Liefhebbers: meer erkenning

door Nino Tomadesso

HOENSBROEK — Limburgse liefhebbers (circa 1100), een door de KNWU gesanctioneerde categorie mannen die de wielersport als hobby beoefenen, behoeven — naar het lijkt — geen zorgen te hebben over startgelegenheden. Nico de Klein, samen met de heren Kuypers en Nolten lid van de liefhebberscommissie, voorspelde gisteravond — tijdens een door Theo Boelen geleide bijeenkomst — in het voor de deur staande seizoen zeker dertig wedstrijden. „Het worden er nog veel meer", beloofde De Klein.

Of hij gelijk heeft zal zaterdagmiddag blijken. Tijdens de in Geleen te houden kalendervergadering betreffende jeugdwedstrijden; een bijeenkomst (onder voorzitterschap van KNWU-consul Voots) waarop aan de agenda de vaststelling van een serie liefhebberswedstrijden is toegevoegd.

De liefhebbers willen niet alleen voldoende startgelegenheden, maar streven bovendien naar meer erkenning. Zij willen, in het kader van de organisatie rond „minimaal 40 km" (aldus

De Klein) op de fiets zitten. Dat is hun goed recht, per slot van rekening ontvangen zij van de KNWU (de aangekondigde officials: Förster, Voots, Hendriks en Houben lieten op de „Boeien-bijeenkomst" verstek gaan) tegen betaling een licentie. Het ziet er naar uit dat de liefhebbers samen met jeugdrenners in één programma op de racefiets kunnen kruipen.

Het is overigens niet te hopen dat de categorie liefhebbers andere categorieën (jeugd, junioren of nieuwelingen b.v.) in de verdrinking zullen brengen. Men krijgt nu al soms de indruk dat de liefhebbers (lees: hobbyisten) in het kader van de gehele wielersport hun belangrijkste over-drijven.

Hoe dan ook: de deze week geventileerde ongerustheid over onvoldoende startgelegenheden kan zaterdag geheel worden weggenomen. Blijft dan niettemin de vraag over hoe de liefhebbers in het raam van een wieleroorlog op de juiste mogelijke wijze kunnen worden ingepast.

Hennie Kuiper, Nederlands kampioen veldrijden 1974 bij de profs, heeft de KNWU laten weten dat hij de



## Nederlandse sprintkampioen sukkelde met voetblessure

## Bert de Jager vecht terug

Van onze correspondent

**SANTPOORT** — Vol afschuw bekeek atleet Bert de Jager bijna een jaar geleden in een Amsterdamse bioscoop de finale van 60 meter tijdens de Nederlandse indoorkampioenschappen. „Ik startte ontzettend slecht en werd uiteindelijk maar derde. Tijdens het startschot dacht ik: nu valt het schot, en was dus veel te laat vertrokken. Idioot gewoon”. Die „schande” zal de Haarlem-atleet dit jaar bespaard blijven vanwege het simpele feit dat de Nederlandse kampioen op de beide sprintafstanden al vijf maanden niet heeft kunnen trainen.

De ellende begon vorig jaar augustus toen hij op Papendal plotseling een stekende pijn onder zijn linkervoet voelde. „Ik ben een paar maal bij de dokter geweest, maar hij kon niets vinden. Ook de Utrechtse chirurg Strikwerda (die De Jager in zijn diensttijd van een beenvlesontsteking afhielp, red.), constateerde niets bijzonders”. Wel was het opgefallen dat vooral de linkervoet van de robuuste titelhoudster nogal was doorgezaagd. Reden om De Jager van steunzolen te voorzien. De Santpoortenaar had sinds die tijd minder pijn en een maand of twee (zonder training) ging het goed.

## Likdoorn

In november raadpleegde de arts Bloemers, verbonden aan het ziekenhuis van de Vrije Universiteit, een collega en die ontdekte een minime likdoorn onder de linkervoet. De Jager: „Ik heb het die andere artsen niet kwalijk kunnen nemen dat ze dat ding niet hadden ontdekt. Die likdoorn zat onder een laagje eelt en werd pas gevonden, nadat er zorgvuldig in de hele voet was gepekt. Diezelfde avond nog sneed de collega van dokter Bloemers die likdoorn weg”.

De Jager kreeg toen het advies een week niet te lopen en legde dat uit als: niet hardlopen. Vervolend, want de bedoeling was dat hij een week met het been omhoog ging zitten. De Jager ging echter gewoon aan het werk. Half december ging hij naar een vakantie naar de Verenigde Staten, maar van ontspanning kwam weinig terecht. Hij kreeg weer flink last van zijn voet. Een arts in Eugene (Oregon) gaf hem penicillinetabletten, maar dat hielp verdraaid weinig. „Na drie dagen had ik nog twee grote tenen en drie kleine”.

De Jager ging naar het ziekenhuis in Portland en daar schrok men danig bij de aanblik van de Nederlandse voet. Kort en goed, na twee dagen had de staf een infectie gelokaliseerd op de plek waar de likdoorn was weggenomen. De Jager mocht verder vakantie vieren op kruiken en van het eind van zijn Amerikaanse verblijf werd de topsporter met een rolstoel het vliegtuig binnengereiden („service van de zaak”).

## Twijfels

De afgelopen week mocht De Jager van zijn arts met trainen beginnen, maar hij heeft zo zijn twijfels. „Ik ben het er niet mee eens. Ik wil best pijn overwinnen, maar bij het gewoon lopen moet ik die voet nog ontzien. Misschien ga ik weer naar Strikwerda: zo'n geintje als ik heb gehad duurt normaal niet meer dan een dag of veertien. Soms heb ik wel van die buien van „het komt nooit meer goed”. Het duurt me gewoon te lang”.

Toch denkt hij niet dat het hem moeite zou kosten te accepteren dat

## Handbaldueel in Kerkrade

**KERKRADE** — In de nieuwe sporthal te Kerkrade-West wordt heden donderdagavond om 20.45 uur de vriendschappelijke handbalwedstrijd Kerkrade 1-DVO 1 gespeeld. Het is voor Kerkrade een laatste voorbereiding op de belangrijke competitiewedstrijd van komend weekend tegen Mosam.

## schaarbanen

**GUTTECOVEN** — In de horecakedgecompetitie voor heren in het district De Nieuwe Mijnstreek is in de A-klasse na de elfde ronde de spanning ten top gestegen. GKC won de moeilijke uitwedstrijd tegen TEC 1 glansrijk waardoor de papieren van de Guttecovenaren weer een stuk beter werden.

De andere kanshebber, Linkse Poort, won weliswaar de thuiswedstrijd tegen TEC 2, maar zakte door dit niet te beste resultaat tot 2 hout. KC Spaubeek, de derde kanshebber, was deze ronde vrij. Sportvrienden won erg ruim van De Keigel.

In de B-klasse won leider Lollige Vrug van Poedelhatsers en heeft nu de touwtjes strak in handen. Stiena won royaal de thuiswedstrijd tegen Beatrix. Acht o.d. Lange bleef bij Neerlandia toch wel enigszins onder de maat.

In de C-klasse wist leider OLA eveneens de moeilijke uitwedstrijd tegen het Haantje tot een goed einde te brengen. Ook Ola zit nu, met nog een ronde voor de boeg, op rozen. Val Um won gemakkelijk van het toch wel erg zwak debuterende Eurokegel. Het Centrum had thuis met Alle Negen toch meer moeite dan verwacht werd, maar won desondanks verdiend.

In de B- en C-klasse is, met nog 1

hij niet meer aan topatletiek zou mogen denken. „Het is altijd een aardige vrijheidsbesteding geweest, vooral door de goede sfeer bij Haarlem. Nu mis ik dan het indoorsizoen, maar dat heb ik toch nooit anders gezien dan als een leuke onderbreking van de wintertraining. Natuurlijk heb ik wel de ambitie in de zomer weer goed voor de dag te komen. Iedereen die kampioen wordt, heeft ambities, dat is duidelijk”.

Die ambitie beperkt De Jager dan tot de vaderlandse grenzen, want hij heeft allang het idee opgegeven „dat ik me zou kunnen meten met mensen die vijf of zes uur per dag trainen”.

## Zwemcompetitie in Geleen

**MAASTRICHT** — Zaterdag om 18 uur is in het zwembad Prins Alexander te Geleen competitiezwemmen B2 tussen Heilas Sittard, Glana Geleen en Kimbria Maastrecht. Gezwommen worden 200 m rugslag dames, 200 meter rugslag heren, 100 m vlinderslag meisjes onder 16 jaar, 200 m zwisslag pers. onder 16 jaar, 100 m schoolslag onder 14 jaar, 100 m vlinderslag meisjes 13 jaar, 100 m vrijslag dames, 200 m vrijslag heren, 100 m schoolslag meisjes onder 16 jaar, 200 m schoolslag jongens onder 16 jaar, 4 x 100 m zwisslag estafette dames.

Een onhaalbare kaart voor de 24-jarige atleet, al was het alleen maar omdat hij zo'n 10 uur per dag met zijn werk (een leidende functie in een exportbedrijf van ingevroren vis) bezig is.

Als hij in maart weer kan gaan trainen, acht hij het wel realiseerbaar zijn tijdstippen van het vorig seizoen (10,4 en 21,5 over 100 en 200 meter) te evenaren. „Die sprintafstanden pik je makkelijker op dan een 400 meter, waarvoor een veel langere aanloop nodig is”. Om zich te kwalificeren voor de Europese kampioenschappen (begin september in Rome) moet hij de 100 meter in 10,3 sec. lopen. De Jager is vrij nuchter over een eventuele uitverkiezing. „Die reises zijn voor mij niet de motivatie voor het bedrijven van topsport. Daarbuiten heb ik al genoeg gelegenheid gehad om iets van de wereld te zien”.

## Rome

Er zijn dit jaar ook nog aardige wedstrijden in Oslo en Brussel, maar aan zo iets denk ik pas kort tevoren. Wat me in Rome wel aantrekt, is het evenement op zich. Dan ben je weer eens onder echte topatleten en kun je bekijken hoe die het allemaal doen.

De kwaliteit van de concurrenten is voor mij erg belangrijk. Het is ook niet toevallig dat ik mijn tijd van 10,4 in Duitsland heb gelopen. De aanwezigheid van een sterke Amerikaanse sprinter had daar alles mee te maken”.



BERT DE JAGER

## Moyenne van honderd in kaderklasse biljartcompetitie

## 'Explosie' Wim van Rosen

**HEERLEN** — In de kaderklasse van het biljarddistrict Zuid-Limburg KNBB moest koploper BCM met 5—2 capituleren voor ABC. Wim van Rosen van ABC leverde een fenomenale prestatie door zijn partij in het kader 57/2 met 100 gemiddeld te spelen. Zijn hoogste serie was 175 caramboles.

## SCHEILEN SPEELDE PARTIJ VAN ZIJN LEVEN

Wilhelmina overtroefde BCV met 7—0. Sterk spel in deze ontmoeting van Gerrits (44,44 gemiddeld in het 57/2), Wagner (21,17) en Wetzels (15,71).

In het driebanden-groot zijn de teams aan elkaar gewaagd. Leider DBCK kloppe Pommerenske met 5—2. Met 0,702 was H. Paffen de beste speler. KBC 1 haalde zes punten weg bij Pommerenske. Ook Volkskuis staat er nog goed voor. Van BCM 1 werd met 4—3 gewonnen. Hier was H. Jacobs met 0,625 in vorm.

In de eerste klasse libre A was Van Trigt met 50,00 gemiddeld uitblinker in de wedstrijd Born 2-Sittard. Zijn Sittard-tegenstander kwam tot 13,85. Schaesberg verloor terrein door een 4—3 nederlaag tegen Dieteren. Demant (14,50) en Smeets (9,18) wonnen na een spannende slotfase.

In 1B verloor koploper Brunssum met 5—2 van hekkelsluiter Voerendaal 2. De gebroeders Smeets wonnen hun partijen gemakkelijk met respectievelijk 6,38 en 5,00. Op 't Kantje won bij Juliana met 5—2 dankzij Stevens (23,33) en Pelzer (15,29).

In 2A kon leider HGK het niet bolwerken bij Limbricht; men verloor met 5—2. Holtum schoof wat dichterbij via een 5—2 zege op Limbricht. Heespeelink speelde goed met 6,14. DWS pakte in 2B met moeite vijf punten bij Munstergeleen. De partij W. Vogels (5,04)-J. Janssen (5,56) was van goed gehalte. In 2C kon leider ABC 2 de tweede niet dragen en moest vijf punten laten aan 't Zwaantje.

In 2D handhaafde Elsloo zich door vijf punten te pakken tegen Metropole 2. W. Frederix was weer goed met 11,92. In 2E speelde M. Scheilen van De Leeuw de partij van zijn leven: een moyenne van 38,00 met een hoogste serie van 84. In 3A een excellente prestatie van Curvers met 6,44 gemiddeld.

## DE UITSLAGEN

3 banden-groot: Pommerenske-KBC 1—6, DBCK-Pommerenske 5—2, BCM-Volksh. 3—4.

Kader: BCM-ABC 2—5, Toekomst-

## Biljartfinale in Klimmen

**KLIMMEN** — Op zaterdag 9 en zondag 10 februari wordt in hotel De Gouden Leeuw te Klimmen het gewestelijk biljartkampioenschap derde klasse libre gehouden. De finalisten zijn: H. Anthonissen (DJB), A. Weus-ten (Klimmen), J. Starren (DES), W. Schiepers (Vriendenkring '69), A. Bosman (De Toerist), J. van Wylick (De Krauw). Op beide dagen beginnen de partijen om 14 uur.

Eendracht 5—2, Wilhelmina-BCV 7—0, Voerendaal-Born 4—3.

1ste klasse: Steeds Hoger-BBC 2—5, Born 2-Sittard 5—2, Modern-Juliana 4—3, V. en V. Volkskuis 7—0, Schaesb-Dieteren 3—4, Volkskuis-Modern 4—3, NBC-Metropole 0—7, EBC 2-Vriendenkring 5—2, Brunssum-Voerendaal 2—5, Waubach-Brunssum 3—4, BCV 2-Waubach 3—4, Juliana 2—Op 't Kantje 2—5, Carambol-Schaesberg 2—0—7.

2de klasse: Born 3-N. Ketsche 5—2, Limbricht-HGK 5—2, Luip-Onder Ons 7—0, Holtum-Limbricht 5—2, Nationaal-HGK 2—5, Luip 2-Los Band 5—2, Modern 2-Lanteern 5—2, Volkskuis 2-Butting 2—5, Lanteern-Nation 7—0, Los Band-Mod. 2—3, Munstergeleen-DWS 2—5, Brunssum-St. Hoger 7—0, ABC-Zwaantje 2—5 DDK-Nuth 2—5, Schaesberg 4-Weus-tenrad 5—2, Elsloo-Metropole 2—5, Toekomst 2-N. Klossen 7—0, de Leeuw-Vink 5—2, V. en V. 2-SSOVH 7—0, N. Klossen 2-Brunssum 3—5, Schaesberg 5-Union 7—0, Eendracht 2-Volkshuis 3—0—7.

3de klasse: Schimmert-Volkshuis 4—5, V. en V. 3-Schimmert 7—2, Dieteren 2-Schinnen 2—7, Roosteren-Molenbron 2—0—9, Born 4-Tjoba 5—4, Molenbron 2-V. en V. 3—5—4, Meers 2-Roosteren 5—4, Schaesberg

6-ABC 3—6, KOT-Schaesberg 6—0—9, DWS 2-Voerendaal 3—4—5, Los Band 2-Op 't Kantje 2—7—2, Los Band 3-Lanteern 2—7—2, ABC 3-Waubach 3—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

4de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

5de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

6de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

7de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

8de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

9de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

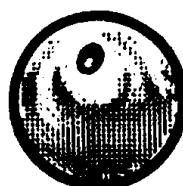
10de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

11de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

12de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

13de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.

14de klasse: Holtum-Limbricht 5—4, Luip 3-Molenbron 3—7—2, Meers 3-Tjoba 2—7—2, de Kroon 2-Munstergeleen 2—4—5, V. en V. 4-de Kroon 2—9—0, Kelderke-Weustenrade 3—9—0, Vriendenkring 3-DWS 3—8—6, Waubach 4-Butting 2—5—4, NBC 4-KOT 2—5—4, Volkskuis 5-HGK 4—5—4, Treffers-Modern 4—5—4, Toekomst 4-ABP 9—0, Lanteern 3-DJB 3—4—5, DDK 4-Toekomst 4—4—5, Eendracht 3-DWS 4—9—0, Treffers 2-ABC 5—4—5, Op 't Kantje 3-Nuth 3—9—0, Zwaantje 4-ABP 2—7—2, Wilhelmina 3-ABC 6—1—8, Treffers 3-Brunssum 4—2—7.



## hollands kegelen

**SITTARD** — Op de banen in de Baandert te Sittard leeft de strijd om het clubkampioenschap van de Sittard-Geleense Kegebond een uitermate spannend verloop gehad bij de heren, waar de laatste bal de beslissing moest brengen. Maurits had op dat moment een voorsprong van 9 hout op Rollend Vermaak. De twee laatste verpers van beide teams waren Gorissen en Vrancken en zij moesten de beslissende slag gaan leveren. Deze eindigde in het voordeel van de Rollend Vermaak-speler Vrancken, die 10 hout meer dan Gorissen liet sneuvelen. Dit had tot resultaat, dat het Geleense team in de totaalstand 1 hout meer noteerde dan Maurits en beslag legde op de titel. 't Kaar uit Beek, dat na twee banen, de leiding had, verspeelde de eerste plaats in de derde ronde aan Maurits. Rollend Vermaak had tot dan toe met een derde plaats genoeg moeten nemen, maar in de twee laatste ronden begon Jo Joosten op aan een formidabele eindspurt, die hen in de vierde ronde op schotafstand bracht van

het leidende Maurits om dan in de laatste ronde kampioen te eindigen. De eindstand: 1 Rollend Vermaak, Geleen 2272 hout, 2 Maurits Beek 2271, 3 't Kaar Beek 2263. Zondag wordt op de banen in de Baandert strijd geleverd om de persoonlijke titel. Om 19 uur rolt de eerste bal in de richting van de standers. Op 10 maart zal Rollend Vermaak in de tweede afdeling de eer van het Zuiden moeten verdedigen om het landskampioenschap. Bij de dames werd de teamstrijd uitgevochten tussen SOHR en Ola. Hier behaalde het team van mevrouw Mia Quaden een duidelijke zege. Eindstand: 1 SOHR 2171 hout en 2 Ola 2007. SOHR zal de Sittard-Geleense Kegebond op 17 maart vertegenwoordigen in de eerste afdeling bij de strijd om de nationale titel.

## GOLFBILJART IN URMOND

**URMOND** — De uitslagen en standen in het district Urmond van de Nederlandse Golfbiljart Bond zijn:

Knetter-DRL 2—10, Les Amis-BadM 11—1, OG-Meeks 6—6, 't Krietje-Br. E. 12—0, 't Krietje-Knetter 9—3, Stand: Hetendaal 12 22 100, 't Krietje 12 21 102, Les Amis 13 16 89, Meeks 12 14 85, BadM 13 14 76, OG 12 10 69, DRL 12 6 53, Br. B. 12 4 54, Knetter 12 1 33. Programma deze week: Hetendaal-Knetter, Meeks-Les Amis, Br. B.-OG, DRL-'t Krietje.

De zestallen die onderaan staan hebben deze week weer flinke klappen moeten incasseren. Meeks en OG deden voor elkaar niet onder en deden de punten. In de stand weinig verandering. Hetendaal en 't Krietje strijden om de twee beste plaatsen. Les Amis, Meeks en BadM zijn kandidaten voor de 3e plaats. Opmerkelijk is de inzet van DRL uit Stein. 't Krietje gaat op bezoek bij DRL maar een overwinning daar ziet men daar niet zitten. Les Amis gaat naar Meeks en dat is voor de thuiskeepers de kans om de 3e plaats te grijpen. Hetendaal zal weinig tegenstand krijgen als Knetter komt. OG kan in Geleen mogelijk ook winst boeken.

## Biljartstanden

3 banden-groot	Waubach 2	10-38
DBCK	11-42	Brunss. 3
Volksh.	10-41	Union
KBC	10-40	Eendr. 2
DBCK 2	10-38 1/2	N. Kloss. 2
Pommer.	11-33 1/2	3e kl. A.
KBC 2	9-33	Molenbr. 2
BCM	10-33	Volksh. 4
BCM 3	9-32	Born
KBC 3	9-27	Sittard 3
BCM 2	9-25	Meers 2
Kader		Schinn. 2
Wilhelm.	10-49	V. en V. 3
BCM	10-46	Schimm.
ABC	10-42	Rooster.
Toek.	10-40	Dieter. 2
Voerendaal	10-37	Tjoba

1e kl. A.	2e kl. B.	3e kl. C.
Sibbe	9-33	3e kl. B.
Eendr.	10-33	DWS 2
Sittard	9-29	ABC 3
Born	10-24	Kantje 2
BCV	10-10	Waubach 3
1e kl. A.		NBC 2
Born 2	11-56	Schaesb. 6
Schaesb.	12-55	KOT
V. en V.	12-51	Voerend. 3
St. Hoger	12-46	Los Band 2
Volksh.	13-42	Juliana 3
Sitt. 2	11-39	3e kl. C.
Juliana	12-39	Kroon
BCV 2	11-36	DJB 2
BBC	12-35	DDK 2
Dieter.	11-28	Zwaantje 2
Modern	13-28	Weust. 2
1e kl. B.		St. Hog. 3
Brunss.	13-58	Los B. 3
Kantje	13-57	Caramb. 3
Metrop.	12-50	Klimm. 2
BBC-2	12-49	Ransd.
Waubach	12-48	Lant. 2

4e kl. A.	5e kl. B.	6e kl. C.
Juliana 2	13-48	Elsloo 2
Vriedkr.	12-44	Sanderb. 2
Schaesb. 2	13-43	Holtum 2
Caramb.	13-38	Molenbr. 3
BCV 3	12-36	Modern 3
Voerend. 2	13-35	HGK 3
NBC	13-28	Nation. 2
2e kl. A.		Luip 2
HGK	11-54	Tjoba 2
Holtum	12-51	Maasb. 2
Meers	10-47	Limbr. 2
Born 3	11-43	Meers 3
Maasb.	11-42	4e kl. B.
Molenbr.	10-41	Sibbe 4
N. Ketsche	12-39	N. Ged. 3
Sanderb.	11-33	Kelderke 2
Luip	12-31	V. en V. 4
Limbr.	12-28	Klimm. 3
Onder Ons	12-25	Weust. 3



# GER SPIJKERS OVER DYNAMO BERLIJN-VAN HOUTEN VCH

## Arbitrage

DE RETURN Van Houten VCH-Dynamo Berlijn op zaterdag 16 februari in Heerlen komt onder leiding van een West-Europees scheidsrechtersduo te staan. Oorspronkelijk waren hiervoor Roemenen aangewezen, maar dat zou de vereniging op ongeveer drieduizend gulden extra kosten. Toen Van Houten VCH hier bezwaar tegen maakte bij NeVoBo-voorzitter Piet de Bruin, die tevens lid is van het organisatiecomité van de Europa Cup, kreeg de Heerlense clubleiding te horen dat een wijziging niet mogelijk was. Van Houten VCH ging evenwel verder en kreeg van commissielid Henri in Canras (Fr.) de toezegging dat scheidsrechters uit een West-Europees land de wedstrijd in Heerlen zullen leiden.

## Visa nog niet binnen

HET HEERLENSE gezelschap van 16 personen heeft nog geen visa ontvangen voor de DDR waar zaterdag de eerste wedstrijd tegen Dynamo wordt gespeeld. Vrijdagmorgen reist Van Houten VCH per trein naar Oost-Berlijn. Om alsnog de vereiste documenten te krijgen, gaat penningmeester Jac Valkenburg vandaag naar het Oostduitse consulaat in Den Haag.

Trip is lang en zwaar, maar...

## Hockeyploeg blijft monter



Moment uit een van de wedstrijden van Oranje onder de brandende Australische zon. De Australische doelman Peter Reid grijpt hier in vóór de aanstormende Ties Kruize en Wouter Leefters (rechts).

**OAKLAND** — De vrees dat de Nederlandse hockeyploeg bij aankomst in Nieuw-Zeeland na de lange trip door Australië zou zijn uitgeblut of door blessures danig verzwaakt, is ongrondgebleken. Wat moe, maar mentaal toch zeer monter streken coach Cees Tania en zijn discipelen neer op Nieuw-Zeelandse bodem, waar zaterdag in Christchurch het zevenlandentoernooi begint.

Coach Cees Tania was alleszins tevreden, zonder nu uitbundig uit te roepen dat hij thans het beste team ter wereld heeft. „Met het wereldbeker-team zouden wij de zaak gewaltig hebben. Deze ploeg, met een aantal debutanten, die geroutineerde internationals als Nico Spits, André Bolhuis, Maarten Sikkink, Jeroen Zweers en Paul Litjens moeten vervangen, heeft het tot nu toe evenwel echt goed gedaan. Ze hebben eenmaal zelfs een demonstratie van modern hockey gegeven, waarover de Australiërs wild enthousiast waren. De resultaten zijn me ook megevallen, ondanks de twee nederlagen tegen Australië.”

## • Tania: "Toekomst niet somber"

De zware trip door Australië met vliegtuigen en hotels in en uit, spelen en wegwezen, met weinig gelegenheid tot werkelijk verpozen — het centrum van de stad Auckland hebben de spelers niet eens gezien — heeft Cees Tania niet alleen wijzer gemaakt, maar ook doen beseffen dat er alle hoop is op het hoogste internationale niveau mee te blijven doen. „Mijn plannen heb ik uitgezet, voor Madrid en Bombay, waar begin volgend jaar het derde wereldbeker-toernooi wordt gehouden, en als ik dan zie wat er aan hockeytalent in Nederland is, zie ik de toekomst niet somber in.

In het najaar richten wij ons op de verdediging van de wereldbeker, waarvoor ik wil starten met een kernploeg van zo'n 21 man. Deze — lange — trip is slechts een tussenstation. Maar wel belangrijk met het oog op de toekomst.”

## • Overwinning op Maleisië: 1-0

Intussen heeft Oranje zijn eerste optreden na de Australische trip op Nieuw-Zeelandse bodem succesvol afgesloten. Op 'Newzealand Day', die voor het hele land een vrije dag betekent, versloeg de Nederlandse hockeyploeg onder een brandende zon bij een temperatuur van 25 graden in Oakland Maleisië met 1-0 door een doelpunt van Ron Steens in de dertigste minuut van de eerste helft.

Maleisië komt evenals Nederland uit in het zevenlandentoernooi in Christchurch. Het was geen eenvoudige zegen — de vijfde in de reeks interlandwedstrijden die beide landen tot nu toe tegen elkaar speelden en waarin de Maleisiërs nog geen enkel doelpunt wisten te scoren tegen Nederland acht — maar dit was voor officials en coach Cees Tania niet zo vreemd.

En de debutanten? Tania: „Ze komen redelijk mee.” Hetgeen ook bleek uit de wedstrijd tegen Maleisië, waarin Weusthof een bepaald zwakke steek in de verdediging vormde en Ton met Ron Steens in de middelste twee nauwelijks een voldoende haalde. Gebrek aan routine is hieraan natuurlijk niet vreemd. Tania: „Je moet het echter zien als een complexe zaak. Niet alleen de prestaties op zich zijn van belang, ook hoe de spelers zich kunnen aanpassen.”

(ADVERTENTIE)



Wat helpt al jaren bij hoest?



• GER SPIJKERS

# ”Met ons snelle spel zie ik mogelijkheden”

door Harry Theunissen

**HEERLEN** — De volleybalsters van Van Houten VCH spelen zaterdagmiddag vijf uur in Oost-Berlijn de eerste Europa Cupmatch voor de halve finales tegen de Oostduitse kampioene Dynamo Berlijn. Volgende week zaterdag vindt in Heerlen de return plaats.

Over de kansen zegt trainer-coach Ger Spijkers: „Theoretisch hebben we geen kans, maar we hebben al vaker bewezen dat we tegen sterker geachte ploegen onze beste wedstrijden spelen. Zo hebben we ondermeer gewonnen van het Tsjechische nationale team, de Bulgaarse kampioen Levski Sofia, de Poolse kampioen Start Lodz en Wisla Krakau in Polen. Wij hebben niets te verliezen en proberen er uit te halen wat er in zit”.

Ger Spijkers heeft Dynamo enkele keren in actie gezien en ook langs andere wegen de nodige informatie gekregen over de Oostberlijnse ploeg welke veel internationals telt. Spijkers: „De speelsters van Dynamo zijn vrijwel allen een hoofd groter dan die

van ons. Door twee meisjes van 1.90 meter vallen zij zeer hoog aan en kunnen over de blok slaan. Dynamo speelt behoudend en heeft de risicofactor grotendeels uitgeschakeld omdat zij veel meer trainingsuren kan maken. De ploeg heeft een vervelende service. Als de bal is geslagen, toont hij vrij veel verval. Het is dus moeilijk te bepalen waar de bal precies terecht komt. Het stoppen wordt een probleem en de opbouw ontregeld. Door veel lengte heeft Dynamo een sterke netverdediging.

## NADELEN

Toch heeft de ploeg ook nadelen. Door de lange speelsters zullen zij sporadisch een snelle bal slaan. In de lage verdediging zijn ze kwetsbaar. Als we tot ons snelle spel kunnen komen en zij tot individueel blokkeren moeten overgaan dan kunnen we er langs slaan en zie ik mogelijkheden. Gelukkig beschikken we over twee bewegelijke spelverdelers (Truus Gielen en Céline Spaun, red.) die ook vanuit rotsituaties capabel zijn dat er ook uit moeilijke hoeken kan worden aangevallen.

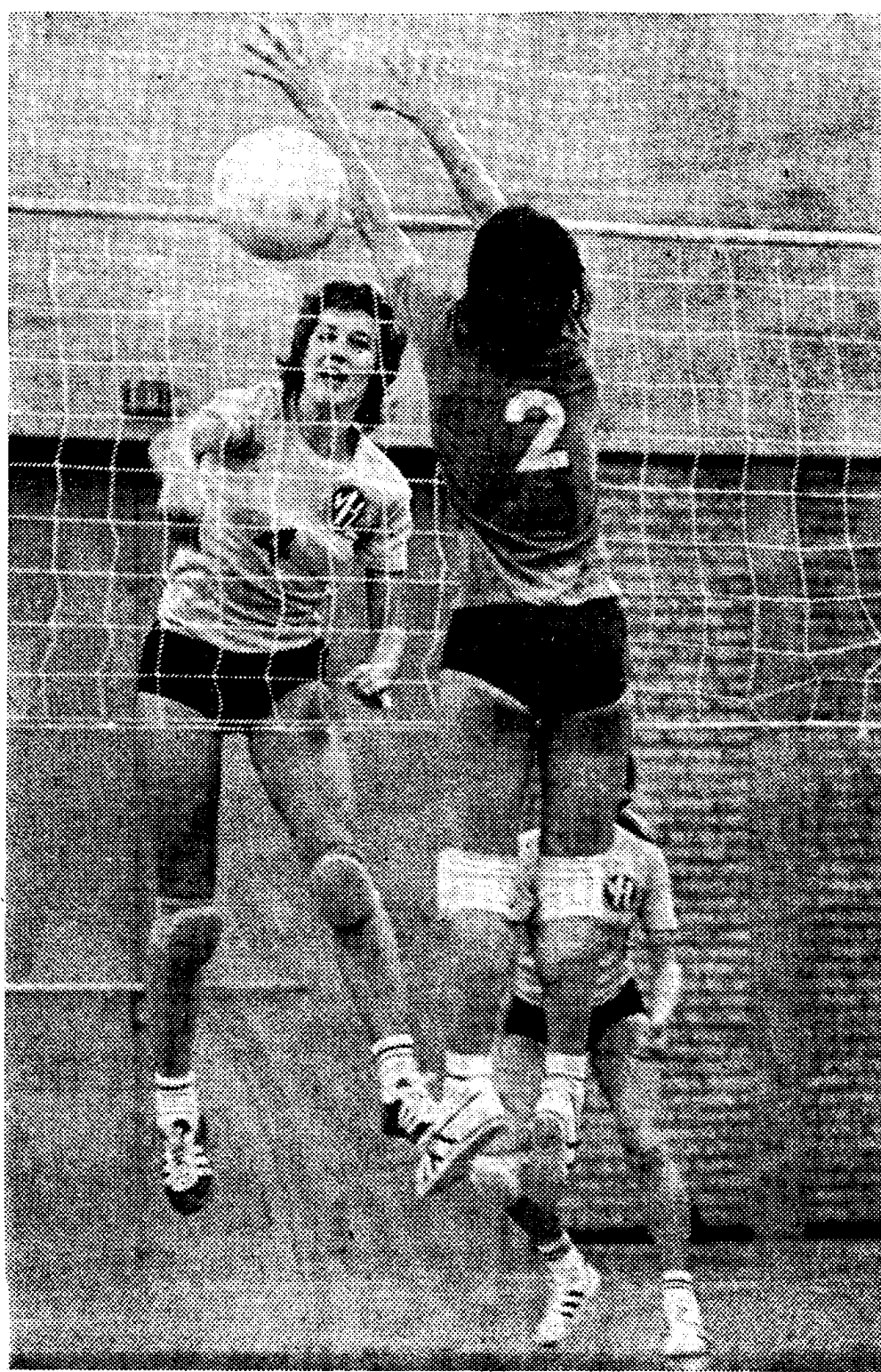
Zo kunnen zij vanaf de drie meterlijn een korte steek door het midden geven of een korte bal achterover door het midden. Als hij maar niet te scherp op het net komt. De laatste weken hebben we op de trainingen bepaalde onderdelen speciaal doorgenoemen zoals het stoppen van de opslag, het uitverdedigen van de eigen aanval — we zullen wel veel ballen terug krijgen — en het blokkeren. Natuurlijk is het nu allemaal theorie. In de wedstrijd zal blijken of het zin heeft gehad. We beginnen met een

3-1-2 verdediging opdat de diepte achter de blok is opgevoeld. Voldoet dat niet dan kunnen we een ander systeem gaan spelen al is het nu nog de vraag of het in de wedstrijd tot zijn recht komt. Ik heb gehoord, dat Dynamo thuis niet zijn beste wedstrijden speelt omdat de ploeg erg kritisch wordt benaderd door het publiek en derhalve nooit tot die prestaties is gekomen waartoe ze bij uitwedstrijden wel in staat is. Wij willen proberen ons zelf waar te maken. Ik hoop dat het een positieve wedstrijd wordt. Bij rallies zijn we in het voordeel. De vraag is of we over voldoende vastheid beschikken. Toen ik vorig jaar Dynamo heb gezien tegen Dely Haag en Ujpest Dosza was het wel erg degelijk, maar toch niet imponerend. Onlangs heeft Dynamo voor de Europa Cup enigszins verrassend gewonnen van Ujpest Dosza met 3-1 en 3-2.

Toch is Dynamo Berlijn niet te vergelijken met Dynamo Moskou die een vast abonnement heeft op de Europa Cup. Men heeft ons vaker geen kans gegeven, maar we zullen de overwinning beslist niet cadeau doen. Individueel zijn we beter geworden en we kunnen vechten.

Henriëtte Geraerts heeft laten weten dat ze grieprijg is en als dat nog erger wordt, kan ze niet mee. In dat geval speelt Mari Maas of Karina Riswick”.

**RUHLA** — Het Oostduitse voetbalelftal heeft in een oefenwedstrijd tegen Pecs Dosza een ruime overwinning van 6-1 behaald. Het Hongaarse elftal nam wel een voorsprong door Kocsis, maar daarna bepaalden Matoul (2), Löwe (2) en Vogel (2) de eindstand op 6-1 voor de Oostduitseers.



Met snelle aanvallen tracht Van Houten VCH tot succes te komen tegen Dynamo Berlijn. Op de foto een voorbeeld van dergelijk snel spel waarbij Marga Willemsen (achter het net) de bal langs het blok slaat. Tegen zulke speelwijze is een gesloten netverdediging meestal niet mogelijk.

## SMOKE EATERS TEGEN HUNTERS

Van onze sportredactie

**GELEEN** — Het eerste team van Smoke Eaters gaat tijdens het komende weekeinde op de vrienden- en familie toer. Morgenavond geven Jiri Anton en zijn mannen in het Pelikaanstadion Tilburg Trappers revanche voor de twee door de Nederlandse ijspiste geleden nederlagen.

Zaterdagavond neemt Smoke Eaters in Utrecht de strijd op tegen de kampioen van de tweede divisie Hunters (nog verwikkeld in de promotiestrijd naar de eerste divisie), een team dat zondagavond (om 20.00 uur) in het Geleense ijsstadion de Smoke Eaters eer tegenbezoek brengen zal. Op de eerste vijf plaatsen van de topscoerlijst tweede divisie figuren twee Huntersspelers: de Canadese trainer-speler Mike Thomas (36 goals en 19 assists in 14 wedstrijden) en de Tsjech Ivan Koonda (22-17-14). De naam Hunters verraadt het al: U.I.J.C. wordt gesponsord door sigarettenfabriek Philip Morris. Als verdediger van het Utrechtse team treedt o.m. op Wil van Dommelen die tijdens de wereldkampioenschap, 1970 C-groep in Galati (Roemenië) werd uitgeroepen tot de beste verdediger van het toernooi.

• Smoke Eaters 2 komt dit weekeinde in promotie-degradatiwedstrijden 2-3 divisie tweemaal op 't ijs. Zaterdagavond (18.00 uur) in het Haagse Hokijstadion tegen Hjs Veronica 2 en zondagmorgen (11.00 uur) in het Geleense ijsstadion tegen Kemphanen (Eindhoven).

De stand:

N.N. Nijmegen	2	2	0	0	4	12	— 2
Veronica 2	4	2	0	2	4	17	— 13
Antwerp	4	2	0	2	4	19	— 15
Kemphanen	3	1	1	1	3	18	— 20
Super Nendaz	2	3	1	1	1	14	— 15
Sm. Eaters 2	2	0	0	2	0	2	— 17

• Smoke Eaters B speelt zaterdagavond (18.00 uur) thuis tegen Tilburg Trappers B (juniores B-divisie zuid).

De stand:

Trappers B	13	12	0	1	24	218	— 28
Hjs B	15	8	1	6	17	87	— 116
Eagles B	14	7	1	6	15	82	— 80
Sm. Eaters B	13	7	0	6	14	63	— 64
Brussel B	14	6	0	8	12	78	— 98
Den Haag B	13	0	0	13	0	28	— 168

• In de Play Offs junioren C-divisie komt Smoke Eaters C zondagmorgen (9.00 uur) in Geleen op het ijs tegen U.I.J.C. (Utrecht). Smoke Eaters D reist zondagmorgen naar Eindhoven voor de wedstrijd tegen Kemphanen D (Junioren D divisie zuid). De stand in de D-competeitie:

Brussel D	10	9	0	1	18	82	— 18
Eagles D	10	5	2	3	12	64	— 30
Sm. Eaters D	9	6	1	2	13	73	— 15
Trappers D	9	3	1	5	7	45	— 33
Kemphanen D	9	2	2	5	6	48	— 45
Rotterdam D	9	0	0	9	0	2	— 173

• De wedstrijd Kemphanen-Smoke Eaters 2 (16 februari) is verplaatst: naar 16 maart om 20.00 uur in Eindhoven.

## SPORTOTO

**DEN HAAG** — De sportoto van het afgelopen weekeinde heeft 54 eerste prijswinnaars opgeleverd, die elk bruto f 2.119,20 ontvangen. De cijfers van toto 29 zijn: deelnemers 466.276; bruto inleg f 1.082.155; - prijzenbedrag f 457.751,56.

Eerste, tweede en derde prijs plus premie elk f 114.437,89. Eerste prijs 54 winnaars, die elk bruto f 2.119,20 ontvangen. Tweede prijs 1067 winnaars, die per kolom f 107,20 ontvangen. Derde prijs 8903 winnaars, die elk per kolom f 12,80 ontvangen.

De premie wordt na het verstrijken van de reclametermijn - woensdag 27 februari - bij loting toegewezen aan een van de eerste prijswinnaars.

## Topper PSV-Feyenoord werpt schaduwen vooruit

# Rijvers: Thuis gelijk spelen is verlies...

door Wiel Verheesen

**EINDHOVEN/ROTTERDAM** — Het gedrang aan de top van de eredivisie is bijzonder hevig. Ajax 35 punten, Feyenoord 34, PSV en FC Twente ieder 33 punten. En dat allemaal na een-en-twintig van de vier-en-dertig wedstrijden. Geen wonder dat voetbalminnend Nederland zich in de handen wrijft met een dergelijke rangschikking.

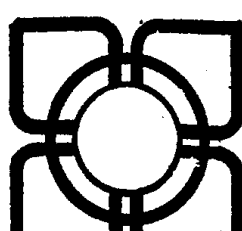
Het is immers nog maar heel kort geleden dat er halverwege het seizoen al nauwelijks meer van spanning sprake was. Of Feyenoord, of (meestal) Ajax hadden dan namelijk zo'n voorsprong op de rest genomen, dat de aardigheid er vanaf was. Daarin is nu in ieder geval verandering gekomen, want zelfs de recente confrontaties tussen de kampioenskandidaten hebben nauwelijks verandering gebracht.

Met FC Twente-Ajax, vier dagen geleden, kwam overigens geen einde aan de duels tussen de toonaangevende formaties. Integendeel. Zaterdagavond binden PSV en Feyenoord met elkaar de strijd aan. Een week later moet Ajax naar de Rotterdamse „kuip” die nu reeds volledig uitverkocht is.

(ADVERTENTIE)

## Boeken

over plant, dier, techniek, avonturen en kunst koopt men 't beste bij



gespecialiseerde boekhandel

**Boekhuis Kerkrade**

ZEF PLOUM  
Hoofdstraat 30 - tel. 2397



• KEES RIJVERS:

„Conditie-tekort een probleem”.

„Aan die wedstrijd tegen Ajax denk ik voorlopig nog niet”, merkte trainer Wiel Coerver van Feyenoord gisteravond op. „Eerst moet de visite aan PSV achter de rug zijn. Daarna kijken wij wel verder”.

Ja, dat bezoek van Feyenoord aan de ploeg van Kees Rijvers. „Wij weten dat wij het moeilijk zullen krijgen”, aldus Wiel Coerver. Op eigen terrein speelt PSV offensief en tempovoetbal. Daartegen zullen wij ons moeten wapenen. Eigenlijk komt het duel één week te vroeg. De blessures bij Feyenoord zijn namelijk grotendeels genezen, maar Henk Wery is toch nog niet helemaal fit. Dick Schneider heeft bovendien nog niet het juiste wedstrijdritme. Dat dat betreft zou het dus beter geweest zijn dat PSV op een latere datum onze tegenstander was. Ik ben desondanks optimistisch gestemd. Mijn ploeg draait stukken beter dan een tijd geleden. Vooral de achterhoede is goed op elkaar ingespeeld. Dat was, met name in de thuiswedstrijd tegen PSV, heel anders. Toen misten wij bovendien een penalty”.

Wiel Coerver meent niet dat Feyenoord uitgeschakeld is voor het landskampioenschap als zaterdag in Eindhoven wordt verloren. „Wij hopen natuurlijk op minstens een gelijk spel”, vertelt er. „Als dat er niet uitkomt is er desondanks nog geen man overboord. Een week later komt Ajax en daarna hebben wij van de huidige topploegen, op papier, het gemakkelijkste programma”.

Kees Rijvers is dit keer met een puntenverdeling niet tevreden. De oefenmeester van PSV wil hele winst. „Thuis gelijk spelen is altijd een verliespost”, laat hij horen. „Zelfs als de tegenstander Feyenoord heet”.

De Eindhovense formatie — die het voorlopig nog steeds zonder Jan van Beveren moet doen — zal geen wijzigingen ondergaan ten opzichte van de ploeg die de meeste ker enin actie kwam. „Een nadeel is wel dat verschillende jongens geplaagd zijn door griepaanvallen. Ik kan die spelers desondanks opstellen, maar het conditietekort is toch duidelijk. Dat is ons probleem op dit moment”, aldus Rijvers. Voor de rest wacht hij rustige dingen af die komen.

## Morris Marina 1,3 Coupé



Deze fraaie automobiel is de Morris Marina 1.3 Coupé ter waarde van f 8.595,—. Het is een geschenk van BRITISH LEYLAND NEDERLAND C.V. te Gouda. Hij is voor één gulden te winnen in onze puzzelactie ten bate van het Nederlands Astina Fonds.



Wat 'n meevaller! Zo'n hele lekkere liter voor zo'n dorstlessend prijsje. Daar verwent u heel wat dorstige kelen mee. Loop deze sprankelende aanbieding niet mis! Dus fluks naar uw Co-op. Want de voorraad is beperkt

**SISI**

**Sinas**

**LITER**

**79**

**79**

**BAMBIX** 180 GRAM **92**

**MILKY WAY** 240 **219**

**DOREX** 8oz. **805**

**DEODORANT** **398**

**NIBBIT** **121**

**VLINDERSNACKS** **109**

**MENTOS** 3 ROLLEN **79**

**THEEZAKJES** 20 ST. **79**

**HAM** 100 GRAM **98**

**HAAGSE LEVERWORST** 100 GRAM **39**

**CO-OP PAPIEREN LUIERS** 30 STUKS **280**

**CO-OP FILTERZAKJES NR2.** 80 STUKS **112**

**CO-OP KIP SOEP** 1/3 POT **85**

**CO-OP GROENTESOEP** 1/3 POT **79**

**ZILVERUITJES** 250 GR. **79**

**PINDAKOEKJES** 105 **95**

**VERS**

van de melkman

**VERS**

van de kwaliteitsslager

**VERS**

van de groenteman

**VERS**

van de warme bakker

**rosbief**

500 gram

**bananen**

kilo

**abrikozen-vla**

groot

**halvarine** Crox

4 kuipjes

**bloemkool**

per stuk

**hane-kammen**

4 stuks

### AUTO'S & MOTOREN

Te k. van partic. FORD Mustang cabr., bwj. '68, event. ruiten teg. Opel G.T. Kanaalstr. 8, Heerlerbaan. x

KADETT L '68, met goud / 2650. Inruil en fin. Hamerstraat 16, Heerlen, tel. 716392 (bij Amb.schoot). x

Te k. KADETT Special '73, 3000 km 5900; Kadett '69 / 2900; Opel Manta '70 / 5900; BMW '68 type 2002 / 2750; Fiat 850 '71 Coupé nw. motor / 3750; Daf 55 Coupé '70, leren dak i.z.g.st. / 3950; Opel Rekord '70 4-drs, leren dak / 3900; B. Arede, Bar. barastraat 10, Palemig Hrin tel. 711268. x

FORD 1300 de Luxe '71 / 4750; V.W. 1300 '70 / 2850; Fiat 124 '68 / 1350; Fiat 125 '68 / 1250; Simca 1301 '70 / 2850; Opel Kadett '68 / 2250; Opel Kadett Caravan / 2200; Opel Kadett Rally '68 / 850; VW 1800 TI '67 / 2250; Ford 15M '68 / 1250; Ford 15M '67 / 950; BMW 1800 '67 / 1250; Austin Seven '68 / 1250; Renault 4 '69 / 1850; VW Variant '68 / 850; Simca 1100 '68 / 1850; Simca 1500 '67 / 750; Renault 10 '66 / 550; BMW 1600 op gas '66 / 1450; Opel Kadett Coupé '67 / 1450; VW '67 / 850; A. J. Hunjens, Helegracht 1, Wilre, tel. 04450-1625. x

KADETT '68 / 2450; Daf 44 '68 / 1050. Inruil financ. garantie. Lindelaan 45, Chevremont. x

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Voorboom, Leemkampweg, Palemig, tel. 045-710654. x

### OCCASIONS

met garantie en ANWB-keuring!

4 V.W. 1200, '69 '70 '73  
25 V.W. 1300, '67 '68 '69  
'70 '71 '72 '73  
1 V.W. 1302 '70 '71 '72  
1 V.W. 1303, '72  
12 V.W. 1600, '67 '68 '69 '70 '71  
1 Datsun 1200, '70  
3 Peugeot 304, 504, '70 '71  
8 Fiat 600, 850, 124, '70 '71  
2 Mini, '69 '72  
1 Austin, '71  
2 V.W. K 70, '72

Te k. ALFA ROMEO Giulia 1600 Super, dec. '71. Autobedrijf Klijn, Katanjelaan, H'broek, 045-212539. x

Te k. PEUGEOT 204, nov. '69. Autobedrijf Klijn, Katanjelaan Hoensbroek, tel. 045-212539. x

Te k. VOLVO type 142, okt. '67. Autobedrijf Klijn, Katanjelaan, Hoensbroek, tel. 045-212539. x

Te k. VOLVO type 164, goud metall. mrt. '71. Autobedrijf Klijn, Katanjelaan Hoensbroek, tel. 045-212539. x

Te k. RENAULT 12, jan. '72. Autobedrijf Klijn, Katanjelaan H'broek, tel. 045-212539. x

### AUTOMOBIELBEDRIJF VENCKEN bv

KRUISSTRAAT 63  
HEERLEN

Te koop alle typen gebu. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en sloperij Voorboom, Leemkampweg 2, Heerlen, Palemig, tel. 710654 en 717512. x

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's. Industriest. 39, Spekholzerheide. Ingang bruine poort. Tel. 045-412045. x

AUTO verkopen voor constant geld alleen bij P. Joosten, Scharnegeweg 2-7, Maasrecht, tel. 043-27307. In- en verkoop goede auto's. x

Te k. geve. AUTO'S van recent bwj., met of zonder schade. Brunsummerweg 81, Waubach. Fina service-station. x

Te k. DATSUN Cherry, bj. '72, 4-drs, met radio en trekhaak, prijs / 4750. Te bevr. Burg. Lemmensstraat 17 te Beek. x

Te k. goed onderh. LELIJKE EEND '70 pr. f. 2300. Harlonna 25 Nieuwenhagen na 19 uur. x

Doorlopend RUILMOTOREN v. BMW 1800 / 1900, 2000, 2002, 2500, 2800 en diverse T.I.-motoren. Tevens leveren wij ook draaiende gedeeltes en ruilecil.-koppelen. Verder cardan, wisselbakken en aandrijfassen, div. carterdelen. Reparaties en levering onderdelen door Garage Gebr. Parfant, Bokstr. 6, Heerlerheide, tel. 045-211562. x

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenburg B.V. zonder aanbet. via b.l. kunt u nu reeds in een nieuwe FIAT rijden. Fiat 500 R f. 187,- p.m., Fiat 600 L f. 196,- p.m., Fiat 850 D f. 225,- p.m., Fiat 126 f. 22,- p.m., Fiat 127 f. 259,- p.m., Fiat 128 f. 300,- p.m., Fiat 124 f. 295,- p.m. Stant u een binnen of belt u ons op. Wij geven u gaarne volledige inlichtingen. Kruisstraat 12 Heerlen. Tel. 045-714524 Off. Fiat-dealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

Te k. ALFA Romeo GS 1600 '71, Alfa Romeo GS 1600 '70, Alfa Romeo GTV 1500, BMW 1600 '72, Datsun Cherry '72, Citroën 2CV4 '70, Rover 3 1/2 liter coupé '68, Rover 3 liter coupé '67, VW 1302 S '72, Fiat 125 S '71, VW 1800 '68, Skoda S 111 L '70, Austin 1000 automaat sportvelgen '72. Automobielbedrijf Kozole B.V. Pasweg 50 Schaesberg Dealer Alfa Romeo Rover Skoda tel. 045-311088. x

Bij Donny kijken is kopen. Meer dan 60 stuks auto's in elke prijsklasse. Inruil, rechte financiering. Ook zonder geld. MERCEDES 200 D '73, Mercedes 250 C Coupé '71, Ford 2000 GXL Coupé '73, Diverse Ford Capri's 1700-2000 enz., Ford 1300 1600-2000 enz., Opel GT Sport Coupé '72, Opel Manta SR '72 '71, Opel Ascona 1600 '72 Morris Marina Coupé '72, Simca Rally '72, Simca 1100 '71, Simca 1000 '72 '71, BMW 2002 '71, Diverse Opel Kadets, Citroëns, 2CV, Dyane, GS Club, comfort enz., Simca 1000 en 1100, Vauxhall Viva enz. te veel om op te noemen. Speciale aanbieding bedrijfsauto's en bussen voor personenvervoer. VW bussen en bestel '73 '72 '71 '70 '69, Hanomag F 25 diesel bestel '71, Ford 1600 L stationcar '70, Ford 2000 Stationcar '70. Let op adres Donny Klassen bv Meerssemerweg 219 tel. 043-27354 of Bloemenweg 67 tel. 043-11569 Maastricht. x

Te k. OPEL Kadett '68 van begin af getectyleerd m. rembrekkrachtiger. Akerstr. Nrd. 304, H'broek. Na 19 uur. x

Te k. 4 MICHELIN X 135x13 6000 km gel. z.g.a.n. met Bovag-garantiebewijs. Akerstr. Nrd. 304, H'broek. ANWB-keuring toegest. x

### DAF

Daf Daf Daf Daf Daf Daf! Alle typen uit voorraad leverbaar. Nog steeds met onze bekende rijbewijsservice. Daf-dealer Loven B.V. Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-712451. Voor Brunssum, Rembrandtstraat 64, tel. 045-233333. Voor Kerkrade, OL Vrouwestraat 89, tel. 04445-3030. x

### OK INRUILAUTO'S

van Canton-Reiss. 3 maanden volledige garantie op onderdelen en arbeidsloon. 2 weken proefrijden. Garantie door geheel Nederland bij iedere OK-dealer. Opel Kadett 1969 1970 1971 1972 1973, Opel Rekord 1969 1970 1971 1972, Opel Commodore 1968 1970 1972, Opel Manta 1972, Opel Ascona 1972, Vauxhall Viva 1969 1970 1971, Vauxhall Victor 1970, Buick Skylark, Pontiac, Oldsmobile, Fiat Spec. 1970 1971, Daf 55 1971 1972, Datsun 1400 1600 Autom. Iedere keuring toegestaan. Inruil en financiering mogelijk. Canton-Reiss, Wier u auto's met service koopt, Tonigmanstraat 63-65, Heerlen, tel. 045-714441. x

R.O. 80 NSU '70 / 3900; Mini '71 / 2800; Toyota '71 koopje, excl. Matra Bonnet sport. Heiluststraat 63, Spekheide x 045-413222.

ALFA-Sud met schade, 6 mnd. oud, onkosten + / 1500. Hollandse auto met keuring, koopje, Heiluststr. 63, Spekheide, 045-413222. x

VW '66 m. pr. motor, mooie wagen i.z.g.st. / 850. Voorstraat 4, Brunssum. x

### MERCEDES

Diesel, '65, i.z.g.st., VW '65, prima, inruil brommer model. Na 18 uur Geerstr. 4, einde Quabeekstr. Jabeek. x

CA 74-06 Aanbiedingen geldig t/m 13 februari. Verspreiden t/m 9 februari

een tas vol vers en voordeel



WEET U NU AL WAT U GAAT KOPEN?? WIJ WEL!!

Een MAZDA personenwagen type 1000

NIET VOOR f7850,- maar voor f6950,-

Geheel compleet op de weg met de volgende extra's: nummerplaten, buitenspiegel, ruitenswissers met 2 snelheden, NL-plaat, alarmknipperlichtinstallatie, bitaceen, ML-behandeling, kentekenbewijs deel I en II.

BEL ons even, wij komen u halen

LOTOMY

LOTOMY

LOTOMY

Sittarderweg 162, Heerlen, telefoon 045-712451

Rembrandtstraat 64, Brunssum, telefoon 045-252333

O.L. Vrouwestraat 89, Kerkrade, telefoon 0445-3030

**Jonge drukkerij zoekt**  
voor de uitbreiding van haar activiteiten  
**op korte termijn**  
**EEN ERVAREN**  
**VERTEGENWOORDIGER**  
De werkzaamheden betreffen het onderhouden en afbreiden van contacten met de industrie.  
De honorering is in overeenstemming met de belangrijkheid van de functie.  
Brieven onder no. J 365 Limburgs Dagblad Roermond.

**GEMEENTE ROERMOND**  
**Burgemeester en Wethouders van Roermond maken bekend:**  
dat door de heer M. H. van Bergen, Willem II-singel 58, Roermond, vergunning is gevraagd voor het bouwen van een bergplaats op het perceel kadastraal bekend gemeente Roermond, sectie D, no. 4329, gelegen aan Hamstraat 7.  
De gevraagde bouwvergunning kan alleen worden verleend met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet (dat wil zeggen in afwijking van de ter plaatse nog geldende bestemming, na ontvangst van een verklaring van geen bezwaar van de Gedeputeerde Staten).  
Voornoemd bouwplan ligt ingaande vrijdag, 8 februari a.s., gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie, afd. Algemene Zaken (loket 18), voor eenieder ter inzage.  
Gedurende deze termijn kunnen eventuele bezwaren tegen het bouwplan schriftelijk bij hun college worden ingediend.  
Roermond, 5 februari 1974  
Burgemeester en Wethouders van Roermond.  
De burgemeester, Mr. M. L. G. M. Custers  
De secretaris, Mr. H. E. R. J. Janssen

**HUIZEN**  
LANDBOUWGRONDEN te koop govr. Vrij of verpacht. Br. met nadere gegevens ond. no. 0279 L.D. Heerlen. X  
Groot HUIS te koop. Schildersstraat 42, Trebeek. X  
HOENSBROEK, mooie half-vrij woning met cv. veel privacy, b.w. 1973, door omstandigheden te koop. Br. onder no. K 327 L.D. Heerlen. X  
Te koop govr. BUNGALOW met garage en tuin, ongeveer 0257 L.D. Heerlen. X  
Te k. govr. BOUWGROND te Kerkrade, ongeveer 0257, ond. no. K 484 L.D. Kerkrade. X  
SCHAESEBERG, te k. midde-geest-woning met gas, cv., zolder, 4 slaapkam., allen met v.w., kasten, douche met v.w., doorzonkamer, 7 x 3,60 mtr., keuken, serre en berging voor de achtertuin. Vraagprijs f 70.000,- incl. vloerbed., luxeaflex, vitrage etc., aanv. in overleg. Telef. 045-315946. X  
HOENSBROEK: Christiaan Quiststraat. Degelijk goed onderhouden woonhuis. Ind. o.a. L-vorm, woonkamer, keuken, 5 grote slaapkam., kelder. Koopprijs f 67.500,- vrij op naam. BBW, Hoofdstraat 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. X  
HOENSBROEK: Emmastraat. Luxe herenhuis met garage. Vraagprijs f 89.500,- k.k. BBW, Hoofdstraat 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. X  
VOERENDAAL: Heerlerweg. Herenhuis met c.v., garage en 400 m2 tuin. Ind. o.a. hal, woonkamer, 10x4 mtr., 11x3 mtr., badkamer, met ligbad, 2e toilet en v.w., 3 slaapkam., kelder, vaste trap. Pruis. ged. beplante zolder. BBW, Ieder serieus bod. BBW, Hoofdstraat 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. X  
HEERLEN: Kloosterkoolhof. Met spied te koop aangeboden onderhouden woonhuis met riolen tuin tegen ieder serieus bod. BBW, Hoofdstraat 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. X  
Te k. WINKELPAND m. grote bovenwoning, oprijt, Schaeferweg 53, Heerlen. Te bevr. Vorkuilenw. 16, Heerlen, tel. 045-715626. X  
Te k. goed onderhouden HUIS: verwarming, oprijt, met grote tuin. Kerkstr. 111, Ubachsberg. X  
Te k. govr. EENGEZINSW. omg. Hbroek of Brunssum, tot f 40.000,-. Br. o. nr. H 3640 Hbroek. X  
Te k. WOONHUIS in Brunssum, gunst. geleg. bij school. Ind. L-vorm, woonk., keuken, 3 slaapk., badk., c.v., zolder, en a-tuin en gar. Pr. Brunssum. X  
WINKELWOONHUIS te k. a. direkt leeg te aanv. Gelezen bij staatsmijn Embloemen-kunsthandel, kap-der-der schooneidssalon, Br. o. nr. H 3646 LD Hoensbroek. X  
**AUTO'S & MOTOREN**  
BMW 1800 TI, okt. '66, i.z., a.s., trekk., en mistl., f 1250. Antoniusstr. 29, Geleen. X

5 keiharde redenen om nu klant van GEGRO te worden!

TOILETPAPIER <sup>QUEEN</sup>PAK 4 ROLLEN 109 85

PANTY'S <sup>ELLA</sup>, 2 STUKS 350 159

KNACKEBROT <sup>RYVITA</sup> 98 69

ROOSVICEE <sup>DUBBEL-FLACON</sup> 0,6 LITER 345 249

ROOKWORST <sup>HOMBURG</sup> 225 GRAM 145 119

SPLITERWTEN 500 GRAM 129

1/1 fles KOFFIEMELK <sup>Zon</sup>

geen 212

geen 145 maar

138

geen 245

geen 284 maar

179

geen 89

geen 85 maar

79

geen 840

geen 698 maar

598

(en zo zijn er nog 600 lagere prijzen) -kijk maar- een greep uit ons assortiment.

5 prijsverlagingen! kan tegenhouden om 600 artikelen aan te bieden voor lagere prijzen dan waar ook. Bestaande klanten weten dat al lang. Profiteren ervan. Waarom u niet? Word ook GEGRO klant. Vooral nu! En klant zult u blijven als u merkt hoeveel geld u bij GEGRO kunt besparen. Telkens weer. Dus geen omwegen. Voortaan: rechtstreeks naar GEGRO!

SPERZIEBONEN <sup>CHINESE</sup>BUK 567 GR. 125 99

CITR. AFWASMIDDEL <sup>LITER</sup> 95 59

MOSTERD <sup>BIERGLAS</sup> 110 89

APPELSTROOP <sup>SIERBUS</sup> 450 GR. 130 119

NUTS <sup>3-PACK</sup> 125 99

BONBONS <sup>DUCHESS</sup> 200 GR. 182 149

geen 89

geen 85 maar

79

geen 840

geen 698 maar

598

geen 135

geen 109

109

geen 179

geen 198

179

geen 75

geen 199

75

geen 99

geen 130

99

De vlag uit voor de laagste prijzen van Nederland!

Wees er op tijd bij om al dit voordeel in huis te halen.

GEGRO

De vlag uit voor de laagste prijzen van Nederland!

Wees er op tijd bij om al dit voordeel in huis te halen.

GEGRO

De vlag uit voor de laagste prijzen van Nederland!

Wees er op tijd bij om al dit voordeel in huis te halen.

GEGRO

De vlag uit voor de laagste prijzen van Nederland!

Wees er op tijd bij om al dit voordeel in huis te halen.

GEGRO

Meubels STOFFEREN bel of schrijf en wij komen u vrijblijvend met onze stalen collectie opzoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48a, Waubach, tel. 045-312758. X



**GRATIS LANDSCHAP-KWARTET BIJ**

Spaar een heel spel bij elkaar.

**RIVIEREN**

**dubro citron**

**Bal zum Einzamen Herzen**

Wilt u contact en zoek zelf uw levenspartner op een van onze contactavonden.

**BAL ZUM EINSAMEN HERZEN** op dinsdag, donderdag en vrijdag in het „Dorado“ der Vrijgezellen

**Ober Bayern**

AKERSTRAAT 150. HOENSBROEK

**Uw meubels weer als nieuw bekleed!**

zowel modern als klassiek. Bel of schrijf ons, wij komen vrijblijvend!

**H.J.Savelsberg**

ENDERSTRAAT 112  
tel. 2189. KERKRADE

**tijdelijk werk?**

**typsoos**  
uitzend-organisatie

**Stichting Bejaardenvoorziening Heerlen en omgeving „Douvenrade“**

zoekt voor het verzorgingshuis Douvenrade gegadigden voor

**de centrale keuken**  
(met Inas-diploma)

Salaris en andere arbeidsvoorwaarden volgens de richtlijnen van de Landelijke Stichting Bejaardentehuizenorganisaties.

Belangstellenden kunnen inlichtingen verkrijgen bij Mev. T. Huynen, adjunct-directrice, telefoon 045-711240.

Sollicitaties te richten aan de Algemeen-Directeur, Douvenrade 1, Heerlen.

Sollicitatieformulieren worden op verzoek toegezonden.

**GELDLeningen**

Langlopende leningen voor iedereen die in bezit is van eigen huis, aflossing t.m. 120 mnd. termijnen, alle financieringen en P.L. t.m. 36 mnd. termijnen, b.v.:

**Langlopende leningen**

v.a. f. 3.000 t.m. f. 100.000

f. 3.000,- afl. p.m. f. 71,-  
f. 6.000,- afl. p.m. f. 86,-  
f. 7.000,- afl. p.m. f. 100,-  
f. 8.000,- afl. p.m. f. 114,-  
f. 9.000,- afl. p.m. f. 129,-

**Financieringen en P.L.**

v.a. f. 1.000 t.m. f. 100.000

f. 2.500,- afl. p.m. f. 85,-  
f. 3.000,- afl. p.m. f. 103,-  
f. 4.000,- afl. p.m. f. 138,-  
f. 5.000,- afl. p.m. f. 147,-  
f. 6.000,- afl. p.m. f. 176,-  
f. 7.000,- afl. p.m. f. 205,-

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen. Bij overlijden wordt restant schuld kwijtgescholden.

Van rijks-, prov- of gem.-ambtenaren verstrekken wij P.L. tot f. 20.000,- max. duur 48 mnd.

Bij aankoop van een nieuwe auto verstrekken wij leningen zonder aanbetaling met een max. looptijd van 48 maanden. Gemeinhouding verzekerd en zeer snelle afwerking.

Bij een evt. aanvraag of realisering van een credit brengen wij U geen kosten in rekening.

**Assurantiekantoor H. M. Geurts**  
Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek  
telefoon 045 - 211668

**Proef de heerlijke TIROLERSTEAK**

produkt van „JOSSCHA“

„De smaakmakers van Kerkrade“

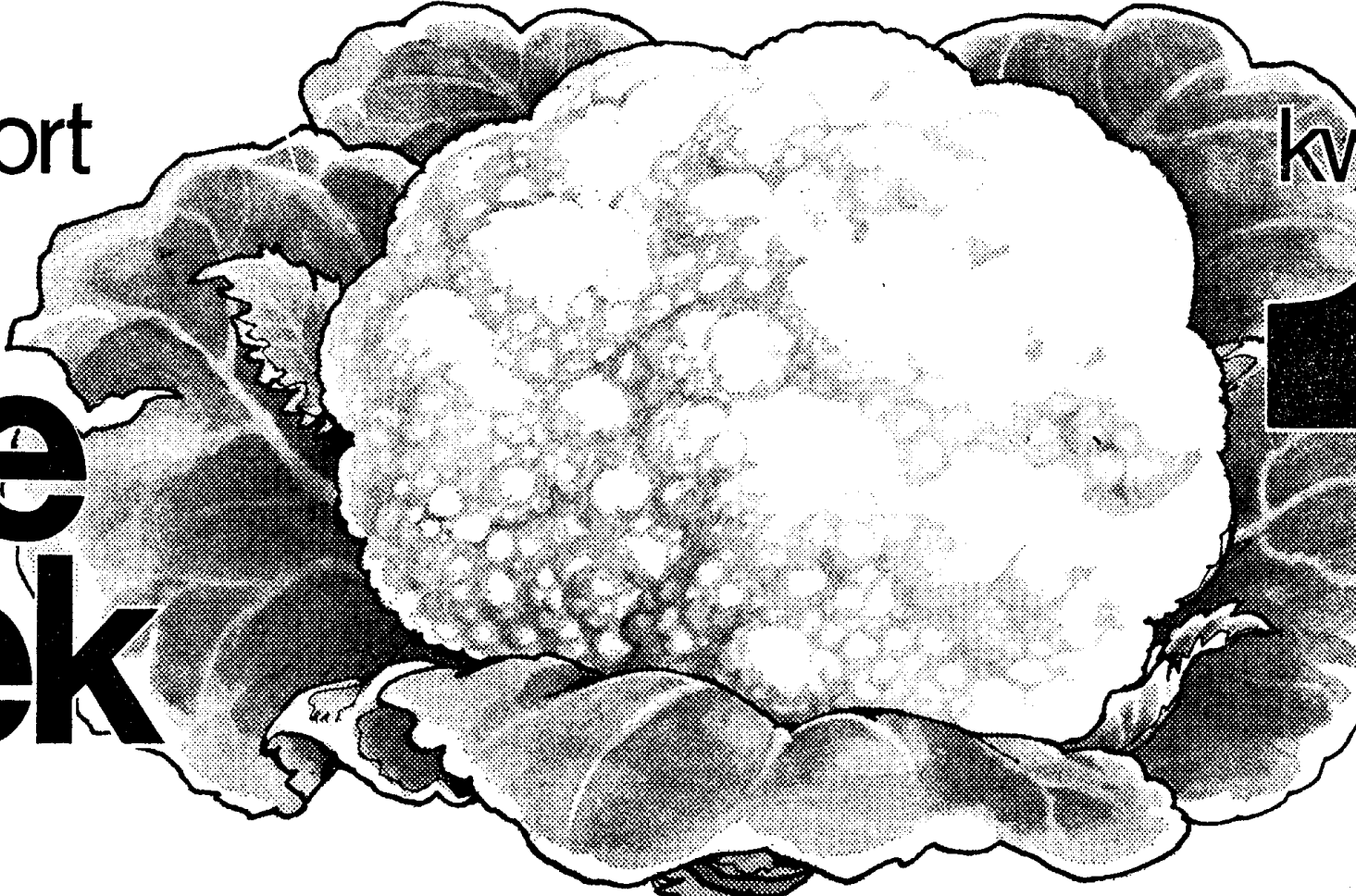
verrijkt bij frituren en cafetaria's.

# als u binnenstapt voor blanke bloemkool...

franse import bloemkool

kwaliteitsklasse 1

deze week



128

DeGruyter is niet alleen uw voordelige groenteman of uw voordelige slager. Alle dagelijkse boodschappen vindt u bij deGruyter onder één dak. En deGruyter houdt de prijzen scherp in de gaten. U kunt er van verzekerd zijn, dat u altijd de laagst mogelijke prijs betaalt. Elke dag opnieuw. Kwaliteit voor minder geld. Stap daarom ook over op deGruyter.

## ...kijk dan even verder

mager kilo varkenslappen 12<sup>00</sup> **8.95**  
500 g 600/498

grove duitse braadworst 3<sup>75</sup> **3.28**  
500 gram

cervelaatworst 1<sup>34</sup> **1.19**  
150 gram

10 jaffa sinaas-appelen ± 2 kilo 1<sup>88</sup> **1.88**  
kwaliteitsklasse 1

250 gram verse champignons 1<sup>25</sup> **1.25**  
kwaliteitsklasse 1

diepvries boerenkool 69 **5.9**  
450 gram

fruitcocktail-flip 1/2 liter 90 **6.9**

appeltaart 1<sup>98</sup> **1.49**

saroma instant pudding 42 **2.9**  
div. smaken

liter creamex magere hopjesvla 1<sup>11</sup> **9.8**

nobo sprits pak à 10 st. 77 **5.9**

van rijen franse mosterd 95 **7.9**  
colaglas

espresso kop en schotel 1<sup>75</sup> **1.50**  
bruin geglaazuurd

ariel bontwas-middel 7<sup>95</sup> **6.99**  
draagtas 2100 g

### Gmerk garantie

DeGruyter heeft een groot en volledig assortiment. U vindt er alle bekende merken en ook het eigen G-merk. DeGruyter bepaalt er zelf de (hoge) kwaliteit van en kan de prijs zo laag mogelijk houden. Voor u goede redenen om altijd eerst naar de prijs van het G-merk te kijken. 't Eigen merk, net zo goed - minder duur.

G witte bonen in tomatensaus literblik	113
G bleekselderie blik 415 gram	140
G gemengde groenten blik 415 gram	75
G doperwten extra fijn literblik	170
G doperwten zeer fijn literblik	125
G doperwten en worteltjes fijn literblik	122
G sperziebonen hele fijn literblik	112
G sperziebonen gebroken literblik	92
G hollandse snijbonen literblik	119
G tuinbonen fijn literblik	162
G worteltjes fijn literblik	115
G appelmoes groen literblik	89
G appelmoes goud extra literblik	129
G spinazie literblik	79

't eigen merk net zo goed, minder duur.

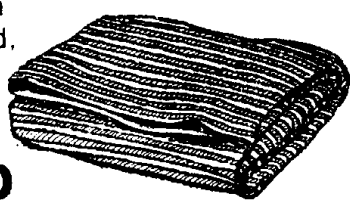


## deGruyter is oké

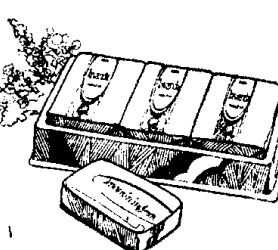
Geldig t/m woensdag 13 februari. Dagversaanbiedingen zijn geldig t/m zaterdag 9 februari.



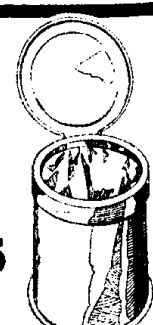
kinderspencer in effen kleuren, o.a. rood, geel, zwart of marine van 100% acryl maten 80 t/m 176 **8.50 t/m 10.50**



moderne spreij in oranje, rode, groene of bruine streep, 100% katoen 1-persoons 150 x 210 cm **23.95** 2-persoons 210 x 210 cm **32.95**



drie lekkere stukken lavendel zeep à 90 gram per stuk in doos **2.75**



pedaalemmer van geroffeld metaal met leuke decoratie en zacht sluitende plastic deksel, uitneembare binnenemmer, inhoud 12 liter **9.95**

**deGruyter**  
Homerusplein Heerlen

Geldig t/m woensdag 13 februari.



Heeft U problemen met brandbeveiliging?  
Belt U ons even, desnoods dag en nacht!

POEDERBLUSSERS, CO2-BLUSSERS, BRANDSLANGHASPELS, BRANDTRAPPEN, VLASSLANGEN, STORZKOPPELINGEN, STANDPIJPEN, STRAALPIJPEN EN AFSLUITERS, ASBESTMATERIALEN EN PAKKINGEN, BRANDWEERHELMEN EN PAKKEN

Wij vervullen in onze werkplaats alle merken en typen brandblusapparaten. Reparaties, controle en brandpreventieadviezen. Onze brandblusapparaten zijn goedgekeurd door het Tarifieringsbureau voor brandverzekering en de Brandweersinspectie.

Handelsonderneming c.v.

**DE VRIES - TECHNIEK INT.**

SCHIELSBERG 132, HEERLEN, 045-714680\*, b.g.s. 04405-1060 of 1797.

## TE HUUR café met woning te Simpelveld

Valodiploma vereist.

Brieven onder no. 0283 L.D. Heerlen.

# Griep is meer dan pijn



Daarom bevat AntiGrippine niet alleen pijnstillende bestanddelen. Maar ook hartswerende. En bovendien opwekkende. AntiGrippine is het speciale middel bij griep. U neemt 't in, samen met een stevige hete grok, bij de

eerste tekenen van griep of verkoudheid. Dat bevordert de transpiratie. Dat helpt bij koorts. Pijn verdwijnt. U voelt zich een stuk beter. AntiGrippine werkt. Probaat. Al jaren.

**AntiGrippine**

De naam zegt 't al.

© 1974 Vastgoed van Micky.

# Grote inruilaktie

alles wat wielen heeft kunt u  
inruilen bij aankoop  
van een gebruikte auto  
met Bovag-garantie!



kom

uw oude fiets of bokke-  
wagen of kindervagen.  
Hebt u misschien een  
aapjeskoets? Of een  
Jan Plezier? Laad uw  
familie erin en rijd  
ermee naar hier.  
Ruil hem in voor een  
geteste auto, compleet  
met schriftelijke garantie.

't Mag ook een vliegende hollander

zijn of een transportfiets of een motor met zijspan of een  
Russische troika. Als het maar rijdt. Vanaf nu kunt u het kwijt. Hebt u iets? Kom dan gauw  
eens kijken naar de wagens die u bij ons kopen kunt. Gebruikte auto's met waterdichte  
Bovag-garantie. Dat zijn auto's met een gezondheidsverklaring. Auto's die getest zijn.  
Echt voordelige auto's omdat u precies weet wat u koopt.

**kom eens kijken**

wat er te koop is aan betrouwbare gebruikte auto's. 't Kan u veel geld en ergernis besparen.

**auto smeets  
maastricht**

Akersteeweg - Maastricht-Noord  
043-21444

**kerres**

Reinoudkerkestraat 16  
Kerkrade  
04416-2424-3801

**heijnen**

Frankenlaan 1  
Heerlen  
045-713600

**autozuid  
geleen**

Rijksweg Noord 125 - Geleen  
04494-8333

**corbey**

Wilhelminalaan 29-33  
Valkenburg  
04406-12514



## GELDLENINGEN

Vandaag geleend, morgen geld.  
Voor iedereen en voor elk doel.  
Vanaf f 1.000,- tot f 100.000,-.  
Geen behandelingskosten.  
Discreet behandeling.  
Geen informatie bij werkgever  
of bureau.  
**BEL OF SCHRIJF:**

FINANCIERINGSKANTOOR

**VAN VUGT**

BACHLAAN 6 HEESCH TEL. 04125-1488

De curator in het faillissement van Hubertus Henricus Marmans, voorheen gevestigd te Opitter (B.) brengt ter kennis dat de enige uitsluitingslijst op 7-2-1974 door hem ter Griffie van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht en van het Kantongerecht te Sittard gedeponeerd zal worden en aldaar gedurende 10 dagen ter openbare inzage van de crediteuren ligt.

Curator,  
Mr. J. J. M. Hermans,  
Rijksweg Noord 47,  
Geleen.

Gevraagd:

## MONTEURS

voor onderhoudswerkplaats van  
kranen, draglines, hydr. graaf-  
machines, compressoren, etc.

Hoog loon.

B.V. Aannemings- en Handelsbedrijf

**MARTIN VAN DEN AKKER**

Industrieterrein Nuth, tel. 04447-1777 (toestel 11)

# Waar..?

in pakje 250 gram

**margarine**

**59**

bloem kilopak

**98**

100 gram

**129**

**pils**

in drietal 1/3 flesjes

**98**

3 stuks ROMEO

**theedoeken**

100 gram

**49**

in literfles

**chocoladedrank**

**69**

500 gr. jonge-  
kaas groen etiket

**295**

450 gram (met appels)

**159**

in fles 0.7 liter

**jus d'orange**

**75**

1/1 liter

**afwasmiddel**

**89**

gehakt kilo

**468**

in fles 3/4 liter

**slasaus**

**139**

**natuurlijk bij**

**VéGé**



# MOONEN SLAGHOUTEN

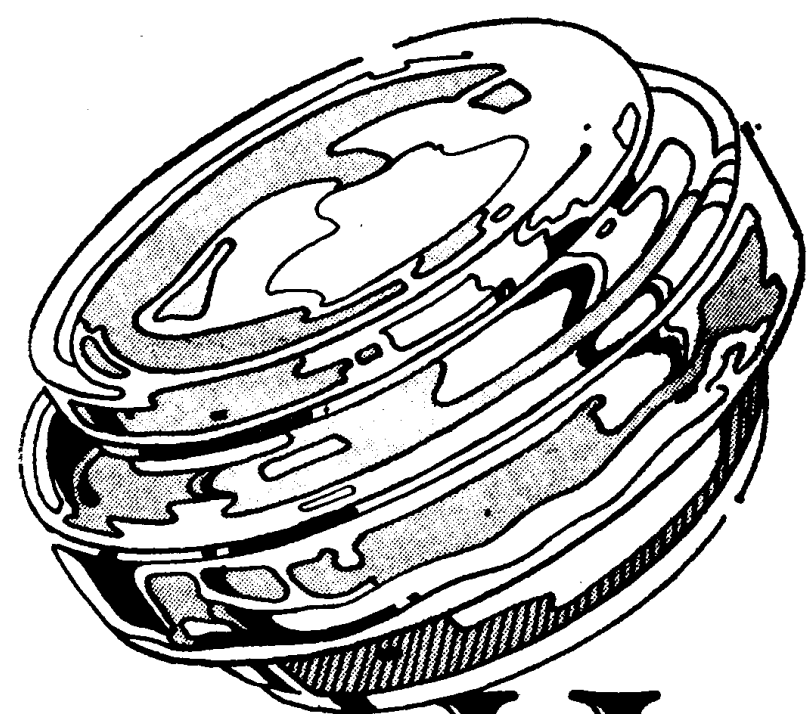
## WEEKRECLAME

TARTAAR	hele kilo	1.90	RIBJES (extra)	hele kilo	2.90
HACHEEVLEES	hele kilo	2.90	VERS GEKRUID GEHAKT	hele kilo	2.90
BRAADVLEES v.d. rib	hele kilo	2.90	VERSE BRAADWORST	hele kilo	2.90
MALS MAGER BRAADVLEES	hele kilo	3.80	COTELETTEN	hele kilo	3.80
MAGERE RIBLAPPEN	hele kilo	3.80	VERSE HAM	hele kilo	3.80
CONTRA FILET extra	hele kilo	3.80	MAGERE HAMLAPPEN	hele kilo	3.80
MALSE MAGERE ROSBIEF	hele kilo	3.80	BRAADKUIKENS eerste soort	hele kilo	3.80
ROSBIEF extra extra	hele kilo	3.80	10 heerlijke CROQUETTEN voor		1.79
			10 heerlijke FRIKANDELLen voor		2.98

Bij MOONEN  
koopt U goed  
Bij MOONEN  
koopt U vertrouwd  
Bij MOONEN  
koopt U voordelig

# MOONEN SLAGHOUTEN

BRUNSSUM 31 11 1974 11:00 HEERLEN 31 11 1974 11:00 MAASTRICHT 31 11 1974 11:00



## Honderd waarde- punten



Ja, u mag deze dagen wel extra attent zijn in de winkel.

Want de grote voorraadpot Moccona heeft nu tijdelijk 100 waardepunten. Roodmerk, Dessert en Coffeïnevrij.

Plezierig, zo'n extraatje voor die prachtige geschenken van Douwe Egberts.

Moment voor jezelf...  
moment voor Moccona

Moccona - lekker pittige korrelkoffie van Douwe Egberts



### BIJVERDIENSTE

VERBREEK DE HUISHOUDELIJKE SLEUR, ONTMOET MENSEN, GA ENQUETEREN VOOR MARKT-ONDERZOEKBUREAU LAGENDIJK

Brieven aan Deventerstraat 35, Apeldoorn, telefoon 05760-11074.

### De Limburgse Olie Centrale B.V.

KARVEELWEG 16-18. BEATRIXHAVEN - MAASTRICHT  
zoekt wegens uitbreiding en modernisering van haar administratie

### EEN ASSISTENT BOEKHOUDER

die tot taak zal hebben o.a. de verkoopadministratie zelfstandig te beheren. Bij voorkeur in 't bezit van diploma HAVO of gelijkwaardig : praktijkdiploma Boekhouden. Leeftijd ca. 21 jaar.

Geboden wordt goede vooruitzichten en aantrekkelijk salaris.

Eigenhandig geschreven sollicitaties te richten aan bovenstaand adres.

### HEEFT U SCHULDEN?

BENT U ACHTER MET BETALEN?  
KUNT U UW VERPLICHTINGEN NIET MEER NAKOMEN?

Het ene gat met het andere dekken heeft geen zin  
**DAAROM SANEREN WIJ OOK AL UW SCHULDEN TOT één**

**N.V. General Transactions Holland Ltd.**

Nassau Dillenburgstraat 43 - DEN HAAG

Telefoon 070-247445 of 243726

Geen behandelingskosten  
aanvraag.

Bij de Schoonmaak- en Onderhoudsdienst van ons Ziekenhuis kan worden geplaatst een

### MANNELIJKE KRACHT

voor het verrichten van schoonmaakwerkzaamheden voor de dienst van 6-15 uur.

Voor het verkrijgen van nadere inlichtingen kunt u zich wenden tot Mevr. Loop, Hoofd Schoonmaak- Onderhoudsdienst (telef. 045 - 766666, toestel 2379).

Schriftelijke sollicitaties worden gaarne ingewacht bij het Hoofd van de Personeelsdienst van het De Weverziekenhuis, Henri Dunantstraat 5, Heerlen.

**De Wever  
Ziekenhuis  
Heerlen**

Henri Dunantstraat 5 Heerlen tel. 045 - 76 66 66

### NIJWSTE INFORMATIE VLIEGVAKANTIES "TOERISTIEK"

Toeristiek is een onafhankelijke kwaliteits- en prijzenonderzoek van bijna alle vakantieprogramma's. Geen mooie praatjes, maar betrouwbare, objectieve en volledige inlichtingen.

Het loont bestel de moeite om bij ons aan de hand van de toeristiek-informatie te controleren of u een goede keus maakt of hebt gemaakt. WANT: wij stellen deze belangrijke informatie ter beschikking van iedereen ook als u bij onze collega-reisbureaus reserveert. Komt u rustig kijken, het verplicht u tot niets, maar kan u wel een desillusie en geld besparen.

Wij zijn de enige bureaus in Zuid-Limburg met deze gratis service, omdat wij al jaren betrouwbare voorlichting het allerbelangrijkste vinden!

U BENT WELKOM BIJ:

REISBUREAU **E** VAN HULST

MAASTRICHT  
Grote Staat 21  
tel. 043-16996\*

HEERLEN  
Oranje Nassaustraat 15  
tel. 045-715555

### VOELT U IETS VOOR EEN ZEKERE BAAN MET ALLE VRIJHEID?

Dan wordt het tijd voor u om informatie in te winnen bij Keser. Want Keser heeft ze, die vrije, bijle banen voor

**PONSTYPISTES  
TYPISTES  
STENOTYPISTES  
TELEFONISTES  
MEDISCHE TYPISTES**

Nuast een goede, vlotte betaling biedt Keser alle sociale voorzieningen, vakantiegeld en doorbetaalde vrije dagen. Stuur de bon op voor informatie over een tijdelijke baan in uw woonplaats.

### BON

Ja, ik voel wel iets voor een tijdelijke baan via Keser in mijn woonplaats.

Naam : .....

Adres : .....

Plaats : .....

Telefoon : .....

Zonder postzegel opsturen aan: Keser

Uitzendgroep, Antwoordnr. 31, Maa-

stricht.



**KESER  
UITZENDGROEP  
VOOR ELK BEROEP**

Stationsstraat 35 Maastricht - Tel: 043 - 18151\*

Arnhem Maastricht  
Den Bosch Nijmegen  
Breda Tilburg  
Eindhoven Venlo